FUSILLADE A BARCELONE

Cinq morts

LIRE PAGE 36



Fondateur : Hubert Beuve-Méry

Directeur: Jacques Fauvet

1,30 F

Algerie, 1 DA: Marce, 1,50 dF.; Indisis, 100 H.; Allessegne, 1 DH; Astriche, 8 sch.; Belgique, 10 ft; Canada, 50 c. ct; Disperari, 2,75 ft.; Espage, 22 pec.; Grande-Bratogne, 16 p.; Grice, 16 ft.; Iran, 46 ris.; Italia, 250 L; Unan, 125 0.; Luxunicous, 10 ft.; Borviga, 2,75 ft.; Pay-Sa; 0,60 ft.; Pay-Sa; 0,60 ft.; Pay-Sa; 0,60 ft.; Cathala, 2 ft.; Saista, 2 ft.; S

5, RUE DES ITALIENS 75427 PARIS - CRDEX 09 C.C.P. 4267-23 Paris Télex Paris nº 650572 TEL : 770-91-29

Tandis que les syndicats manifestent à Lisbonne | APRÈS CINQ JOURS DE « CESSEZ-LE-FEU »

Les mutins de Porto sont soutenus La normalisation par les représentants

A peine installé, le sixièn o gonvernement provisoire portu-rignis, présidé par l'amiral Pinheiro de Azevedo, se trouve devant des défis sérieux. Rentré d'un voyage officiel à Moscou, où il a été, selon ses propres déclarations. tres impressionné par la discipline soviétique, le général Costa Gomes, chef de l'Etat, sontient avec energie les mesures prises par le premier ministre, qui ten dent à favoriser le retour à l'ordre et à la normale après dix-huit mois d'effervescence révolution-

contestée

Le parti socialiste, principal vainqueur de la longue crise de l'été, est naturellement résolu à donner tont son appul à ce que le major Melo Antunes, ministre des affaires étrangères et leader r groupe des militaires modéres. Talifie de « rationalisation de la volution ». Le comportement parti communiste est beaup pins ambigu. Après avoir,

as un premier temps, adhéré Front uni révolutionnaire R), aux côtés de formations chistes, Il en est sorti; il gne cependant à condamner matiggement toutes les inide groupes d'extrême), civils et militaires, qui gagé une véritable épreuve re avec le geuvernement P., qui e un representant cabinet, prend, d'antre ubliquement position en des métallurgistes en coies soldats mutinés.

remise en cause de la solidarité gouvernemen est qu'un symptôme, parmi up d'autres, de la désagré-a de l'autorité dans tous itre des métallos, mardi soir showne, a etteint son objecle gouvernement a cédé aux lons de la rue. Comment les Lis, mutinés et retranchés __ une caserne de Porto, n'en ient-ils pas argument pour avec plus de vigueur encore actogeage dn genéral Pires e Corvacho à la tête de major du commandement a région nord ?

ns doute s'agit-fi d'une mutier cà la portuguise ». L'esprit -13i 1968 y souifle plus fort celui des soviets de Petro-. Les pulabres entre les ats réveltés et leurs chefs estes seront aussi longiemos possible préférés à l'usage la force et à l'affrontement

tais la multiplication de tels

cidents > est inquietante pour

gouvernement, dont le chef

uait la semaine dernière que apitale elle-même n'était pas utrôlable ». De nombreux vols cmes ont été signales, dont les éficiaires cont les groupes chistes ou ceux, plus discrets is non moins efficaces, d'une rême droite aux aguets.

A grogne et l'indiscipline ndissent dans le rang, et la le des classes est entrée dans casernes. Les officiers se rant derrière les hannières de tis concurrents, et queiques-des principaux dirigeants du '.A., comme le général de Car-o on l'amiral Rosa Coutinho, ment à l'occasion parti pour extrême gauche dont la puise, l'organisation et la déterstiou continuent d'être un eur essentiel de la crise ugaise. C'est, entre autres ons, cette paissance qui incite als dix-huit mois le P.C.P. à nas s'en couper complétement.

3 « démocratisation » des rnes, encouragée an début le M.F.A., débeuche dooc sur dislocation et une politisation A. Ini-même est ouvertement agé en plusieurs courants or, qui n'out pas renouce à oser leur point de vue. Dans conditions, la marge de nœnvre de l'amiral Pinheiro Azevedo semble faible. Sonry de ne pas remettre en cause acquis de la révolution et de pas favoriser les intrigues de

droite, il doit en même temns poser une « discipline révoin-

anaire » que l'extrême gauche

lifie de « réactionnaire ».

de dix-huit régiments

Les manifestations d'extrême geuche hostiles en gouverne-ment de l'amiral Pinheiro de Azevedo ee sont multipliées au cours des dernières vingt-quetre heures, aussi bien dans la rue que parmi les unités de l'armée portugaise. A Lisbonne, répondant à l'appel des syndicats et du parti communiste plusieurs milliers d'ouvriers métallurgistes en grève ont défilé en réclement notamment le retour au pouvoir du général Vasco Gonçalves. A Porto, quelques centaines de soldets et de militants « gauchistes » occupaient toujours, ce mercredi metin, le caserne d'un régiment d'artil-lerie en exigeant le démission du générel Antonio Pires Veloso, commendant de la région nord. Les représentants de dix

huit régiments les eppularaient Dans l'île de Madére, l'armée a dù user da grenades lacry-mogènes pour disperser una centaine da manifestants d'ex-trême gauche qui ont attaqué la radio occupée par des réfugiés d'Angola.

Face à un développement de l'egitation, la gouvernemant semble hésiter. La radio et le télévision ont diffusé la 7 octo-bre un eppel du président Coste Gomes invitant les militaires à na pas sa mêler de politique. Le général Pires Veloso, pour sa part, a menacé da faire bombardar la casema occupéa da Porto.

Correspondance ·-

Porto. — La caserne du BASP, régiment d'artillerle de la Serra do Pilar, est occupée, près de Porto, par les soldats en a disponibilité illimitée » du CICAP (Centre d'instruction des conducteurs auto). D'autres régiments mutins sont arrivés de presque toutes les casernes du uord, y compris du lointain Tras-os-Montes, et le commandant de la région militaire, le général Pires Veloso à annoncé qu'il reprendrait la caserne « quitte à in pomburder » avant la muit. La population est massée aux portes afin d'éviter une intervention du quartier général. Telles étaient les nouvelles, vraies ou grossies, qui circulaient mardi après-midi à Porto, dans une atmosphère de grande tensiera. A ce moment une soulaits, mais, à mon sens, une évolution logique, conséquence inèvitable de la crise actuelle du système expitaliste. En définitive. a Porto, dans une atmosphère de a Porto, dans une atmosphere de grande tension. A ce moment une manifestation de délégués de tra-vailleurs des usines du nord étatt brutalement dispersée par les éléments du Copcon alors qu'elle

ciements du Copcon alors qu'elle passait devant la caserne du CICAP.

Tout evait commencé à 3 heures du matin mardi : fatigués d'attendre l'ouverture des portes de leurs quartiers que gardaient des sous-officiers du Copcon, les solidais du CICAP décidaient de se rabattre sur la caserne Serra do Pilar et de l'occuper. La tâche était d'eutant plus aisée on'une était d'eutant plus aisée qu'une assemblée générale venalt d'ap-prouver, par 387 voix contre 7, un appul total à leur action.

(Lire la suite page 3.)

De violents combats ont repris à Beyrouth

Rompani un cessez-le-fen observe partiellement au cours des cinq derniers jours, les affrontements ont repris evec une rare vio-lence, le mardi sur 7 octobre, à Beyrouth. Ils ont affecte notamment l'ouest de la capitale, qui evait été épargné par les combais pré-cédents. Le radio libanaise, qui a lancé un appel pour « mettre fin en massacre », faisalt état, mercredi en fin de matinée, d'un certain retour eu calme. La police indique que les derniers incidents ont fait dix-huit merts et une quarantaine de blessés.

De notre correspondont

Beyrouth. — Les eppréhensions des Libanais, qui s'ettendaient à au rétablissement de l'ordre, le parti de M. Gemayei (Phalanfète du Fitr, qui marque la fin du Ramadan, out été justifiées. La nuit de mardi à mercredi s, en effet, été marquée par une détérioration très u ette de la situation, eussi bien à Beyrouth que dans le nord du pays.

Dans la capitale, les combats, qui ont repris mardi 7 octobre en début de solrée, entre Chiah, quartier musulman, et Alu-Ei-Remmaneh, quartier chrétlen, se sont rapidement étendus eux sectes deployés par le leader du Bloc sont rapidement étendus eux sec-teurs de Nabaa, Sin-El-Fil, Achra-fieh et la Quarantaina, situés au nord et à l'est, et de Basta, à l'ouest. L'échange d'obus et de roquettes a été extrêmement vio-lert. Les convitors enter de le roquettes a été extrêmement violent. Les quartiers ouest de la
capitale, pe u plés surtout de
musulmans, ont reçu de nomhreux obns, particulièrement
eutour des domiciles de MM. Koleilat et Arab, deux des principaux
c he fs nassèriens. Les victimes
seraient nombreuses. Plusieurs
incendies ont, d'autre part, été
signalés dans le quartier de la
Quarantaine et dans le port. La
radio déconseille eux Beyrouthins
de quitter la capitale.

Dans le nord dn pays, où des
accrochages ont en lieu mardi,
entre Zghorta, village chrétien,
et Tripoli, la situation est extrêmemeut confuse.

Cette reprise des combats ris-que de paralyser les travaux du Comité national du dialogue, qui devait consacrer sa réunion de jeudi à l'étude de le réforme des

dérablement la situation dans le pays. En effet, les deux parties sont dans un tel état d'eraspération que le danger d'une explosion généralisée n'est plus à écarter, d'autant que les efforts déployés par le leader du Bloc national, M. Raymond Eddé, pour amener le chef des phalangistes à modérer ses positions ne semblent pas avoir abonti.

Le « sommet maronité » de Bkerke s'est orononcé mardi à

Bkerke s'est prononcé mardi à l'unanimité contre tonte idée de l'unanimité contre tonte idée de partition, mais u'a, en revanche, pris aucune décision concrète sus-ceptible de permettre une solution à la crise. Les divergences qui ont surgi entre les dirigeants maronites n'ont pas été régiées, chacun étant demeure sur ses positions.

Dans l'eutre camp, où l'on prend aujourd'hui plus au sérieux les menaces de partition, un vif débat s'est instaure sur la tacti-que militaire à edopter. Les par-

que militaire à edopter. Les par-tisans d'une riposte « dure » à toute nouvelle attaque phalangiste sont de plus en plus nombreux. Le chef de l'O.L.P., M. Yasser Arafat, qui a rencontré mardi à Da-mas pendant cinq heures le géné-raf Hafez El Assad, chef de l'Etat syrien, se trouve de ce fait sou-mis à des pressions auxquelles il pourrait difficilement résister en cas de poursulte des combats.

BÉNÉFICIANT D'ABORD AUX TRAVAILLEURS MANUELS

La retraite à soixante ans ne serait pas généralisée avant 1980

Un avant-projet de loi sur la retraite à soixante ans sera soumis eux parteneires sociaux dans un délai d'un mois et demi; un texts définitif pourrait être déposé devant le Parlement avant le fin de l'année, eu plus tard à le cession du printemps 1976. Le premier ministre, qui a déjà reçu les représentants des gros batallions du monde syndical et patronel et doit encore rencontrer ceux des P.M.E., de la C.F.T.C. et da la F.E.N., entend, en effet « aller vite ». Selon Matignon, un consensus général entre les pouvoirs publics et les parteneires socieux s'est dégagé sur trois points essentiels : le principe da la retraite à colxante ans au taux plein, teux qui n'est actuellement eccorde qu'à solxante-cinq ans ; l'application progressive de cette réforme selon un échéancier à déterminer ; enfin, la nécessité d'ec-corder la priorité aux travellleurs manuals.

Lorsque M. Chirac aura terminé ses entretians, une deuxième série de discussions sera organisée eu ministère du travail. Il s'agira alors d'eborder les vrais problèmes : celui du coût et du financement d'une rétorme qui, eu mieux, ne bânéticiera à toue les Français âgés da solxante ans, qu'eprès 1980.

Une grave ambiguité

Les centrales ouvrières ne sont plus seules désormais à préconiser la retraite à soixante ans. Longtemps critiquée par les précédents gouvernements et par le patronat, cette revendication a donné lieu depuis cinq ans à de nombreuses manifestations et à nombreuses manifestations et à nombreuses manifestations et à une réduction parallèla du chômage dès lors que la « retraiteges débats contradictoires evant de l'économie ont été déterminants.

Les conseillers de l'économie ont été déterminants.

Les conseillers de M. Chirac le rappellent très souvent : l'abaissement de l'âge de la retraite es avant tout un objectif d'ordre avant tout un objectif d'ordre à une réduction parallèla du chômage dès lors que la « retraite de l'économie ont été déterminants.

Les conseillers de M. Chirac le rappellent très souvent : l'abaissement de l'âge de la retraite est avant tout un objectif d'ordre à une réduction parallèla du chômage dès lors que la « retraite des déterminants. donné lieu depuis cinq ans à de nombreuses manifestations et à d'être eujourd'hui ratifiée par ceux-là mêmes qui en dénonçaient plisme, une atteinte au droit du travail et surtout un coût insupportable pour l'économie. Volteface? Ralliement total et sans arrière-pensée?

arrière-pensée?

La pression des syndicats, le poids de l'opinion publique, ont certes incité le gouvernement et le C.N.P.F. à accepter aujourd'hui la retraite à soixante ans. Le souci du président de la République de réduire les inégalités, notamment celles qui frappent les travailleurs manuels et les personnes agées, et surtout la nécessité d'ajuster non pas à court termis mate l'argus les appréses à (Interim.) terms male dans les années à venir la population active à une

années.

Pour la première fols, cependant, le pouvoir, qu'il soit politique ou patronal, admet donc que tous les Français dolvent evoir la possibilité de recevoir à soirante ans une retraite égale à celle qui leur est accordée actuellement à soirante-cinq ans.

Mais-il ne r'agit la que d'un principe et d'un objectif. Ni le C. N.F. F. ni le gouvernement n'out l'intention d'accorder rapidement ce droit è toute la population.

S'il est vrai que la quasi-totalité des partenaires sociaux reconnaissent la nécessité d'un échéancier, s'il est vrai aussi qu'un consensus s'est dégagé pour donner la priorité eux travailleurs manuels, l'ambiguité d'em eu re totale sur les modalités d'application de la réforme. Lorsque commenceront, au ministère du travail, les réunions d'experts pour fixer ces modalités, les divergences resurginont de plus belle, sur tous les points essentiels que sont les conditions d'ouverture de la retraite à soirante ans, le coût et le financement de ces mesures.

Alors qu'a aller vite » signifie pour la C.G.T. et la C.F.D.T. la généralisation de la retraite à soixante ans en deux ou trois ans, le gonvernement n'entend secomplir qu'une « étape impor-tante » d'ici à la fin du VII · Plan, l'objectif final n'étant atteint au mieux qu'en 1985.

JEAN-PIERRE DUMONT. (Lue la suite pape 32.)

VERS UNE SOCIALISATION DU TRAVAIL

inevitable de la crise actuelle du système capitaliste. En définitive, la question fondamentale qui détermine son avenir reste en effet la suivante : comment et sur quel groupe social sera prélevé le profit necessaire au rétablissement de la rentabilité du capital (1) ?

Jusqu'à aujourd'hui quatre ré-

(1) On sait en effet (voir notammeet « le Monde » du 9 septembre 1975) qua depuis 1960 environ. la part du profit est moins grande dans la valeur ajoutée et que celle-ci diminuté par rapport eu capital investi.

par JACQUES ATTALI

des salaires ; l'exploitation du tiers-monde ; la dévalorisation du plus eujourd'hui suffisants. D'une part la croissance de plus en plus forte de l'usage du capital e entraîné une baisse très importante de la productivité du capital qui ne peut être compensee par la seule croissance de la productivité du travail. D'autre part, l'exploitation du tiers-monde est aujourd'hui remise en cause et, en tout cas, conduirs à un

ponses ont été données à cette question : une hausse de la productivité supérieure à la hausse

AU JOUR LE JOUR LES ATOUTS

La diplomatie francuise m'inspire trop de respect pour que je puisse imaginer qu'elle n'oit pas prévu le revirement de M. Hissène Habré. Dans mon pays, quand on joue honnètement, on garde toujours un ou deux ctouts dans sa manche au cas où l'adversaire n'aurait pus la même idée d'un jeu honnête. En l'occurrence, c'est la

qualité de l'atout qui m'inquiète. Contre la liberté, et peut-être la vie de Mme Cicustre, devant la carte que M. Hissène Hobré vient d'abattre, le gouvernement semble n'ovoir à jouer que le refus de la violence internationale, qui est bien dévalué, et la politique africaine de la France, dont, au point où en sont les choses, on peut tout fuste se détausser.

ROBERT ESCARPIT.

LE MONDE DIPLOMATIQUE du mois d'octobre EST PARU

déplacement vers les périphéries des zones de création de profit.

La baisse de la valeur du capital (par des faillites, des baisses capital : la hausse des prix. Or de cours en Bourse, la fermeture ces quatre mécanismes ne sout de grandes unités de production, ou encore la nationalisation des entreprises déficitaires) ue jouera que très lentement : dans l'état actuel des politiques économiques dans ces pays, la fermeture de grandes usines ou la faillite de grandes entreprises est aussi peu probable que la nationalisation d'entreprises en difficulté

(Lire la suite page 20.)

ÉCOUTEZ JEAN SULIVAN

Le tambourinaire

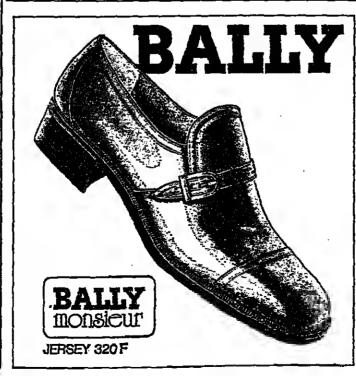
Peu de temps avant de mourir, le vieux Cleudel, enthousiaste, écrivait à Jean Sulivan : « Allez-y! Travaillez! Racontez des histoires. > Je me demande quel accueil il eut foit, Claudel, à l' « histoire » de Strazzi, dans « Car je t'oime, à éternité », à ces « histoires » qui s'entremèlent dans « Joie errante », et à celles qui viennent de nous être livrées en vrac dons « Je veux battre le tam-bour ». Quel tambour ? Eh! celui dont parle Bouddha. Quelque chose dans le genre de la trompette de l'Ange; un instrument o réveiller les morts, les morts-

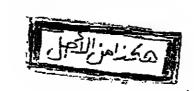
Curleux ce qui se passe outour de Sulivan ; ossez parell à ce qui s'est produit pour Rilke. Uno forveur étroite. L'urdente complicité de quelques-uns. Et ça m'enrage, cette espèce d'audience confiden-tielle, olors qu'il s'ogit d'un écti-vain de la plus grande race, et qui dit des choses copitoles. Seulement il les dit à sa monière, qui n'est qu'ò lui, indépendante, inclassable. Rude entreprise que de se refuser à jouer le jeu. On le pale cher. Viendra-t-elle, pour Sulivan, l'ou-dience vaste? Comme je le voudrois, pour la joie des hommes

-- sans parler de la jubilitation de ceux qui oiment, savourent, quêtent le coup au cœur de la poésie outhentique.

Et c'est sûr que Suilvan déplait à beaucoup. Aux « voyants du phallus », par exemple, habites à détecter l'objet en question sous tous ses déguisements, « dans les parapluies, les machines à coudre et le clocher de Martinville qui lance sa semence en forme de pi-geons des que les cloches se branient ». Pas convenable non plus d'oller supposer en prison les gros fraudeurs du fisc, les falsificoteurs de bilans, les requins des sociétés anonymes immobilières, pour conclure que lesdites prisons, où l'on se suicide oujourd'hul un peu trop, « s'amélioreraient sans tarder »; inimaginable, en effet, de faisser des hommes riches « vivre dans des conditions dégradantes ». Quand on est bien élevé, quand on vise un fauteuil à l'Académie, on ne s'obandonne pas e des imprudences sur « les marges bénéficiaires qui s'élorgissent en douce o lo faveur de la montée

HENRI GUILLEMIN. (Lire la suite page 24.)





EUROPE

R.D.A.

Le nonveau traité entre Berlin et Moscou ne fait pas allusion à la réunification de l'Allemagne

Moscou (A.P.P.). — Le nouveau document analogue qui avait été signé le 13 juin 1964 pour vingt are.

1'Union soviétique et la République démocratique allemande, signé à Moscou le 7 octobre par MM. Brejnev et Honecker, diffère notablement sur trois points du

BONN : l'accord des Quatre n'est en rien modifié.

ness en sien modifie.

Bonn (AFP.) — Le nouveau traité conciu entre la R.D.A. et l'UR.S.S. « ne change rien aux droits et devoirs des quatre puissances tels gu'ils sont décrits dans l'accord des Quatre sur Berlin », a déclaré le secrétaire d'Etat à l'information ouest-allemand, M. Klaus Boelling. Ce traité, a-t-il ajouté, e ne change rien non plus aux responsabilités des Quatre pour l'ensemble de l'Allemagne ».

« Notre propre attitude et position juridique, a poursuivi le secrétaire d'Etat, est déterminée par le traité de Moscon (12 août 1970) comme par le e traité

1970) comme par le e traité fondamental » (R.F.A.-R.D.A. 21 décembre 1972), qui ne sont pas affectés par le nouveau traité. 2

traite. 2

L'objectif politique de la R.F.A. est et reste d'agir en faveur de la paix en Europe dans le cadre de laquelle le peuple allemand pourra se réunifier par l'exercice de la libre détermination », a ajouté le porte-parole officiel du gouvernement fédéral, qui a déclaré, en conclusion, que la R.F.A. poursuivra sa politique de détente.

Les frontières d'Etat en Eurepe sont qualifiées d' « mattérables » et d' « inviolebles », en particulier « les frontières entre la République démocratique allemande et la République fédérale allemande ».

20) Il est specifie que Berlin-Quest « ne fait pas partie de la RFA et ne sera pas administre par elle dans l'acentr », alors que Berlin-Est est partie intégrante de la R.D.A. Cela par référence à l'accord quadripartite de 1971 Celni de 1984 évoquait l' « entité politique antonome de Berlin-Ouest >.

3º) Il n'est plus question de traité de paix et les accords de Potsdam semblent considérés comme caducs. Le traité affirms à cet égard que « la R.D.A. a réalisé les principes de l'accord de Potsdam en devenant un Etat souverain indépendant et un membre de l'ONII foutsant des membre de l'ONU fouitsant des droits civils ».

Les cinq premiers articles du traité visent au renforcement des relations d'amitié entre les deux pays et de l'unité des pays socialistes, de la peix et de la sécurité en Europe, Les signataires s'engagent à joindre leurs efforts. forts pour construire une société socialiste et à renforcer la coopé-ration bilatérale. Le traité est conclu pour vingt-cinq ans et peut être reconduit tous les dix ans.

A Berlin-Est

Une fête nationale très débonnaire

De notre envoyé spéciol

Borlin. - Abrité dans un recoin au pied de la vertigineuse lour de la télévision qui dresse se masse de béton au centre d'Alexanderplatz à Badin-Est, un jeune homme à lunettes, le mè-che sur le tront, chante d'une voix rauque • la liberté pour les patriotes chillens ». A ses côlés, deux gamins vēlus de le ellemande libre tendent un drap rouge et en appellent à « le solidarité des citoyene de la R.D.A. -. Un peu plus foin, de tout feunes entants dessinent à la crale sur le ciment des personnages gauches. Tout autour do « l'Alex », les standa de saucissea chaudes, de fele de poro et de boules de sucre candi eont prie d'asseut par one toule très pecifique de jeunes el de tamilles venus beguensudar sur l'esplanade bettue par le vant et des averses soudaines. Le spactacle est partout et nulle pert,

Alen n'a meins ressemblé en ce mardi 7 ectebre à la célébratien d'une tête que cette kermessa troide etterte par les autoritós berlinoises é la population de le capitale. Une sorte de multi-chow - débonnaire et eane prétention mi-saucissonmi-lête de patronaga.

Frustrée d'une de cas peredes doni les pays communistes eni le secrei, l'armée netionale mentrés un court moment dans les rues. Marcheni eu pas de fole derrière son élendard rutilant, le régiment de le garde de Berlin e exécuté à la perfectien en début d'après-midi la ralève mes du fascisme et du militarisme .. dans un brutt sourd de bottes, de filres et de lusils qui claquent à l'unisson eur le sol.

Pendant ce tempe, sur « l' Alex », les jeunes tambours du Bezirksmusikkorps de Franciori-surl'Oder, béret rouge uniforme creme, succédaient à one clique berlinoise; les ventes de badges aux effigies de Luie Corvaien, d'Aivaro Cunhai, de Yasser Aratet merchalent presque eussi bien que le commerce des sauclases chaudes. Pee de siogans ealuant solennellement cette première fête nationale, pas de mets d'erdre vantent l'œuvre eccompile pendant les vingt-six premières années de l'Elei estallemand. Une étonnante discrétien. On na s'invente pas aussi fecilement un passé richa en

traditions nationales MANUEL LUCBERT.

La préparation de la conférence | LES ÉMIGRES D'EUROPE DE L'EST

communiste européenne

UN COMPROMIS AURAIT ÉTÉ TROUVÉ ENTRE LES PARTISANS DE L'AUTONOMIE ET CEUX DE L'UNITÉ

Rome (AFP.) — Un accord de compromis auralt été trouvé sur le document qui devrait être présenté à la conférence des partis communistes et ouvriers d'Europe, laisse-t-on entendre dans les milleux proches du P.C.

La rédaction de ce document avait provoqué un grave différend entre, d'une part, le P.C. d'Union soviétique et la plupart des partis communistes d'Europe de l'Est et d'autre part, les partis espagnol, italien, yougo-slave et roumain.

Les premiers estimaient nécessaire de renforcer l'unité du mouvement communiste, les autres réaffirmaient leur attaent au principe d'une certaine autonomie.

Une réunion préparatoire « au sommet » doit s'ouvrir jeudi 9 octobre à Berlin-Est. On ignore encore à quelle date se tiendra

REPRÉSENTENT UNE FORCE CAPABLE D'INFLUER SUR LES ÉVÉNEMENTS MONDIAUX, estime Al. Soljenitsyne.

Une rencontre de militants pe-lidiques originaires des pays d'En-rope de l'Est a eu lieu à Stras-bourg du 2 au 5 octobre. Les congressistes ont décidé de crier un comité de liaison pour co-ordonner en permanence leur action.

ordonner en permanence leur action.

Dans un message adressé à la conférence, Alexandre Soljenitsyne à déclaré:

L'unité d'esprit des peuples de l'Est consitue peut-être l'espoir ultime de ce continent. A elle seule, l'émigration des paus asserois représente des multions d'étres humanns. En nous unissant dans une confiance totale, en ne nous permettant pas de nous assoupir dans l'ambiance amolliesante de la écurité que nous offre la situation d'émigré, en n'oubliant jamais nos frères demeurés dans nos métropoles, nous représenterons une tropoles, nous représenterons une voir et une force capables d'in-fluer sur le cours des événe-ments mondiaux ».

L'écrivain poursuit : « Par la substitution insouciante et illetstostitution insouciants et illet-trée du mot « sortétique » au mot « russe », on attribue éncore aujourd'hui les crimes et les desseins juturs du communisme mondial au peuple qui a souffert du communisme avant tous les autres et plus longtemps que tous les autres.

Svède

APRÈS LEUR CONGRÈS

Les sociaux-démocrates restent fidèles à leur politique des « petits pas »

De notre correspondant

Stockholm. — Le vingt-sixième congrès du parti social-démocrate suédeis, qui s'est terminé le 5 octobre à Stockholm, a-t-il marquè un virage à ganche des sociaux-démocrates suédeis ?

Au pouveir depuis plus de quarante ans, les socialistes sont déterminés à roursulva leur poli-

quarante ans, les socialistes sont déterminés à poursaivre leur politique des « petits pas », comme au début des amées 1930. Ils insistent, maintenant, sur la nécessité d'une planification à long terme, surtout dans les domaines énergétique et régional. Ils souhaitent contrôler les grandes entreprises et établir un schéma indicatif du développement industriel du pays. Ils veulent créer un confrepolds à la concentration des pouvoirs dans le secteur privé, et à la puissance des entreprises multinationales.

Il n'est pas question de natio-

multinationales.

Il n'est pas question de nationaliser directement l'industrie pharmaceutique, mais de donner, semble-t-Il, des pouvoirs accrus au laboratoire d'Etat Kabi, qui comtrôle délà 40% de la production suédoise, en lui accordant notamment le droit exclusif d'importer des produits étrangers.

Le ministre des finances a repoussé avec force une éventuelle nationalisation des banques. Il a proposé, en revanche, un accroisproposé, en revarche, un accrois-sement du contrôle public. Si le projet de loi que le gouvernement présentera au coms de la session parlementaire d'automne est adopte - et il a toutes les chanacopte — et 11 à toutes les chan-ces de l'être, — les représentants de l'Etat au sein des conseils d'administration ne seront plus

seulement, comme aujourd'hui.

« présents aux réunions » pour y
être informés, mais ils seront
engages dans le processus de décision. Aux termes du même projet. les municipalités seront
habilitées à désigner des représentants pour sièger dans les
directions régionales et locales
des banques.

Le constrès n'e prationement res

directions régionales et locales des banques.

Le congrès n'a pratiquement pas évoqué la proposition d'un éminent économiste de la confédération générale du travail I.O., M. Mei du er, qui tend à rendre les salariés copropriétaires de le urs entreprises, par le dépôt a nu u el de 20 % des bénéfices brats à un fouds collectif d'actiens des travailleurs. Si ce projet était adopté les salariés pourraient, par exemple, contrôler la majorité du capital social d'une société au bout d'une vingtaine d'années. Mais les syndicats seraient alors placés dans une difficile position de pairons, un rôle qu'ils ne semblent pas disposés à jouer.

Ce vingt-sirième cou grès auxa marqué l'arrivée d'un e nouvelle génération de sociaux d'amocrates, mais aussi le renforcement de la position de nouvelle génération de sociaux d'amocrates, mais aussi le renforcement de la position de nouvelle génération de sociaux de manque on avait reproché, lors de sa première élection en 1969, de manquer d'assise populaire, contrairement à son préfé-

en 1999, de manquer d'assise popu-laire, contrairement à son prédé-cesseur, M. Erlander. Une récente enquête a montré que plus de 65 % des militants sociaux-democrates lui font confiance.

ALAIN DEBOVE

Autriche

LES RÉSULTATS DÉFINITIFS DES ÉLECTIONS

La composition du Conseil national reste inchangée

De notre correspondante

par correspondance confirme la victoire du parti socialiste autrichien aux élections législatives du dimanche 5 octobre. Le décompte de ces. voix a légérement fait varier le taux des suffrages accordés aux trois grands partis : les socialistes (S.P.C.) obtiennent en définitive 50.41 % des voix : les populistes (CE.V.P.-chrétiens-

Vienne. — Le dépouillement des quelque cent trente mille votes par correspondance confirme la part correspondance confirme la victoire du parti socialiste autriniten aux élections législatives du limanche 5 octobre. Le décompte de ces. voix a légirement fait mandats au Conseil national (Purlement) reste exactement la même que lors de la précédente les socialistes (S.P.C.) obtennent la même que lors de la précédente législature : le S.P.C. a 93 sièges ;

	1975			1971		
		des voix	Blèges		des voix	81èges
nscrits Votants Nais Exprimés	5 019 168 4 659 635 49 202 4 618 433	92,84	: -	4 984 448 4 897 616 50 626 4 556 990	92,44	
F.D.F.Oe. (1) F.D.F.Oe. (3)	2 324 389 1 980 474 245 317	59,41 42,55 5,48	93 80 10	2 230 168 1 964 713 243 473	50,84 43,11 5,41	. 93 60 10
E.P.Oe. (4)	54 971. 1 462	1,19	D D	61 762 1 874	1,36	D 20

(1) Parti socialiste autrichian. — (2) Parti populiste autrichien. — (4) Parti communiste autrichien.



le petit livre orange du gaullisme

JACQUES CHIRAC

"Réaffirmer l'essentiel de la doctrine gaulliste en montrant qu'elle peut et doit toujours nous guider; mais aussi apporter des réponses précises aux questions que les français se posent sur l'attitude à tenir devant les grands problèmes de notre époque : tel est le but de L'Enjeu."

YVES GUENA

120000 **EXEMPLAIRES VENDUS**

Espagne

_Tribune internationale-MEXICO et MADRID

par ANTONIO ALONSO BANO (*)

E Mexique, es 1936, est resté aux câtés du gouvernement de République espagnole, qui e résiste hérolquement aux assants ; lescisme international, pendent trois ans d'agonie. Aujourd'hei, en 1975, le Mexique continue d'aider et de reconnaît

Ces deux faits, le position inamovible du Mexique et le per du gouvernement espaguel en exil, soet des motifs de réflexion. Sept che d'État se sont depuis succédé ee Mexique : Lazaro Cardenss, An Cemacho, Miguel Aleman, Ruiz Cortines, Lopez Mateos, Diaz Ora Luis Echeverrie. Quelle est donc le force qui pousse le Mexique et

République espagnole é perseverer et é rester unis?

Ce sont les principes. Les principes moraux, de droit, et de diguè qui, dens les membres d'une même famille — comme sont le Mexiq et l'Espagee — sont toujeurs des relations empreintes de sensibilité.

N 1975, le gouvernement de le République espagnale en exil et gouvernement du générel Franco continuent à avoir les mêmes be qu'en 1936. Pour le République, le Constitution de 1931. Pour fraison pouvoir personnel sans limites. Rien n'e changé. Pourque alors Mexique ou le République espagnale en exil devraient-ils changer? Qui le gouvernement en exil représente-t-il? Cette question il être accompagnée d'une autre : qui le gouvernement de Franco

Aucon des deux gouverne ents ne représente pleis espagnole. Le gouvernement de Franco le représente de facto, mais s de façon légitime. Le gouvernement en exil le représente légitimem mais non en leit. On se trouve es présence de deux anomolies évident bien que de sens contraire. La gouvernement répeblicain en exil s' haite que le nation espagnole confirme sa légitimité, mais il n'est j

en mestre de le consulter. Le gouvernement de Franco, en revanche, pe solliciter l'investiture de le mejorité des Espagnols, mais il n'ose le fu Le gouvernement espagnal en exil lecarne le « principe de la lé-timité de le souvernineté netienale », qui e été usurpée par le géné Franco : le doctrine démocratique, les libertés espagnoles, les autonou régionales. Il symbolise le lutte d'une peuple pour sa liberté. Il reg sente politiquement le seconde République espagnole pour la quelle 1 tèrent les vainces de la guerre civile : ces généraux, ces chefs et officiers de l'armée espagnole que Franco fit fusiller lorsqu'il se la é l'assaut du pouvoir (voir le Monde de 20 jaillet 1971), ces Espagn qui sont morts en défendant lo cause républicaine, ces extres Espagn qui sont morts en défendant lo cause républicaine, ces extres Espagn qui sont morts en défendant lo cause républicaine, ces extres Espagn qui sont morts en défendant lo cause républicaine, ces extres serves en la constitue de leur pour et dursi cause constitue de leur pour et dursi cause de leur pour et dursi cause de leur pour et dursi cause extres de le cause de leur pour et dursi cause de leur pour et dursi cause le leur pour et dursi cause le leur pour et dursi cause de le leur pour et dursi cause le leur pour le l qui s'expatrièrent et mourment loie de leur pays et oussi ceux qui n'e

qui s'expatrièrent et mourment loie de leur poys et dussi cenx qui n'i pas émigré et qui vivent en Espagne dans le silance.

Manuel Frage l'ribarne, qui était elors ministre de Franco, comment en sourient, sur ee ton ironique, la fait que quatre anti-franquist quatre véterans de le guerre civile, aient vécu volontairement cloit pendant trente ans, en divers lieux d'Espagne, Il ne semblait pos avpris conscience de l'horrible signification de cet épisade qui implique le condamnation morale d'ee régime politique de terreur.

E Mexique, qui reconnaît le gouvernement républicain en exil et tant que légitime gouvernement espagnal, maintient avec lui de relations diplomatiques normales, avec les droits internations usuels qui en découlent et les privilèges inhérents é une représentative diplomatique, notamment le disposition des locaux de l'ambassade et consulat d'Espagne à Mexico. Alors que retentissent les solves des pelutons d'expertent qui viennement de depond le ment de service de la consulat d'espagne à Mexico. Alors que retentissent les solves des pelutons d'expertentes qui viennement de depond le ment de la consulation de la consulat tons d'exécution qui viennent de donner le mort è cinq jeunes gen l'Europa se réveille en sursaet : elle aroit oublié que l'Espagne avait ua gouvernement fascista et que le général Franco était encore at

Poux réolités que, précisément, ni le Mexique ei la République.

(*) Ministre du gouvernement républicain en exil.

Les ambassadeurs d'Allemagne fédéral et de Grande-Bretagne regagnent Mad

L'isolement diplomatique imposé à l'Espagne par ses voisins européens semble sur le point de prendre fin Après le retour lundi, à Madrid, de l'ambassadeur suisse, les ambassadeurs de Grande-Bretagne et d'Allemagne fédérale regagnent à leur tour leur poste. M. Georg Von Lilienfeld, ambassadeur de la R.F.A., devait arriver ce mercredt 3 octobre dans la capitale espagnole. Le gouvernement de Bonn estime ainsi pouvoir user plus efficacement de son influence sur le gouvernement espagnol, déclare-t-on au ministère des affaires étrangères ouest-alle mau d. L'ambassadeur de Grande-Bretagne, M. Charles Wiggin, doit regagner sou poste d'un jour à l'autre. Il sera porteur d'un message adressé par le premier ministre britannique, M. Harold Wilson, au gouvernement espagnol.

ment espagnol.

Quant à l'ambassadeur de
France, M. Gillet, on fait remarquer à Paris qu'il u'a pas été rappele. Au moment des exécutions
il se trouvait en congé, et il a simplement été annoncé qu'il ne

regagnerait pas son poste s' l'immédiat s. Le gouverner s'en tient à cette formule, s' retour de M. Gillet u'est pas noncé, blen que son absencé doive pas durer très longte On sait qu'il doit être prochament remplace par M. Winc mais il lui faut faire ses vi d'adieu.

Quant à la décision des I Quant à la décision des I de ne pas reprendre dans l'im diat les négociations avec l'E gne, elle n'a causé aucune : prise dans les milieux politic de Madrid, où l'on tient à l-ciser que ce u'est pas l'Espe qui a pris l'initiative d'entaces négociations, mais les i mêmes qui aujourd'hui la pudient. pudient

Ou ajoute que la décision
Neuf é'inscrit dans la ligne
« sanctions » que l'Europe, p
sée par certains pays du M
notamment les Fays-Bas et
Danemark, veut imposer à l'
pagne pour des décisions pe
par elle seule, sur des sujets
u'intéressent qu'elle.

M. Sauvagnargues : ne pas cabrer la fierté espagnole

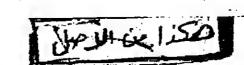
De notre correspondant

Luxembourg. — A propos de l'Espagne, M. Sauvagnargues a déclare lundi aux journalistes : « La position prise par les Neuf répond aux nécessités de l'houre. Elle met l'accent sur le respect des droits de l'homme mais réserve l'avenir en ce qui concerne les relations économiques entre l'Espagne et la Communauté. » Le ministre français des affaires etrangères a expliqué qu'il s'était attaché, tout au long du débat, à ce qu'une distinction claire soit faite entre, d'une part, la réprobation de l'Europe devant la façon dont les droits de l'homme sont bafonés à Madrid, et, d'autre part, l'évolution des relations commerciales entre le Marché commun et l'Espagne. Sur ce deuxième plan, e si l'on part de l'idée qu'il est dans l'intérêt de l'Europe que les liens ne soient pas rompus, il convient de pratiquer une politique prudente ». M. Sauvagnargues a fait valoir que la prise de position du conseil concernant la non-reprise des

négociations s'éinignait sense ment de ce qui svait été préce par la Commission. Après a noté que cette dernière ny ét pas mentionnée, « ce qui est long sur le sort réservé à demande », il a estimé que prise de position du conse « était un simple texte de constantion, purement jactuel ». L'is d'un e gel » des relations, d'e suspension des négociations, dégel aurait été difficile à predègel aurait ette affaire [l'étail sement de relations préfère bielles avec l'Espagne) comé définitivement de côté ». « l'Errance, a ajouté M. Sauvagne gues, aurait souhaité qu'on pour pas fixer de calendrier pour reprise des négociations. En ét a-t-il précisé, f'aurais voulu que premne drountage gurde encare ne pas cabrer la fierit est gnole. » — Ph. L.



Mari compensati



Les mutins sont soutenus

CS CONCENTRATION OF THE PROPERTY PAGE.

TO THE PAGE OF THE PROPERTY PAGE.

THE PAGE OF THE

s Veloso qualifie de rumeur fondement l'intention qui company se present l'intention qui company se contratte de la mieux armée de Porto.

Some rait décider : le RASP est le source d'intervention il company de la mieux armée de Porto.

Some rait décider : le RASP est le major Oliveira Pinto, du company de la mieux armée de Porto.

t le major Oliveira Pinto, du (régiment de transmiscompany de transmiscompany de la company de l intervention. Le commune de la ré-du commandement de la ré-le la rord dit aussi qu'il ne s'agit d'un mouvement insurrec-tinel, mais d'une assemblée nale de soldats.

son côté, le « comité coordi-ur de lutte pour la réouver-du régiment CICAP » fait du regiment tract exposant les de son action : refus de la pline « militariste » que pré-imposer la nouvelle direc-chien de garde de la bour-Pires Veloso, récuverture imdes officiers et soldats muse passe à Lisbonne autour

pare mardi, à Lauxembourg,
ollègues des Neuf, s'est desatisfait des promesses
financière d'urgence qui lui
ité faites par la Commu-

Les prês accordés par la le européenne d'investisse-lé des projets d'équipement ités par le Portugal pour-tteindre 150 millions d'uni-

compte soit 825 millions de . Ils seront consentis à un l'intérêt inférieur de 3 %

ux du marché, grâce à me ation d'intérêts dont on t qu'elle coûtera 30 millions (165 millions de F) au bud-

mmumautaire. Les experts commission assisteront. les ais dans la mise an point ojets à soumettre à la Ban-

najor Meio Antunes e dé-

najor Meio Antunes e de-à l'issue de sa rencontre es Neul : « Les résultats ès positifs. Ils représentent mier pas dans la négocia-ue nous devons entrepren-semble au cours des pro-mois. » Cet argent frais, va aemployer à utilier le ite possible, sera le bien-ant la situation économique alse semble mauvaise.

acrt, espagnole

A Porto

Les marine de dix-huit régiments

unité, tout en maintenant des effectifs suffisants dans la caserne occupée, doit rejoindre son régiment afin d'y mener la lutte pour la réouverture du CICAP et « le socialisme tenmédiat ». Le contact devrait être assuré en permanence. Un message du RASP de Penafiel, à 30 kilomètres de Porto, affirme que ce régiment est sur ses gardes pour dé-fendre « militairement s'il le faut les camarades de Porto ». Un groupe de vingt-quatre soldats, qui arrivent de Chaves (Trasos-Montes) entre vers minuit. Dans cette assemblée qui a toutes les apparences d'une veillée d'armes, dix-huit régiments du nord sont représentés.

Ainsi une proportion non né-gligeable des soldats du nord se sont retournés contre leurs officiers pour refuser e le virage à drotte du processus portuguis ».
Un officier commentera : « Contrairement à une idée reçue, le Nord est historiquement imprévisible, spontané. »

pline « militariste » que préimposer la nouvelle direcimposer la nouvelle direcisté de revoir les termes de l'arrêté ont mis le feu aux poudres. Le mardi 7 octobre, une nouvelle grève du zèle de trois heures était decienchée. Une manifestation regroupant de s'ailleurs en train de se réaliser : quelques soldats du Ralis et du RIOC de Lisbonne ainsi que du RIC de Colmbra étaient présents dans cette assemblée, embryon d'une réunion des états généraur de soldats.

Triportes du régiment d'artilin de feu aux poudres. Le mardi 7 octobre, une nouvelle grève du zèle de trois heures était décienchée. Une manifestation regroupant de s'ailleurs en dizaines de milliers d'ouvriers a parcouru les rues de la ville.

Arrivés en face de l'immeuble du ministère, ils out exigé que le capitaine Tomas Rosa e montre de quel côté û est ». Ce demier a sesayé de calmer les esprits, évoquant le « contrôle ouvrier » et la nécesité de revoir les termes de l'arrêté ont mis le feu aux poudres. Le mardi 7 octobre, une nouvelle grève du zèle de trois dizaines de milliers d'ouvriers a parcouru les rues de la ville.

Arrivés en face de l'immeuble du ministère, ils out exigé que le capitaine Tomas Rosa e montre de quel côté û est ». Ce demier a sesayé de calmer les contrôle ouvriers » et la nécesité de revoir les termes de l'arrêté ont mis le feu aux poudres. Le mardi 7 octobre, une nouvelle grève du zèle de trois dezentes de l'arrêté ont mis le feu aux poudres. Le mardi 7 octobre, une nouvelle grève du zèle de trois dezentes de mardirection de de l'arrêté o

En cas d'évolution défavorable, l'aide de la Communauté

pourruit être bloquée >

investissements, une diminution du P.N.B. se situant entre 8 et 10 % et une réduction de la production industrielle de l'ordre de 6 %. La situation sur le marché de l'emploi se détériore re façon alarmante: il y avait trois cent mille chômeurs en juillet 1975, soit déjà 10 % de la population active: courde tenu de

lation active; compte tenu de l'afflux prochain de deux cent mille nouveaux rérugiés d'Angola, il faut tabler sur plus d'un demi million de chômeurs à la fin de

milion de chomeurs à la fin de l'année. L'inflation demeure éle-vée : elle avait atteint 25 % en 1974 et se situera aux environs de 20 % en 1975. Au cours des cinq premiers mois de 1975, les exportations ont diminué en volume de 22 % par rapport à la même période de 1974, alors que les importations restaient station-naires. Le déligit de la balance

les importations restalent station-naires. Le déficit de la balance des paiements en 1975 sera pro-bablement deux fois plus impor-tant que celui de 1974 (630 mil-lions de dollars), en raison notamment d'un recul massif des recettes provenant du tourisme et des transferts des travailleurs immigrés.

Portugal

A Lisbonne

Le gouvernement cède aux revendications des ouvriers métalluraistes

De notre correspondant

Lisbonne. — A minuit, le mardi
7 octobre, après six heures d'un
vérifable siège organisé par des
militeux de métallos autour du
ministère du travail, un dirigeant
de la Fédération nationale des
syndicats de la métallurgie est
apparu à une fenètre de l'édifice
brandisant un document signé
du capitaine Tomas Rosa : le ministre vensit d'accorder satisfaction aux revendications essentielles des manifestants.

Depuis des mois, des discussions
tals fermes étaient en coms avec
le patronat sur les termes d'un
contrat collectif de travail dont
devalent bénéficier les cent cinquante mille travailleurs de la
métallurgie. Devant les difficultés des deux parties à se metire
d'accourd, le dinquième gouvernement provisoire, préside par le
général Vasco Gonçalves, avait
préparé un arrêté prévoyant l'entrée en vigueur immédiate de certains avantages pour les ouvriers :
solatux. Ce texte avait été remis
en cause par le patronat dès la
formation du strième gouvernement provisoire; il lui était reproché d'être « démagogique » et de
mettre en difficulté douze mille
petites entreprises appartenant à
ce secteur en crise.

La mobilisation des travailleurs
à l'appel de la Pédération de l'arrété. Des déclarations du nouvean
ministre du travail sur la nécessité de revoir les termes des
l'arrêté ont mis le feu aux
poudres. Le mardi 7 octobre, une

EUROPE

fin des éparations des éléments de gauche an sein des forces ar-

de gauche an sem des forces armées.

Très influent parmi les métallos, le parti communiste semble disposé à reprendre l'offensive.

Leur attitude intransigeante devant la proposition formulée par le P.S. d'une réunion de dirigeants socialistes et communistes européens n'est pas moins significative: Cette réunion est considérée par les responsables du parti communiste comme impossible « dans les circonstances présentes ». Pour justifier leur position, ils affirment que « le P.S. maintient au Portugal une politique d'alliance avec la droite réactionnaire et d'hostilité au P.C.P. et à toutes les forces de gauche engagées dans la consolidation de la démocratie ».

JOSÉ REBELO.

Lisbonne (AFP.). — Le parti communiste portugais déclare dans une note diffusée ce mercredi 6 octobre à Lisbonne qu'à cause de la «politique d'alliance avec la droite » menée par le parti socialiste il était impossible an P.C.P. de participer à la rencontre entre socialistes et communistes européens proposée par M. Mario Soares.

democratie pluraliste semblent en voie d'être reunies », la note préparée par Sir Christopher Soemes, le vice-président de la Commission, chargé des relations extéricures, il nd i que qu' « il convient toutefois de ne pas s'abandonner à fron d'optimisme prémaine (...) Les troubles sont encore fréquents et risquent de s'accentuer avec les détériorations rapides de la situation économique, de la situation de l'emploi et les retombées de la décolonisation ». Il met l'accent sur les conséquences fâcheuses d'un phénomène dont la gravité s'accèlère rapidement, « le brain drain » (fuite des cervenne), qui afjecte les cadres supérieurs portugais dont la présence dans leur pays serait nécessaire pour le redressement de la situation économique ». Le parti communiste confirme qu'il a reçu de M. Mario Soares une lettre le conviant à participer En conclusion, la note de la Commission insiste sur la nécessité pour la Communauté de manifester maintenant sa solidarité avec le Portugal de façon concrète. Cependant, pour rassurer les hésitants, la note bruxelloise observait avec une franchise non démée de cynisme qu' « en cas d'évolution déjavorable de la situation politique, l'aide, limitée de toute façon à des projets concrets d'impestissements, pourrait toujours être bloquée ».

JOSÉ REBELO.

PROPOSÉE PAR M. SOARES

res supérieurs portugais présence dans leur pays le cessaire pour le redresde la situation économic le la sion insiste sur la nécestur la Communauté de ter maintenant sa solidace le Portugal de façon le Portugal de façon le Portugal de façon le Cependant, pour rasles hésitants, la note les hésitants, la note les hésitants, la note les hésitants, la note les conservait avec une le non dénnée de cynisme a cas d'évolution déjavon le situation politique, mitée de toute façon à des concrets d'huseinssements, toujours être bloquée ».

PHILIPPE LEMATTRE.

LE GENERAL GALVAO DE MELO SE PRONONCE POUR LA DÉMOCRATIE PARLEMENTAIRE

Le général d'aviation Galvao de Melo, député indépendant de Viseu, actuellement en visite privée à Paris, a déclaré, mardi 7 octobre, que le Conseil de la révolution pourrait « jaire appel à lui en raison de la dégradation de la situation ». Si cette proposition lui était faite, le général organiserait un référendum pour savoir e'll « représente waiment le peuple ».

pourrait toujours être bloquée ».

Le général Galvao de Melo, qui se déclare persuadé qu'une partie importante des forces armées lui importante des forces armées ini est favorable, estime que l'on devait instanrer au Portugal une démocratie parlementaire de type occidental, mais, a-t-il dit, « la démocratie seule ne suffit pas, il fout aller plus loin, conformément à la volonté populaire ». Il a parlé à ce propos de « démocratie socialismite »

a Le Portugal, a-t-il poursuivi, se trouve dans un état d'épuise-

ment économique, dont il ne peut pas sortir seul. Il faut froidement et logiquement se demander où nous pourrons trouver de l'aide. Cette aide ne peut nous venir que de l'Occident qui, d'ailleurs, jeratt une bonne affaire en l'accordant au Portugal plutôt que de voir s'établir une tête de pont communiste en Europe. » « Le problème, a encore déclaré le général, n'est pour tant pas d'essence fondamentalement économique. Il est politique. Le Portugal doit se définir comme une nation occidentale et démocratique, » démocratique. »

● M. Georg Leber, ministre miest-allemand de la défense, effectuers une visite de trois jours au Portugal à partir de mercredi, sur l'invitation du pré-sident Costa Gomes, déclarait-on lundi soir de source autorisée à

AU COURS DE SA VISITE EN U.R.S.S.

DIPLOMATIE

M. Giscard d'Estaing signerait un < programme > de coopération franco-soviétique

Le président Giscard d'Estaing, qu'accompagnaront trois ministres, MM. Sauvagnarques (affaires étrangères). Fourcade (finances) et d'Ornano (industrie), aura quaire enfrations avec M. Brejnev eu cours de son voyage en U.R.S.S., du mardi 14 au samedi 18 octobre.

Dès son arrivée, mardi après-midi, une entrevue est prevue eu Kremlin, Elle sera suivie d'un diner. Mercredi 15, M. Giscard d'Estaing visitera à lasnaia-Poliana, près de Toula, la maison de Tolstoï Revenu dans la capitale, il déposera une gerbe devant la plaque à la mémoire des avinteurs de l'escadrille Normandie-Nièmen. Il aura un second entrafien avec les dirigeants soviétiques et assistera à un speciacle au Palais des congrés. Le jeudi IS, le président de à un speciacie au Palais des congres, Le jeudi 18, le president de la République se rendra à Klev; il visitera la ville et la cathédrale Sainte-Sophie et s'entratiendra avec les dirigeants ukrainiens. Le vendredi 17, il visitera le champ de bataille de la Moscova, que les Russes appellent la bataille de Borodino, et qui ouvrit, au prix de lourdes pertes, la route de Moscou à Napolaon, le 7 septembre 1812.

Après un déjeuner offert à l'ambassade de France, un troisième entretien politique eura lieu, suivi de la signature des divers docu-ments conclus. Le samedi 18 octobre, M. Giscard d'Estaing tera une visite d'adieu à M. Brejnev et repartira pour Paris à 12 h. 30.

Cette première visite du prési-dent de la République en U.R.S., depuis son élection sera aussi une visite officielle, la première du genre depuis celle de Georges Pompidou en 1970, qu'avait pré-cédée celle du général de Gaulle en 1968.

en 1966.

Ce sera enfin la première depuis la conclusion de la conférence sur la sécurité et la coopération en Europe. Les Soviétiques out toujours fait valoir que le document final de la C.S.C.E. étatt une déclaration d'infentions et que les principes ainsi arrêtés ne se traduiraient en mesures concrètes que s'ils faisaient l'objet d'accords bilatéraux. Les textes et accords signés à l'occasion de la visite de M. Giscard d'Estaing à Moscou se présenteront comme les premières mes ur es d'application de la C.S.C.E. dans les trois domaines énumérés par le document d'Helsinki : politique et sécurité, co-opération économique, culture et échanges humains.

Une des difficultés que présen-

Une des difficultés que présentent pour les diplomates les relations politiques franco-soviétiques consiste à exprimer une certaine progressivité — M. Brejnev étant tonjonrs disposé à aller de l'event — sans carendent elles

l'avant, — sans cependant aller trop loin — le gouvernement français restant prudent. Des « sommets »

au moins annuels

En décembre 1964, peu après son arrivée an pouvoir, M. Brejnev proposa à la France un traité d'alliance. Le général de Gaulle refusa, mais cette offre marqua le début d'un rapprochement franco-soviétique rapide (coincidant avec le sortie de le - Indique une note confidentielle de la Commission

III d'Alleman en de confidentielle de la Commission

LES COMMUNISTES PORTUGAIS

Après avoir constaté que « les conditions d'établissement d'une démocratie pluraliste semblent en voie d'être réunies » la note pluraliste semblent en voie d'être réunies » la note préparée de la Franco-soviétique rapide (coîncidant avec la sortie de la Franco-soviétique), et la protection de la Franco-soviétique rapide (coîncidant avec la sortie de la Franco-soviétique), et la protection de la Franco-soviétique rapide (coîncidant avec la sortie de la Franco-s Georges Fompidou et M. Brejnev signèrent un « protocole », puis, le 30 octobre 1971, à Paris, un « énoncé des principes de la coopération entre la France et l'U.R.S.S. ».

Les diplomates sont aujour-d'hui à court de vocabulaire. Il est envisagé que MM. Giscard d'Estaing et Brejnev adopteront distaing et Brejnev adoptarunt un « programme » de coopération. En particulier, la régularité des « sommets » y serait fixée par écrit, s'établissant à une fois par an et plus si nécessaire.

En fait, cet engagement n'innove pas en pratique, puisque Georges Pompidou rencontrait M. Brejnev une ou deux fois par

an; mais ces « sommets » ne procédaient pas d'un engagement écrit (le « protocole » de 1970 établissait des « consultations poli-tiques périodiques » par des réu-nions semestrielles des ministres des affaires étrangères, rythme qui cette année n's page étà des affaires étrangères, rythme qui, cette année, n'a pas été observé). Plusieurs accords delvent être signés à cette occasion, notamment sur la coopération notamique (portant a us s'i bien sur l'infrastructure que sur les constructions d'avlons) et la coopération énergétique. Il s'agit d'accords-cadres ne mentionnant pas de projets spécifiques. Cependaut, du côté français, on espère que la visite de M. Giscard d'Estaing fera progresser la négociation de quelques gros contrats.

En ce qui concerne les échanges

En ce qui concerne les échanges En ce qui concerne les échanges culturels et la circulation des personnes, les projets semblent encore vagues. Des tractations sont en cours pour accorder aux journalistes en poste dans les deux pays des visas pour des entrées multiples. Il est aussi question de créer une commission pour régler les « problèmes humains », tels que mariages et réunions de familles.

MAURICE DELARUE.

M. BRANDT SE PRONONCE POUR LA RÉDUCTION DES ARMES NUCLÉAIRES TACTIQUES EN EUROPE CENTRALE.

Parlant à Londres devant des rédacieurs en chef réunis par l'agence américaine U.P.L., l'exchanceller Brandt, président du parti social-démocrate allemand, a déclaré lundi 6 octobre qu'e on pouvait s'attendre prochainement, à Vienne, à une proposition occidentale contents l'attendres de l'entre de l dentale contenant l'offre nouvelle

d'un reiratt d'armes nucléaires tactiques en échange d'un nombre considérable de tanks souétiques s. M. Brandt s'est dit favorable à une telle proposition si elle peut faire sortir de l'impasse les négociations de Vienne.

La déclaration de M. Brandt, dont on peut penser qu'elle reflète les vues du gouvernement de Bonn, témoignerait donc d'une évolution, puisque les Allemands de l'Ouest exprimaient jusqu'ici la trainte que la suggestion américaine de retirer d'Europe une partie des armes nucléaires tactiques soit un pas vers l'abandon de la protection nucléaire que les Etats-Unis accordent à leurs ailiés.

M. Tindemans a trouvé en Italie «le plus grand esprit européen»

De notre correspondant

Rome. — Visiblement satisfait de ses entretiens romains, M. Tinde ses entretiens romains, M. Tindemans a regagné Bruxelles le
6 octobre, après une visite de
quatre jours en Italie. Il a rencontré le président de la République, le président du conseil, des
ministres, des dirigeants économiques et syndicaux, ainsi que les
représentants de tous les partis
politiques à l'exclusion du Mouvement social italien (extrême
droite). C'était la sixième et
avant-dernière étape de la tournée que le premier ministre beige
accompilit dans les pays du Marché commun, conformément aux
décisions du « sommet » de Paris
de décembre 1974, pour préparer
un rapport de synthèse sur l'union
empéenne.
«L'Italie est sons donte l'un des

un rapport de synthèse sur l'union européenne.

«L'Italie est sans doute l'un des pays où fai trouvé le plus grand esprit européen », a déclaré M Tindemans, au cours d'une conférence de presse. Le premier ministre beige a été frappé de l'insistance avec laquelle ses interlocuteurs ont parié du renforcement des institutions. La plupart d'entre eux ont souligné le rôle fondamental du Parlement enropéen, qui devrait être élu rapidement au suffrage universel direct; ils souhaitent un système parlementaire bicaméral avec parlementaire bicaméral avec « une chambre des peuples et une chambre des Etats ». M. Tindemans s'est montre très discret sur son entretien avec trois dirigeants communistes:

M. Enrico Berlinguer, secrétaire

du parti; Mme Leonide Jotti, vice-présidente de la Chambre, et M. Sergio Segre, responsable de la section étrangère du comité central. On sait toutefois que l'entrevue a été cordiale, et qu'elle a duré une bonne heure. M. Tindemans a sans donte obtenu de ses interiocuteurs quelques précisions. C'était, en tout cas, les premiers dirigeants communistes qu'il rencontrait au cours de sa tournée, puisque, à Paris, M. Georgee Marchais avait refusé son invitation, et que le président du P.C. luxembourgeois avait eu un empêchement. — R. S. du parti ; Mme Leonide Jotti, vice-présidente de la Chambre, et

M. RADOVITCH EST NOMMÉ AMBASSADEUR DE YOUGOSLAVIE A PARIS

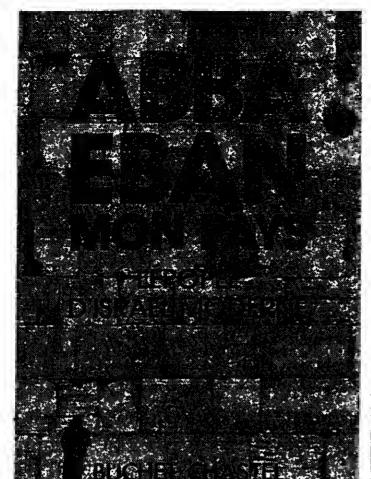
Belgrade (A.F.P.). — M. Rado-mir Radovitch a été nommé ambassadeur de Yougoslavie à Paris. Il remplacera M. Nijaz Dizdarevitch, appelé à exercer d'autres fonctions.

[Origiusire du Montenegro, M. Radovitch est âgé de cinquante-sept sus II est entré dans la diplomatie en 1951, sprès avoir exercé diverses fonctions aux ministères fédéraux de l'intérieur et de la métallurgie. Il a représenté son pays notamment au Liban, en Jordanie, eu Kowelt et au Chili.]

Jacques ATTALI la paro

'auditoire est éberlué par la richesse de culture et de vensée auteur qui n'hésite pas à convier à la table un peu guindée des économistes, la "foile du logis", l'imagination". Pierre DROUIN At Mondt Jacques ATTALI • Marc GUILLAUME

l'anti-économique



Votre appartement de vacances à SAANEN - GSTAAD Achetez de préférence Disponible à partir du printemps 1976.

Pour plus amples renseignements

P. FREUND & Co ounstr. 30, CH-3005 REENE TEL 031 43-25-35

PREPAREZ LE DIPLOME D'ETAT D'EXPERT COMPTABLE Aucun diplôma erigé
Aucune limite d'age
Demandes le nouvesu guide
gratuit numéro 695
ECOLE PREPARATOIRE
D'ADMINISTRATION
Esole privée fondée en 1872
soumise au contrôle pédagogique de l'Etat
4, rue des Pesits - Champa,
75080 PARIS - CEDEX 61

PROCHE-ORIENT

Egypte

La première cargaison israélienne traverserait le canal de Suez entre le 9 et le 16 octobre

Tel-Aviv (AFP). - C'est entre le jeudi 8 et le jeudi 16 octobre que la première cargaison en provenance ou en direction d'Israel traversera le canal de Suez, annouce lundi 5 octobre le correspon-dant à Washington de la radio d'Etat Israèlienne, citant des sources sûres. Selon ce correspondant, la date a été fixée d'un commun accord entre Washington et Jérusalem.

Toujours de même source, c'est la 16 octobre — c'est-à-dire après ce premier passege dans le canal, ainsi qu'après l'approbation par la Congrès de la présence de techniciens américains dans le Sinal. suivie de la signature par Israël du protocole de l'accor.d. - que commenceront les opérations de transfert à l'Egypte des puits de pétrole d'Abon-Rodeiss.

Deux mille sept cent cinquante navires depuis la réouverture

De notre correspondant

● Un miliard de dollars pour l'Egypte ? — Selon le quotidien Al Quòus, qui cite une source autorisée, l'Arabie Saoudite aurait accordé à l'Egypte un prêt de 1 miliard de dollars sans intérêts. I milliard de dollars sans intérêts.

Les dirigeants saoudiens n'ont informé le président Sadate de leur décision d'accorder ce prêt qu'après le signature de l'accord israélo-égyptien sur le Sinai, poursuit Ai Qabas, soulignant que c'est à la demande de Ryad que l'octroi de ce prêt n'a pas été rendu public. — (A.F.P.)

Le Caire. — An cours d'une conférence de presse qui s'est teme récemment à Ismallia, l'ingénieur Machour, président de l'organisme du canal, a annoncé que les travaux visant à l'élargissement de la voie d'eau internationale a va i en t commencé. Ils consistent dans le mencé. Ils consistent dans le de péroliers chargés de 150 000 tonnes.

Oun milliard de dollars pour l'Egypte? — Selon le quotidien Al Qabas, qui cite une source autorisée, l'Arabie Sacudite aurait accordé à l'Egypte un prêt de suit dernier, et que la réduction

le canal depuis sa requierture, le 5 juin dernier, et que la réduction des tarifs de réassurance de Lloyds permettait d'espérer que le nombre quotidien de bateaux transitant entre les deux mers passerait de trente à cinquante au cours des six prochains mois. Le pétrole qui représente 70 % Le pétrole, qui représente 70 % du tonnage passant par le canal en 1967, n'y figure que pour 32 % en septembre. — J.-P. P.-H.

Aux États-Unis

La commission sénatoriale des affaires étrangèr a approuvé l'envoi

de deux cents techniciens américains an Si

Il est « improbable » que les Etats-Unis livrent à Israèl Il est « improbable » que les Etais-Unis livrent à Israël missiles sol-sol à longue portée Pershine, a déclaré mardi ? octe la secrétaire américain à la défense. M. James Schlesinger. La ché de fabrication de ce type d'armement est arrêtée, a précisé M. Sel singer, ajoutant qu'il était hostile à l'idée de puiser dans les sti de l'armée américaine pour donner satisfaction à Israël.

 A JERUSALEM, le ministre israélien de la défense, M. Shi Pérès, a précisé qu'Israël serait prêt à renoncer à l'achat des siles Pershing si l'Egypte acceptait en contreparile d'abende les fusées de même type que lui e livrées l'Union soviétique e'agit des fusées Scud, dont la portée est toutefois inférieure à c

De notre correspondant

Washington. — Par 10 volx contre 2, la commission sénato-riale des affaires étrangères a approuvé mardi 7 octobre l'envoi d'environ deux cents techniciens d'environ deux cents techniciens civils américains dans le Sinai. La motion adoptée précise que le Congrès n'est lié par aucune des assurances ou promesses données par M. Kissinger au cours des négociations avec les Israéliens et les Egyptiens. La commission de la Chambre des représentants ayant, la semaine dernlère, degagé sa responsabilité dans une motion du même ordre, la décision finale dans un sens positif devrait être prise par les deux Assemblées d'ici à la fin de cette semaine.

Assemblées d'ici à la fin de cette semaine.

M. Kissinger a ainsi définitivement remporté la « bataille du Sina! » au Capitole, mais non sans mal. En effet, il aura fallu plus de quatre remaines de discussions, l'intervention personalité de matridant los les des customs. cusions, intervention person-nelle du président Ford, les appels pressants du secrétaire d'Etat, pour surmonter la mé-fiance du Congrès, héritée de

plusieurs années de diplor secrète de l'époque Nixon et muiée par les «révélations» les livraisons éventuelles. Pershing à Israël et d'équ ments militaires à l'Egypte.

contre son avis par la com sion sénatoriale, de probler-les documents « secrets » texte avait paru pratique in extenso dans les journe in extenso dans les journe soucieux avant tout de mên ses futurs interlocuteurs ar du tapis vert, M. Kissinger seulement appliqué à dégage responsabilité dans un con niqué où il critique cette ; sion, de nature, seion lui, à p atteinte à la tradition du s dans les négociations dipk tiques.

Mardi matin, dans son u Mardi matin, dans son u déposition publique devani commission sénatoriale, M. singer a multiplié les assurs en s'efforçant de délimiter précisément les engagen américains. En particulier, secrétaire d'Etat a souligné que des assurances données secrétaire d'Etat a souligné que cune des assurances données les Etats-Unis n'impliquait l'isation de troupes américa pour la défense d'Israël. En de menace de l'Union soviét sur la souveraineté d'Israël. En de menace de l'Union soviét sur la souveraineté d'Israël. En de menace de l'Union soviét sur la souveraineté d'Israël. En de menace de l'Union soviét sur la souveraineté d'Israël. En de porte que sur l'obligation consulter le gouvernement : l'Jérusalem. Il a ajouté cepenque les Etats-Unis considérera comme extrêmement grave l'itroduction de forces arrestroduction de forces arrestroduction de forces arrestratement. comme extremement grave Mitroduction de forces arresoviétiques au Proche-Ori M. Kissinger a souligné en que les Etats-Unis ne pouva être considérés comme parti l'accord du Sinal, qui lie les saignataires, c'est-à-dire l'Egget Israel, lesquels resteront gagés même si les Etats-Unis sont pas en mesure d'exécuter d'éclarations d'intention nous avons exprimées ».

nous avons exprimées ».

En dehors des garanties di nées à Israël sur ses approvisionements de pétrole, les engaments des Etats-Unis, a soci M. Kissinger, sont pour l'essitel des « déclarations d'intent de bonne foi ». Le secrét de bonne foi ». Le secrét d'Etat soulignait ainsi que vote sur l'envol de techniciaméricains dans le Sinai créait aucune obligation Congrès sur les autres promes, notamment les program d'aide économique et milita qui devront être considérés si rément su cours du proce normal d'autorisation et d'ut sation des crédits.

Toutefois, prolongeant une 6

sation des crédits.

Toutefois, prolongeant une (saine ambiguité, M. Kissinge du admettre que certaines des du ments esecrets » avaient un viactère d'a engagement itent ; Eluis-Unis ». Il n'a pas voirévéler publiquement la tende ee qu'il a appelé eles engaments contractuels de la proque diplomatique américaine » s'est contenté de remetre mémorandum seuret aux mé bres de la commission. En fle secrétaire d'Etat répondait (critiques d'un certain nombre sénateurs, dont M. Biden, et critiques d'un certain nombre sénateurs, dont M. Biden, e mant que les engagements arricains étaient ceux d'un tra et par conséquent devaient é soumis à l'approbation. Congrès, Apparemment, les posions de M. Kissinger ne mo fièrent pas l'avis du sénat Biden, qui vota contre la mot avec le sénateur Mansfield, pui vota contre la mot avec le sénateur Mansfield, pui vota contre la mot avec le sénateur Mansfield, pui de longue date à l'envoi de tet niciens américains dans le Sir HENRI PIERRE

INSTITUT D'HEURISTIQUE Groupes de Rencontre T. Groups

Expression de soi

essions de longue dure Thérapies de Groupe et Individuelles Conférences

Tél. 766 21.11

1976. BMW réinvente la voiture moyenne. Pour la deuxième fois.

1966. En lançant ses premières deux portes, dont la 2002 est l'exemple le plus célèbre, BMW crée un standard envié de comportement routier.

1976. Avec les 316, 320, 320 i, BMW invente une fois pre un nouveau concept de la voiture de taille et de cylindrée moyennes.

Car à la différence de beaucoup de constructeurs qui extrapolent au fil des années leur modèle de base, BMW a intrapolé les solutions techniques de ses grandes 6 cylindres pour donner naissance à la nouvelle "série 3"

Les nouvelles BMW ne sont donc pas de petites voitures en un peu plus gros, mais de grandes voitures en un peu plus petit.

Qu'il s'agisse du moteur, où pour la culasse le dessin de la chambre tri-hémisphérique est nouveau. Des techniques de sécurité passive : arceau de sécurité intégré, zones d'absorption de chocs programmées avant et arrière, pare-brise en verre feuilleté et ceintures à enrouleur automatique. Ou encore du dessin des sièges, de la ventilation et de l'insonorisation, les nouvelles BMW compactes intègrent des techniques qui étaient réservées jusqu'ici à des voitures beaucoup plus grandes et

Soyez en avance d'une voiture.

Au volant d'une nouvelle BMW, le conducteur le plus averti découvrira que l'expression "voiture moyenne" n'a plus de sens.

peut accompagner le confort, le luxe et le silence même sous un format réduit.

Il découvrira une voiture qui servira de modèle de référence dans les années à venir aux automobilistes

dont les exigences sont toujours en avance.

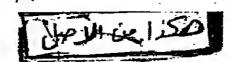
Bien entendu tout véritable progrès a son prix. Qui ne prend son vrai sens que quand on le rapproche de. ce qu'on obtient. BMW 316 1573 cm³ 90 CV DIN. BMW 320 1990 cm³ 109 CV DIN.

BMW 320 i injection 1990 cm³ 125 CV DIN. Garantie 1 an sans limitation de kilométrage. BMW FRANCE 116, avenue Aristide-Briand 92220 Bagneux.



BMW. - Le plaisir de conduire.





NATIONS UNIES

États-Unis riale des affaire le président Echeverria pourrait être rouvė l'envoi candidat au secrétariat général

De notre correspondant

iniciens differentions unles (New-York). — & semblée générale de l'ONU a resemblée générale de l'ONU a référence de l'Automatique de l'Esta de l'E

iniaire irraelles de la prête au président Echearai! Irraelles de la prête au président Echeaccapitant en controlles à l'intention d'être candidat
luc in controlles ins unies quand le mandat
la prince en l'intention à la fin de 1976,
à dire à l'époque où M. Echea devra quitter le poste qu'il pa et auquel, aux termes de
onstitution mexicaine, il ne
être réélu. Certes, M. Echeette rél

que tel était bien le désir eur président.

The cur président n'a jamais assuré son côté qu'il a l'intention son côté qu'il a l'intention qu'il a l'expiration de l'ONU à l'expiration que l'ancien diplomate autifica parti populiste chrétien, autificat les dernières élections autrible que l'ancien populiste chrétien, autificat les dernières élections autribles parti populiste chrétien, autres parti populiste chrétien autres parti populiste chrétien autres parti populiste chrétien autres parties de l'exposition de l'e

Lection

mi verbai que ces pays modestie de leur alde maté-Quant à ses critiques du de occidental c'est-à-dire des développés, elles ont été

équiliturées par l'appel à la modération qu'il a lancé su monde sous-développé.

Maintenant enfin la proposition qu'il avait faite après l'exécution de cinq militants franquistes, à savoir que le Conseil de sécurité se saisisse de l'affaire — ce que ceini-ci a refusé, — le président Echeverria a déclaré : « Je ratifie anec jermeté et sérénité la requête qu'a soumise le Mexique à la considération du Conseil de sécurité le 28 septembre lernier, car nous sommes convaincus, techniquement et politiquement, de son bien-joniée. » Il a demandé i nouveau aux Nations unles de su s p e n d re l'appartenance de l'Espagne à l'organisation internationale et d'appliquer des sanctions contre le régime franquiste.

Mardi après-midi l'archevèque

Mardi après-midi l'archevêque Mardi sprès-midi l'archevèque Makarios a prononce son réquisitoire habituel contre Ankara. Il a toutefois proposé la démilitarisation de l'île et évoque la possibilité d'une garantie des grandes puissances à son indépendance. Les représentants turcs étaient absents de la salle des séances pendant son intervention, puisque Ankara ne reconnaît pas Mgr Makarios comme chef de l'Etat chypriote. l'Etat chypriote.

PHILIPPE BEN.

Le président Echeverria a annonce mardi, devant l'assemblée générale de l'ONU, que le gouvernement mexicain avait décidé d'établir une zone économique exclusive e'étendant jusqu'à 200 milles de ses côtes, ce qui comporte l'affirmation de la pleine souveraineté du Mexique sur les ressources de l'ensemble du golfe de Californie. La juridiction du Mexique sur ce secteur ne porte toutefois pas atteinte aux droits à la navigation au survoi de l'espace cérien et à au survol de l'espace sérien et à la pose de câbles, a précisé le président. — (A.F.P.)

: mation accélérée au Hôme d'Etudes Comp-- les Supérieures.

D. E. C. S.

adiants ou contrats de · :: mation permanente.

- AC - 8, rue Saint-Augustin, 5002 PARIS - T. 742-66-24.

PUBLICITE 2 Journées Culturelles anti-impérialistes LES 11 & 12 OCTOBRE

Cartoucherie de Vincennes organisées par le CEDETIM et 40 organisations de travailleurs immigrés et comités de soutien sux luttes ent-impérialistes.
Sur l'espace Europe seront représentés le Portugal, l'Espagne, l'Irlande et les mouvements occitans, bisaciens, catalans, galiciens, becoute outres.

Chanteurs, théâtre, musique, films.

- en Europe Social-démocratie et impé-
- rialisme - La question nationale en

Argentine

Le pays s'enfonce dans la guerre civile

Busnos-Aires (A.F.P., A.P., Reuter, U.P.J.). - Près de quatre-vinets morts : tel est le blian des accrochages qui ont eu lieu, ces trois demiers jours, en différents points du territoire argentin, entre les forces da l'ordra et des guérilleros de l'organisation péroniste de gaucha des Montoneros ou des militants de l'Armés révolutionnaire du peuple (E.R.P.), L'opération combinée de Formosa (le Monde du 7 octobre) a provoqué, à elle seule, la mort de cinquante personnes environ : douze militaires. deux policiers, vingt-hult ou vingtneut Montoneros et cinq civils. Une batalile rangée qui a opposé, le 7 octobre, près de Tucuman, les forces de l'ordre à des militants de l'E.R.P. e provoqué le mort de quinze

cette ennée, pour des reisons poll-NI le presse, ni les militaires, ni les autorités religieuses n'hésitent plus, désornals, à parier de - guerre civile -. Les torces armées s'y préparent. Elles viennent de recevoir du conseil des ministres la responsabilità de conduire la lutte contra la subversion. Pour ca teire.

guérillaros. Un certain nombre de

soldate auraient égalament élé tués ou blessés. Plus da cinq cents per-

sonnes ont péri, dapuis le début de

un conseil de sécurité Interne et un conseil de défense viennent d'être créés.

TAPIS

ROUMAINS

d'origine

point noue main

à la portée de tous choix

très important

toutes tailles

jusqu'à

 $4.00 \times 6.00 \text{m}$

prix exceptionnels

entrée libre

Les Lisses de France

98 bd haussmann Paris 8"

tél. 522 88 25 / 88 68

VELIZY 2 tel. 946 28 36

de Fobrication

un pouvoir de décision politique pour tout ce qui touche à la subversion. Il sera présidé par la chef de l'Etal et réunire les huit ministres et les trois commandants d'arme. Le conseil de défense, quant à

Le conseil de sécurité interne aura

lui, sera présidé par le ministre de la défense et réunira les chefs d'étal-major des trois armes. Il sera chargé de conseiller le président de la République pour tout ce qui concerne la lutte contre la subverelon. Il aura la disposition des forces armées, des effectifs de la police et des forces de sécurité. La police

fédérale. l'administration tiaire alnal que le secrétariat de presse de la présidence et le service officiel d'informations seront écalement sous sa décendance.

Pour la première fois dapuis l'éloignement du pouvoir de Mine Peron, pour raison de santé, le président de la République par intérim, M. Italo Ludar, s'est randu à Aschochinga, dans la province de Cordoba, où le chef de l'Etal en titre sa repose depuis la 13 septembre

La rencontre e en partie porté, meladie, voire at estiment les milieux informés, sur ment le pouvoir.

Mme Peron à la Casa Rosade C'est. en effet, le grand débat du momen dans les milieux politiques, syndlcaux et militaires, et dans l'opinion publique, que de savoir si la prési-dente de le République reprendra on continue à l'effirmer dans les milieux péronistes qui lui sont tavorables. Une très forte tendance existe en Argentine, notan les milieux militaires, pour que la présidente prolonge son congé de maladie, voire abane

Le climat actuel, en Argentine, Le climat actuel, en Argentine, laisse augurer lo pire en ce qui concerne la situation des détenus, affirment des personnes proches de la commission de soutien aux prisonniers politiques, qui regroupe des représentants de presque toutes les formations politiques du pays. Après le récent assessinat de la famille d'un médecin, le docteur José Maria. Pujadas, et le mort du dirigeant mon ton er o Marcos Osatinsky TAAA. (Alliance anticommuniste l'A.A. (Alliance anticommuniste argentine), les membres de la police et le personnel pénitentiaire continuent de proférer des mens-

continuent de proférer des mens-ces de mort coutre les prisonniers politiques et leur entourage. En août dernier, un commando parapolicier avait séquestré le docteur Pujadas, sa femme, son fils ainé, sa belle-fille et une de ses filles dans la région de Cor-doba. Après leur avoir lió les mains, les agresseurs les avaient jeté dans un puits, les avaient inès à la mitraillette et avaient dynamité le puits.

La situation des prisonniers politiques est alarmante

Le 21 soût, le dirigeant mon-tonero Marcos Osatinsky evait, selon toute vraisemblance, été fusillé à la préfecture de police de Cordoba, où, détenu depuis le 8 soût. Il evait été sanvagement torturé Salon le police des la le 8 août. Il avait été sanvagement torturé. Seion la police, des inconnus auraient tenté de déliver Castinaty pendant son transfert et il serait mort. Mais selon d'autres sources, cette attaque a été simulée par le police pour camoufier l'assassinat du prisonnier.

La famille avait ensuite demandé que le corps de la victime soit transféré à Tucuman. Mais la dépouille a « disparu » au cours du transport. La police affirme qu'elle a été « volée » par un « commando subversif ». La commission de soutien aux prisonniers prétend, en revanche, que la police l'a feit disparaitre pour éviter une autopsie qui aurait permis de constater les tortures subtes.

tures subles.

La commission de soutieu pré-cise d'autre part que la police et le personnel pénitentiaire exer-

Chili

APRÈS L'ATTENTAT CONTRE M. LEIGHTON

La presse italienne s'en prend au régime «fasciste» du général Pinochet

De notre correspondont

Rome. — Grâce à deux longues interventions chirurgicales, les médecins de l'hôpital San-Giovanni ont sans doute sauvé la vio de M. Bernardo Leighton et celle de son épouse. L'un et l'autre avalent été victimes d'une tentative d'assassinat dans la soirée du lundi 6 octobre, alors qu'ils regagnaient leur domicile romain de la via Aurella.
Si personne ne doute qu'il s'asit

Si personne ne doute qu'il s'agit d'un crime politique commandé de Santiago, l'exécutant pourrait bien ne pas être Chillen. L'Italie compte suffisammant, de fascistes prêts à poser des bombes, faire dérailler les trains ou manier le

Les enquêteurs ont, en tout cas, gardé le souvenir d'un voyage fait à Rome, il y a deux mois, par M. Juan Ossa Bulnes, dirigeant de la jeunesse chilienne d'extreme

draite.

Agé de solvante-six ans, réfugié à Rome depuis mars 1974. M. Bernardo Leighton, fondateur de la démouratie chrétienne au Chili, se savait en danger. Il avait reçuiplusieurs lettres anonymes d'insultes ou de menaces. Son adresse romaine était counte depuis que la revue chilienne Que Pasa?, proche de la junte, s'était souciée de l'indiquer à ses lecteurs. Dimanche dernier, dans la nuit des incomus avaient fait irruption dans l'imprimerie romaine où des moomus avalent lait irrup-tion dans l'imprimerie romaine où est publice la revue Chile-America, fondée par le dirigeant en exil et l'avait saccagée. Néo-fazcistes exceptés. l'Italie est unanime pour dénoncer cet assassinat et l'attribuer aux hom-

mes de main du général Pinochet Aux déclarations des démocrates-Aux déclarations des démocrateschrétiens et des communistes
(le Monde du 8 octobre), se sont
ajoutées de nombreuses protestations, assez vives, de tous les bords
politiques. Le régime de Santago
est qualifié sans ambage de
« fasciste » par la radio et la télèvision d'Etat.

Le dernier acte politique de
M. Bernardo Leighton avent l'attentat avait été une interview eu
bulletin Chile Democratico, dans
laquelle il déclarsit : « Mon mes-

laquelle il déclarait . « Mon meslaquelle il declarati : « Mon mes-sage est un message de lutte, de confiance et d'espérance. J'ai confiance parse qu'il n'existe ducune raison pour que notre pays reste soumis à la dictature qui nous opprime tous. »

ROBERT SOLE

cent des pressions sur les familles des déteuus de la prison de Rawson, dans lo sud du pays. Its les menacent de les tuer ou leur ennoncent le mort de leurs parents. Ces représulles sanctionneraient une manifestation à laquelle ont participe deux cents prisonniers politiques le 19 soût, malgré leur état d'épuisement après de longs mois de prison. Cette manifestation sunt pour put de déconcer

mois de prison. Cette minifesta-tion avait pour but de dénoncer les conditions d'internement. Le passage suivant d'une let-tre adressée à des députés donne une idée de la situation des détenus, « Les conditions de vie dans le pavillon de s femmes permettent d'imaginer sans permettent d'imaginer sans peine ce que pouvaient être les camps de concentration naixs. Cet enjer est indescriptible. Soziante femde concentration nazis. Cet enfer est indescriptible. Soxiante femmes et dix nourrissons nés ici vivent dans un espace de 22 métres sur 9. L'équipement sanitaire est insuffisant, l'eau manque souvent en hiver et encore plus en été. Le pavillon n'a pas d'accès sur la cour. Les possibilités de lecture sont très restreintes : les livres qui traitent de politique, d'histoire ou de problèmes sociaux sont considéres comme « matériel idéologique » et interdits. » « Nous vivons, expliquent les auteurs de cette lettre, dans un corridor obscur dons lequel se succèdent des cellules à deux bat-flanc. Dons un com, séparé bat-flanc. Dons un coin, séparé par une cloison de bois, se troupe la pièce des mères, où dix d'en-tre elles vivont avec leurs enfants dans un espace sombre de 6 mè-

Les activités de le commission de soutien, selon ses dirigeants, sont entravées non seulement par les autorités, mais aussi par de fréquentes menaces des groupes parapoliciers, qui appartiendraient tous à l'A.A.A. O'autre part, un nouveau groupe, qui se nomme lut-même le garde restauratrice antisémite », vient d'apparaire. antisemités, vient d'apparaire. Ses membres ont séquestré en août dernier, à Buenos-Aires, un professeur juif, Mme Mirta Ju-dewicz, ils l'ont torturée et lui on-fait absorber une grande quanitté de drogue avant de la libé-rer. Selon le journal la Opinion, les tortionnaires auraient dit à Mine Judewict que e des actrons identiques se préparaient contre d'autres membres de la commu-nauté intre ». nautė juive ».

tres sur 4. »

FIRST IN THE WORLD ANS OF PALT Lucury Length Au filtre exclusif damasquiné d'or Une Rothmans International vous fait: savourer les tabacs les plus parfaits que omne puisse connaître. Cette prestigieuse "lucury length", au filtre exclusif de mesquine de fins reliefs d'or, a cette exquise richesse, ce subtil velouté que seule une très-grande cigarette est en mesure de yous offrir.

ROTHMANS OF PALL MALL

BLENDERS OF FINE CIGARETTES THROUGH SIX REIGNS





Vient de paraître Au sommaire du numéro d'OCTOBRE

Les patrons qui s'en sortiront...

... et ceux qui ne s'en sortiront pas. Une première description du paysage industriei tel qu'il epparaîtra à l'issue de la crise.

Les affaires de gros sous du nucléaire

Le monopole américain de l'industrie nucléaire sers-t-il partage avec d'eutres ? Un dossier

La crise vue du Tiers monde

On n'entend jamais perier d'un • plan de relance • dans un pays en voie de

Le plus puissant syndicat du monde

Pour comprendre l'évolution économique et politique de l'Allemagne fédérale il faut savoir ce qu'est le syndicalisme allemand. Et comme d'habitude...

... trente pages de notes d'actualité et chroniques diverses... en vente dans tous les kiosques 6f

éthiopiens du service d'informa-

tiou américain (USIS) eu Ethio-pie ont été arrêtés à Addis-Abeba. L'ambassade américaine a

croit-on savoir, protesté contre le fait que le local de l'USIS n'ait pas été considéré par les autorités éthiopiennes comme un

« territoire diplomatique ». En-fin, l'armée éthiopienne aurait tué deux des principaux leaders

de la rébelliou contre-révolution-

naire des provinces du Nord. Il

e'agit des deux frères Mesfin et

Merid Biru, qui auraient été a traqués et tués avec leurs

(Flis du ras Biru, célèbre en Ethiopie, Mesfin et Merid Biru, lutellectuels formés à l'occidentale, avaient pris le maquis quelques semaines après la destitution de

l'empereur, en septembre 1974. Re-tranchés avec leurs partisans dens

une région moutagneuse du Menz, dans la province de Choa, à une ceutaine de kilomètres d'Addis-Abeba, ils tenaient en éches dépuis

plus d'un an l'armée éthiopienne, et les épisodes de leur a résistance a

falsaient l'objet de nombreux récits et commentaires à Addis-Abeba.]

complices >. — (A.F.P.)

Addis-Abeba. — Plusieurs ceu-taines de personnes ont été arré-tées au cours d'une opération politère qui se poursuit dans la centielle éthicateurs deutis avris capitale éthiopienne depuis envirou trois jours. Les personnes
appréhendées seraient des militants « droitistes » et « gauchistes », ainsi que des syndicalistes ayant participé au récent
mouvement de grève déclenché
dans le pays par la Fédération
des syndicats. Cette vague d'arrestations aurait pour origine une capitale éthiopienne depuis envirestations aurait pour origine une fusiliade qui a eu lieu samedi 4 octobre aux abords de l'uni-

D'antre part, deux employés

Sohara occidental

LE SÉNÉGAL SOUTIENT LÀ THÈSE MAROCAINE DEVANT LES NATIONS UNIES

Nations unies (Reuter.). - Le référendum proposé par l'Espagne pour l'autodétermination du Sa-hara occidental est superflu. hara occidental est superflu.
Beaucoup d'autres territoires ont
été décolonisés sans que l'on recoure à cette procédure. C'est en
substance ce qu'a déclaré lundi
6 octobre, de vant l'Assemblée
générale des Nations unies, le
ministre sénégalais des affaires
étrangères, M. Assaue Seck. Le
gonvernement de Dakar a ainsi,
une nouvelle fois, apporté son
soutien aux thèses de Rabat.
Le représentant du gouverne-

Le représentant du gouverne-ment espagnol aux Nations unies avait, pour sa part, rappelé le le octobre devant l'Assemblée générale que son pays entendait toujours organiser un référendum dans les territoires contestés au cours du premier semestre de 1976, quelles que soient les conclusions de la Cour internationale de justice de La Haye. (Celle-ci doit dire prochainement si le Sahara espagnol était, au moment de son occupation par l'Espagne, un c territaire sans maître, ou s'il enpartitaire de la contraction de la contracti ritoire sans maître » ou s'il appartenait au Maroc ou à la Mauri-

tenait au Maroc ou a la Maur-tanie.)

Le Sénégal, qui suit de près l'affaire du Sahara occidental, est en desaccord à ce sujet avec l'Algèrie, laquelle a pris position en faveur de l'autodétermination. Le président Senghor a rencontré récemment le roi Hassan II et le président Bourgulba, puls s'est rendu, les 4 et 5 octobre, à Alger, où i s'est entretenu avec le pré-sident Boumediène.

sident Boumediène.

Mardi 7 octobre, M. Ahmed
Laraki, ministre marocain des
affaires étrangères, a réaffirmé
devant l'Assemblée genérale des
Nations unies la position de son
couvernement selon laquelle le
Sahara occidental faisait partie
intégrante du Maroc lors de sa
colonisation par l'Espagne. Il a colonisation par l'Espagne. Il a également demande au gouver-nement de Madrid l'ouverture de négociations pour le retour au Maroc des enclaves de Ceuta et de Mellila, des Iles Chafarine et des rochers de Al Hocelma et Velez.

VOTRE

est un problème

ò confier oux spéciolistes de lo

- O faire le point

Groupe Straplan uv. Mozart - 75016 Paris Tel. : 224-53-47

Adoptez le fameux matelas en mousse de latex

Essayez le chez CAPÉLOU

DISTRIBUTEUR EXPOSITION . ESSAIS . VENTE 37, AVENUE DE LA RÉPUBLIQUE PARIS XIº .. Métro PARMENTIER Tél. 357.46.35 LIVRAISON RAPIDE

ASIE

Indonésie

LE FRETILIN ACCUSE L'ARMÉE INDONÉSIENNE DE PARTICIPER AUX COMBATS

Le FRETILIN, principal mou-vement nationaliste de Timor portugais — qui contrôle la majeure partie du territoire — a annoncé mercredi 8 octobre que les Indonésiens ont lancé une stranse contre la rille de Bernattaque contre la ville de Batu-gade, proche de la frontière. Les fantassins ont été appuyés par des avions à réaction. La population a fui en direction des montagnes, assure le FRETILIN.

A Djakarta, les autorités assurent que l'opération a été menée par l'APODETI (mouvement favorable au rattachement de Ti-mor oriental à l'Indonésie), qui a ensuite reçu des renforts du Mouvement anticommuniste (anciennement Uniou démocratique de Timor désornais acquis aux thèses de Djakarta). Les Indo-nésiens assurent que Batugade a été repris au FRETILIN.

Vietnam du Sud

AUX PRISES AVEC L'INFLATION

LE COMITÉ MILITAIRE DE SAIGON regrette publiquement ses « erreurs »

Le comité militaire de gestion de Saigon vient de faire son auto-critique publique : il a présenté critique publique : il a présenté ses excuses à la population, le nouveau barème des prix fixé au lendemain du changement de monnaie ayant entraîné des « difficultés » et ayant eu ces « conséquences fâcheuses ». Le prix d'un certain uombre de produits de première nécessité — dont celui du riz — avait en effet augmenté. Les autorités, écrit le Saigon Giat Phong, « ont pris conscience à temps des erreurs qu'elles avaient jaites et elles ont jait publiquement leur autocritique devant la ment leur autocritique devant la

Le gouvernement sud-vietnarelance, d'autre part, son plan de retour à la terre d'une partie de la population urbaine : ◆ A LISBONNE, le gouvernement portugais annonce qu'il a invité des représentants des trois mouvements timoriens à particular de l'île. Le FRETILIN compte envoyer une délégation à Lisbonne; les deux antres mouvements n'ont pas répondu à l'offre portugaise. — (Reuter, A.F.P.)

elles recevront des terres et, pen-dant plusieurs mois, une alde matérielle.

matérielle.

Ce plan se heurte cependant à des difficultés, admettent les autorliés. Les problèmes pratiques sont délicats à résoudre, et des « réactionnaires » s'emploient à « faire obstacle aux efforts entrepris par les répolutionnaires ». Ces « réactionnaires » n'œuvrent d'allieurs pas seulement à Salgon. La radio a fait état récemment de petits foyers de résistance dans la province de Phu-Yen, dans le Centre-Vietnam : « des soldais et des officiers fantoches qui avaient omis de se faire enregisavaient omis de se faire enregis-trer » ont été démasqués, de même que « certains mauvais éléments » infilirés dans les rangs des révolutionnaires; pareils « éléments » ont, fin septembre, été arrêtés dans le Delta.

Le pouvoir prépare, d'autre part, la rentrée scolaire, prévue pour le 15 octobre. Avant d'éduquer les jeunes, les enseignants ont eux-mêmes suivi des cours préparatoires (c'est le cas de plus de dix-sept mille dans la seule ville de Saigon). Le caractère g crimpel a de l'augen système « criminel » de l'ancien système

d'éducation a été dénoncé : e ancien sysième a creuse, dan cerreaux de la jeunesse, nombrables cratères de bomb a indique un responsable. Il mateur de la campagne pi être M. Nguyen Ho, qui sera numéro un du parti commin pour la capitale.

Il a déclaré que le nou système devrait « reposer si martisme-léninteme », qui sem

marxisme-leninisme », qui se de base à l'enseignement la maternelle à l'Université a aussi indique que les écoles vées vont progressivement di

Parmi ces écoles figurations de la color d les Chinois du Sud de reg en direction de Talwan : peuple pietnamiens chapts Ho Chi Minh et vive Mao; toung », assure la chanson, i joung », assure la chanson, i prétée en vietnamien et en uois au théâtre municipa. Saigon pour célébrer le v sixième anniversaire de la ; blique populaire de Chia-cette occasion, la commu chinoise du Sud a été prié faire preuve de « civin Reflétant le jeu d'équilibre par le Vietnam entre M et Pékin, la presse a rappelé succès de l'U.R.S.S. » et écri la victoire des Vietnamies contribué à favoriser l'esso socialisme en Chine. — (A

> A travers le monde

> > Chine

• RELATIONS SINO-YOU SLAVES. — Le premier m tre yougoslave, M. Bjeditt été reçu le mercredi 8 oct à Pêkin, par le président Tsé-toung, annonce l'ag

Corée du Nor

• UNE_DELEGATION Parti communiste es GNOL, conduite par son se taire général. M. Sana Carrillo, est arrivée, le m 7 octobre, en Corée du N annonce l'Agence centrale presse coréenne. — (A.P.)

Danemark

OUVRANT LA CENT VINC SIXIEME SESSION ... PARLEMENT, le premier : nistre, M. Anker Joergenes annoncé mardi 7 octobre : projets de lois auxqueis îl; tend donner cette année priorité : construction de (trales nucléaires exploits). priorité : construction de trales nucléaires, exploite du gaz naturel de la mer Nord, prospection et extition d'uranium au Groenit ainsi qu'une réforme du sec cycle d'enseignement. M. Ji gensen a estimé que l'effet mesures de relance écono que prises en sertembre n' que prises en septembre n fera pas sentir avant le m de 1976. — (Corresp.)

Éthiopie

DES ECOLES PRIVE STHIOPIENNES ont été tionalisées, a annoncé le g vernement militaire. C. décision ne concerne pas institutions des missions r gieuses étrangères, et ce des communautés étrangètelles que les lycées ital français et britannique. (A.F.P.)

Grande-Bretagne

• LE GOUVERNEME! LE GOUVERNEME!
CONSERVATEUR de M. I
ward Heath était convent
laisser exécuter tout mem
dn gouvernement, s'il ét
enlevé par des terroristes, p
tôt que de céder au chants
a révélé lundi 6 octobre à
B.B.C. lord Hailsham, and
président de la Chambre (
lords. — (A.F.P.)

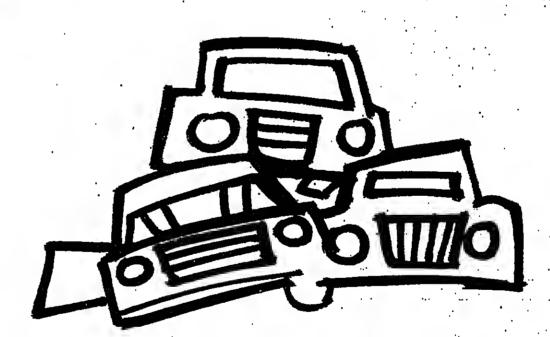
Haïti

 UN NOUVEAU SECRETAU DETAT AU COMMERCE. M. Antonio André, présidi du conseil d'administration. u conseu d'administration la Banque nationale de la R publique d'Haiti (B.N.E.H.), remplacé M. François Mu au posta de secrétaire d'El au commerce et à l'industr Celui-el a été nommé à la té de la B.N.R.H. — (A.F.P.)

·Portugai

 DES CENTAINES DE RAP. TRIES D'ANGOLA ont occur les studios de la radio.
7 octobre à Funchal, por protester contre l'indifférent des pouvoirs publics à le égard. Une cinquantaine personnes ont été blessées personnes ont été blessées d'entant d'envuler les occ tentant d'expulser

la Sidérurgie participe au recyclage des déchets



L'année dernière, les "chutes" résultant des opérations normales de cisaillage et de découpage dans les usines sidérurgiques françaises ont représenté 6 millions de tonnes de ferrailles. Elles ont été intégralement réemployées dans les aciéries elles-mêmes. Mais la sidérurgie réutilise aussi les "chutes" des industries de transformation et les multiples ferrailles récupérées à travers le pays par le négoce spécialisé. Des aciers de haute qualité naissent ainsi du recyclage de déchets qui reviennent dans le circuit productif au lieu d'encombrer

les usines, les villes, les campagnes ou les forêts.

rien ne se perd avec LA

1416

" Cre cotidienne à Hanoi, et mon-combien Salgon avait été schardisée par la guerre coniale (= le Monde = des 6 et octobre), Vercors décrit ici ationnaires pour réconcilier Vietnamiens entre eux; il interroge aussi sur l'attitude aura la France à l'égard m pays où elle a conservé solides amifies.

ici à quoi se trouve con-é le Comité militaire, et pour m seul, sans compter les au-grandes villes : 200 000 pros-s, 150 000 drogués, 200 000 pograndes villes: 200 000 pros
grandes villes: 200 000 pros
grandes villes: 200 000 po
grandes vill

A lit ce monde-là vivait — mal ux frais des Américains. ci partis, comment seule-les nourrir ? La ville compormalement un million d'hats. Elle en compte trois fois it. Il reste heureusement

ministration fait des distributions gratuites. Mals pour combien de temps? La première récoite dans les rizières en culture ne se fera pas avant six mois. La réponse est aisée : C'est le Nord qui va faire vivre le Sud, en se serrant la ceinture.

visage tres souriant, tres ouvert — fin comme l'ambre. Aux ques-tions posées par divers délégués — à lui et ensuite à nos hôtes — nous recevoss les réponses que voici :

nous recevons les réponses que voici :

Il n'y a eu encore ni répression ni châtiment, il n'y en aura pas — sanf ai se constituelent des complots anti-révolutionnaires, ce qui n'est pas le cas, et pour les grands criminels de guerre.

Ce n'est pas le cas, et pour les grands criminels de guerre.

Ce n'est pas senlement une question de clémence; c'est surtout une question de sagesse, et même d'obligation. Après trente ans de guerre, et de guerre civile, il n'est pas de famille qui ne compte des me m b r ee dans les deux camps. Tuer ou emprisonner tous ceux qui ont commis des fautes, et ils sont légion, ce serait du même coup priver de toutes ressources, avec chaque condamné, sept ou huit autres personnes. Elles se compterment par millions. On mise au contraire, pour résoudre le problème de la réconciliation nationale, sur « l'harmonie des familles » (la cohésion famillale est un ressort bien plus puissant qu'en Occident). On nous raconte le cas (ils sont légion ansel) de ce père ayant rejoint le Nord depuis vingt ans, devenu général et qui retrouve son fils capitaino dans l'« armée fantoche ». « Il va falloir, lui dit-il te rééduquer: et tu reconfantoche ». « Il va falloir, ini dit-il, te rééduquer ; et tu recon-naîtras ton instructeur dans ce quartier, il se trouve que c'est moi... »

Une nécessaire éducation politique

stes subalternes bien sûr;
rien ne les empêchera de
er les échelons.
arges régions du Sud étant
en friche, soldais et offile l'armée battue pourront
ballir, s'ils le venlent, chacan
tare de terre et un demie pour lo logement (au
la surface par habitant est
kième d'hectare). Qu'on
te en France, en 1945, les
as recevant, pour toute
in, plus de terres à cultiver s cultivateurs résistants...
réconciliation toutefois
a du temps. Et l'on désire
que le pouvoir s'établisse
r le haut, mais par le peuoù la nécessité que celuique d'abord politiquement,

Que décidera la France?

dans tout cela, que pen-dirgeants do la « troisiè-nposante » ? On nous dit iant de le leur demander.

Le ferons, à Hanol, auprès gués tels qu'un père domiet Mine Ngo Ba Thanh,

1 seit qu'elle tenait et tient
s un très grand rôle dans vement des femmes. A les re — et comment ne pas re, tant ils montraient un rayonnant? — il n'est coin de « troisième compo-

pei.

sante » c'est dépassé (et même anachronique puisqu'il n'existe plus de « première composante »), l'union s'est faite dans la l'union s'est faite dans la conscience nationale, il n'y a pas d'autre choir. Parfois même, il arrive que certains groupes se montrent plus radicaux que ne le fait (actuellement) le G.R.P. Si l'on me demande — malgré ce que j'ai dit — comment je vois l'avenir de ce pays, avec toutes les précautions nécessaires je me hasarderai à dire ceci : comme

in ceinture.

Nous serons recus dans le palais présidentiel par M. Nguyen
Huu Tho, président du conseil des « sages » qui coiffe le GR.P. Un visage très sourlant, très ouvert

une necessaire education politique

in beaucoup — selon ce
nous dit — cette « réédunous : jeunes, piomiers, syndicats, femnes, paysans, ouvriers,
tet. Mais pas de contrainte. On
ira lentement.

Y aura-t-il donc pour finir
deux pouvoirs, l'un au Nord, l'autre au Sud ? En réalité, non :
la réunification est théoriquement faite, les plans économiques, nious pas de contrainte. On
ira lentement.

Y aura-t-il donc pour finir
deux pouvoirs, l'un au Nord, l'autre au Sud ? En réalité non :
la réunification est théoriquement faite, les plans économiques, piomiers, syndicats, femnes, paysans, ouvriers,
tex Mais pas de contrainte. On
ira lentement.

Y aura-t-il donc pour finir
deux pouvoirs, l'un au Nord, l'autre au Sud ? En réalité, non :
la réunification est théoriquement faite, les plans économiques, nious paysans, ouvriers,
tex Mais pas de contrainte. On
ira lentement.

Y aura-t-il donc pour finir
deux pouvoirs, l'un au Nord, l'autre au Sud ? En réalité non :
la réunification est théoriquement faite, les plans économiques, nidus pas de contrainte. On
ira lentement.

Y aura-t-il donc pour finir
deux pouvoirs, l'un au Nord, l'autre au Sud ? En réalité non :
la réunification est théoriquement faite, les plans économiques industriels et agricoles sont
dès maintenant prévus pour l'ensemble du pays. Mais de nompassayer de game anacommunate a tea une violence incroyable, délirante. On avait par exemple persuadé les jeunes filles élèves dans un cou-vent que, si les « rouges » l'empor-taient un les obligeraient à énouser leurs mutilés de guerre, Elles s'étaient toutes procuré du poison. Sont-elles rassurées? Ce n'ast pas tellement sur. Effacer ces haines, ces préjugés, ces incomsions no sera pas le plus

III. - A la recherche de l'harmonie

par VERCORS

dans tout passage d'un système de production à l'autre sous la direction d'un parti unique, le danger existe d'un monolithisme avec son cortège de conflits internes et autres inconvénients. Mais à Salgon comme à Hanol, la souplesse, la clémence, l'ebsence même de rancœur à l'égard des ci-devant, le sens des réalités et l'ouverture d'esprit, le fait — exceptionnel dans l'histoire des mouvements révolutiounaires — que depuis quarante ans aucune sentirais assez tenté de penser que depuis quarante ans aucune exclusion, malgré les divergences

La France et le Vietnam

Pour terminer, je voudrals parler des rapports de la France et
de du Vietnam. Tout le temps de
mon séjour, j'ai été sur ce point
heureux et malheureux. Chagrin
de toutes les chances que la
France a gâchées là-bes. Heureux
de l'amour même, que malgré tous,
tout ce qu'ils ont souffert à cause
d'elle, tant de Vietnamiens, du
Nord comme du Sud, conservent
à son égard. Pour eux, elle est
toujours lo pays de 1789, de 1848,
de la Commme. (Au Musée d'art
de Hanol, parmi les estampes populaires, cette image bonleversante : La liberté guidant le peuple de Delacroix, main en main
avec une combattante pour la
liberté du Vietnam.)

Et l'influence française reste
vivante. Je n'en veux pour preuve
que le petit fait suivant. A Saigon, un homme s'était attaché à
nos pas. Il vint le sofr diner à
notre table. C'était un hant magistrat (emprisonné pendant les
derniers joins de Thieu, grève de

notre table. C'était un hant magistrat (emprisonné pendant les
derniers jours de Thieu, grève de
la faim, sauvé par la libération).
Entendant que trois ans plus tôt
il avait passé quelques semaines
à Paris, je lui demandai s'il y
aurait rencontré un juge de mes
amis. Son regard s'alluma. Non,
me dit-il, mais à son gran d
resnet: car les livres de ce grand

me dit-il, mais à son grand regret: car les livres de ce grand spécialiste de l'enfance délinquante avaient marqué sa vie. A cause d'eux, il s'était fait inimème, sept ans, juge d'enfants. Et maintenant qu'il serait appelé à participer, toutes les lois anciennes ayant été abolies, à l'élahoration de la nouvelle intérure. ciennes ayant été abolies, à l'élaboration de la nouvelle jurispandence, ce seraient les conceptions
de son maître français qu'il tenterait d'introduire non seniement
à l'égard de la jeune délinquance,
mais de la justice pénale dans
son ensemble. Voilà une forme
directe d'influence française.

Jo pourrais citer maint autre
exemple A Hanol, le dernier jour,
s'est approché de moi un homme
dont le visage, en me parlant,
s'éclairait d'un regard, d'un sourire, tout lumineux malgré son
âge (la cinquantaine) de candeur

âge (la cinquantaine) de candeur juvénile. Il m'apprit qu'il était, au Vietnam, le traducteur et spécialiste incontesté de Bandelaire. Au point que le petit garçon d'un de ses ams, l'entendant sans de ses amis, l'entendaut sans cesse avec son père prononcer ce nom, avait fini par l'appeler Bô De Lièn, surnom qui lui était resté. Il en riait de fierté. Il m'apprit aussi le chite qu'inspire Jeanne d'Arc — Ho Chi Minh de la France — aux Vietnamiens. Il a écrit des poèmes sur elle, et sur Marat aussi et sur Louise Michel. Ou encore ce médecin, vieil Ho Chi Minh imberbe, qui fut le collègue à l'hôpital de Hanol, jusqu'an dernier jour des Français, de feu mon vieil ami le docteur Blondel. «C'est moi qui l'avais fuit vens !», me dit-il avec orgueil. Ils avaient fait ensemble, à Paris, leur internat, et cette période avait éclairé sa vie. Ce sont ces anciens jours qu'il se rappelait, bien plus que l'attitude criminelle et stupide de l'administration française après. Dien Bien Phu, faisant vider par esprit de vengeance l'hôpital de tout le matériel, détruire les apparells de

bien capable de trouver uno recette originale pour marier le
socialisme avec la démocratie.

« Il n'existe aucun modèle auquel
ae référer. Il n'en existait pas non
plus pour battre l'Amérique »,
concluait joliment Georges Boudarel dans son excellente étude
dans le dernier numéro d'Esprit.
Ayant vu ce que j'ai vu, je me
sentirais assez tenté de penser
comme lui.

An-dessus de quarante ans, tout Vistnamien cultivé parle français.

C'est le cas encore, ou à peu près, de tous les dirigeants. Et l'on sait comhien Ho Chi Minh ett souhaité garder des liens étroits avec la France, liens que seule la violence avengie et impérialiste de l'amiral-moine Thierry d'Argenlieu l'a obligé à rompre. Et l'on raconte l'histoire de ce journaliste qui, un jour de hataille, entendit que du côté français, où la Légion étrangère était pleine d'anciens SS, on domnait les ordres en allemand, tandis que c'était en face, chez l'adversaire, qu'ils étaient donnés en français...

M'avancerais-je trop en disant que mon sentiment, après tout

ce que j'ai entendu sur les affi-nités qui rapprochent nos deux peuples, affinités non ques au hasard de soixante ans de pré-sence française, mais à des qualités communes de mesure, de finesse, d'humour, d'esprit démo-

« Des livres! Des livres! »

Le Vietnam, pendant bien des années, aura le plus pressant, le plus vital besoin de l'aide extérieure. Il n'attend pas de la France qu'elle lui apporte plus qu'elle ne peut offrir (à qui que vous demandiez ce qui peut être utile, on vous répondra : « Tout, et des livres des livres l' »). Mais quand, ayant voté un crédit de 100 millions pour le Vietnam du Sud pourri du général Thieu, la France gèle ce crédit pour que n'en profite pas le Vietnam vertueux du G.R.P., que voudraitelle qu'en pensent mème ses meilleurs amis ? La langue française a encore la cote dans les écoles, en partie parce que les parents la parient et peuvent aider, qu'ils ont à la maison des livres fran-

cratique, d'amour pour la liberté, qu'il est, mon sentiment, que l'in-fluence française continue d'être secrètement, mais ardemment, souhaitée? A cause de ces affi-nités, et de préférence à d'autres, moins conformes au caractère vietnamien? Mais pour qu'elle continue de s'exercer, cette influence, encore faudrait-il que la France ne ruine pas tous ses la France ne ruine pas tous ser atouts. Saura-t-elle les garder?

cais. Mais cette cote s'amenuise pour les mêmes raisons que partout. Elle s'amenuisera plus vite encore si la France se conduit mal. An lieu qu'un pen d'amitié secourable serait accueillle, j'en suis sûr, avec une faveur, une ferveur pleine d'espoir et de reconnaissance qui ralentirait le mouvement, si même îl ne le renversait pas. Ils cut un tel besoin d'ètre aimés! La France va-t-elle luisser se perdre cette dernière chance? Je ne m'en consolerais pas, qui ai laissé là-has, dans ce vietnam où l'héroîsme s'allie à la douceur, et comme tous ceux qui l'ont connu, une part de molmème.

FIN



3 bis rue Scheffer 75016 Paris 553.28.51

faites-nous mentir!

Darty vous garantit les prix les plus bas... Essayez de le prendre en défaut!

Désjeudi, pendant 3 jours, pour l'ouvernire de ses 4 nouveaux magasins, Darry vous lance un gigantesque pari. Si vous trouvez ailleurs un prix affiché moins cher sur n'importe quel article en électro-menager, Hi-Fi, TV, Darty vous offre un polaroïd! Même si vous n'avez pas acheté...

Alors, notez partout prix, références et adresses. Et rendez-vous pour parier dans les 4 nouveaux Darty, les 9, 10 et 11 octobre.

Electro-ménager, Hi-Fi, Télévision.

Gaité-Montparnasse : 80 , av. du Maine. Métro Gaîté - Asnières : Carrefour des 4 routes. RN 309 Lyon : Centre Commercial de la Part-Dieu - Limonest : RN 6



sur simple rendez-vous un entretien personnalisé. une information indispensable...

gratuitement tous les renseignements sur 30 000 appartements et maisons individuelles* ane documentation complète des consells juridiques

eur 600 programmes immobiliers fiscaux et financiers Centre Etoile 49 avenue Kléber Paris 16º 525 25-25 Centre Nation 45 cours de Vincennes Paris 20º 346,11-74 Centre Maine 210 avenue du Maine Paris 14º 539 22-17 un corvice epécialisé créé à votre intention par la Compagnie Bançaire

un centime contre un polaroid.

Même un centime de différence suffit pour gagner un polaroid! C'est le formidable pari que vous lance Darty nour l'ouverture de ses 4 nouveaux magasins.

Des jeudi, pendant 3 jours, si vous trouvez ailleurs un prix affiche moins cher sur n'importe quel article en électro-menager, Hi-Fi, TV, Darty your offre un polaroid! Même si your n'avez pas achetė...

Alors, notez partout prix, références et adresses. Et rendez-vous pour parier dans les 4 nouveaux Darty, les 9, 10 et 11 octobre...



Electro-menager, Hi-Fi, Télévision.

Gaîté-Montparnasse : 80 , av. du Maine. Métro Gaîté - Asnières : Carrefour des 4 routes. RN 309 Lyon : Centre Commercial de la Part-Dieu - Limonest : RN 6

Où situez-vous le Saskatchewan?

Vaus hésitez? Paurtant c'est taut simplement une province du Canada, dans la Praine.

Avec Le Petit Rabert 2, premier dictionnoire uniquement consocré aux noms propres vous retrauverez facilement larâce où système de renvois) tout ce qui concerne et fait vivre les nams à majuscule : les lieux, les hommes, les événements, les choses.

Le Petit Robert 2: Le seul dictionnaire en un volume totalement consacré aux noms propres. Tout en couleurs.



de remise sur nos tarifs entretien tapis et moquettes

Exemples Pour dépoussiérage et nettoyage : Moquette d'escalier

Carpettes mécaniques (reappret compris) 20,00° 16,00° Afrique du Nord 20,00° 16,00° Prix au m2 TTC, assurance, enlèvement et livraison à domicile pour Paris et banlieue limitrophe.

Possibilités travaux à domicile, réparations et réfections de tapis anciens. Devis sur demande.

à la place clichy 🖺

Le magasin intertapis de Paris 93, rue d'Amsterdam - Tél.: 387.54.20

POLITIQUE

AU SÉNAT

Le Sénat a adopté, mercredi 7 octobre, un peu avant minuit, l'ensemble du projet de lai tendant à améliorer le statut et la condition des officiers et sous-officiers de carrière. Ce texte, qui avait été approuvé le 25 juin dernier par le conseil des ministres, a été entériné par les sénateurs, qui lui ont apporté, néanmoins, quelques modifications. Il s'agissait d'une première lecture, avant l'Assemblée nationale.

Assembles handhale.

« Cette réforme, a indiqué

M. YVON BOURGES, ministra de
la délense, ne se ramène pas à
une si mple manipulation indiciaire ou à des modifications jurmelles. Elle constitue, an plan dez
carrières militaires, une véritable
politique touch ant à tous les
aspecis du statu de la condition
militaire. De ce fait, elle traduit
un effort conecient et voloniaire
qui rinscrit dans une politique
globale des personnels des armées,
qu'il s'agisse des cadres de carrière, des appelés du contingent
ou des personnels servant sous
contrat pour une durée déterminée (-). Désormais, les officiers
seront classés à l'intérieur de quatre groupes. Le premier réunit
sous-lieutenants, lieutenants et
capitaines; le second les comcapitaines; le second les com-mandants et lieutenants-colonels;

le troisième les colonels, et le qua-trième les officiers généraux. Les promotions se jeroni au choix, d'un groupe à l'autre. A l'intérieur des groupes, l'avancement sera automatique en fonction de l'an-cienneté.»

Cette nouvelle répartition des grades, précise le ministre, répond à un double besoin : simplifier le déroulement de la carrière, puisqu'il n'y aura plus que deux grades de promotion au choix, ceux de commandant et de colonel, et rajeunir les cadres par la fixation, aux grades de capitalme et de lieutemant-colonel, de plafonds d'anmanmeté au-dalà desquels le titulaire n'est plus proposable pour un avancement. Pour les sous-officiers, les mesures prévues tendent à ramener de vingquatre à vingt et un ans le déronlement des carrières et à relever les indices de telle façon que les fins de carrière solent nettement améliorées.

M PIERRE-CHRISTIAN TAIT-TINGER (U.D.R.), rapporteur de la commission des affaires étran-gères et de la défense, expose à son tour les innovations du projet, qui institue notamment un droit au départ pour les officiers blo-qués dans leur promotion, crée

un dispositif permettant une jouissance immédiate de la pension du grade supérieur et diverses bonifications d'ancienneté. « Pour la première jois dans notre histoire militaire, déclare-t-il, une réjorne de l'armée est issue d'une large consultation des intéressés. Ce texte devrait permettre de javoriser le recrutement de personnels de qualité et d'assurer des modèles de carrière correspondant aux besoins des armées, et en garantissant à tous ceux qui ont choisi cette voie la const-dération morale et matérielle qu'ils méritent à l'institution militaire. Ainsi pourrait se trouver traduite la volonié de la nation de voir l'armée participer aux changements que demande notre temps. »

« La promotion directe au grade de lleutenant des officiers sortis du rang est une disposition judi-cieuse », estime M. PALMERO (Union centriste), qui regrette « que les primes créées par le nouveau texte ne soient pas prises en compte dans les retraites ». M. GENTON (pays.) considère comme de « bonnes meners » « la création du torps des majors et celle du grade de gendarme ». « Mais; demande-t-il, modifiera-

Le nouveau statut de la condition militaire a été adopté t-on la législation sur-les cumuls en javeur des officiers quittant l'armée avant la limite d'âge? » M. PIERRE GIRAUD (P.S.) cri-tique le projet, qui est, dit-il e sélectif et élitiste », et réclamé des garanties en matière de nota-tion. « Le molaise de l'armée affirme M. RAYMOND GUYOT (P.C.), s'explime par le fait ma (P.C.), s'explique par le fait que les militants ne se reconnaissen pas dans l'orientation de votre pas dans l'orientation de votre politique de défense. Les mesure contenues dans ce projet de la ne répondent pas au jond di problème: elles apportent un certaine amélioration à la condition des cudres, mais par un système de sélection que nous nu pourrons accepter, car il ouvrila voie à l'arbitraire du goupernement.

nement."

a Il n'y a pas institution d'une sélection dans ce nouveau statut répond le ministre de la défense. Au contraire, à l'heure actuelle, l'avancement au choix se fait à tous les grades, et il y a, au coursi d'une carrière d'officier, quaire contrôles ». Notre projet en supprime deux, ne laissant subsister, l'avancement au choix qu'à deux moments de la carrière.

Les sénateurs ent apporté quel-ques modifications au projet du gouvernement, la plupart sur inif-tiative de M. PIERRE - CHRUS-TIAN TATTTINGER, au nom de la commission de la défense. Elle la commission de la défense. Elles visent notamment: à consacret par la loi l'existence du servicel d'action sociale de l'armée; d'introduire dans le classement su méchelon dans un grade le critère de la durée des services comme dans la fonction publique civile; à permettre l'attachement à l'armée de spécialistes civils de haut niveau; à améliorer le statut des cadres de mestrance.

L'ensemble du projet de loi été ensuite voté à main levée, communistes et socialistes (dont la plupart des amendement avaient été rejetés) votant contri

Au début de la séanc;
M. Alain Poher avait pronon;
l'éloge funèbre de MM, Raymos.
Villatte (pays.) et Jean Lacs;
(non inscrit), sénateurs d'Ingélécteles respectivement les intillet dernier. 26 juillet dernier.

M. CATLLAVET AU PRE MINISTRE : commer. gauche exercera - t - elle pouvoir si elle remportet élections législatives ?

M. Henri Calliavet, sénated Lot-et-Garome (Gauche des cratique), vient de poser M. Jacques Chirac, une questé crale avec débat, dans laquelle e indique » au premier ministi e que le président de la République a répondu, lors d'une dience accordée à l'un des ponsables de l'opposition, qui reconnaissait à la gauche il pactié d'exercer le pouvoir. I seruit difficile d'appliquer programme commun sur lec elle aurait été étue ».

Il aurait sjouté écrit M. Co.

Il aurait ajouté, écrit M. Ca-lavet, e que la Constitution n'av-pas prévu les procédures susce-tibles de surmonter la difficu-constitutionnelle au cas ou l'o-position de pauche remportero-les élections ».

les élections ».

Le sénateur du Lot-et-Garony qui a quitté au début du s' dernier le Mouvement des s' caux de gauche, damande s' au premier ministre, « à la 1 de cette réponse, de bien voir venir devant le Sénat pour g' ciser quel pourrait être, l'éventualité, préctiée le jong nement des institutions de ve République ».

MM. HOVNANIAN ET CATES VONT, REJOINDRE LES RADICAUX DE GAUCH

Le Mouvement Combet radié socialiste va fusionner avec Mouvement des radicaux de g che, que préside M. Robert Fa, au cours d'une « couvent d'accuell et de réflexion », sant 11 octobre au Sénat. Comiradical - socialiste est animé ? M. Léon Hovnanian, ant député et maire de Saint-Graf (Val-d'Oise) et par M. Cla Catesson, conseiller municipar. Lille, tous deux anciens membidu parti radical-socialiste.

Certains membres du « gros d'études Réforme et Action fondé par M. Pelletier, sénaté (Gauche démocratique) de l'Aisféront la même option, hien é leur fondateur alt refusé da milier les radicaux de gauche, principe de la fusion avait à arrêté au cours d'une réur commune, le 12 avril 1979 Orléans entre les membres, Orléans entre les membres GERA et de Combat radid socialiste qui avalent îi c l'Alliance dans la gauche l'initiative et la réforma (AGIR). Cette instance de dra un club de réflexion.



Les résultats de cette expérimentation sont un fover de visualisation.) Le matériel informatique Hewlett-Packard contribue au progrès de la recherche aéronautique.

tible et le développement de la combustion.

La gamme des produits informatiques Hewlett-Packard va des calculateurs de poche aux systèmes informatiques les sur les activités de la société, écrivez à M. J. Marquizeau,

plus sophistiqués, en passant par les calculateurs de table programmables, chaque catégorie répondant à de multiples utilisations.

Au total, Hewlett-Packard a mis au point et commercialise plus de 3000 produits. En France, l'usine de Grenoble assure la fabrication d'un certain nombre d'entre eux.

Si vous désirez recevoir une brochure d'information

dessus : développement d'une flamme dans

Hewlett-Packard France, B.P. nº 70, 91401 Orsay.



Deux autres exemples de la technologie informatique chez Hewlett-Packard: à gauche le HP-21, calculateur de poche scientifique à fonctions multiples; à droite, l'ordinateur HP 3000 CX qui utilise les divers langages informatiques et n'occupe qu'une superficie de 13 m2.

HEWLETT PACKARD

POLITIQUE

militaire à B'ABSTENANT DE SOULEVER LES PROBLÈMES INSTITUTIONNELS

Les présidents des conseils régionaux renouvellent leurs souhuits «techniques»

M. Edgar Faure — le président
l'Assemblée nationale, est aussi
caul du conseil régional de
anche-Comté, — a incité ses
liègues d'autres régions à préliègues d'autres régions à préliègues d'autres régions à prislement en gouvernement, dan les
imperences en les répendications
la formulées à Lulle au mois
mars et qui portaient princilement sur la répartition des
mpétences entre l'Etat et les
gions en matière d'investissemis et su différents problèmes
financement des établissemis et su différents problèmes
financement des établissemis publics régionaix.

A propos des investissements
gionaux on a réclamé une fois
core que les conseils soient
lix catégories II et III, c'estlix catégories II et III, c'estlique les investissements d'intélique les investissements d'intéles investissements d'intéles investissements d'intéles inv

Le canal Rhin-Rhône

A cet égard, le canal Rhin-nature doit bénédicier d'une sol-titude à la fois régionale et pré-lentielle particulière, puisque Giscard d'Estaing Ini-même, a noncé M. Rôgar Faure, assis-ta à la réunion des six prési-ints de conseils régionaux inté-

W. Che

MINE

3825b E

CONTRACT!

C.C.S.S.C

INVESTISSEZ DANS LA LAINE

Un costume en pure laine vierge, c'est une valeur sûre : la laine reste longtemps

our connaître le détaillant TEEN-MAN le plus proche, écrire ou téléphoner à : COMPAGNIE GENERALE DU VETEMENT 15, rue de la Banque, 75002 PARIS tél. : 261,53.00

élégante, chaude, confortable

comme au premier jour.

ressés, le 24 novembre prochain à Dijon. En revanche, il a été vivement regretté que le gouvernement n'ait pas associé les conseils et les comités économiques et sociaux à l'élaboration du plan de relance. M. Chaban-Delmas a insisté pour que cet oubli soit réparé si ce pian devait étre revu ou modifier.

Les présidents out également évoqué la multiplication possible des observatoires régionaux de l'emploi : ceux qui fonctionnent déjà, à titre expérimental, dans

Pemploi - ceux qui fonctionnent déjà, à titre expérimental, dans quelques régions (dont le Centre et la Franche-Couté) semblent avoir domné satisfaction. Ils ont demandé que des fonctionnaires des services techniques de l'Estat puissent être mis temporairement à la disposition des établissements publics régionant pour étudier certains problèmes. Enfin, ils ont souhaité que des comités régio-naux consultatifs de l'andiovisuel soient mis en piace.

sonhaité que des comites régionaux consultatifs de l'andiovisuel
soient mis en place.

Une telle imanimité des présidents autour de quelques souhaits
« techniques », qui ne sont d'allleur pas tous mincurs, a
comblé les vœux de leur hôte :
M. Edgar Faure s'est félicité, à
l'issue de la réunion, du « consensus en faneur de l'application de
la réforme régionale de 1972 » et
du « refus des passions politiques
partisanes » qui ent, selon lui,
caractérisé les travans de ses collègues. Ces derniers ont ainsi manifesté que « si certains problèmes peuvent diviser, certains
autres, ceux qui ont trait à la vie
concrète, unissent ».

Il n'en reste pas moins que cette
unanimité doit beaucoup au fait
qu'aucun problème de fond n'a
été véritablement abordé. Les présidents de conseil régionaux n'ont
évoque ni la question de l'élection

des membres de leurs assemblées au suffrage universel direct ni

au suffrage universel direct ni celle de la création d'un exécutif régional distinct du préfet. Deux idées à l'égard desquelles M. Edgar Faure ne dissimule pas son hostilité.

Cette discrétion en une période où les événements de Corse ont pourtant remis la revendication regionale à l'ordre du jour s'explique, du côté de la majorité, par la volunté de ne pas afficher de sentiments ou d'intentions: par trop contraires à ceux du premier ministre.

Du côté de l'opposition (le P.S.

ministre.

Du côté de l'opposition (la P.S. dispose de cinq présidences et les radicaux de gauche d'une), on aurait plutôt le souci de laisser les présidents « majoritaires » guerroyer en faveur des anélionations souhaitées afin qu'ils mesurent eux-mêmes le plus rapidement possible la limite de la loi de 1972, même appliquée pleinement.

ion de 1912, meme appliquee pietnement.

M. Jacques Chirac doit recevoir
M. Edgar Faure, peut-être entouré
de ses collègues, avant la fin de
l'année, et se faire remettre, à
cette occasion, la liste des revendications présentées à Idile. La
réponse concrète qui y sera
apportée, estiment les présidents
des conseils, pèsera très lourdement sur l'avenir de l'institution
régionale. Au point qu'en lançant
unc invitation à ses collègues,
pour qu'ils se retrouvent « la prochaine fois à Bordenux », M. Chaban-Delmag a sans deute traduit
le sentiment général en ajoutant :
« Ce sera peut-être la dernère. »

BERNARD BRIGOULEIX.

Au « rendez-vous de la jeunesse révolutionnaire »

M. JEAN - MICHEL CATALA misère et oppression sont des mets abstraits pour un jeune Soviétique.

Le Mouvement de la jeunesse communiste a organisé mardi 7 octobre un « rendez-vous de la jeunesse révolutionnaire de la région parisienne », qui a rassemblé environ cinq mille participants au Palais des sports de Partis. Une représentation spéciale du spectacle, mis en scène par Robert Hossein, la Prodigieuse Aventure du cuirausé Potemkine, a été donnée à cette occasion.

occasion.

Auparavant. M. Jean-Michel
Catala, secrétaire général du
Mouvement, a longuement rendu
hommage e ou role de FURS.S.
dans la lutte des peuples pour leur
libération a. Il a sijouté : e Face
ou controllisme qui s'enione chiaan capitalisme qui s'enjonce cha-que jour un peu plus dans la crise, le socialisme apporte la preuve de son succès. Misère et oppression sont des mois abstraits pour un jeune Soviétique. La démocratie socialiste est mils jois plus démocratique que la ribis

démocratie socialiste est mile fois plus démocratique que la plus démocratique des démocraties bourgeoises. »

M. Catala a vivement pris à partie le ministre de l'intérieur en déclarant notamment : « Poniatonski veut nous assimiler aux casseurs qu'il recrute, organise et pode. »

casseurs qu'il recrute, organise et pale. 3
Il a conclu : « Sans le parti bolchevique, il n'y aurait pas eu de victoire en Russie. Il n'en va pas autrement eujourd'hui en France. (...) Pour l'application du programme commun, la victoire de l'union de la gauche et le socialime, il jaut un parti et une jeuneuse communistes toujours plus jorts et plus influents. 3

Point de vue

L'EXEMPLE BELGE

JACQUES SOURDILLE (*)

L n'est pas interdit d'utiliser le bonnes idées des autres; sur tout lorsqu'elles bénéficient de queiques siècles d'expérience. Région frontellère, la Champagne

Ardenne connaît bien les institutions provinciales beiges, hollandaises e allemandes. Nous subissons le contrecoup de leur efficacité lors que nos volsins construisent, dix ans avant nous, des autoroutes provinciales ou aspirent les rares investisseurs industriels grâce à leur pouvoir de décision aur le prix de vente des terrains industriels, sur les prêts, sur les détaxes fiscales. Pour nous, s'est l'emplot qui en souffre directament.

L'efficacité de nos volains beiges et hollandels repose sur l'autorité du gouvernement de province entouré du collège de cinq à dix « députés perments », élus par le conseil pro

C'est approximativement ce Mil que pourrait acquerir en France le commission déléguée du conseil regional el elle antourait, chaque semaine ou chaque quinzaine, le préset de région pour la préparation et l'exécution du budget régional ty compris les crédits d'Etat pré

En effet, bien plus que d'instances d'affrontement politique, noue man-quiona d'instances de concertation. Les joutes oratoires perisiennes su le - pouvoir régional » riaquent de tuer l'enfant régional et le pouvoir central saurait défendre ess préfets en a'appuyant aur les résistances départementales, at l'on voulait créen vingt at un petits parlements réglo-neux. Ceux-ci deviendraient bien vite le fleu permanent d'appel et de contestation des élus populaires de le nation et des communes.

Osux choses me paralesent plus urgentes : adapter les décisions nationales aux réalités aur le terrain et obtenir une meilleure « trans parence - de l'administration.

La coopération préfet-commiss déléguée obligerait [ustement l'administration à ouvrir ses dossiers, sous le contrôle réguller des assemblées régionales, sans retler au préfet de région con éminente responsabilité. Rien de contraîre à le toi de

1972 dans cette proposition. Male, vécue depuis des siècles i nos portes, fera-t-elle l'accord entre les arrière-pensées des uns et des

& Président UDR. du conseil

The best of quascutum 1 of London

à Paris: DORIAN GUY

chemisier-habilleur 36, avenue George V

aivités en pur cashmere et poil de chameax —

VIENT DE PARAITRE SOUS UN NOUVEAU TITRE LA MEME REVUE REPERES LE MENSUEL-DU C'ERES

(Publicité)

Les mots croisés de la

loterie nationale

1/Auto: Delco. - 2/ Canduire. - 3/ Ond; in. - 4/ Octo: Corta. - 5/ L5; Nor; 78. - 6/ Aber; 58r. - 7/ NL; Neri. - 8/ Tores; Néa. - 8/ Sour. - 10/ Cor; RL (acede); Be. - 11/ Conduite. 12/ Preus; Uses. --- transment 1/Volant: CCP. - 2/Ve; Colleien - 0/Teur; ENE. - 4/ Ont Enhab; di. - 5; Do: OE; forus. - 6/ Duror; Sai. - 7/ Eider; Tu - 8/LR (Louis Renoult); Senting. - 9/ Conting. - 10/ Challets

En matière de lithographies originales il y a des règles d'art.



Pour nous... ce sont des règles d'or :



Nons vous le prouverons par retour du courrier... Bon pour une DOCUMENTATION GRATUITE EN COU-LEURS sur nos lithographies originales numérotées et signées de la main de graods artistes contemporains.

Adresse complète :

Code postal et ville :

Bon a renvoyer (sans engagement d'achat de votre part) à:

ARTES - EDITEUR D'ESTAMPES ORIGINALES 7, Faubourg St-Honore, 75392 Paris Cedex 08.

Depuis que je fais escale à Amsterdam avec KLM, mes voyages d'affaires deviennent un plaisir.

Souvent je fais escale à Amsterdam avec KLM, d'abord parce qu'Amsterdam est un peu la plaque tournante des. affaires en Europe: on est à une heure des grandes villes européennes. De plus, durant ces escales, je n'ai pas le temps de m'ennuyer. En effet, Schiphol, l'aéroport d'Amsterdam, sans doute un des plus modernes du monde, possède une immense "Tax Free Shop" dans laquelle on trouve toujours des milliers. de choses intéressantes à acheter.

Enfin, il y a la ville tout près, et Amsterdam, c'est une ville à ne pas

manquer. Malheureusement, une escale est souvent trop courte pour profiter de tous les plaisirs d'Amsterdam. La véritable solution, c'est d'y passer un week-end pour avoir le temps de visiter la vieille ville, les musées, les jardins botaniques, et mille autres curiosités.

Mais consultez votre Agent de voyages, il vous en dira beaucoup plus que moi sur les programmes de week-end à Amsterdam. Par exemple, pour moins de 500 F, vous aurez le

voyage aller-retour en jet, le logement

dans un excellent hôtel, le petit déjeuner et la visite de la ville. Avouez que, affaires ou détente

toutes les raisons sont bonnes pour aller à Amsterdam.

KLM - 36 bis avenue de l'Opéra, 75002 Paris. Tél. 742.57.29 - Bureaux à Lille, Lyon, Nice.

Sérieux et gentillesse: une tradition hollandaise.



16.

Première passe d'armes au sujet de la création éventuelle

De la première journée consacrée à l'examen de la réforme foncière à l'Assemblée nationale on retiendre d'abord le profession de foi très giscardienne d'un premier ministre qui il est vrai. s'adressait eux députés à le demande du chef de l'Etat. M. Jecques Chirac a ainsi souligne que son gonvernement s'était applique jusqu'ici à mettre en œnvre les changements « voulus et annoncés par le président de la République «. Fidèle exècutant d'une politique conduite par M. Giscard d'Estaing, M. Chirac est allé jusqu'à reprendre dans sa conclusion, et mot pour mot, le comman-

taire qui evalt été fait la vaille par le porte-parole

De M. André Fanton (U.D.R.), rapporteur de ission des lois, on attendait un vigoureux plaidoyer en faveur de la création d'un impôt foncier. Ce qu'il fit, avec talent, evec fou gue, evec une fronie parfo is mordante, mals aussi evec la lessitude d'un éclaireur qui constate que ses troupes sont, sinon hostiles, da moins réservées quant à le marche à suivre.

Se placant également sous la caution réforma trice du chef de l'Etat. M. Robert Galley, ministre

de l'équipement, reprit même une formulation écartée par M. Giscard d'Estaing, en admettant que la réforme foncière était le pierre de touche de la politique de changement. Ecartant d'un côté le « laisser-faire », de l'eutre la « collectivisation systématique .. Il plaida en faveur d'une solution raisonnable » pour mettre fin à la spéculation. Obligé d'évoquer cet impôt foncier qui masque quelque peu le soleil de sa réforme, il souhaita que ce débat puisse en moins permettre de reconnaître « la caractère quelque peu mythique

de cet impôt ». à la fois « inacceptable « inapplicable «

Ainsi execute. l'impôt foncier devait dens soirée, trouver un hrilant avocat en la pensoi d'un député socialiste, M. Hubert Dubedont Le maire de Gronoble refusa de se lais prendre « en piège d'une roforme mythique ».; firmant que le « rêve ministériel » ne pouv devenir réalité evec les conditions financie qui sont proposoes par le texte en discussion reparlers donc, et besucoup, de l'impôt foncis

M. JACQUES CHIRAC, premier ministre, explique que « le gouvernement s'est appliqué à amettre en œuvre les changements voulus et annoncés » par le chef de l'Etat. Après avoir cité un certain nombre de changements déjà réalisés, il estime indispensable permettront, mieux que des défentement de l'expresser des thousants de l'expresser des transporters des transporters de l'expresser de l'expresser de l'expresser de l'expresse de ces réformes de première de ces réformes de structures dont notre pays a besoin et que l'expresse de ces réformes de structures dont notre pays a besoin et que l'expresse de l'expresse de ces réformes de structures dont notre pays a besoin et que l'expresse de l'expresse realises, il estame indispensade d'engager des réformes de structures économiques et sociales. Il relève que de telles réformes impliquent « une longue réflexion préclable et de nombreuses consulrelève que de telles réformes im-pliquent « une longue réflexion saires de la société française, et préclable et de nombreuses consul-tations ». Puis il déclare : « Les mer ces changements sans pour deux projets qui vous sont sou-qui projets qui vous sont sou-

permettront, mieux que des dé-clarations, de fatre le partage entre ceux qui sont décidés à ac-

M. FANTON (U.D.R.) : l'impôl foncier

M. ANDRE FANTON, rappor-teur de la commission des lois (U.D.R., Paris), indique tout d'abord que « l'obscurité de nom-breuses dispositions [contenues dans le projet de loi] compréhen-sibles seulement pour les sibles seulement pour un très petit nombre de très hauts fonctionnaires, et sur certaines des-quelles ceux-ci n'étaient pas tou-jours d'accord, a conduit la commission à tenter de réécrire en français moderne certaines parties du texte ». Il note que la commission des lois a approuvé le commission des lois a approuvé le désir du gouvernement de « dédensifler • le cœur des villes, mais que, en revanche, elle a manifesté plus de « scepticisme » sur nlieste pius de « scepacisme » sur l'objectif du projet visant à ra-lentir la hausse du prix des ter-rains. En ca qui concerne le troi-slème objectif du texte (favoriser la politique foncière dont les communes ont besoin pour

WHITHIRING (Publicate) RHITHIRING Masculin et Féminin

les chaussures de luxe en grandes tailles

C'est presque toujours le même style banal de chaussures « passepertout - qui est proposé en grandes mes al pour les hom modèles leunes tout à fait dens le collection vont du 37 au 48 pour Lui et du 33 au 43 pour Elle. Les prix modulés démarrent à 300 F pour ettelndre 1.100 F dans d'exception

Clarence, 164, Champs - Elysées 75008 PARIS — Tél.: 225-75-19.

DEIA DU TEMPS DE NOS GRANDS-PARENTS a Rue de Provence ETAIT COMME AUJOURD'HU. LA RUE DE l'ARGENTERIE BIJOUX D'OCCASION

AU GUI BLANC n' 36 pets : 3-Correct HERMANN nº 46 pets me Teltimet

. compléterait la réforme leurs équipements), M. Fanton relève que la commission l'a ap-prouvé, mais que les évaluations successives du ministre de l'équipement, des sommes que les com-munes pourraient recevoir du vernunes pourraient recevoir du ver-sement d'une redevance par les constructeurs, en cas de dépasse-ment du plafond légal de den-sité (PLD.), ont évalué dans le sens de la baisse « preuve, iro-nise-t-il, d'une confiance crois-sante dans l'efficacité du projet à

A propos du droit de préemption, le rapporteur estime que « la ville doit préempter au priz conclu entre l'acheteur et le vendeur • entre l'acheteur et le vendeur ece qui n'exclut pas, selon lui, des
« soupapes de sécurité e — afin
d'éviter un blocage prévisible des
transactions. Puis il démontre que
le projet ne constitue pas une
atteinte au droit de propriété qui,
rappelle - t - il, en a déjà subi
d'ainno mbrabless. « Il faut
admettre que l'intérêt général
commande parfois de limiter ce
droit afin d'éviter les abuss,
affirme-t-il avant de reconnaître
qu'il existe « un risque de rétenqu'il existe « un risque de réten-tion des terrains ».

M. PANTON dénouce « la con-tradiction fondamentale » pré-sentée, selon lui, par ce texte. Les communes, explique-t-il, ne tire-ront aucune ressource supplémentaire si les normes de nensité prévues dans le projet sont respectées. Le rapporteur s'interroge sur l'utilité, pour des communes sans ressources, du droit de sans ressources, du droit de préemption. Aussi avance - t - il deux propositions: la première consistant à étendre à l'ensemble du territoire le Livre foncier qui existe dans les régions d'Alsace et de Moselle; la seconde visant à instituer un impôt foncier déclaratif annuel que, selou la commission, « o ou moins une vertu; c'est que le produit en est réservé aux communes ». Puis il déclare: « L'impôt sur le capital, dira-t-on? Peut-être, et après? Il en existe défà. Les taxes sur le bâti et le non-bâti ne sont pas autre chose. »

Si le rapporteur relève que cet impôt foncier n'est pas « uns panacée », en revanche il estime qu'il n'est pas « injuste », car li ne sera payè ni par les agriculteurs ni par les personnes âgées dont le revenu est inférieur à un certain montant, et qu'il ne s'appliquera pas sux immeubles. En conclusion, M. FANTON souligne : « Le gouvernement doit comprendre que la commission, loin d'entraver son action, entend aller dans le sens d'une véritable politique foncière et procèder d une vraie réforme. » réforme. »

M MARC MASSON (R.I.) pré-sente ensuite le rapport de la commission de la production et des échanges sur l'ancien titre 3 du proget dont le gouvernement

a décidé de faire un texte distinct (le Monde du 3 octobre) : le pro-jet de loi portant réforme du code de l'urbanisme. Pour M. Masson, cette réforme « timide pour les uns, excessive pour les autres, se situe entre ces deux appréciations : elle opère des change-ments en projondeur tout en épitant les bouleversements inu-

Pour M. ROBERT GALLEY. ministre de l'équipement, «cette société ne respectera durablement la liberté et la propriété que si ces deux valeurs jondamentales de notre civilisation n'entraîment de noire critisation n'entriunent pas des inégalités choquantes; si elles n'engendrent pas le désordre urbain; si elles ne minent pas noire France rurale dans son équilibre et ses paysages; si elles ne privent pas les collectivités locales des pouvoirs et des res-sources dont elles ont besoin pour édifier et gérer de meilleures

Après avoir rendu hommage à ses prédécesseurs, MM. Albin Chalandon et Olivier Guichard, auxquels il reconnaît eapoir beau coup emprunté », M. Galley admet que cette réforme « sera une pierre de touche de la politique de changement conduite par le président de la République ». « Elle s'attaque, en effet, préciset-il, directement aux inégalités et à certaines occasions d'enrichissement que l'on regroupe de manière un peu vague sous le terme de spéculation foncière. »

Le ministre examine ensuite les idées maîtresses de la réforme :

1) Réduire les inégalités sociales et rechercher une plus grande solidarité, «Le droit de propriété est dérèglé. Il convient, assuret-il, de mettre fin à la spéculation sans perser pour autant dans l'autre extrême qu'est la collectil'autre extrême qu'est la collecti-visation systématique. Limitons par la loi le droit de construire, puisque c'est l'abus de ce droit qui engendre le désordre. La pro-prièté individuelle et familiale ne sera pas atteinte, souligne M. Galley. En revanche, dans les quartiers les plus denses des villes la collectivité locale récupérera légitimement le bénéfice de ses efforts et pourra le réinvestir au profit de tous grâce aux équipe-

BENNETON

Graveur héraldiste

depuis 1880

FAIRE-PART MARIAGE

INVITATIONS

CARTES DE VISITE TETES DE LETTRES

Chevalières gravées

75, bd Malesherbes PARIS (8°)

Tél.: 387-57-39

2) Etablir de meilleurs rapports entre le citoyen et les pouvoirs publics. « La réforme apporte aux propriétaires et aux usagers de nombreuses dispositions afin que l'administration ne puisse plus bloquer indéfiniment et sans raison sérieuse des terrains ou des permis de construire. La collection permis de construire. La collecti-vité doit, par alleurs, payer rapi-dement, et à leur juste voleur, les terrains, en cus de préemption ou d'expropriation.

« D'autre part, il faut que les infractions scient anactionnées plus rapidement et plus durement que par le passé. La répression doit être systématique, progressive et publique. » Et M. Galley affirme : « Il n'y aura plus de dérogation, je dis bien : plus de dérogation. La répression frappera plus fort les infractions les plus graves et les plus profitables aux fraudeurs. »

La municipalisation des sols aboutit à la spoliation

et à la bureaucratisation

Enfin l'aménagement et l'envi-ronnement doivent être fruits d'une ceuvre collective. Le public doit être informé en temps utile, « quand il peut encore infléchtr les décisions et les enrichir ». Les enquêtes publiques doivent deve-nir « uraiment publiques ». Au-delà de l'information, la particl-pation doit aussi permettre de contrôler le respect de la loi. Dans ce but, toutes les associa-tions de promotion du cadre de vie, « et pas seulement les asso-ciations de défense aux horisons parfois trop étroits », pourront se Enfin l'aménagement et l'enviparfois trop étroits », pourront se porter partie civile devant les tri-bunaux lorsqu'elles constateront

des infractions aux règles de l'urbanisme « Il dépendra de no-tre attitude que les associations contribuent, sans concession mais positivement, à l'action collective au lieu d'être tentées de se cantonner dans la contestation et l'obstruction.

3) Redéfinir, « avec une vo-lonté très nette de décentralisa-tion », les responsabilités réctpro-ques de l'Etat et des collectivités locales. Ces dernières pourront désormais élaborer et conduire des politiques plus autonomes et plus efficaces pour coutrôler réel-lement le développement urbain.

M. Galley explique ensuite pourquoi est écartée toute idée ou toute amorce de municipalisation ou antre forme de collectivisation : « Les projets en ce sens aboutissent, dans la pratique, à la spoliation et à la bureaucrati-sation, à plus ou moins brève échéance ; les Français n'en veulent pas. >

Quant à la création d'un impôt foncier, il craînt qu'elle ne soit contraire au but recherché: a Si son taux est faible, cet impôt ne donnera pos de moyens financiers suffisants à la collectivité pour maitriser et améliorer l'environnement, but essentiel de la réforme. Si son taux est plus élevé, il sera parfaitement intolérable pour les propriétaires aux revenus pour les propriétaires aux revenus les plus modestes, et risque, comme aux Stats-Unis, de favoriser l'étalement anarchique des ban-lieues. > Et il ajoute : « Il risque donc de frapper d'abord les petits propriétaires et de favoriser ceux qui disposent de ressources finan-cières importantes et qui feront main basse sur les terrains en vente, Il risque enfin de faire monter les prix du sol et donc des logements.

impôt foncier dolt être dien dans le cadre de la réforme finances locales et de la termi des plus-values. Il espère toute « que ce débat sera au me l'occasion de trancher les disc sions qui durent depuis quinze autour de ce thème, l'occasion reconnaître le caractère que peu mythique de cet impôt aurait toutes les vertus a deux : celle d'être acceptable, la majorité des Français et c d'être applicable ».

En ce qui concerne le plat

PATRICK FRANCES

En ce qui concerne le plas légal de densité. M. Galley y une mesure tout à la fois « « spéculative et profondément « litaire ». Le ministre règ ensuite aux critiques faites à c disposition. disposition:

- Une atteinte intolérab la propriété individuelle : «
réforme ne vise en aucune fu
les innombrables propriétaires
se proposent de construire
habitation répondant aux bes
de leur famille. »

- On encourage les comm à densifier : « Les élus los savent pertinemment qu'acca des constructions d'une des aes constructions d'une des toujours plus élevée c'est p liser les finances locales et h ter l'optnion. Quant à l'Ela-neillera à ce que les plans d'o pation des sois ne retiennent des densités excessives. »

La réforme empêche La réforme empêche l'édification de toute construe au-delà du plafond légal, une perte de recettes pour collectivités locales : « Le ; fond légal apportern, certes, ressources, mais on ne peut) der sur lui une alimenta; normale et régulière des bud, locaux »

des logements. » A propos du droit de préer Pour M. Galley, la création d'un tion, M. Galley précise que «

1750_c

SHIRAZ (Iran) 100 % laine, 202 x 160 : 2360 f

Dans un tapis d'Orient.



JUSQU'AU 21 OCTOBRE CREDIT GRATUIT 9 MOIS à partir de 1000 f d'achats, dès acceptation du dossier.

le prix barré a été précédemment pratique dans nos rayone Galeries Lafayette

HAUSSMANN-BELLE EPINE

Au pays du matin calme, les affaires bougent.

> Le pays du matin calme, c'est la Corée. Un pays où, à côté des temples et des bonzes, il y a des usines et des consommateurs.

La Corée vit actuellement une expansion économique foudroyante. Vos affaires ont strement intérêt à vous voir prendre un Boeing 707 de la Korean Air Lines. Pour la Corée ou pour ses pays voisins où les affaires n'attendent que vous pour bouger.

Deux vols directs par semaine Paris-Séoul.

KOREAN AIR LINES
9, bd de la Madeleine - 75001 Paris - Tél: 261:58:48

Placez votre argent, chez vous duntapis 6500

évent,

Le proje

un impôt toncier

in in in incip yens financiers nécessaires les la disposition des constitution les constitution les constitutions de la constitution de la constitution

Transnagement que ce non-coucoup te la droit devrait permetire d'évi-coup te la droit devrait permetire d'évi-monheuses expropriations, Panial de nomineuses expropriations, commatt que le texte du gou-nement peut être amélioré afin iter, notamment, des abus et cults de blocage pur et simple des tranklons et souligne qu'il est peut-te plus important de définir le le des immeubles existants que réglementer la construction

n ee qui concerne la protection
la nature, M. Galley met en
la nature, M. Galley met en
la nature de contela signa la réforme du code de
la banisme, puis, s'adressant à Danisme, puis, s'adressant a ge occasion aux milieux ruraux, éclare : « Entre la sauvegarde l'outil de travail et l'urbanisal, il faut se décider ; le respect plans offre une occasion unide se prémunir contre l'urbation anarchique. »

t M. Galley conclut: « La réne qui vous est soumise sera
ne d'autres réformes, notanut celle de l'architecture préée par M. Michel Guy, et par
réation dans chaque départent d'un conseil architectural
améliorera la qualité de l'urisme. (...) Avec cette réforme,
rut que nous soyons conscients
les Français attendent de
is tout un choir, après de trop
ubreusas années d'héstiation.
re les intérêts divers et légies il vous appartient d'arbitrer
de permettre enfin une vroie
nme de l'urbanisme. » t M. Galley conclut : « La Té-

(In séance de milt, M. HUBERT REDOUT (P.S., Isère) pré-te, au nom de son groupe, une stion préalable dont l'objet est décider s'il n'y a pas lien à

e maire de Grenoble s'étonne les orateurs qui l'ont précèdé l'aient nullement dénonce le idale de la spéculation fonte et qu'ils se soient contentés poser la façon de s'en accom-der le mieux du monde ».

trois questions : « 1) Etes-s le syndic de faillite des gou-nements de la V République u nous présenter un concor-? 2) Etes-vous disposé à pré-re les finalités de votre politi-te? 3) De quelle loi foncière allons-nous discuter? Allons-nous examiner l'essentiel, c'est-à-dire l'impôt foncier, ou bien l'acces-soire, cest-à-dire la loi Galley? »

Puls il se demande si, « compte tenu du passé, le gouvernement n'est pas en train de jeter de la poudre aux yeux pour mieux protéger les intérêts de la casie possédante a.

EEn fait, affirme-t-il, le gou-vernement n'a, en matière d'ur-banisme, aucuns religion et se benisme, aucune religion et se contente d'accepier n'importe quel gadget en guise de réforme. » Et il poursuit : « Vous avez parlé de spoliation et de collectivisation à propos de la municipalisation des sols. La spoliation, elle est dans les pratiques qui fleurissent depuis quinze ans. Nous, nous avons des tlées claires, une doctrine, un programme commun. Derrière votre protection hypocrite des petits possédants se cache la protection des spéculateurs. Nous défendons pour notre part le droit de propriété à usage personnel et familial. Les outils de notre politique sont connus: la préemption, l'enterdiction de revente des sols acquis par la collectivité et un impôt foncier annuel. Nous sommes prêts au dialogue. » dinloque >

Accusant M. Galley de « réver debout », refusant « de se laisser prendre au piège d'une réforme mythique », M. Dubedout déclare: « Je défie tout élu local d'oser affirmer que le rêve ministèriel pourrait devenir réalité avec les conditions financières qui sont proposées. » proposées. »

Abordant le problème de l'im-pôt foncier, il en souligne les nombreux avantages (notamment la possibilité d'exempter les petits propriétaires), mais se de-mande de quel impôt va fina-lement discuter l'Assemblée : de l'amendement Fanton, de celui de M. Claudius-Petit ou de celui que M. Claudius-Petit ou de celui que propose son groupe.

Puis il explique la raison pour laquelle son groupe a déposé la question préalable : « Si nous voulons être logiques, il faudrait d'abord discuter de Famendement

qui va le plus loin, c'est-à-dire de l'impôt foncier. » Pour M. MAURICE LIGOT (app. R.I., Maine-et-Loire), qui s'exprime contre la question préa-lable, «le texte eriste; nous entendons le discuter, car nous ne nous accommodons pas du tout de la spéculation ».

M. FANTON annonce que sa

Dans un tapis d'Orient.

6500_c

l.chezplacez votre argent, chez vous.

3 x 160 25% GHOUM (Iran) laine, incrustation soie, 142 x 226 : 8000 f



(Dessin de CHENEZ.)

commission a reponssé la ques-tion préalable, puis M. GALLEY estime qu'adopter cette question q reviendrait à différer une réforme essentielle » Au scrutin public, l'Assemblée repousse la question préalable par 302 voix contre 181.

Premier orateur inscrit dans la discussion generale, M. JEAN FONTAINE (n. insc., la Réunion). FONTAINE (n. insc., la Réunion), se demande comment, faute de moyens, les élus locaux pourront mettre en œuvre la politique précomisée. M. PARFAIT JANS (P.C., Hauts - de - Seine) estime que « les grands groupes financiers bénéficiaires de la spéculation continueront d'accumuler leurs profits ». Opinion partagée par M. NICOLAS ALFONSI (rad de gauche, Corse), qui souligne que « les spéculateurs ont encore de beaux jours devant eux » et conclut : « Nous pourrions vous apporter une aide appréciable, mais à condition que votre projet s'efforce vraiment de remédier à l'état actuel de la société jrançaise. »

jrançuise. »
Mme ALJETTE CREPIN (réf. Aisne) soutient un projet qui fa-vorise une amélioration de la qualité du logment et respecte le droit de propriété tout en don-nant aux collectivités la maîtrise

du sol.

Enfin, M. ALEX RAYMOND
(P.S., Haute-Garonne) estime
que ce projet ne permetra pasde mettre un terme à la spéculation qui affecte les zones périphériques. La séance est levée à 23 h. 45.

Dans les couloirs de l'Assemblée nationale

UN TERRAIN MOUVANT

C'est evec regret que les partisans du projet de loi de M. Robert Galley constatzient que l'on oubliait ca projet pour ne retenir qu'un aspect de la question : l'amendement de M. Fanton qui souhalte la création d'un impôt foncier déciaratif annuel M. Claude Labbé. président du groupe U.D.R. de l'Assemblée nationale, était le premier à la reconnaître au terme la réunion que les députés U.D.R. ont tenue de 11 heures é 15 h. 30, mardt 7 octobre.

Partisans et adversalres de l'impôt foncier se sont affrontés en présence du ministre de mants fort modérés et polle n'emportaient pas, selon M. Marc Bécam (U.D.R., Finistère), ta conviction . En revanche, M. Marc Laurioi (U.D.R., Yvelines) a'est fait, evec plus de succès, a-t-il semblé à nombre de participants, l'avocat de la cause de M. Galley, hostile à la discussion d'un tel impôt dans le cadre de son projet de loi. Les arguments plue techniques développés par M. Augustis Chauvet (U.D.R., Cantal) conlorté certains de ses amle dans leur refue d'aborder - un sujet eussi vaste au détour d'un articia ». Ce que M. Labbé traduisalt en ces termes : - Nous na condamnons pas, comme on voulait fimeginer à notre place, I'mpôt foncier, mais nous ne souhaltons pas nous ridiculise en votant un impôt qui dans dix ans ne serait pas établi. »

A ce point de la discussion, il s'agissalt de trouver un compromie qui «ne mutilerait pas constituerait pas un désaveu

pour M. Fanton ». Cette position commune a été arrêtée à partir d'une proposition de M. Aymeric Simon-Lorière (U.D.R., Var), qui vise à mettre en place avant le 1° janvier 1981, dans chaque nmune, le livre foncier. Mises en avant par le gouvernement, les difficultés prévisibles pour l'établissement d'un tel document ont paru compréhensibles à M. Fanton qui, après les evoir entendues en commission des lois, se disait prêt à accorder un délai à l'administration. M. Pterre Mesame s'était, de son côté, référé é l'exemple de son dépertement (la Moselle) où le livre toncier existe déjà. Quant à M. Dilvier Gulchard, encien ministre de l'équipement, il confiett : - Je suie favorable aux documents tonclars... pourvu qu'its n'alent pas de suite. » Sans aller aussi loin, M. Jean Foyer, présidant de la commission des lois, tran-chait : - L'établissement du livre foncier ne paut se décider par la blaie d'un amer trole lignes, écn't sur un coin de teble. C'est un travali de juriste, pes une improvisation da

L'indécicion n'était pes de mise parmi les députés républicains Indépendents : hostilité è l'amendement Fanton, qualifié par M. Chinaud, président du groupe d'- idée sympathique maie • totalement Irréaliste - ; approbation du texte de M. Galley, même si, reconnaissait M. Jacques Dominati, secrétaire général des R.I., - Il provoqual des discussions parmi les maires -... même e'il porte atteinte au droit de propriété -- - une bonna atteinte », précisalt-il. Les R.I. le voteront, même si - ca

rente ». En revanche, les réformateurs se montrent assez divisés après la réunion qu'ils avaient tenue. Pour M. Heard Ginore (Hautsde-Seine) - le projet Galley ne tient pes debout. C'est une tricherie, une hypocrisie. L'impôt foncier, je suis pour -. M. Pierre Méhalgnerie (Ille-et-Vilaine) souhaitait savoir pourquol le gouvernement de voulait das de cet impôt qui - est un mythe - et qui - tait sailver -. Que M. Jean-Intervenu en faveur de cet impôt eu cours de la réunion de son groupe, que M. Eugèna Cleudius-Petit soit l'auteur d'un amendement créant un Impôt foncier - unique - déclaratil M. Loic Bouvard : - Les réformeteure sont pour l'impôt ton-

L'opposition, quant à elle, manifestalt plus de détermina-tion. M. Ducoloné (P.C., Houtsde-Seine) indiquait que - tout ce qui affait dans le sens du Programme commun serait approuvé. - M. Georges Fillioud IP.S., Drôme) rappelait que l'amendenton eerzif voté par les ecolalistes.

En repoussant l'amendement de M. Fanton, et en adoptant le texte du gouvernement dans lequel cartains voyalent au départ une - inacceptable - atteinte eu droit de propriété, les députés de le majorité opteralent pour une solution médiane. Reste à eavoir si elle permettrait de ré-véler - la vérité des cilvages M. de la Malène (U.D.R., Paris).

ANNE CHAUSSEBOURG.

A LA COMMISSION DES LOIS

M. Fourcade contre l'amendement Fanton

Pour procurer aux communes des ressources financières « régulères et soffisantes», faut-1 créer un nouvel impôt foncier? Le débat est ouvert autour de l'am en de ment proposé par M. André Fanton, député U.D.R. de Paris, et retenu par la commission des lois dont il est le rapporteur. M. Jean-Pierre Fourcade, ministre de l'économie et des finances, a été entendu, à sa de man de, par la commission, mardi 7 octobre à 15 h. 30. Il a notamment souligné la difficulté d'évaluer cent vingt millions de parcelles et reproché aux amenparcelles et reproché aux amenremettre en cause la réforme en cours des finances locales, fondée sur une révision des valeurs locatives (et non vénales) des pro-priétés. Quant à la récupération des hausses de valeurs, elle relève, selon M. Fourcade, d'une taxation des plus-values (en cours de révi-sion, elle aussi), et ne peut être sion, elle aussi), et ne peut être sisément mise en œuvre par un impôt sur le capital. Tout en reconnaissant que la notion actuelle de propriété non bâte était trop restrictive et méritait d'être corrigée, M. Fourcade a estimé qu'un système d'impôt fon-cier n'était pas une panacée.

De son côté, M. Fanton a dé-noncé les résultats très limités de la législation actuelle. M. Eugène Claudius-Petit, député ré-formateur de la Loire, a souligné que l'avantage fondamental de l'impôt foncier était de donner aux communes une ressource en relation avec leur effort d'équi-

Après avoir approuvé l'institu-tion, proposée par M. Fanton, du livre foncier, qui permettrait de « photographier » la propriété, M. Mart Lauriol, député U.D.R. des Yvelines, a reproché à l'im-pôt foncier de faire mession sur pôt foncier de faire pression sur les propriétaires pour les inciter

à vendre et de favoriser la concentration de la propriété. Mais de quel impôt foncier parie-t-on, a demandé dans la soirée à la tribune de l'Assemblée M. Hubert Dubedout, déupté socialiste de l'Isère, en aunonçant que son groupe soutiendrait une telle proposition « en se réservant d'aller plus loin ».

La commission des lois avait été saisie de trois amende-ments : M. Dubedout proposait de créer une taxe foncière entre 0,5 et 2 % perçue par les com-munes sur la valeur vénale des propriétés bâties et non bâties situées dans les zones urbaines, valeur déclarée annuellement par les propriétaires. M. Claudius-Petit souhaitait créer un impôt foncier déclaratif annuel sur la valeur vénale des terrains et des immeubles dont les trois quarts seraient versés aux communes. M. Fanton proposait de créer une taxe foncière sur la valeur vénale des terrains, qu'ils soient bâtis ou non déclarée par les propriétaires. Cet impôt remplacerait la contribution foncière des propriétés non situées dans les zones urbaines tion foncière des propriétés non bâties. Le conseil municipal fixe-rait le taux entre 1 % et 0,1 % (moins encore dans les sones agricoles). C'est la proposition qu'a retenue la commission des lois.

lois.

Chaque fois qu'une loi sur l'urbanisme est présentée au Parlement, l'institution d'un impôt foncier est proposée par les uns ou les autres. Déjà, une taxe d'urbanisation avait été incluse dans la loi d'orientation foncière du 30 décembre 1967. Mais elle n'a jamais été mise en application. Plus tard, en 1971, les propositions de M. Albin Chalandon (le Monde du 8 octobre) n'ont même pas été retenues par le gouvernement. La gauche enfinpréconise depuis longtemps la préconise depuis longtemps la création d'un tel impôt qu'elle

a inscrit dans son programme de gouvernement.

Outre l'avantage indéniable de Coure l'avantage indeniable de procurer des ressources aux com-munes, on prête généralement à cet impôt la vertu de « dégeler » les terrains, d'inciter les pro-priétaires à les vendre et d'as-souplir ainsi le marché foncier. Ces l'aisons expliquent une certaine convergence entre les idées de la gauche sur le sujet et celles des membres de la majorité, qui se soucient particu-lièrement des problèmes d'urba-nisme et de finances locales.

DANIEL COHN-BENDIT affirme qu'il reviendra EN FRANCE

(De notre correspondante.) Genève. — La tignasse flam-boyante, f'œil plus flamboyant encore, étonnamment à l'aise, encore, étonnamment à l'aise plus persificar que provocant Daniel Cohn-Bendit a répété à plusieurs reprises mardi solt, ou cours d'une émission de quatre-vingts minutes qui lui était consacrée à la télévision suisse romande, qu'il voulait reutrer en France. e Que Poniatowski te ventile ou non, f'ai envie de revenir à Paria. J'y reviendrai sans me teindre les cheveux, sans me transformer. Quel que soit l'endroit où je rentreral, cela sera drôte. » Daniel Cohn-Bendit a répété à cela sera drôte. »

Il re considère pas seulement que le désir 10 retourner dans te pays où il est né, où il a vécu, et où il a des amis est légitime (« Les yao ris circulent libre-ment d'Allemagne en France, pourquot pas mol ? »), A estimo de mai 68, et que ce mythe doit se terminer à Paris. Pour Cohn-Bendit, mai 68 est avant tout une volouté de chan-

gement toujours vivante.

gement toujours vivante.

Les téléspectateurs oot pu
voir des images — censurées en
France — des affrontements de
mai 68 où apparaissait la brutalité policière. Ils unt pu entendre aussi une interview extrémemuret mesurée de M. Marrices mement mesurée de M. Maurice Grimand, l'ancien préfet de police, déclarant que les événe-ments de mai étalent prémonitoires, et que les données qui ont suscité la crise de 68 exis-tent toujours. MM. Alain Kri-vine, Jacques Sanvageot et Alain Geismar ont eussi évoqué cette Geismar ont eussi evoque cette période et le rôle joué par Daniel Cohn-Bendit, à l'égard duquel ils semblent prendre aujourd'hui quelques distances. Une séquence fut projetée, consacrée à l'existence actuelle, à Francfort, du héros de la soirée. Il vit an sein d'une communanté s'occupant d'enfants et Il est gérant d'une librairie collective. Il a com-menté ainsi sa nouvelle exis-tence : « La spéculation détruit les immeubles, nous les occupous pour vivre. (...) Je milite pour que s'écroulent tous les schémas, y compris les schémas révo-lutionnaires, » — I. V.

Les organisations agricoles : non à l'impôt foncier

La plupart des organisations agricoles à vocation genérale ont réagi au projet de loi portant réforme de l'urbanisme et de la politique oncière en intervenant atprès des pouvoirs publics et des serviements fesses des consentations de la politique de la pouvoir publics et des serviements fesses de la product de la production de la product de la pr

suprès des pouvoirs publics et des parlementaires.

« Inquiète devant les menaces d'une urbanisation mal controlée », la Fédération des exploitants (F.N.S.E.A.) relève que « l'introduction massive des règles d'une
législation de Purbanisme étrangère aux préoccupations et aux
besoins réels des agriculteurs
aboutit dans les faits à paralyser
le bon fonctionnement des instruments d'uménagement du foncier rural ». La F.N.S.E.A. decier rural ». I.e. FNSEA. de-mande «une véritable politique de l'agriculture péri-urbaine visant à préserver en priorité l'exercice de l'activité agricole ». En outre, la Factivité agricole ». En outre, la Fédération des exploitants pense que l'amendement tendant à la création d'un impôt foncier e alourdirait, quellles que soient les précautions prises, la charge jiscale qui pèse sur les agricul-teurs, ce qui n'est pas tolérable

dans la conjoncture economique acquelle ».

La chambre d'agriculture de l'île-de-France, qui représente les agriculteurs des départements périphériques à Paris, demande que les zones d'intervention foncières dans les zones urbaines de plans d'occupation des sols (P.O.S.) ne concernent pas les cultures spécialisées qu'on rencontre en bordure des villes. Elle s'inquiète en outre de l'introduccontre en bordure des villes. Elle s'inquiète en outre de l'introduction d'une procédure simplifiée dans le cas des modifications de détail des P.O.S. Enfin, la compagnie paysanne «rejetts cutégoriquement la création d'un impôt foncier».

La Fédération nationale de la propriété agricole, qui représente un ensemble de propriétaires réunissant plus de 10 millions d'hectares à usage agricole, dénonce

nissant pius de 10 minions d'hec-tares à usage agricole, dénonce également « le projet d'impôt jon-cier, véritable impôt sur le cupi-tal, qui porte atteinte non seule-ment au droit de propriété, mais aussi aux intérêts directs de toute

JUSQU'AU 21 OCTOBRE CREDIT GRATUIT 9 MOIS

à partir de 1000 f d'achats, dès acceptation du dossier.

le prix barré a été précédemment pratiqué dans nos rayons

Galeries Lafayette

HAUSSMANN-BELLE EPINE

MÉDECINE

A PARIS ET A LYON

Des étudiants réclament la rémunération des stages hospitaliers de quatrième année

Des étudiants en quatrième et cinquième année de médecine ménent depuis quelques juurs des mouvements revendicatifs, notam ment à Paris et à Lyon. Ils réclament principalement la rémune ration des fonctions hospitalières en quatrième année (D.C.E.M. 2). A Lyon, salze cent cinquante étudiants auxaient ainsi, suivant leur comité de coordination .. cesse d'assurer leurs fonctions dans les hôpitaux, pour demander une rémunération on quatrième année alignée sur celle des cinquième et sixième années. Ils réclament également le SMIC horaire pour leurs fonctions de garde, l'unverture de discussions sur l'amélioration financière de la situation de l'ensemblo des etudiants hospitaliers des trois années, ainsi que l'élaboration d'une « charto de l'étudiant hospitalier et du stagiaire

A Paris, c'est pour le mument surtout l'U.E.R. Paris-Ouest qu est touchée, les étudiants des quatrième et cinquieme années (D.C.E.M. 2 et 3) refusant de choisir leur lieu de stage ; ils sont soutenus par le conseil de leur U.E.R.

des ótudiants de quatrième an-née n'est pas nouveau. A la fin de l'année dernière, plusieurs mouvements locaux de grève et de revendication avaient eu lieu lei ot là, et l'Association nationalo des étudiants en médecine de France (A.N.E.M.F.) avait lancé, au printemps, une petition natio-nale qui avait recueilli un grand nombre de signatures. Au secrétariat d'Etat aux uni-

An secretariat d'Etat aux uni-versités, ou rappelle que les textes prévoient seulement la rémunéra-tion des étudiants de cinquième et de sixième année. On souligne cependant que cette situation pourrait s'améliorer : la loi de 1971 instaurant le numerus clausus en fin de première an-née commence seulement à voir ses effots jouer sur les quatrième et cinquième années. Jusqu'à préet cinquieme annees. Jusqu'a pre-sent, les postes de stage rémn-nérès sont occupés par des pro-motions piéthoriques. Arrivant en fin d'études, les étudiants de ces années vont progressivement libè-rer des postes qui pourront alors être attribués aux étudiants de custrième appara : au certétatiet quatrième année; au secrétarlat d'Etat ou reconnaît volontiers qu'il ne serait pas « raisonnable » que des postes rémunérés au-jourd'hui pour des étudiants de D.C.E.M. 3 et 4 ns le soient plus demain sous prétexte qu'ils seront occupés par des étudiants de D.C.E.M. 2.

Quant au problème de la revalorisation des salaires (350 F à 370 F en cinquième et en sixième

L'ÉCOLE SUPÉRIEURE

Forme en 3 ans des Codres Supérieurs de Gestion

Gestion commerciale - Finance - Comptabilité - Droit

international - Statistiques appliquées - Informatique

17, rue des Suisses - 75014 PARIS - 531.35.43, 828.24.01

(Publicité)

Etudiants en université, spécialisez-vous ot, si vous redoublez, ne perdez pas une nouvelle nunco

Simultanêment zux études que vous poursulvez, vous pouvez ocquerir une formation de spéciolisation donnant directement accès aux professions de l'information et de

Formation théorique et protique en deux cycles comportant des stages indemnisés. INSTITUT DES RELATIONS PUBLIQUES Enseignement supérieur libre depuis 1954 2, imposse du Mont-Tonnorre, 75015 PARIS Tél. 567-41-83

fabrique en France.

DES DIRIGEANIS

D'ENTREPRISES

nistère des finances, et, comme le premier, ne sera sans doute pas résolu dans l'immédiat. Reste à savoir si les étudiants auront sur ces deux points la patience d'attendre. On peut en douter : l'UNEF-Santé appelle à uno « dé-lécation massible » de milégation massive » auprès du mi-nistère de la santé, lo 16 octobre prochain. De son côté, l'A.N.E.M.F., qui demando à tous les étudians, qui demando à tous les étudians on médecine de rejoindre le mou-vement revendicatif, a déclaré que « à les pouvoirs publics ne comprenaient pas ce nauvel avertissement », elle appellerait les étudiants du second cycle à une action unitaire au début du mois de novembre, tandis qu'un certain nombre de médecins hospitaliers ont déjà apporté leur soutien au mouvement de revendication.

• Le deuxième Salon international des matériels, des tech-niques modernes et de l'environnement social pour l'aide à la réadaptation (READAPT) a lieu du 9 au 12 octobre, dans le hall des expositions de l'ancienne gare de la Bastille, à Paris, Organisé par l'Association nationale d'aide à la réadaptation, ce Salon aura pour thème central « l'intégra-tion du handicap dans l'économie ». Des progrès techniques concernant aussi blen les prothéses et appareillages individuels que l'habitat et le transport, les loisirs seront présentés à cette

★ De .9 heures à 19 heures, ven-dredi jusqu'à 22 heures. Entrée libre.

Pour le prix d'une paire de bottes

fabriquées en Corée, voici ce qu'on vous

Au pays du matin calme, les affaires bougent.

KOREAN AIR LINES 9, bd de la Madeleine - 75001 Paris - Tél.: 251.58.46.

ÉDUCATION

L'expérience d'enseignement scientifique dans le premier cycle

M. René Haby, ministre de l'éducation, nous o adressé la lettre suivanto, en reponso à un orticle public dans pas l'ôtendre à d'autres collège Dire que l'expérience a é retardée volontairement alo qu'on la poursuit dans onze clas-ses nouvelles me paraît vraiment paradoxal i L'article du Monde n'hésite d'ailleurs pas, afin do faire bonne mesure, à mettre en cause direc-

tement le ministre lui-même « qui n'o pas montré outant d'in

térét que ses services ou que le recteur de l'académie, déjenseur, des ses origines, de cette expérience». Querelle pure et simple d'intention à laquelle îl me serait facile de répondre que le type de décision incriminée — le refus

de décision incriminée — le refus de créer six classes expérimentales supplémentaires — est vraiment de portée trop limitée pour remonter jusqu'à ma signature l'Mais ce qui me frappe surtout, c'est que l'auteur foint d'ouhiler — oo peut-être ne le sait-il pes? — qu'en février dernier mes « propositions pour une modernisation du système éducatif frauçais » soulignaient clairement que, dans les collèges, les sciences physiques et naturelles devaient être abordées dès la classe de sixième « au travers de tranaux d'observation raisonnée, d'expérimentations portant sur les objets et les milieux naturels et

objets et les milieux naturels et techniques ». Quelle raison aurais-je donc de

pris soin, comme c'est souvent son habitude, de s'informer aux

meilleures sources; il s'est mani-festement contente d'un seul type, particulièrement orienté, d'information. C'est dommage.

[M. Haby confirms ainsi le refus

Le priz international Gali-eo-Galilei a eté décerné cette

caise de Rome, sous le titre les Structures du Latium médiéval; le Latium méridional et la Sabine

du neuvième à la fin du dou-zième siècle. Cette étude englobait tous les espects de l'histoire d'une région, depuis l'étudo des paysa-ges naturels jusqu'à celle des structures politiques, démogra-phiques et religieuses. — (Cor-resp.)

Jai in avec une certaine émo-tion l'article fort polémique et non signé publié par le Monde sous le titre «Une expérience d'enseignement scientifique est retardée par le ministère ». Accu-sation purement gratuite, mais que ses caractères gras suffisent, l'impoine à invitifier dans l'exprit j'imagine, à justifier dans l'esprit d'un public évidemment peu connaisseur des règles frès stric-tes dont s'entourent les expéri-mentations pédagogiques modernes (par exemple, celles que mêne le service des recherches do l'INROP) : présence néces-saire de classes-témoins non expé-rimentales dans le même établissement ; possibilité garantie aux familles du choix entre le système traditionnol et le système expéri-mental ; vérification approfondie d'efficacité, portant sur un cycle complet d'enseignement avant toote extension, etc. Ce sont, notamment, les raisons qui ont amené à limiter aux classes de cinquième des établissements déja concernes par l'expérience

A Paris .

LA GRÈVE TOURNANTE DES INSTITUTEURS EST TRÈS SUIVIE DANS LES ÉCOLES MATERNELLES

Le grève tournante des instituteurs parisiens est très fortement suivie dans les écoles maternelles, moins dans le primaire et surtout dans les collèges, indiquent à la fois l'admi-nistration et le Syndicat national des instituteurs (SNI, affilié à la Fédération de l'éducation nationale) qui avait lancé le mot d'ordre. La grère a touché les 4°, 8°, 11°, 13° et 20° arrondissements le lundi 6 octobre, les 2°, 7°, 14° et 19° le mardi 7.

Selon les sondages faits par le rectorat de Paris, la proportion de grévistes a été en moyenne de 80 % dans les écoles maternelles, de 56 & 60 % dans le primaire ; selon le SNI, fermées, toutes les Institutuices étan

Le syndicat réclamait la construction de classes supplementaires : selon une enquête portant sur une soixantaine d'écoles (sur 215), 1157 enfants out dû être inscrits sur des listes d'attente, fante de place, dont 469 dans le 20° armodissement. D'autre part, le SNI demande des cristions de postes d'engefenants : créations de postes d'enseignants : sur les 800 remplaçants enseignant à Paris, beaucoop ont les titres uécessaires pour être titularisés. Les maîtres délégués chargés des enseignements spéciaux (éducation phy-sique on artistique) se sont joints à la grève.

Occupation d'écoles maternelles par des parents. — Six écoles primaires et maternelles d'Ille-et-Vilaine, à Rennes, Vernsur-Seiche, Monifort-sur-Meu, Orgères et Dol-de-Bretagne, ont été « occupées » symboliquement mardi 7 octobre par des groupes de parents d'élèves qui se sont installés dans les cours des écoles. Les parents, qui appartiennent à la Fédération des conseils de parents d'élèves Cornec, réclament l'ooverture de classes supplémentaires, l'effoctif de certaines maternelles, notamment, dépassant largement cinquante élèves. A Moutiers (Savoie), une cinquantaine do parents d'élèves ont aussi occupé l'école maternelle, qui compté deux cent vingt élèves, pour obtenir l'ouverture d'une sixième classe : la mairie a accordé un local, mais il manque un poste d'institutrice.

RECEVANT LE BUREAU DES PRÉSIDENTS

M. Giscard d'Estaing estime que les université Une lettre de M. René Haby doivent constituer des centres d'excellence

M. Valery Giscard d'Estaing, président de la République, a reçu à déjeuner mardi 7 octobre à l'Elysée le nouveau bureau do la conférence des présidents d'université (le Monde du 20 septembre). M. Jean-Pierre Soisson, secrétaire d'Etat aux universités, nulles de droit président do cette conférence, assistait à ce dojeuner, ainsi quo MM. Henri Gasmar, premier vice-président (université d'Alx-Marseile II). Jean prézal, deuxième vice-président multière do recherche entre universités le C.N.R.S. et les laires publics et privés.

M. Giscard d'Estaing s'est aintéressé à la qualité do trai à déjeuner mardi 7 octobre à l'Elysée le nouveau bureau do la conférence des présidents d'université (le Monde du 20 septembre). M. Jenn-Pierre Soisson secrétaire d'Etat aux universités, qul est de droit président do cette conférence, assistait à ce dojeuner, ainsi quo MM. Henri Gustaut, premier vice-président (université d'Aix-Marselle II). Jean Frézal, deuxième vice-président (Paris-V), et Roiand Perez, troisième vice-président (université d'Amiens).

Ao cours de la discussion qui a suivi et qui u eu lieu, selon les

Ao cours de la discussion qui a suivi et qui u eu lieu, selon les participants, e dans une otmosphère très détendue », le président de la République a notamment affirmé que « les universités doivent constituer des centres d'excellence ». M. Giscard d'Estaine qui a dirigé d'emblée le d'excellence ». M. Giscard d'Es-taing, qui a dirigé d'emblée le débat, s'est enquis surtout des problèmes do la recherche et de la place de la France dans ce domaine. Il s'est en particuller réjoui d'apprendre de ses inter-locuteurs que la France figure dans le peloton do tête des na-tions pour les mathématiques et ratirape actuellement un certain

> Malgré l'opposition de l'administration

m'opposer an principe d'une recherche allant dans ce sens? Je regrette vasiment beaucoup que le Monde, avant d'imprimer ce titre à sensation et de mener cette attaque injustifiée, n'ait pas DES ÉLÈVES DU LYCÉE HENRI-IV DÉCIDENT DE MAINTENIR UNE RÉUNION AVEC M. PIERRE JUQUIN

Une centaine d'élèves du lycée

[M. Haby confirms ainsi le refus du ministère d'étendre l'expérience à toutes les classes de sixième du C.E.S. de Saint-Ismier. L'argument invoqué de la présence nécessaire de classes-témoins non expérimentales dans le mème établissemeot n'est guère convaincant sur le plan fis l'expérimentation pédagogique.

Il s'agit blen d'un recul, puisque, à la rentrée scolaire, le ministère avait annoocé que cette expérience avait neuror d'en recul est d'antant plus surprénant que, comme il le dit l'ul-même, le ministère de l'éducation éovisage, dans ses propositions pour une modernisation du système éducatif français, une géoéralisation d'un enseignement scientifique expérimental dans le premier cycle. — Y.A.] Henri-IV à Paris se sont rassem-blés à nouveau lundi 6 octobre blés à nouvenu lundi 6 octobre dans la cour de l'établissement pour protester contre l'interdiction faite par la direction des enseignements élémentaires et secondaires de Paris à M. Plerre Juquin, député communiste de l'Essonne et membre du comité central du parti communiste français, de participer à une réunion sur les libertés politiques et syndicales organisée par des étunion sur les libertés politiques et syndicales organisée per des étudiants communistes (U.E.C.) du lycée (le Monde du 4 octoire). Ce rassemblement s'est tenu à l'appel des sections du Syndicat national des onseignements de second degré (FEN), du Syndicat général de l'éducation nationale (C.F.D.T.), des agents de service C.G.T. de l'UNEF (tendance Reuouveau) et de l'UNCAL (Union leo-Galilei a été décerné cette année à M. Pierre Toubert, professeur à l'université de Paris-I (Panthéon-Sorbonne) et directeur d'études à l'Ecole pratique des hautes études. Patronné par le Rotary-Club d'Italie, ce prix récompense des chercheurs étrangers qui se sont distingués dans l'étude de la civilisation italienne. L'œuvre principale de M. Toubert est une thèse de doctorat publiée en 1973 par l'Ecole française de Rome, sous le titre les nouveau) et de l'UNCAL (Union nationale des comités d'action lycéens) Les élèves ont décidé, au terme de ce rassemblement, de maintenir le débat pour l'aprèsmidi du jeudi 9 octobre.

M. Giscard d'Estaing s'est au intéresse à la qualité do tra universitaire ot à l'organisat des études. M. Gastaut an fait remarquer que, dans auniversité d'Aix-Marseille-II, y avait à peu près antant de diants en première année médecire que dans le sir année. diants en première année médecine quo dans les six any suivantes, le président de République a estimé qu'on p vait concevoir, ovec l'élévation niveau culturel moyen des Propies que les études générales poursuivent en fait jusqu'au p mier cycle universitaire dans mesure où les véritables et intervenaient à ce stade et plus comme auparavant à c du baccalauréet.

du baccalauréat.

M. Giscard d'Estaing a et montré un vir l'utérêt ;
l'accueil des étudiants étrangades les universités française dans les universités française a appris avec plaisir que France était le pays qui accu proportionnellement le plus gr n o mb r e d'étudiants étrans soit plus de quatre-vingt-mille cette année (essentiellen des pays françophones d'Afriq Ceux-ci sont, pour le présis do la République, des « om sadeurs de la culture françair M. Jean Frézal a uéanm estimé qu'il ne suffisait pas ce domaine de battre des rect mais qu'il conviendrait aussi qu'il conviendrait aussi mais qu'il conviendrait aussi mieux choisir les étudiants éti gers accueillis et de mieux suivre dans leurs études. — D

Mirail (Toulouse II) organise service de renseignements à tance qui, par des émissions radio, des enregistrements cassettes et des cours par respondance « course prutique ment tous les niveaux just la licence dans les disciplines ventes : philosophie, sociole psychologie, lettres classiques modernes, histoire, géograf allemand, anglais, espagnol. r. linguistique ». Ce service est t gnes ou malades, qui ne peun suivre les cours. Il est aussi c' vert cette année, à titre expemental, aux non-étudiants às de plus de vingt ans et aya exercé pendant deux ans activité professionnelle.

* Service d'enseignement à d tance, université de Toulouse-, Mirail, 109 bls, rue Vauquei 31061 Toulouse.

-(PUBLICITE) INSTITUT UNIVERSITAIRE DE TECHNOLOGIA DES PAYS DE L'ADOUR

DÉPARTEMENT G.E.A. BILINGUE APPLIQUE AU COMMERCE EXTÉRIEUR (DE BAYONNE) Emplois créés à compter du 1° octobre 1975 : — I Maître do Conférences de Droit Privé ;

 Maître Assistant de Gestion ;
 1 Agrégé Techniques Economiques de Gestiun ;
 1 Certifié Techniques Quantitatives de Gestion (comptabilité Les condidatures dévront être adressées avant le 10 octobre 1975 à Mondeur le Directeur de l'LU.T. des Pays de l'Adour Quartier des Arènes 64188 BAYONNE - Téléph. : (59) 25-45-73



Pour recevoir gratuitement le catalogue Rééducation fonctionnelle, livres et périodiques

sez-vous à votre libraire on retournez ce bon aux Editions Masson - 120, bd St-Germain - 75280 Paris



Les coors accélérés du Conseil de Londres garantissent une amélie ration dont le résultat peut être compare avec plusicors année d'études traditionnelles. C'est-à-dira que les participaets avec de bases de connaissances, des besoins et des intérêts différents peuves

Français-Paris; Espagnal-Barcelone Langues scandinaves - Stockhalm

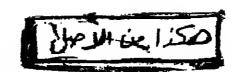
L'institut de langue des entreprises européennes

	LE CONSEIL DE LONDRES	
Jain	104, rue Régumur - 75002 Poris - Téléphone : 23	
Yom		

om	
dresse	
éléphone	
éléphone	

MITTH

28 jour



UKLAU DES PRESE **LA MAISON** ı estime que lest des centres de

la plus moderne des maisons spécialisées 61, rue Froidevaux - 75014 PARIS - Tél. 633.55,11

Pour vous installer vous-même

ULTRA RAPIDEMENT et très **ECONOMIQUEMENT**

modèles vitrés

SUPERPOSABLES - JUXTAPOSABLES **DEMONTABLES - ACCORDABLES - ETROITS** LARGES - PROFONDS

du Meuble Individuel au Grand Ensemble_ du Meuble Traditionnel au Meuble Contemporain... du Meuble de Style au Meuble sur Mesure.

RUSTIQUES

Etagères en multipli, montants en agglomère placage traité ébenisterie, vernis mat satiné. Teinte noyer.

Frontons; dessus et socies débordants avec moulures de style en bois massif. Pieds en forme.

Vitres claires coulissantes avec onglets, bords doucis

Pour obtenir notre **CATALOGUE GRATUIT** ci-aessou et retournez-le découpez-le

> à la MAISON DES BIBLIOTHEQUES en Montpamasse 61, rue Froidevaux - 75014 PARIS

ou appelez le

Veuillez m'envoyer sans engagement votre CATALOGUE BIBLIOTHEOLES VITREES contenant tous les détails, hauteur,

TRADITIONNELS

100 COMBINAISONS D'ASSEMBLAGE

BIBLIOTHEQUES STANDARD VITREES

25 CM

Comment SUPERPO-

de mêmes largeurs, de profondeurs et hauteurs

SER: Tous nos modeles

différentes peuvent être posés l'un sur l'autre

sans aucune fixation.

100

4

15:17

RESTAIRE DE TO AYS DE L'ADDE

the state of the s

CONSEIL OF IP

fib

BIBLIOTHEQUES VITREES GRANDE PROPONDEUR

JUXTAPOSABLES SUPERPOSABLES ACCORDABLES SPÉCIALEMENT conques pour servir de bese à tous nos MODELES STANDARD ou pour très gros volumes, encyclopédies, livres d'art, dispuse etc.

et

38 CM

Comment JUXTAPO-

SER: Tous nos modeles

de mêmes profondeurs mais de hauteurs et lar-

geurs différentes peu-vent être juxtaposés

sans aucune fixation,





modèles rustiques

JUDITAPOSITION DE MODELES GRANDE PROFONDEUR PERMETTANT L'INSTALLATION D'UNE TELEVISION.

Ht. 203 cm - Larg. 242 cm - Prof. hors tout 42 cm - Prof. utile 35 cm.





GRAND MODELE RUSTIQUE





TOUS FORMATS. Ht. 205 - Larg. 94 - Prof. 42/27,5

Moubles d'angle : prof, utile : 17 cm ; ouverture en façade : 20 cm. Quart de Rond : encombament hors tout de chaque élément : 34 cm.

Ces meubles peuvent aussi être exécutés en Chêne ou en Merisier

CONTEMPORAINS

Ces nouveaux modèles sont réalisés en Profile Aluminium anodisé brossé et en Stratifié blanc ou noir, assemblage grâce au brevet français A.T.X.

brossé. Pinces d'assemblage système breveté A.T.X. Pieds à vérins, plastique aoir. Côtés et fonds en stratifié double face 8 mm.

double face 19 mm, chant aw T aluminum eneactre. 2 covileurs : noir ou blanc. 2 largeurs : 78 et 94 cm. 2 profondeurs : 25 et 35 cm. Husteur : 200 cm. LIVRÉE NON MONTÉE.



Ht. 200 - Larg. 78 - Prof. 25 ou 35

Ces modèles sont livrés non vitrés, mais peuvent néatmoins être équipés faciliement au bravet ATX, de portes coulissantes en varre ou en parsol bronze de 8 mm d'épt Ces glaces coulissant dans des traverses spéciales et peuvent être placées à n'impor endroit de la bibliothèque. Hauteur des glaces : 53,5 cm. s glaces : 53,5 cm.





plissage en eggloméré stratifié blanc deux faces de 8 et 18 mm d'épaisseur, 0 deux tirolies de 50 x 36,5 x 12, face avant repla-qués stratifié blanc. Heut. 73 em — Larg, 60 em — Long, 130 em

Tkoist: long. 50 cm - Larg. 40 cm - Haut. 12 cm

DEPARTEMENT SUR MESURE





ur demande, ces modèles peuvent être livrés en Stratifié blanc (non vitrés)
bois BRUT à tapisser ou à peindre, en d'autres essences de bois : Afromasiahêne - Sapelli - Merisier (teintes naturelles ou foncées).
e nombreux accessoires permettent de personnaliser et d'adapter à tous
s intérieurs les meubles individuels ou les ansembles.





Parmi nos demières installations:

ISITEZ NOS EXPOSITIONS ouvertes tous les jours même le samedi de 9 h à 19 h *FERMÉ LE LUNDI MATIN #FERMÉ LE LUNDI

W MONTPARNASSE , rua Froidevaux - 75014 PARIS

AMIENS - 3, RUE DES CHAUTRONNTES BORDEAUX - 10, RUE BOUFFARD CLERMONT-FERRAND - 22, RUE G. CLEMENCEAU

GRENOBLE - 59, RUE SAINT-LAURENT* LILLE - 88, RUE ESQUERMOISE* LYON - 8, RUE DE LA REPUBLIQUE

MARSEILLE - 109, RUE PARADIS* MONTPELLIER - 8, RUE SERANE* NANTES - 9, RUEJAL ROUSSEAU NICE - 8, RUE DE LA BOUCHERIE (vioille viite) RENNES - 18, QUAI EMILE-ZOLA (près du musé

STRASBOURG - 11, AV. DU GAL DE GAULLE (e. TOULOUSE - 2 ET 3, QUALDE LA DAURADE

ETRANGER BELGIQUE - BRUXELLES 1000 54, RUE DU MIDI LIEGE 4000 47, 5D D'AVROY

PAYS-BAS - BUSSUM 3 SLOCHTERENLAAN, P.O. BOX 478

PORTUGAL - FARO RUA DO ALPORTEL, 55 8

CANADA - MONTREAL 10,485 80 SAINT-LAURENT

Du 10 au 19 Octobre exposition à la foire internationale

Hall B-Stands nos 240 - 241 - 242 - 271

SITUATION LEGS. 10.75A Oh G.M.T.



PRÉVISIONS POUR LE 9-X-75 DÉBUT DE MATINÉE

Zone de pluie ou neige Vaverses Korages Sens de la marche des fronts

· Lignes d'égale hauteur de barometre cotées en millibars (le mb vaut environ % de mm)

Front chaud A.A. Front froid AAA Front occlus Evolution probable du temps en

O henre et le jendi 8 octubre à La zone de hautes pressions La zone de hautes pressions d'Europe occidentale va se décaler pludit vers l'ouest, permettant à des perturbations, en formation au nurd de l'Ecosse, da se déplacer vers la mer du Nord, et l'Allamagne. La hordure attanués de cès perturbations affecters progressivement le nord et l'est da notre paya.

Jaudi, des nuages abondants enva-

Journal officiel

Est publié au Journal officiel du 8 octobre : UN DECRET

Modifiant le décret du 28 janvier 1974 relatif à l'autorisa-tion d'impiantation de certains magasins de commerce de détail et aux commissions d'urbanisme

VENTES

 La bibliothèque de Serge Diaghileo, créateur des Ballets russes, va être veu due aux enchères par Sotheby's à Monaco, entre le 28 novembre et le 1° janvier, par Serge Lifar, qui en avait fait l'acquisition à la mort de l'imprésario russe, à Venise, en 1929.

rès de deux mille volumes et huit cent trente lots, parmi lesquels des œuvres dramatiques écrites par la Grande Catherine et le manuscrit autographe du final de l'Oiseau de Jeu de Stra-vinski, dans une version incon-

• Quelques objets ayant appar-tenu à Hitler viennent d'être vendus aux enchères à New-York. Les acquéreurs, quelque cent cin-quante personnes, les ont obtenus à des prix relativement modestes: 1 100 dollars pour son brassard à croix gammée, 575 dollars pour sa croix de fer de la première guorre mondisie, 325 dollars pour son insigne du parti nazi.

Le Monde Service des Abonnements

5, rue des Italiens 75427 PARIS - CEDEX 93 C. C. P 4 207 - 23

ABONNEMENTS 3 mois e mois 9 mois 12 mois

FRANCE - D.O.M. - T.O.M. ex-COMMUNAUTE (stuf Algérie) 30 F 160 F 232 F 300 P TOUS PAYS ETRANGERS PAR VOIE NORMALE 144 F 273 F 482 F 530 F

I - BELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS - SUISSE

115 F 210 F 307 P 408 F IL - TUNISIE

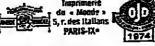
125 F 231 F 337 F 440 F

Les abonnés qui paient par chèque postal (trois voleta) vou-dront bien joindre ce chèque à

Changements d'adresse défi-nitifs ou provieolres (deux semaines un plus), nos abounés sont invités à formular leur demande une semaine au moins avant leur départ

Joindre la dernière bande d'envoi à toute correspondance Veuillez avoir l'obligerance de rédiger tous les noms propres en caractères d'imprimerie.

Edité par la SARJ. le Monde. Gérants :



hiront progressivement nos régions s'étendant de la Manche nrientale et de la mer du Nord à l'Alasce avec quelques faibles piules passagères, surtout localisées près des froutières. Sur ces régions, les vents s'orientement au nord-nuest et deviendront modérés. Les températures minimales seront en hausse dans le Nord. Les maxima varieront peu.

Sur le reste de la Pranca, on notera dans les premières heures de la maxima varieront peu.

Sur le reste de la Pranca, on notera dans les premières heures de la maxima varieront peu.

Sur le reste de la Pranca, on notera dans les premières heures de la maisée des brouilisrds nu des nuages bas à aspect hrumeurs, surtout en plaine et dans les vallées. Ces farmations brumeuses feront place ensuite à des éclairries avec un temps ensoleillé, mais parfois nuageux, surtout près de la zone-précédente. Les vants seront fables. Le début de matinée sers frais dans les régions au clei dégagé. Les températures maximules varieront peu.

Températures (le premier chiffre indique le maximule annagistré au cours de la journée du 7 octobre ; le second, le minimum de la nuit du 7 au 6) : Ajaccio, 24 et 11 degrés ; Biarrits, 20 et 17; Bordeaux, 24 et 10; Brest, 18 et 8; Caen, 15 et 2; Cherbourg, 15 et 11; Clamont-Ferrand, 16 et 1; Dijon, 16 et 7; Grenoble, 12 et 7; Lille, 15 et 7;

Circulation

• Rocade à Rennes. — Le premier tronçon (1,5 kilomètre) de la rocade ouest de Rennes a été mis en service. Complétée par les boulevards périphériques, ette rocade, qui sera terminée à la fin de l'année, permettra aux automobilistes de contourner la ville dans toutes les directions.

Automobile

● La campagne nationale de l'éclairage. — Plus d'un million de véhicules sont attendus, du de véhicules sont attendus, du 13 octobre au 2 novembre, dans cinq mille cinq cents centres de contrôle installés dans toute la France à l'occasion de la Campagne nationale de l'éclairage et de la signalisation, organisée par la Prévention routière, avec le concours de la gendarmerie nationale, des C.R.S., de la police et de douze associations ou sociétés.

Lyon, 12 et 7; Marseille, 24 et 9; Nancy, 15 et 3; Mantes, 20 et 11; Nice, 23 et 15; Paris-Le Bourget, 17 et 5; Pau, 25 et 15; Perpignan, 22 et 15; Rennes, 19 et 16; Strasbourg, 15 et 5; Tours, 18 et 9; Toulouse, 25 et 14; Pointe-à-Pitre, 27 et 27.

Températures relevées à l'étranger : Amstardam, 14 et 10 degrés; Athènes, 22 et 13; Bann, 15 et 9; Bruxelles, 16 et 8; Le Caire, 30 et 20; Hes Canaries, 28 et 21; Copenhague, 13 et 8; Genève, 13 et 11; Lisbonne, 28 et 14; Londres, 16 et 8; Magrid, 29 et 10; Moscou, 8 et 7; Palms-de-Majorque, 25 et 12; Rome, 23 et 11; Stockholm, 11 et 7.

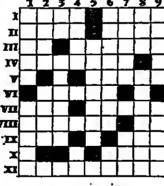
GUIDE DES PARCS DE STATIONNEMENT DE PARIS

La préfecture de Paris publie un guide des pares de stationnement de la Ville de Paris. Cette brochine comporte, pour chaque arrondissement ou groupe d'arrondissements, un plan et une liste des garages et des pares da stationnement publics et privés. Le plan indique l'entrée des pares ainsi que les voles à stationnement

derne et pralique, comportant une notice d'empioi eu quatre langues (franțais, anglais, allemand et espanoi), est en vente au prix de 8 F au salon d'accuell de l'Hôtel de Ville, 29, rue de Rivoli, à Paris (4°) et au bureau d'accueil de l'annere Moriand de la préfecture de Paris, 17, boulevard Moriand, & Paris (4").

** En vente par correspondance au prir de 13 F contre l'envel d'un mandat, d'un chèque bancaire ou d'un chèque postal (joindre les trois voists) libellé à l'ordre de M. le régisseur de la caisse intérieure, flôtel de Ville, 75196 Paris RP (C.C.P. 9067-95 Paris).

MOTS CROISÉS



HORIZONTALEMENT

L Quoi qu'on en dise, on la saute à la campagne ! ; Pour un saute à la campagne! ; Pour un Indien, c'est tout simplement divin!;— II. Etait en tête de liste pour un règlement de compte familial; Evoque l'espérance.— III. Participe ; Est voût à une vie de chien.— IV. Judis invoquée.— V. A ses fidèles.— VI. Parfaitement serein.— VII. Cité dans la Bible ; Est bien excusable de voir les choses en grand.— VIII. Se serrent, à l'occasion ; Particule.— IX. Consell de détente ; Se promène tout nu.— X. Il faut en prendre son parti ; ce sera touprendre son parti : ce sera tou-jours une affaire d'Etat. — XI Dans le domaine du film éroti-que, on peut dire que son avenir est... derrière elle i

VERTICALEMENT

 Se composait d'un valet coupé et de plusieurs dames :
Couleurs tendres. — 2. S'annusa avec le feu : Invite cavallèrement à une répétition. — 3. Fin de parà une répétition. — 3. Fin de par-ticipe; S'élève en Turquie. — 4. Bohémien d'origine; Mailère d'alliance. — 5. Exercices digi-taux. — 6. Perdent tont à être déposés; Pronom. — 7. Anneaux; Il s'agit de vivre et de voir. — 3. Dans une alternative posée au cours d'une rencontre fâcheuse et imprévue; Prennent du poil de la bête. — 9. Sent parfois le fauve ; Moralement dépréciée. Solution du problème nº 1271

Horizontalement I. Calèche. — II. Ineptes. — III. Va; Bè! — IV. Narration. — V. Aniserait. — VI. Ce; Te; Sa. — VII. Aire; Sl. — VIII. Vespasten. — IX. On; Idéale. — X. In;

Cen. - XI Repentant.

Verticalement 1. Cinna ; Avoir. — 2. An ; Anclenne. — 2. Lévriers. — 4. Epars ; Epicé. — 5. Ct ; Act (tes) ; Aden. — 6. Hé l Tressent. — 7. Es; Is; Lis. — 8. Bols; Elan. — 9. Trentaine. — GUY BROUTY.

ATTENTION! les 7, 8, 9, 10 et 11 octobre

(Publicité)

DE REMISE à la caisse sur tout le matériel

neut Photo Ciné - See (*) dans tous les magasins.

Caméra 7 7, rue La Fayette, 75003 Paris \$74-33-21

25, rue de Châteaudun, 75009 Paris (") Saul sur films couleurs.

RADIO-TÉLÉVISION

Le monde à l'envers

Dossier de l'àcran consecré eux hommes — qui eont-lle, que veulent-ils ? — un dossier précédà d'un tilm, le Mari Jeanne — alle le pleque, il en réchappe — un dossier présentè d'Aujourd'hui monsieur, l'émis-sion des après-midi de l'A2; tre ou cinq pères de lamille, un syndicaliste, un membre du M.L.H. at deux remancières chargées de mettre un peu d'ordre dans cette vollère, ou plutôt dans ce chenii.

Difficile à Imaginer, je sais. Eh bien, les femmes y ont au droit. On leur e eccordé cele. On leur e consenti solzente-dix minutes pour exposer et résoudre, avec l'aide de S.V.P., leurs problèmes. Elles en ont quelques-uns, lor-cément, et de teille. Dire qu'à l'ennonce de ce débat, un débat sans précédent, il y a eu des volx — masculines et féminines d'ailleurs - pour es pleindre. pour protester : les bonnes lemmes, encore i Une minute, une houre quobdiennes icl et the elles vont finir per envahla l'antenne. Il n'y en e déjé plus Heles, non. Et ce qui nous a

le plus trappé, le plus réjoui, c'est justement le calme, le dignité de cas usurpatrices d'un soir qui, eu lieu de se précipiter au micro, de profiter de l'eubaine, de tout débailer pêle-mêle - Dieu salt quand l'occasion se représentere - ont su cerne sérier les innombrables questione - elles déferlaient comme les vagues de l'océan - qui se

Déléguée par le M.L.F., Antoinette ee fait sans doute ap-

MERCREDI 8 OCTOBRE

tion. On peut en discuter. Reste qu'Antoinette e su donner à le discussion un tour et précis et peroutant. A l'écouter et é entendre Jeannette Laot, secrétaire nationale de la C.F.D.T. — elle était formidable d'intelligence, d'acuité, de sensibilité aussi on se rendalt compte de l'obsurdité de le situation réservée aux lemmes dans nos sociétés. Où passe la ligne de partage ?

Entre les sexes, antre les classes

peler par eon prénom pour ne devoir eon nom é personne, ni

à un père, ni à un mari. Si les

hommes s'eccommodent du nom de leur père, pourquoi pee les

temmes ? dire-t-on.Par ce que ces

temmes refusent précisément le moděle masculin. C'est une op-

ou entre lee couleurs ? A qui peut-on le mieux comparer une « bonne » espagnole ? A une épouse d'industriel ou à un traveilleur immigré ? On e beaucoup perié, un peu trop à mon avis, de le femme toyer. M. Michel de Saint-Pierre II - était là, comment s'en étonnar - n'e pas menqué d'in eister sur l'espect valorisant du

rôle d'épouse et de mère. Y a-t-li rien eu monda de plus beau, de plue enrichissani que de ee donner entièrement è un homme, à des enlants? Une lemme ingénieur, elle, a osé avouer qu'elle prélérait aligner des chiffres plutôt que des casseroles. Et une mére de six entants. Elle a laissé entendre. pas trop fort pour ne pas alerter trouvé, elnon le bonheur, du moins l'équilibre, en travaillent eu dehors. Un monde I Oul, le monde à l'envers.

CLAUDE SARRAUTE.

TRIBUNES ET DÉBATS

alnsi que les voles à stationnement payant équipées de parcomètres ou d'horodateurs. Il précise également les voles principales et celles à sens unique;

La liste des garages et des pares de stationnement mentionne leur agresse et leur numéro de thisphone, les tarifs pratiqués et les pares disposant d'anne station-service et de postes de distribution de carburant.

Cette brochure, d'un format moderne et pratique, compourant une des pares de postes de distribution de carburant.

Cette brochure, d'un format moderne et pratique, compourant une de la compount de la compourant une de la compourant une des pares de postes de distribution de carburant.

JEUDI 9 OCTOBRE

IT1 PROGRESSE ENCORE FACE

AU JOURNAL DE L'A AU JOURNAL DE L'A

L'édition de 20 heures (
journal d'IT. 1 a enregistré, sel des informations émanant de première chaîne de télévision, nouveaux gains d'audience pe dant la première quinzaine septembre : du le au 7. LT. 1 obtenu 32 points d'écoute, tant que du 8 au 14 sa moyenne d'a dience a atteint 34.5 points.

De ce fait, l'écart entre LT et A 2 s'est encore creusé ; rapport aux mois précédents, pa qu'il représentait 17 points à veille de l'arrivée de Guy Thom

TF1 ENTIÈREMENT EN COULEURS POUR LES PARISIEN

A PARTIR DU 20 DÉCEMBRE • TF 1 diffusera l'ensemble

ses programmes en couleurs Paris et la région parisienn partir du 20 décembre à 20 hei Les téléspectateurs possédan récepteur couleurs n'auront se brancher sur le canal 625 î Les autres continueront à voir capter la première ch monochrome sur le canal hi

M. GILLES MARQU EST NOMMÉ DIRECTEUR GENER DE RADIO-ANDORR

• M. Gilles Marquet d'être nomné directeur gén de Radio-Andorre, poste qu'o pait auparavant M. Mi Degoy, qui a pris sa retrain avril 1975.

avril 1975.

Après avoir débuté au M
comme journaliste, puis cos
animateur et producteur d'é
sions publicitaires, M. G
Merquet a été directeur de R
Andorre, chel des services
publicité et de promotion i Dépêche du Midi, et direc général d'une société de tour exploitant plusieurs casinos Languedoc-Roussillon. Il revient à Radio-Andorre moment où la station s'app à effectuer d'importants in tissements, Sou frère, M. Ji Louis Marquet, nommé réc ment directeur adjoint, aur

RECTIFICATIF. — L'i mentation des recettes des sc tés de radio-télévision (le Mc daté 5-6 octobre) n'est pos li l'élargissement de l'assiette de redevance, mais à la majorat de son montant.

« Le Monde » public ious li amedis, numéro daté du dimencij

lundi, un supplément zadio-16 vision avec les programmes complé

responsabilité des travaux te

MERCREDI 8 OCTOBRE

CHAINE I : TF I 20 h. 30. Enquête-fiction: Cécile ou la raison des femmes (deuxième partie: «l'Enfant»); 21 h. 25, Variétés: Musir Story (Georges Jouvin et sa «trompette d'ou»); 21 h. 50. Emission médicale: Le hanche: 22 h. 50, IT l dernièra.

> **GEORGES JOUVIN** ON I MON PAPA . LE SILENCE . AVE MARIA.. Vient de paraître : HIT N° 23 : L'ETE INDIEN • LE PARRAIN N° 2...

CHAINE II (couleur) : A 2 20 h. 30, Série: Mannix (* la Griffe *): 21 h. 30, Megazine d'information: C'est-à-dire, par J.-M. Cavada (voir tribunes et débets): 23 heures, Journal da l'A 2.

de la semaine, CHAINE III (couleur) : FR 3 20 h. 30 (R.), « la Belle Equipe «, de J. Duvi (1936) ; avec J. Gabin, M. Cheirel, Air V. Romance, Ch. Vanel, R. Médine (N.). Cinq copains, chômeurs, qui ont goge la Loterte nationale, c'unissent pour moi en commun, une guinguette un bord la Marne.

22 h, 30, FR 3 actualités.

FRANCE-CULTURE

20 h., Poèsie ; 20 h. S., Relecture, par H. Juin ? A. Reverdy ; 21 h. 25, Musique de chambre (Bacthoven, Maiar Schumann) ; 22 h. 35, Entretiens avec Bertrand de Jonne . 23 h., De le nuff ; 23 h. 50, Poèsie.

FRANCE-MUSIQUE

20 h., Presentation du concert; 20 h. 30 (S.), En du Studio 104... Orchestre national ; « 5ymphone i pour petit orchestre, le Printempe » (Milheud); « Pen noires » (Ch. Chaynes) » « Tharan-Go » (M. Ohana); « / et a cri » (C. Baillf); 22 h. 45, Les dossiers musica-De Satie à Jim Morrison ; 24 h., Musiques non égrites : L' magne ; 1 h., Plans sur pions.

JEUDI 9 OCTOBRE

CHAINE I : TF T

20 h. 30, (R.), Série: Salvator on les Mohicans de Paris ; 21 h. 30. Magazine de reportage : Satellite. Spécial police.

22 h. 25, Allons au cinema, d'A. Halimi ; 22 h. 50, IT I dernière.

CHAINE II' (couleur) : A. 2

20 h. 30, Film : « le Carcle rouge », de J.-P. Mel-ville (1970) ; avec A. Delon, Bourvil, Y. Montand, G.-M. Volonte. Deux trumds et un policier déchu, qui ne se connaissatent pas, se rencontrent, comme guidés par la fatalité, préparent un hold-up ensemble et tombent dans un piège,

22 h. 45, Vous evez dit bisarre, de M. Lancelot : Films d'horreur et films fantastiques; 23 h. 15, Journal de l'A 2. CHAINE III. (couleur) : FR 3

20 h. 30, Un film, un auteur: «Il faut ma papa ». de V. Minnelli (1962); avec G. Fe R. Howard, Sh. Jones, St. Stevens. Comment un feuns garçon, dont la l' est morte, intervient pour que son per remarie avec une temme de son choit. 22 h. 30, FR 3 ectualités.

FRANCE-CULTURE

20 h., Poésie ; 20 h. 5 (5.), Nouveau répertoire dit fique ; « Toulours et Jamele », de P. Vincerzial ; E. Fremy ; 22 h. 35, Enfretiens evec Bertrand de Jouwe 23 h., De la nuit ; 23 h. 50, Poésie.

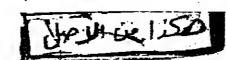
FRANCE-MUSIQUE

20 h., Présentation ou concert ; 20 h. 30 (S.), Concert Festival estival de Paris avec R. Jocoba, haute-centre. K. Gilbert, clevecin : œuvres de Couperin, Prescobald, Ve Lambert, Purceil. Bach; 22 h. 30. Les destiers musica 24 h., Musique non écrite : L'iren ; 1 h., Plans sur plans.

Comment s'arranger dès l'aller pour être sûr d'avoir une place au refour.

Réservation électronique S.N.C.F. Pour vos alier et retour ou trajets par étapes. Mais tout cela est expliqué dans le guide pratique 1975 du voyageur S.N.C.F. Demandez-le dans les gares et agences de voyages. Lisez-le bien. Soyez malin.

Apprenez le train. ENES



E IIIOTTI DES ARTS ET DES SPECTACLES

A Bruxelles Léo Ferré - aomme -May rehestre

TRECTED - A soprano vocalise dons A soprano vocalise dans le couloir. Les chœurs sont en habits de ville, musiciens s'ogitent, les struments chahutés font du et les sons s'enchevéent. La soprano o regagné sa face, derrière le chef d'or-nestre quand il sera là. Elle oublié ses partitions, elle t: « Mes partitions ? », et, npressé, un grand jeune mme blond vole et dépose ses pieds la serviette noire. Le chaf d'orchestra se fraie passage parmi ses musi-ens, il doit ovoir soixante ns, il est beau avec des che-aux blancs, il dit : « On end o... », une quelconque

> geste et les notes se ronant sous ses mains. - Ainsi, l'éternel cérémonioi s concerts et des répétitions. lais ce solr-là, mercredi, à nuxelles, Léo Ferré dirigeait Orchestre de Llège et les rœurs de l'Opéra national.
> Lors, ce n'était pas la même

esure, un geste et le silence,

1 NCHRP

. e Un déclic. On me téléone et on me dit qu'on met-ma disposition l'Orchestre Liège. > Un déclic, cor les ris de chant, co devenolt

p pénible. Un déclic, tout

inge. Léo Ferré réalise enfin

rève. « La musique, [/a] en mol depuis que le suis se. Mals les autres ne s'en pos operçus. Léo Ferré, chef d'orchestre ?

Brocellois étalent venus mbreux, pour voir. Relent prêts, sons doute, o somption du chanteur de iètés — Ils ont opploudi la formance : Leo Ferré dirige Coriolan », de. Beethoven. Quand je dirige « Coriolon »

ie pense ou Chill ...) et le Concerto pour lo main gou-che », de Ravel. Il a fermé ses partitions et cannaît toute lo musique par cœur : Beethoven, Ravel, Ferré. De Ferré, il dirige « lo Vie d'artiste », « la Chan-son du mal-aimé », « les Amants tristes », « lo Soli-tude ». Et « la Mort des loups » et « Requiem », qu'on ne connaissait pas. Il dirige et il chante en même temps.

Ses mains sont prises par la musique et les mots doivent se débrouiller seuls, sans le secours du geste. Pourtant, char-riées par le même courant, musique et paroles se précipitent ensemble : « C'est très difficile ; il faut chanter depuis oussi longtemps que je chante pour pauvoir le faire », dit Léo Ferré, Mais, écortelé, il tient bon. Ce n'est pos seulement une processe technique. Quel-quefois, on oublie l'habilete, on perd de vue le record et on

Dans un mois, Léo Ferré sera o Paris, ou Palois des Congres, avec le même spec-tacle, avec Dag Achatz, le plo-niste, et Jeanine de Woleyne, lo soprano. Dans un on, il en-registrera ses nouvelles chan-sons, ce qu'il ne peut pas faire pour le moment, à cause d'un contrat avec son éditeur (« Ferré muet. Royel monchot »). En attendant, c'est Pio Colombo qui fera le disque. vit en Italie, Il est son propre éditeur, il entend quelquefols des solistes ovec lesquels il voudrait travalller, et quand on cherche des compositeurs qu'il ne paurrait pas dinger, il n'en

trouve pas. CLAIRE DEVARRIEUX. Sergel au centre culturel suédois

Les malheurs de Tobie

qui s'attache depuie quelques années à is période néo-classique ramène à la surface des artistes un peu oubliés ou tombés au rang de gioires locales après avoir été des personnalités européennes. Ainsi en va-t-il de Thorvaldsen, une des figures mejeures de 1800 que l'on ne connaît guère en dehors du Dane-mark, et, à un moindre degré, de Johan Tobias Sergei, considéré en 1796 par deux voyageura trançais qui lui rendent visite à Stockholm comme = le plus célèbre sculpteur existent aujourd'hul, Canova, Vénitien, pouvant seul lui Stre comparé -. L'exposition qui vient de s'ou-vrir è l'hôtel de Marie ne nous montre pas les statues et les groupes (le Faune Ivre, Diomède, Mars et Vénus) qui firent le gioire de Sergel, mais on y verra un ensemble de dessine dont l'etrangeté, la verve un peu fotte, le mettent au premier rang de ces artistes qui, tels son grand ami Füssli et, à un autre niveau, Goya, marquent le passage de l'Europe des lumières à l'Europe noctume du premier romantisme.

Na en 1740, Sergel dolt son éducation ertistique à un sculpteur français, Pierrs-Hubert Larchevêque, qui travaillait pour le cour de uéde dans un style voisin de Bouchardon, auquel les premiers essale de Sergel se référent souvent. Le jeune homme est de belle promesse : on l'envole en Italie. Il arrive è Rome en 1767, bien décidà à se débarrasser de l' - abominable manière française » ; c'est le coup de foudra, le révélation immédiate (beaucoup plus rapide que dans le cas de David). - je vis, écrit-il dans one de ses autobiographies, qu'il n'y aveit d'autre maître à suivre que l'Antique et le Nature . Il restere en Italia dix ans, y reviendra en 1783 comme » cloérone » de Gustave III et ne se consolera jamele tout è fait d'evoir dû retrouver un jour les rigueura et la

Comme elle l'avait été en 1600, comme le sera Montparnasse en 1920, Rome est slora un foyer cosmopolite où, dans le silisge de Winckelm et des publicatione erchéologiques consacrées à Pompéi ou - aux plus beaux monuments de le Grèce -, s'élabore le doctrine d'un art nouveau suquel le Serment des Horaces donners valeur de manifeste et force de loi, Curleux, mécèn collectionneurs, marchands, "voyageurs, "philosophes et fils de famille faleant le - grand lour », tout le monde passe ou séjourne à Rome en ces années-là, et les jeunes artistes y viennent de l'Europe entière, d'Angleterre, d'Ecosse, d'Allemagne, des pays scandinaves et même de Russie pour y parfaire leur éducation artistique. Deux loyere : le place d'Espagne, où l'on se rencontre, où l'on échange des idées ; el l'Académie de France, qui tient alors ses assises sur le Corso, au palais Mancini et dont les pencours et de studieuse investigetion de l'Antique.

C'est là que Sergel travaille pendant quatra ans à « copier le modèle », et il y fait le connais sance de Berthelémy, de Stouf, de Suvée, de Vincent, dont il nous a laisse de fort plaisantes caricatures. D'eutres amie : le peintre danois Nikolai Abildgaard et surtout Füssii, qui exerce sur lui une influence intellectuelle considérable et qu'il nous montre (n° 6) en proje à une sorte de Macbeth qui s'enfulent en montrant leur derrière. Les dessins de Sergel sont parfois très lestes et le caricature sera toujoure pour lui un moyen d'expression privilégié, même el les dessins de la période suédoise manifestent une amertume, une bouffonnerie tragique, une eorte de désespoir d'ivrogne, qui étalent le fond de sa personnalité et qu'il nous révèle avec un abandon, un dédain des convenances qui sont à l'époque sane eutre exemple. Ainsi dane les feuilles où il nous montre le peintre Sevenbom en train de se raser ou le poète Carl Mikael Bellman eccable de solitude et de misère auprès d'une bouteille d'aquavit. Ou encore dans ces scènes d'orgle, Un diner turuyant, Un festin d'écrevisses, qui sont blen eurprenantes de la part d'un artiste aussi préoccupé d'idéalisme et de grande manièra : les sorcières de Macbeth pétaradent au nez de Füssil et nous assistons eu « festin d'écrevisses » au moment où celui-ci

On boit beaucoup dans les dessins de Sergel, on y mange encora plus. Formidable mangeu lui-même, glouton héralque et précocement obèse (un de ses dessins nous le montre en train de se préparer des langues salées avec la coupole de Saint-Pierre en errière-plan), notre pauvre Jean Toble était un candidat tout désigne è la goutte et eux rhumatismes. Il semble avoir oris parti avec humour de ses misères physiques comme on le voit à travera un eutoportrait où Il s'est représenté sautiliant sur une béquille, et l'évocation de celles-ci serait sans intérêt al alles n'avaient eggrevé sa tendance naturelle à la mélancolle et dégénère parfois en crises de dépression et de manie suicideira. La mélancolle est autour de 1800 un thème aussi cher aux peintres qu'eux écrivains, meis cette mélancollelè est une personne de bonne compagnie, almable, discrète et de grende distinction èlégieque. Rien de tel chez Sergel, où elle se présente avec une acrelé, une noirceur, un fond de bile et une odeur de taveme qui font de notre Jean Toble le premier grend déprimé de l'his-toire de l'art et l'ancêtre de ces prestigleux neurasthèniques dont les pays du Nord, à la fin du dix-neuvième stècle, gratifieroni le culture

Sa première crise de mélancolle, Sergel la subit lors de son arrivée à Rome : Il s'aperçoit qu'il ne sait rien, que son éducation ertistique est à refaire ; il est désespéré, mais ee remel rapidement grace à un petil voyage à Neples, ce qui est preuve d'une remarquable intuition thérapeutique (en cas de dépression, prenez l'evion, peu importe la destination, le remède est infallible, à la première escale on est guéri). La seconde crise, beaucoup plus grave, survient en 1795. « Dans le mois d'octobre de 1795, narre-t-il dans une de ses autoblographies écrites dans un français macaronique dont nous res-pectons l'orthographe, je lus atteins de la goutte remontée par les intestine dont j'ai été mallade deux ans, elle se jetta eur les nerf: et m'e occasionné une mélancolle effrojeble, j'en al été guerrie quand elle a'est jettà dane les pleds. . Le diegnostic est quelque peu moltaresque, mais là encore, Sergel trouve le remède



adéquat en confiant au dessin le récit de so l'Histoire de quelqu'un durent le promier eccès d'hypocondrie ; une seconde série suivre en 1797, Sur le chemin pénible de le vie

En dehora de leur valeur prémonitoire dans l'histoire de la psychiatrie et de la preuve qu'ile administrant des vertus - cathartiques » de l'œuvre d'ert, ces dessins sont d'extreordineires ents et représentent ce qui, dans l'œuvre de Sergel, parle le plus lortement à l'imaginailon moderne. On n'imegine rien de plus bizerre et paignant que ce Rêve douloureux où l'on voit l'artiste assalli par des grues à figuration phallique, que ces feuilles où II e écrit : « Il soutire atrocement «, « Il sombre dans le désespoir », que ces images mystérieuses (= A le santè des ancêtres «, = Toi qui te plains de ton destin », = Il boit de l'ezu ») où l'éclair de la plume fixe l'angoisse mortaile l'indéchiffrable cauchemar d'un homme accablà par une maledle dont Il ne sait pas le nom.

Par son œuvre de sculpteur, même si elle est animée d'une passion qui le fail serviteur de Dionysos piutôl que d'Apollon, Sergel appartient, evec distinction et maîtrise, au style international de 1600, Meis II y e aussi dans sa production un espect noctume, tantôl Irivial, tantôt pathétique, dont les deux séries de 1795 et 1797 n'àpulsent pas l'âlrangetà. Les dessins du Penseur, dérivé de Michel-Ange, ceux qui nous montrent une Scène d'enlèvement, Un couple d'amoureux passionnés, une Lady Mecbeth aussi effrayante que celle de son ami Füssii, ceux encore qui illustrent avec une sombre fureur la demière scone de Corinne, renvolent au même fond d'Inquiétude et de puisions irrationnelles, Le monde néo-classique e eu, jui eussi, son enfer, et, en attendant Munch ou Strindberg, reveneît à un homme du Nord d'exprimer, presque paur la première fois et en des termes mment contemporains, les sombres ettraits du délire, des égarements du cœur el de l'esprit.

ANDRE FERMIGIER.

* SERGEL Dessins - Institut subdois, 11, rue Payenne. Tous les jours de 11 heures à 19 heures.

siècles d'art tchèque et slovaque au Grand Palais

après l'exposition l'Art ancien en Tchécoslovaquie (juin-octobre 1957 sée des Arts décoratifs), les panmarouflés en bois d'if, de hêtre, ul ou de pin auxquels la peinture ale de Bohême a confié les figures de son « beau style » et les polychromés du gothique tardif vaquie. On retrouvera aussi, au-mi, à l'exposition Dix siècles d'art e et slovaque du Grand Palais, ement de ceinturon d'un guerrier morave du ueuvième siècle ou ensoir à trois étages d'une lège-

Sodorik dans sa gloire

MCI revenus à Paris, dix-huit ans

bant, les deux expositions qui se chent à distance en ce qui conles étapes centrales (et non les es) du passé de la Tchécoslova-nt loin d'être entièrement supers. Celle de 1957 comportait l'inable chapitre préhistorique des re de Predmosti et de Doini Ves-· avec leurs fameuses « Vénus ». e 1975 commence avec les troude tumulus slaves (pixide d'ivoire et l'orfèvrerie de la Grande-3 — premier Etat commun des es et des Slovaques sur la scène jue, au neuvième siècle ; elle finit très spectaculaire « mur de in-, toute récente réalisation fasciar le jeu rapide d'images habile-misies, manipulées avec brio, hier urd'hui juxtaposés. L'exposition finissalt vers 1500 et proposalt rénérale moins rapide. Aujour-ous avons une présentation parment bien réussie, alerte et soiche de très beaux effets et. pour , jusqu'au dix-huitième siècle, mposante série d'œuvres et de œuvre souvent d'une puissante

but de l'exposition n'est qu'un

«BELLES MADONES» MÉDIÉVALES A L'AUDIOVISUEI



Paul de Levoca : Berger de la Nativité.

calme prélude avec des boucles d'oreilles d'or à filigrane de Zitavska Ton, des douilles de lance, des pendentifs à hunnle, les attaches dites « boutons », typiquement grand-moraves, les coupes, des plaques d'ornement, qui nous mènent, en une cinquantaine de menus objets, du reste fort intéressants, à la sortie des tombes et à l'époque romane. On le sent bien quand commence la mise en scène, vraiment remarquablement menée, de la rencontre avec les deux éléments ma-jeurs : la couleur et le bois. Dans les salles consacrées au mattre Théodorik. au e beau style », aux statues et aux retables, le choix des pièces — toutes très importantes — est si bon, et leur ordre d'apparition si efficace, que la qualité propre à ces sculptures du gothi-que international est révélée immédiatement. On découvre après que les cenvres n'étaient pas très nombreuses dans cette section précise comparées an volume total de l'exposition (quatre cent cinquante-deux numéros), mais justement la densité de leur présence caractérise

Il n'y a que cinq manuscrits certes. Cependant, entre le *Codez* de Vysehrad (vers 1085) dans le style des manuscrits de Bavière et surtout de Ratisbonne, et le Laus Mariae (avant 1364), beaucoup de traditions locales et de nouvelles liaisons avec l'Italie et l'Occident sont entrées dans l'enhuminure tchèque. Plus tard (1510-1514), le Graduel de Litomerice complètera ces apports par d'autres emprunts faits aux gravures allemandes, et tout le tragique de la vie de Jan Hus est là.

Les trois grands de la peinture sur pannesux sont là aussi.

Le maître du retable de Vyssi Brod avec sa Vierge. Théodorik surtout (avant 1365), superbement représenté par six panneaux. Peu importe que la décora-tion du château de Karistein en com-porte beaucoup d'anires : l'effet de répétition est rendu dans cette sèquence où la peinture déborde sur le fond d'or des cadres. Les dons d'un coloriste àblouissant l'emportent sur le modelé très faible. Dans des visages étonnamment clairs, sans aucun relief (Sainte-Catherine ou Saint-Augustin), seuls avancent des regards inflexibles ceinturés d'iris dilatés. C'est un grand face-

Le troisième maître, celui du retable de Trebon, est représenté par deux excellentes œuvres, mais on regrettera tout de même l'absence de la célèbre Résurrection où le meilleur peintre gothique tchèque découvre le clair-obscur (vers 1380) et utilise la même juminosité que Théodorik dans une composition beaucoup plus élaborée, mélant de façon subtile réalisme et mystique.

En matière de tablean accompli, la meilleure placs de l'exposition est la Vierge trônant de Jindrichuv Hradec, dont le lyrisme et la perfection formelle font une des plus célèbres chelles madones ».

Après l'intermède rodolphinien

Que la sculpture ait beaucoup à dire, on le voit vite devant quelques plis en hauteur découverts à un tournant du parcours; où dès la Tête d'homme du pont Judith de Prague (vers 1170) ; devant la Vierye de Michle, ou le Christ de miséricarde de l'hôtel de ville de Prague : devant les groupes réalistes des retables très célèbres avec les bergers agenouillés de Levoca (gothique tardif de Slovaquie). Le bois triomphe, comme dans les paye voisins, encore réservé

avant l'envol baroque qui va venir. On a su faire arriver dans les salles snivantes la vague qui apportera les saints aux gestes éloquents et l'*Héraclès* d'Adrien de Vries (avant 1626). Le curieux épisode maniériste — quelque peu érotique — qui prend place sous le règne de Rodolphe II est illustré sur-tout par Vénus et Adonis (vers 1610)

de Spranger, étrange tableau qui présente certains rapports confus avec l'école de Fontainebleau.

Mais il reste beaucoup de portraits et de scènes de genre sagement classiques comme la *Tailleur de pierres précieuses* de Skreta (1653). Tous ces exemples et ceux du baroque sont coupés de belles vitrines de verrerie et d'orfèvrerie. On notera dans les vitrines d'orfèvrerie l'interrention de la couleur grâce à des plaquettes émaillées ou des « grenats de Bohême » bien connus. C'est Prague sophistiquée, mais de bon goût.

Quelques horloges solaires et le sextant de 1600 qu'utilisèrent successivement Tycho Brahe et Kepler évoquent la Prague du savoir.

On arrive très vite au premier étage à un tout autre aspect de l'exposition. Une rétrospective longue bien qu'incomplète des arts plastiques tehèques des dix-neuvième et vingtième siècles. Il faudrait faire une anthologie où entre raient tant de peintres en bon ordre, et c'est ce qui a été fait.

Josef Navratil, très sensible, et Manes, excellent paysagiste, tous deux romantiques issus du deuxième rococo, sont bien connus. Mais il faudralt citer aussi Slavicek, Preisler et Kupka. Par la suite, tout cela est un peu laborieux, mais

La Tchécoslovaquie n'étant pas isolée. on retrouve blen sûr forcèment le Mucha de l'art nouveau et le Sima de la guerre d'Espagne. On connaît moins Emil Filla (1882-1953) ou Max Syabinsky (1873-1962), ce dernier pourtant admirateur de Rodin, et l'on devrait s'intéresser au sculpteur des portes de bronze du Slavin à Bratislava : Rudolf Pribis.

Un certain réconfort survient devant cette abondante deuxième partie si l'on considère qu'un jour viendra où, par décantation, elle n'aura plus que la densité laconique de la première : on trouvera blen vite le Théodorik d'aujourd'hui.

PAULE-MARIE GRAND. * Galeries nationales du Grand Palais

nger tour.

ICE CULTURE

«IL CAMPIELLO» A L'ODÉON

Strehler en version originale vénitienne d'époque

G IORGIO STREHLER, présentant sa mise en scène de « Il Campiello », de Galdoni, la qualité, exceptionnelle seion lui, du texte.

Ce texte est extraordinaire, dit-il, il est unique en son genre et d'une richesse énorme »; Strehler ajoute : e Du point de vue stylis-tique, c'est un exemple sans précédent, me semble-t-il, d'écriture ». Il nate ailleurs la « densité chiffrée du langage vénitien, serré de près, jargonnant, non divulgatif ».

Il faut peut-être faire la part de l'enthousiasme du maître d'œu-vre. Mais si la farce du texte est, comme l'indique Strehler, une composante essentielle de ce spectacle. ne nous étonnons pas de rester. naus Français, si naus ne parlons pos cette langue, « interdits » : le dialogue n'arrête pas, va très vite, nous n'en comprengns pas un

Comme chez les Algériens de Kateb Yacine

On nous dit, à propos de cet e II Campiella » : c'est du jargon vénitien d'époque, les Italiens ne l'entendent pas non plus, ils aiment pourtant cette pièce. Non, ce n'est pas vroi : ils comprennent très bien le dialogue, il suffit de vair les spectateurs itoliens, dans la salle de l'Odéan, rire au quart de tour à la maindre nuance comique du dialogue.

Naus vollà donc, comme il y a quinze jaurs avec les acteurs algériens de Kateb Yacine, écoutant un texte que nous ne salsissans pos. Et ce spectacle du Piccolo Teatro de Milan ne nous est pas accessible comme le furent autrefois « le Carbeau », de Gozzi ou « Ce soir on improvise », par exemple, présentés par le même théatre ; alars la barrière du langage ne javait pas, une entente occulte faisait que naus étians en contact presque amoureux avec chaque chose qui se passalt, se disalt. Au-delá du texte, théâtre et public s'entendalent comme larrons en

Le décor et les costumes sont de taute beauté, dans un climat très « mode » : un goût d'un raffinament extrême marie les beiges, les bis, les blancs et les noirs : nous voyons une Jalie nappe, des poutres apparentes, des bauteilles sombres, des vanneries, et une neige élégante qui vole, qui re-tombe sur les personnages avec joliesse comme dans les globes remplis d'eau où sa tiennent les statuettes de sainte Thérèse de

Les actrices et les acteurs sont excellents, lis ant du chien, ils sont vifs, ils s'amusent, et puis c'est quand même fou les préjugés racistes qu'on ne peut s'empécher les aime, on aime leur accent to-nique, leurs envolées de mains, leurs yeux de feu, leur charme au premier degré, quai.

Que comprenons-nous de l'ac-tion ? Que nous sommes à Venise un jour de comaval, et que sur une petite place quelques femmes et hommes du peuple de Venise se chamaillent, dansent, ont des histoires de cœur. Deux femmes agées ont beaucoup de relief. Il y a de l'action : on se bat avec des bâtons, on s'envole de l'eau à la figure, c'est très animé.

Strehler insiste, dans sa présentation, sur la nature « papulaire » de la pièce. « C'est une comedi papulaire au sens profond », dit-il Mais sa mise en scène, et tout le style du spectacle ant l'aisance, le luxe, la désinvolture, des privilè-giés. Chaque détoil de la mise en scène vise au jali, au chic, c'est une élégance de grands seigneurs, sans inquétude matérielle, sons incertitude du pain du lendemain, sans usure par le dénuement.

La sûreté de main de la stylisatian, la santé des acteurs si bien dans leur peau, la subtilité des effets, le bonheur chontant des teintes et des mouvements, imposent un charme : « Il Campiella » est un travail bien falt, Très bien MICHEL COURNOT.

* Odéon, 20 h. 30 (jusqa'sa 13).

NOUVEAUX TALENTS EN AMÉRIQUE

Les successeurs d'Eugène O'Neill

≪ U N auteur dramatique peut très bien avoir trois de ses pièces montées off Broadway et continuer à gagner sa vie en falsant la plonge.» Et Lloyd Richards, le directeur artis-tique de la Conférence nationale des auteurs dramatiques, réunie à l'Eugène O'Neill Memorial Theater Center (1), qui juge cette situation inacceptable, ajoute : «Ce que nons voulons, c'est que les auteurs gagnent leur vie en écrivant, car il n'est pas bon que le travail le plus important se fasse avec l'énergie non employée ailleurs. S'ils sont mimix connus si leurs pièces trouvent un producteur, ils pourront vivre de leur plume • C'est la raison pour laquelle des institutions telles que l'O'Nelli, dont le seul but est d'aider les nouveaux auteurs, s'avèrent nécessaires aux Etats-Unis. Mais d'autres pays ont envoyé des observateurs : le Scottish Art Council a entrepris une étude complète visant à établir une organisation similaire en Ecosse, tandis que l'Australie tenait au cours de l'hiver 1973 sa première con-férence nationale très directement inspirée du modèle américain. Il n'est donc pas interdit de penser qu'un tel centre pourrait égale-ment être transplanté en

Chaque, été, depuis onze ans, le centre abrite, pour un mois, non loin du Monte-Cristo Cottage ou vivalent O'Neill et sa famille à New-London, une conférence réunissant, autour d'une dou-zaine d'auteurs, des acteurs, des metteurs en scène et des critiques. Les scripts, tous inédits, sont montés par des professionnels, au total une vingtaine d'acteurs et quatre metteurs en scène chepronnes, presque tous new-yorkais.

France (2)_

La notion de travail en cours de recherche prime celle de produit fini, et c'est à dessein que, lorsque la pièce est donnée devant un public local voisines) et les participants à la conférence, le mobilier de scène ne se compose que de quelques modules métalliques et que le texte n'est pas complètement mémorisé, mais partiellement lu, de manière à ne rien figer définiti-vement. Car ce qui importe ici, c'est le progrès et la formalité de l'auteur.

Servir les auteurs au mieux

A l'O'Neill, il n'est jamais question d'échec ou de suc-ces, mais de débat, de répétition, de reprise. Chaque pièce passe au moins deux fois avec des pariantes. La journée commence par une discussion de l'œuvre vue la veille, et l'auteur entend l'opinion de tous : visiteurs, critiques, acteurs, autres outeurs et jusqu'aux jardiniers et cuisinières. « On ne sait jamais qui vous donners le meilleur avis sur la pièce. ensuite vous pouvez tout faire : cou-per, étaffer, réécrire, comma vous voudrez, L'essentiel pour nous est de servir votre pièce au mieux » Parallèlement, les critiques ont une tormation sur le tas, visant à une meilleure intelligence du théâtre. Ils peuvent à leur gré assister aux répétitions, discuter avec les auteurs et les dramaturges avant de rédiger leur papier après le speciacle. Leur critique sera à son tour critiquée le lendemain, juste retour des choses qui russure les auteurs en apportant la preuve de la relativité des jugements et de la vulnérabilité de toute



Quels sont les auteurs qui jurent joués, souvent pour la première jois, à l'O'Neill? Parmi les plus connus, il jaut citer Israël Horovitz, Cousen, Richard Wesley, dont le renom a largement débordé les ghettos, Guare, qui fut déconvert en 1966 avec le script d'Un pape à New-York (3). Sons préiendre être la sobution à tous les problèmes qui se posent à un auteur débutant (4), ce centre, animé par un président dynamique et discret, George White, rend possible le début de l'aventure théâtrale, dans une at-mosphère de brassage et de vie communautaire amicale et féconde. Ainsi les O'Neill, aussi bien James Facteur populatre, mille fois Monte-Cristo sur les planches, qu'Eugène, son füs, qui fut le pre-mier prix Nobel du théâtre américain, ont-lis désormais des successeurs sur leurs

LILIANE KERJAN.

(1) Engine O'Nelli Memorial Center, Inc. 305, Great Nock Road, Waterford, Conn. 66385. (2) Le Thaitre ouvert d'Avi-(3) Titre original : The House [4] Auteurs invités en 1975 : Thomas Babo, David Preeman, Israel Eurovits, Lee Kalcheim, Lance Lee, Jonathen Levy, Ro-bert Lord, Daniel Owens, Marsha Sheimes, Martin Sherman, Neil

Les Tibétains

des Bouffes du Nord

VEC leurs murs notrcis et decrepis à cause des quel-ques moulures qui subsis-tent, les Bouffes du Nord pour-raient bien ressembler à un tem-ple abandonné.

Quant aux cérémonies que les moines tibétains du monastère des Guytō y ont célébrées dans les caure du Festival d'automne, elles pourraient à l'inverse passer pour un spectacle. D'ailleurs, quel rituel ne comporte pas un aspect théâtra let quel théâtre ne se veut pas plus ou moins sanctuaire?

Cette ambiguité a toujours existé dans la plupart des reli-gions, et si l'aspect musical semble primer ici—a la religion est son », disent les moines tibétains, — on ne peut pour autant parler d'un concert de musique sacrée.

La caractéristique des moines du monastère de Guytō, c'est une technique vocale très particulière qui leur permet de chanter des notes très graves et de faire entendre en même temps les harmoniques de ces sons fondamentaux. riques de ces sons fondamentaux.

Pratiquement pas de mélodie au sens habituel du terme, mais une récitation ry th mé e, aux règles mystérieuses, d'un texts versifié dant il est hors de question, actuellement, de connaître le contenu. Dans certaines séquences, ils utilisent des instruments — trompes, cymbales, tambours, — mais il serait vain sans doute d'y voir un quelconque souci d'ordre purement esthétique: le recours à tel ou tel instrument passède vraisemblablement une signification ésotérique primordiale, au même titre que certains gestes, certaines couleurs.

La musique est pour eux le

La musique est pour eux le moyen de se reiler et de s'ideniifier à l'unipers, selon les principes de la religion tentrique,
mais elle n'a pas pour but, comme
dans d'autres cultes, de mettre
l'auditoire dans un état religieux
ou méditatif qui lui permet te
d'entrer en rapport avec l'a
divinité.

les onze moines qui participen. L'
à cette cérémonie sont pratiquement les seuls à en connaître le
sens exuct, et, s'ils acceptent de
se produire en public, c'est seulement parce que cela n'est pa
contraire à leurs habitudes, me
ils ne sont nullement préoccuse
par la propagation de leurs ne
tiques, de leur pensee et le
leur art.

A Les moines tibétains de C entement une tournée qui conduirs notamment à Beims.

THÉATRE DE LA PORTE St-MARTIN **Roland Petit**

Le Ballet de Marseille poursuit sa Saison triomphale

COPPÉLIA

CARMEN - L'ARLÉSIENNE

6 REPRÉSENTATIONS EXCEPTIONNELLES Jendi 16, vendredi 17 octobre, en soirée et dimanche 19 octobre, matinée à 15 heures et soirée

COPPÉLIA

du 21 octobre an Z novembre Location : Theetre 607-37-53 et Agences

TH. PLAISANCE 111, rue du Château - 14º Mº Pernety, Loc. 273-12-65 à 20 h. 30



PAGODE - LE MARAIS SCHOENBERG



CONCERT

BALZAC - ÉLYSÉES, v.a. (lundi an vendredi, séance supplémentaire à 13 beures); OMNIA-BOULEVARDS, v.f.; GAUMONT-OPÉRA, v.f.; MONTPARNASSE - 83, v.f.; GAU-MONT-SUD, v.f.; QUINTETTE, v.o.; CLICHY - PATHE, V.F.; SAINT-LAZARE-PASQUIER, v.f.; GAMMA ARGENTEUIL, Y.f.

Si ceux et celles qui voient ces films en sortent avec l'envie de mieux faire l'amour à leur partenaire, cela n'aurait pas été inutile. Personne ne peut plus prétendre que les gens qui vont voir les films pornos sont des malades. des fous, des obsedés, c'est tout le monde, c'es le français moyen, si ce n'est pas moi ou vous je commence a penser que nous avons sans doute tort. Régine Deforges L'EXPRESS









-VOTRE TABLE CE SOIR-

	on oomi
L'ALSACE AUX HALLES 236-74-24 15, rue Coquillère, 1 T.J.	Ouvert jour et nuit, Ambiance musicale. Ses spécialités alsaciennes, Ses vins fins d'Aisace et MUTZIG, la Reins des Bières.
LA MUNICROISE 073-68-25 5, r. Daniéle-Chamova, 1= F. Dim.	Hareng de le Baltique. Goulash de veau à la crème. Cochon de lai grill, feu de bois. Saucisse tyrol. Fruits au kirsch. Bière Pachourbrau
CHEZ GACHOUCHA 250-64-60 4. r. des Petits-Champs, 2. F. d.	Chipirons 12. Pipérade 12. Confit canard 21. MENU, 45, avec 5 plats régionaux plus Vin discrétion. Paells 50 (2 personnes).
GUY 833-57-61 • 67 61 61 61 61 61 61 61 61 61 61 61 61 61	« L'ambassade gourmande du BRESIL » en plein Saint-Germain-des- Prés. Jusq. 2 h. du mat. Crevettes en mariage, Ximxim, Feljoada, etc.
CHEZ HANSI 3. pl. dn 18-Juin-1940, 6°. Tilj.	Jusqu'à 2 h. du mat. Ambiance municale. Ses spécialités aisaciennes. Ses vius fins d'Alsace et MUTZIG, la Reine des Bières.
NEW STORE of BAR BELGE Junqu's 2 h. du matin 359-36-91 63, avenue des Champs-Eigeses, 87.	Sa gamme de 50 bières. Gratinée spéciale 7,50 F. Ses Grillades : Entracôte 18 F. Cœur de Charolais 19,50 F. Très bon steak 29 F. Côte de Bœut 52 F (pour 2 personnes).
NAPOLEON T.1.J. 227-99-50 18, av. Priedland, 8. Jusq. 22 h. 30.	G.P. Baumann, createur de la célèbre Choucroute au confit d'ois citée par tous les chroniqueurs, vous présente ses innovations « Spé- ciales Sté» : Choucroute sux poissons, à la queue de bouf, Margues- Motton, et même au Bomard (aur commande).
LA VIENNOISE 389-12-50 3 accès) 49, r. Ponthieu, 128, r. La Bottle W Celerie Point-Show, 66, ChElysées 2º niveau inf. park, access direct	De 20 h. à 2 h. du matin. Diner dansant aver l'orchestre SILK et SIMON, dans le charme et le confort qui àvoque le pays des values vous apprécierer les epec, viennoises et les vins du Rhin. Une carte française est aussi à votre disposition. Il est préférable de réserver.
BARCELONA 824-47-86 9, rue Geoliroy-Marie, P. Tla.	Jusqu'à 2 h. du mat. Spêt. espagnotes : Paella Valentiana. Zarruela; Cumbas à la Ptancha, Calamarea à la Homana. Spectacle de chame et de dames d'Espagne. Après minuit : cuadro, flamence et guitarea.
AUB. de RIQUEWIRE 770-62-39 12, faub. Montmartre, 9. Tilj.	Jusqu'à 2 heures du matin. Ambiance musicale. Ses spécialités also- ciennes. Ses vins fins d'Alsace et MUTZIG, la Reine des Rières.
LE MIKADO Jusq, 2 h. mat. T.l.]. 55, be Rechechquart, 9, TRU, 74-53	Dans le cadre 1930, entièrement rénova, d'une Brasserie réputée, une carte de grande clease à partir de 50 F. Cinb privé au sons sol
THE CLIPPER 607-63-62 18. boulevard de Strasbourg, 10°.	Près Théâtre Antoine, jusqu'à 2 h. matin. MENU 31.50. Boisson et service compris. Gratinés. Gourmandise de minuit. Escalope whisky.
CHEZ ETCHEGORRY 331-63-05	Jusqu'à 22 h. Cadre rustique. Spéc. Basques. Terrine fotes de volsille 6. Soupe de poiss. comme à Socoa 9. Coquilles St-Jacques eux morill. 91.
LES VIEUX METIERS 588-00-03 e 13. bd ABlanqui, 13c. F. lundi	Oratin crabes. Poulardes morilles. Plateau fromages. Salade. Clace et parissorie maison. Sancerre de Salmon Christian. Saumur Breze 1869. Comte de Colbert. 50 à 90 P B.c. Visille cave. Souper aux chandelles.
L'AJACCIENNE 924-01-71 3, rue Laugier, 17-, P. dim.	Authent, Maison corse, Ouv. tte in nuit sauf dim. de Il h. à l'aube. Cabri rôti et toutes sauces. Figatelli, Haricots bestlais, Bruccio frais,
AUX CAPITOULS 380-28-44 10, rue Villebois-Mareuil, 17. P. d.	Specialités Toulousaines : Pois Gras 22 F, Cassoulet au conflit 22 F. Gésiers d'oie aux morilles 20 F. Pilet mignon Toulousain 22 F.
Ambiance musicale Orchestre	- Superiacio en soirie . P.M.R. : uriz moven du recon

and the second of the second o



Les. A MUSIQUE AU CANADA

Un dynamisme sans complexes

A Semaine mondiale a sans doute plus fatt en quelques joure pour notre musique que des années forts dans nos instituts », nous disait les Lefebvre, le directeur du Centre zurel canadien de Paris. Le Canada, en * aime les défis — que ce soit l'Exposiz olympiques l'an prochain ou encore anguration, dimanche dernier, du «plus ind aéroport du monde e, Mirabel, à inilles de Montréal — et prend appui sur défis pour déployer des forces neuves. lagistralement organisée et animée par n Roberts, président du Conseil cana-l de la musique, à l'occasion de l'assem-du Conseil international de la musique esco) (1), cette Semaine bénéficiait importants crédits gouvernementanz et imetrait de mettre en valeur à travers it le pays le « bond en avant » de la sique au Canada ces dernières années : istruction de magnifiques salles de certs, tel, après la salle Wilfrid-Pelletier 100 places) de Montréal en 1983, l'Opéra centre des arts (2300 places) d'Ottawa 1989; expansion considérable de Radio-lada (avec, à Montréal, son gratte-ciel vingt-trois étages inauguré en 1973), qui actuellement pour la propagation de inusique le même rôle déterminant que lio-France, et, surtout, développement ne multitude de groupements, d'orchesde jeunes, de camps musicaux, de perches pédagogiques et musicologiques. it un long métrage réalisé à l'occasion de Semaine mondiale, donnaient une image trante de santé. Pourquoi faut-il que les isateurs de l'Office national du film it choisi pour ce Musicanada presque insivement des ensembles ou des réalions anglaises, cantonnant le Québec s le foiklore et les variétés, ce qui est

Les paysages sonores de Schafer

Cour l'observateur étranger, cette masse concerts de tous ordres (auxquels s'ajou-Tem colloque sur «La musique, un art da es, réunissant quantité de spécialistes ruationaux) permettait surtout un tact plus approfondi avec la musique

Notons que Yehudi Menuhin, président ant du CIM, n's ou faire élire son candi-Pierre Boules, Le nouveau président est Sangana Menon (Inde).

contemporaine canadienne : une quaran-taine d'œuvres, cela peut être considéré en effet comme un panorama appréciable.

On y a découvert une figure singulière-ment attachante, celle de Murray, Schafer (1933), qui est à la fois compositeur, chercheur et éducateur. Il a évoque au colloque ses travaux sur l'écologie sonore (à l'université Simon-Fraser de Vancouver) pour retrouver dans « l'empironnement acoustique féroce » de notre époque les règles d'une nouvelle discipline : « l'esthétique acoustique », chargée de « créer pour l'homme de emain des milieux acoustiques rationnels et agréables en considérant l'environnent sonore universel comme une composition macrocosmique > que les musiclens ont pour mission d'architecturer.

Ce ne sont pas là vatichations de visionnaire ou divertissements d'esthète, car Schafer, d'une part, a lancé un programme d'études approfondi sur les « paysages sonores » (soundscapes) du Canada et leurs nuisances, et, d'autre part, consacre ses compo-aitions à explorer de nouveaux domaines intérieurs, telle l'aliénation des immigrés perios dans un pays dont ils ne parient pas la langue (The Characteristics Men) on celle d'une jeune schizophrène errant dans un hopital (Requiem for the Porty Girl).

Ses œuvres tournent en général autour des problèmes du langage et de la communication, mais dans leurs plus profondes dimensions, aussi bien actuelles et sociales que mythiques et symboliques. D'où l'intérét passionné qu'il urend aux textes anciens scrits, tibétains, grecs, etc.). dont témolgne, par exemple, son choix des écrits d'un mystique persan du treixième siècle, Djalai al-Din Roumi, dans une longue œuvre pour mezzo-soprano, chœur, bande magnétique et orchestre, Lustro, qui fut admirablement montée par Marius Constant à la tête de l'Orchestre de Toronto.

Si le langage est un peu hybride, passant sans gêne du tonal à l'atonal et à l'électronique, si le deuxième mouvement (déjà entendu à Royan) est interminable par manque de renouvellement intérieur, un incontestable frisson mystique passe à travers cette cenvre, qui s'achève par une sorte de libération dans la lumière et donne le sentiment d'une forte personnalité, de celles qui laissent après elles un sillage.

On connaît mieux, en France, Serge Garant (1929), directeur artistique de la Société de musique contemporaine du Québec, dont le Chant L'amours, commandé par Radio-Canada, a été créé à Montréal sous la forme d'un beau film de télévision de Pierre Morin, où la puissance plastique des images ne s'interpose jamais entre la musique et le spectateur. Le langage rigourent, toujours post-boulézien, de Garant a un mordant et un lyrisme assez forts pour Illustrer a ce jeu mystérieux qui pa de l'amour d'un corps à l'amour d'une personns e, scion l'épigtaphe emprentée à Marguerita Yourcenar.

Les & Solstices » de Tremblay

Solstices, de Gilles Tremblay (1932), est une œuvre en circuit fermé, fondée sur la ronde des saisons et des heures, dont on peut emprunter le cours à partir de n'in porte quel moment de l'année, cette entrée minant, cependant, is courbe dynamique de la composition où le soistice d'hiver s'oppose, par son minimum de contrastes, d'intensité, de densité et de mouvement, au maximum des mêmes qualités symbolisées par le solstice d'été. Un jeu assex souple entre les instrumentistes et les deux ensem bles orchestraux permet de varier les visages de cette partition qui reflète une certaine poésie des saisons, non sans quelque rcharge d'un esprit trop brillant et

D'autres partitions mériteralent un plus long commentaire, tels Trialogue de John Weinzweig (1939), petite comédie musicale à la mode pour soprano, flûte et piano, avec la spirituelle Mary Morrison, une belle Innocation aux armées célestes de Healey Willan (1889 - 1968), à la manière des liturgies orthodoxes, où brillaient les voix des Festivals Singers et du Chorur Mendelssohn, la pimpante Ouverture de lête d'André Prérost (1934) et Spiral de Robert Altken (1939), exercice de virtuosité qui dénote un vral tempérament, deux cenvres qui mettaient en valeur l'excellent orchestre d'Ottawa dirigé par Mario Bernardi, et, enfin, les Liebesgedichte de Claude Vivier (1948); pleins de passion, et aussi de confusion, mais qui témoignent d'un véritable bonheur des sons. Il y a la mieux que des promesses d'une jeune école qui a trouvé dans la Semaine mondiale de la musique une occasion magnifique de montrer son dynamisme et son optimisme sans complexes.

JACQUES LONCHAMPT. • ESSATUM: Dans l'article sur Y. Memulin à Ottawa (le Monde daté 5-8 octobre), il relleit lire « un peradis harmonisum » et nom « une perodis harmoniques ». Concerts promenades à Londres-

Les deux Taverner de John Pool

TLS sont nombreux et les nommer ne sarvirait à rien, einon peut-être à dire gravement qu'on en - e entendu parler -S'agissant de Jeunes compositeurs - britanniques en l'occurrence - il est évident que cela no suffit pas. Mais que faire d'autre an France, où l'on continue scandaleusement à ignorer le musique anglaise, Purcell et Brit-ten exceptés ? Aller voir, trouver ou proyoquer l'occasion de traverser le Channel et pousser l'audece jusqu'à assister à un concert exclusivement consacré à des euteurs et à des Interprètes d'outre-Manche... Tant qu'à taire, pour qual ne pas es risquar à ce qu'on eppelle là-bas les - prome -, ou concerts promenades » tondés per Henry Wood en 1895 et qui, de le mi-jullet à la mi-ceptembre. attirent tous les soirs un public Irès nombreux — deux à troie mille parsonnes, mais souvent beaucoup plus -- au Royal Albert-Hell, ou Queen-Elizabeth-Hall ou à Westminster Cathedral?

Leur nom vient de ce qu'il est possible, pour une somme modi-que, d'y assister debout, ce qui ne semble d'ailleurs décourager personne. L'ambiance très épécilique de ces concerts échappe à le description, il faut le vivre pour le ressentir. Rien de vénérable dana satte Institution, mais un auditoire toujours jeune et singu lièrement ouvert à toutes les mu-

Il y avait d'ailleurs ce soir-it à le cathédrale de Westminster deux Teverner côte à côte eur le programme. Passe encore qu'ils por tent le même nom, cele s'est déjà vu, même en France, mais qu'ile se prénomment tous deux John oblige à se demander a'll no e'auit pas là d'un exemple neturel d'hu-

D'abord organiste, John Teverner (1495-1545) devint luthérien à trente-cinq ans. Puis, après avoir été l'un des plus aubtils musiciens de son temps, il abandonne le mualoue pour offrir een services à Cromwell et persécuter les catho-liques romains. Aucun aigne avantcouraur de cette vocation tardive dans le Magnificat à six voix qui date donc de la première partie de sa vie ; mélodies grégoriennes et passages polyphoniques alter nt, anns qu'on puisse parier d'imitation ni de solution de continulté, et torment un ensemble qui tantôt e'épanouit, tantôt se reforme mystérieusement aur lui-

L'autra Tayerner, John, est né chosurs et orchestre (Ultimas ritos) e été créé l'an demier au Festival de Hollande. Il s'agit d'une vaste iresque eur des textes empruntés

au Nouveau Testament, et à seint

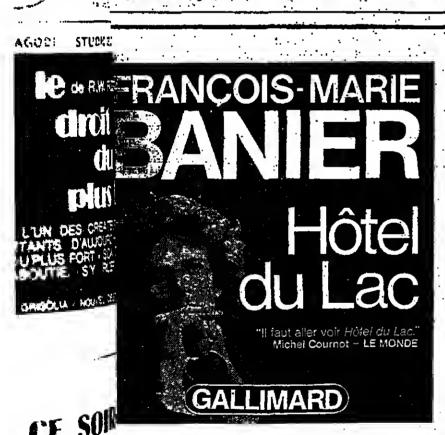
Jean-de-la-Croix; on ne pourrait en taire comprendre le structure réalle, plus rigoureuse que vrai-ment complexe, que partitien en main. Maie ce qui est trappant, c'est que les grandes lignes de force se dégagent à l'audition et s'imposent drematiquement, alors que eur le papier le formelisme peut paraître trop systématique sinon gratuit. Musique théâtrale jouent sur l'espace dans lequel ee répertissent les musiciens, elle ealt ménager les contrastes sans pour autant tomber dans l'anecdo tisme ou se limiter à une eulte d'effets : le fin par exemple, qui comporte le diffusion par hautparleur du credo de la Messe en ei de Bech, almultanément avec Crucifixus a capella, se situe à limite du trait de génie et de le lacilité. Maie c'est peut-être cele qui est passio

Le rôle des interprètes n'est jamaie al important que lorsque le musique arrive à ce point crucial et Jamais abstraite de John Pool e certainement permie à le parti-Ce leune chet qui dirige ectuelle ment les B.B.C. Singers est l'un de ces artistes completa - sontlls plus nombreux en Angleterre que chez nous ? — qui abordant avec le même conviction le répertoire d'apéres Italians du dixneuvième siècle, le musique ancienne, Wagner ou les partitions les plus récentes. Cele se cent lorsqu'on le voit diriger, eens qu'on puisse exactement expliquer

Il e, en outre, fait progresse choristes d'une teçon telle que le Motet à quarante parties, de Thomas Tallis (1505-1585), avec lequel débutait le soirée, n'était pas eaulement bouleversant par l'interprétation qu'ils en ont don-née, mais également par le performance que cele représente. Curiouse couvre d'ailleurs que ce Metet, compasé, pansa-t-on, à l'occasion du quarantième enni-versaire de le reine Mary, où jes quaranta voix différentes entrent successivement at attaignant la tutti... eur le quarantième me li n'existe pas beaucoup de chosurs qui peuvent se risquer dans de telles pages où chacun devient soliste.

Ces chœurs de la B.B.C. on pourra les antendre à Paris l'an prochain dans l'Echelle de Jeceb de Schoenberg, seus le direction de Pierre Boulez. Quant à leur chef, dont le renommée dépasse maintenant les frontières de son pays, il faut espérer que public trai attendre trop longtemps recce-eion de découvrir ce musicien à le loie généreux et discret.

GÉRARD CONDÉ





Salle a PORTE DE LA SUISSE 11 bis, rue Scribe, Paris (9") GALERIE MICHEL 110, Tue La Boétie (8"). 1 - étag Tel 359-08-23 et 71-42 EXPOSITION CASALI de femmes peintres suisses Du le au 25 octobre Peintures - Dessins - Topisseries

Du S au 21 octobre 1975 Ouvert de 11 à 18 h., fetmé le dim.

LA LAMPE DANS L'HORLOGE 20, rue des Francs-Bourgeois (3º) **FOUGERON**

> 23 compositions dessinées 1 -oct. -- 1 nov. 1975

GALERIE VENDOME 12, rue de la Paix - 073-84-77

GEMMANICK Du 7 au 31 octobre 1975

GALERIE DE L'OUEST-84; rue de l'Ouest (14°) - 783-55-39

J. ANDRIEU

JEAN CHARLES LIGNEL 46 rue Verneuil 75007 Paris Téléphone 548 32 94

BOYER

Vernissage mardi 14 octobre à 18 h. 30

Exposition du 14 octobre au 29 novembre 1975

GALERIE MARQUET C. Portal 7 oct. - 3 nov.

(Publicité) « PREMIÈRE BIENNALE
AN 2000 SAO-PAULO »
is 17 scheire se 15 soveniere 1875
Cette « Première Biensale se l'an
2009 » ne duit pas être confondue svec
la traditionnelle Biensale de Sao-Paulo,
blen qu'elle débutera à la même date,
dans la même ville, thais dans des lieux
différents — simple coincidence puisque Bouts sommes maintement en l'an
2000. - PREMIÈRE BIENNALE

que nous sociales maintenant en l'an 2000. Cotte - Prenière Biennaie de l'as 2000 - est en fait une actien artis-tique - entreprise par Fred FUREST evac un groupe d'attates brésilleus — dé-marche de fiction-artique dont le jeu consistera uniquement à répéter, au jour le jour, dans ses moindres dé-tails, le rituel culturel de cette main-festation officialle choise comme mo-dète.

featation officialle choisie comme modèle.

Nous sommes en l'ao 2000. — Rien n'e
changé: mêmes gestes, mêmes discours, mêmes personnages, mêmes ceuvrês. — La mise en œuvre par les ertistes da tout un appareil administratio
utopique dout ils assurant collectivement le (onctionnement répétitionachstitution) vise à réussir une sorte
de « détournement» de l'institution par
l'absurde. Cela s'appelle de l'art sociologique, male poetralit, blan entendu,
s'appeler tout autrement.

La Caulté de la Biennale 2000 entend exercer une activité bureaucraique lutionse. Il s'offire à répondre à
toutes les requêtes tormulées d'une
lapon officielle, à loutes demandes d'enquêtes qu'il preurs, le cas échéant,
transmettre en antreprenen certaines
désmérches suprès da la Biennale officleile de Saco-Paulo. La papermaserie
almai générie deviendra matériel d'aotion et d'exposition.

Correspondances à adresser en siège

Sulvante : Camité Biennie An 2000 - Fred Perest Masée d'Art contemperais de l'Université de Sapitalio (MAC) Parque ISTRATUERA GAIXA POSTALE 22031 SAG-PAULO (BRESIL).





:: IO GALANDE — 42, rue Galande — 033-72-71 SEMAINE DE LA CRITIQUE: CANNES 75

it de Thierry ZENO avec Dominique GARNY r - Devant un tel cas de falie, de désespoir, de ide, on ne peut rester indifférent. M. GRISOLIA : NOUVEL OBSERVATEUR ssiste à un film étrange et fort, à une expérience

rangeante que beaucoup choisissent d'en nier inalité et la valeur artistique. M. PEREZ CHARLIE HEBDO · a public est averti qu'un almat marbide règne dans ce film, et que d'autre part :

certaines scènes peuvent être repousantes dans leur crudità".

rizsion de controle chémotographique. INTERDIT AIX MOINS DE DIX HUIT ANS

Correspondances à adresser en siège moiai provisoirement étabil à l'adresse

POUR CONVAINCRE OU POUR CONTRAINDRE

de la censure, et pourtant, j'ai acceptá, en son temps, do eléger à la Commission de contrôle des films et j'y suls resté neuf ans. Je na suls pas contre parco que, sur le » principe », elle est une ilmitation à la libertà : notre monde, comploxe, n'est viable que st chacun consent des limitations de la ilberté, à commencer per les passages cloutés, les sens interdits, les nations obligatores.

Je sula contre parce que, dans te - pretique - on no eait lamais où l'on s'arrêtera torsque l'on me te petit dolgt dans l'engrenage des limitations à la liberté d' - expression -, el justifiàes paraissent-elles.

Je auls contre eurtout en raison de ses conséquences psychologiques : d'abord chacun se décharge du soin da choisir sur une lointaine anonyme commission, otrophiant oinsi progressivement sa conscience personnelle: ensulte II y a confusion : on es met à considérer comme - bon - tout ce gul n'est pas interot du mai plaqué eur nous de l'extérieur, s'ajoute oux yeux des jeunes un eutre schâma qui leur paraît incompréhensible et injustifié : il y aurait donc un âge à partir duquel on peut laire ses délices de ce

Et cependant l'ai acceptà d'être

Je pensale en effet que cette ion pouvait être — ou devenir - le lieu d'un dislogue entre professionnels et usagers. Et nous étions quelques-uns é le croire, c'està-dire que nous expliquions au coup par coup comment tel film at tal autre film était recu é tel âge. Poilmant écoutés et lo plus souvent compris, nous pouviona raisonnablement espérer que nos collàques. représentants de leur prolession, auraleni à cœur, - en - commission, de mesurer leurs responsabilités et surtout, . hors . commission, de provoquer dans leurs organisations professionnelles une prize de conscience de leurs responsabilités.

De l'autocensure, me dira-t-on, plus détestable en core que la censure? Certes non. Celul qui s' - autocensure - prend soin d'ébarber une œuvre simplement pour qu'elle n'elt pas à risquer d'encourir les sanctions du pouvoir. S'il n'y e pas de censure, il n'y e pas d'autocensure, et le sens des responsabilités signifie qu'on s'interdit de pro-

à un adulte) une bouteille de vitriol. La monde de légalisme et de contraintes incomprises ou inexpliquées dans loquel nous sommes immergés n'e pas permis que ceci lut perçu. C'est un pas qui ne fui pas franchi. Un pas d'alleurs qui coutait car - c'est un vieux débat - le cinéma est une industrie et un commerce avant d'être un ar et une expression.

Plusieurs remerques s'imposent ici pour que le problème soit distrement

Où est le génie créateur lorsqu'un producteur Irancals fait toumer deux fois certaines scènes d'un même film, les plus grossières devant permettre de conquêrir le marché sud-améri-

Je me souviens aussi de ce film êtranger où une gosse en chaleur de dix-sept ans combiait ses désire sexuels plusieurs fois par jour, tan-tôt evec des hommes, tantôt avec des s ; dans les demières minutes, le film conclualt en faisant l'apo-logio de le deuxièmo solution. Ce

GALERIE PASSALI

n'àteit pes un film frençais, et on l'interdit donc allègrement perce que tateur en souffrireit et que les capitaux français, publics ou privés. ne risqualent donc pas d'en pêtir. Six molo plue tard, le film nous fut ntà à nouveau, inchangà durant solvante-dix minutes, mela las vinot à lo filia que, décidément, les hommes ataient la solution.

En parell cas, une interdiction ne peut être une etteinte à la libertà d'exproecion, car li n'y o pes expression. L' - euteur - ne - dit -rien, n'o nen à dire. Il n'y a pas d'euteur. Il n'y a en face de nous qu'un merchand de pellicule. Et ceux qui peneant autrement se sont talt pièger au nom de leure propres principes.

N'y a-t-il pas, dans les excès ectuels, l'expression d'une époque ? Car c'est bien gentii de mettre ta faute au compte des autres. Mals, dans la toi du marché. Il n'y a de produit - que s'it y a des - clients -. S'll y o un public suffisant pour que violence et comogrephie solent rentables, c'est qu'il y e demando, sans doute parce que cette civilisa-tion sans relief, solitaire, monotone, irresponsable, parcellisés, na nous offre pes d'autre issue que de nous affirmer par personne irréelle inter-posée. La tragique est que notre en orand un coup comme il en prend de bien d'autres côtés : les meladies mentales sont, on le sait, une des plates do notre époque.

L'argument qua le public en domando est donc sans valeur su niveau du gouvernement d'una collectività humaine. Après tout, on y domande eussi des emphétamines...

L'interrogation sur notre société oa doit donc de faire place à une interrogetion sur l'éducation : les drogues, quelles qu'olles soient, ne sont-elles pas le seul recours de ceux que assumer le condition humaine ?

Il n'est pas sérieux de es contenter de porter des jugements su coup par coup our un film puls our un

Ce qui compte, c'est l'effet global des mass media, né de la « répétition - et de le -convergence -. Aucun d'entre eux ne veut être en reste, être - on retard -, même dans les publications pour enlants. Le mulation de films, d'émissions, do périodiques, d'affiches, fruit d'une civilisation qui, su nom du profit, es moque de son devenir.

A lorce de voir gangsters, policiers (ou cow - boys italiens) so faire justice eux-mêmes on recourant aux moyens les plus atroces, même s'il n'y a comme d'aucune le pensent ni traumatisma ni exempladià, le respect de la vie devient progressivement une vialle lune sans importance, et l'on tuo une jeune femmo pour jouer à tamponner sa 2 CV evec une 504, ou blen on sa distralt per des viols collectifs (que la justice déguise pour éviter les assises à de très leunes garçone), devenus nale courante et eur lesquels tout la monde fait ellence. Depuie des années, on e fermé des mines en France, à Decazevillo ou ailleurs. Comme lo charbon, le cinéma a eu ses années de vactes grasses, et puis, les choses évoluant (je ne parle pas seulement de l'apparition de la volture et de le télévision, mais d'una élévation du niveau de vie et du niveau culturel conduisant à uno diversification des loisirs), sont

par RENÉ SCHAEFER (*)

ma - (ce qu'on n'evalt pas fait pour les mines) parce que, d'une part, 11 étail entre les mains de financiers puissants et parce que, d'autre part. L'engandre une fiscalité tructueuse sur laquelle il n'y o pas moyen do tricher : comme pour le tabac qu'en promeut en même temps qu'on lo combat, comme pour l'essence qui o donnà le jour à une civilisation monstrueusa, concue pour le seule volture. On a voulu sauver le cinéma à n'importe quel - prix -. L'Etat y Investit et s'interdit donc d'interdire, et tant pis si la coût des hôpitaux et des tribunaux qui en résulte est supérieur pour la collectivité au - rapport - des sommes investies.

Ceci n'est pas un procès du cinéma, mais celul do notro Incohérence. Le cinéma est un moyen de développement sans égal, que n'atteindra pas le télévision tant qu'elle sera une habitude au lieu d'un chob.

Il faut donc sauver le cinéma. Il faut donc alder le cinéma. It faut le eauver de lui-même et il laut le sauver de la censure, do l'esprit de cansura, d'un ordra morai Imposá. S'il ne faut pas quo l'apparence d'une conscience officielle sciérose le conscience du spectateur, il faut que le nation, elle, retrouve une

Un ministre l'avait compris. Georges Gorse, forsqu'il svalt accepté, à la vellle de mai 1968, de me sulvre dans me suggestion. Je proposals qu'un certain nombre de personnes, diverses, încontestées, îndépendante provoquent ce dialogue entre créateurs of usagers auquel je crois, ceux-ci faisant mesurer à ceux-là les effets de l'imago et du son sur les oublics et les effets do la convergence et do la répétition.

Ce groupe de - seges - aurait des moyens, mais pas d'eutre pouvoir qua celui de convaincre et non de contraindre.

C'est cela le progrès d'uno société et non lo seulo édification do barrières que, avec uno incroyable inconscience de ce cui est on cause, on trouve toujours le moyen de tourner — un progrès euquel le presse pour-rait être invitée à s'associer en provoquant un changement total de l'état d'esprit, de telle sorte qu'on se do dira - interdit à... - male que l'on pense » profitable pour... », afin que soit dépassé le conformisme qui faisait couper un sein par ci, une fesso par là.

Etablir des normes n'a sucun sens. A plusieurs reprises, des producteurs me présentèrent des films avant leur lasion pour me persuader qu'ils étalent bons. L'un voutut me démontrer que s'il v avait vingt cadavres c'était pou convaincre les leunes que le violence était détestable. L'autre m'expliqua que cette femme nue ne l'était pas mais portait en réalité un invisible meilloi. Le ridicule ne tue plus... mala le téga-

C'est pourquoi il faut le dépasser par la primauté de l'esprit.

Il teut que le cinéma retrouve un nouveau souffie, qu'il cesse d'être tellement timoré que jemais ti n'ose une critique do nos modes de vie et de nos institutions, préférant se débarrasser à bon compte de son eggressivité en nous livrant des fan-

Et al, de tous côtés, on-comm A dire - non - A la violenca et à la pomographie, c'est blen eu nom de notre dignité d'être humain. Sans doute faut-il donc des mesures é court terme pour stopper ce déferie ment en ettelonant ses promoteurs à leur point sensible, le profit, au besoin par intervention de la justice (et non d'uno commission administrative). Mais, par pitià, qu'on ne s'arrête pas là, qu'on vole plus loin. La santé d'un peuple et sa joie de tent pas do seules mesures eutori-taires de dissuesion : s'il faut des gerde-fous à un pont, jamels lis ne remolacent le pont

ONUMENT HISTORIQUE - No dique le traditionne ONUMENT HISTORIQUE . panneau d'email bleu et blanc. Le - monument - dissimule es feçade dix-hultiàme alècie et ses douves romantiques derrière un rideau d'arbres. Nous sommes à Bondues, près de Marcq-en-Barceul.

On y trouve le ferme du château. avec ses prés, bien gras, ses moutons à la laine bien peignée, et ea mare sux canards: L'ensemble fait partie du même = elte =, en coure de classement. C'est la propriété familiale des Prouvest (les Lainières du Nord), qui veut devenir un lieu dédié au - developpement de le culture artistique -. Le château est ouvert aux visiteurs en groupe, les dimanches, avec pour guide la chaleine, Mme Anne Prouvost, Dans Vuillard et Matisse, et pertout, é loison, des tableaux plus contemporains et de moindre lignée ; lea couloirs regorgent de falences de Delft. da terras cuites précolomblennes, de céramiques perses et de bronzes du Louristan, qui feralent pâlir un rvateur de musée.

De l'autre côté du pré, é le ferme. c'est dens un - centre culturel que nous nous trouvons, l'un des rares, dens ce Nord culturellement aride (mais qui commence à s'équiper...). On y voit des expositions de leunes artistes de le région et d'allleurs, dans la galerie Septentrion gée dans l'ancienne étable La grange à fourrage, ella, est deval mue un déambulatoire de la broce de juxe. On y déjeune au restaur Installé dans l'ancienne étable veaux. Et, depuis quelques jo l'ensemble s'est enrichi d'un édi central ; l'antique grange, dever la Fondation Anne et Albert Prouve

Pour son inauguration une ext: sition qui est ni plus ni molt, digne d'un musée. Et en fait le cholais avec soin et eccrochés avec telent, serment plutôt à leur pla à l'Orangerio du Louvre. Depuis si retrospective su Grand Palais, on 🖹 n'a, en effet, pas vu d'exposition Chagall, doyen et sans doute demier des - peintres peintres - Avant atteint le grand âge, avec néanmoins sa légendairs verdeur, on peut voir des expositions qui lui rendent hommago è New-York, en Allemagne, en Sutsse, au Luxembourg. Pas er: France. Aussi, l'exposition de la Fondation Anne et Albert Prouvost tombe-t-elle à point pour évoquer lo souveraine continuité dans une œuvre qui se déroule sur près de trois quarts de siècle, et qui est

Ello nous réserve d'afficurs une découverto : cette sério de dessins do 1910-1911, sortis des cartons de la familie, jamais exposés et exc tés durant les deux premières annéeparisiennes de Chagali à la Ruche. là où il vennit de commaîtra Apolli-naire. Cendrars et Canudo, le tric de poètes évoqués dans une tolle un chef-d'œuvre - qui consacrait le àpousaitles do la pointure et do

Mais les dessina sont touchée pe te grace : qualques traits à l'enc

L'INTERDIT NE SUFFIT PAS

par JEAN-CLAUDE PATRICE (*)

ES récentes déclarations de M. Jean-Pierre Pourcade venant confirmer le projet de M. Michel Guy concernant la suppre de l'aide automatique aux films à caractère particulièrement violent on pornographique, ne manqueront pas, comme d'habitude, de provoquer une levée de boucliers.

Cette réaction primaire, fondée essentiellement sur ce qu'on appelle une atteinte à la liberté d'expression, doit, semble-t-il, être corrigée par une réflexion plus approfondie, voire par une méditation.

La liberté n'est pas une panacée, mais ce bien commun qui se construit tons les jours, et le devoir des hommes du cinéma est de participar à cette lente construction

En debors des préoccupations purement financières de cette profession, il importe que producfilms prennent conscience de l'apport éducatif, socio-culturel, de formation et d'information que l'on peut atteindre par le cinéma.

Il est cependant anormal que nombre de producteurs dolvent actuellement recourir au « porno » pour simplement survivie. D'autres, d'ailleurs, préférent mettre la clé sous la porte en attendant des jours melleura

De cela, bien sûr, notre ministre des finances n'a pas parlé, l'habitude étant prise maintenant sur le plan politique de s'attaquer aux effets les plus voyants, mais jamais aux causes profondes génératrices de ces états de fait.

Il est été souhaitable, en effet, que notre ministre des finances parle du soutien massif à la création artistique, aux petits producteurs, aux auteurs, bref à toute cette marginalité qui reste le creuset des futurs grands noms du cinéma

Il faut préciser que les films violents et porno graphiques sont aussi des atteintes à la liberté individuelle à partir du moment ou, le souhaitant, on ne peut les éviter, tant ils ont pris d'assaut nos murs, nos magazines, voire parfois le télévision.

Cependant, dans les sociétés adultes, l'interdit ne suffit pas et la censure n'est qu'une mesure conjuncturelle rapidement maltrisée par les spé-

mation et la formation des spectateurs, par tous moyens servant à diffuser actuellement la violence ot la pornographie, améneront un jour le public à abandonner ce genre de spectacle, contraignant progressivement ses promoteurs à se tourner vers d'autres voies. Ce n'est pas, en effet, respecter la dignité, l'intelligence et les capacités spécifiques de l'être humain que de jouer systématiquement sur ses instincts les plus primaires, pour des raisons de facilité et de gros sous,

Quand la consure, l'interdit et l'index n'ont plus cours, il faut que s'éveillent les consciences long-temps endormies dans un régiement confortable. Il ne s'agit pas d'obéir à une règle, mais de solmême choisir. C'est ainsi que peu à peu le monde se peuple d'hommes neufs, chez qui l'ancienne peur gendarme a laissé place à une prise de conscience de leur dignité et de leur responsabilité d'hommes. Ainsi l'interdit n'est plus contrainte. mais refus personnel de femmes et d'hommes suffisamment informés pour choisir, suffisamment responsables pour se déterminer par rapport aux proposés. Dé différents spec concepts anciens qui encombrent leur intelligence et leur ême, les femmes et les hommes deviennent enfin des êtres libres, car c'est là l'approche la plus merveilleuse de la liberté.

Le pouvoir politique doit savoir que si l'Etat ne peut effectivement continuer à subventionner des entreprises qui, à terme, méneront le cinéma à la ruine, d'autres décisions et mesures sont indispensables pour aider cette profession à quitter les sables mouvants où elle se débat. Le culturel procède aussi du choix de société dont on nous parle. mais on a toujours la culture qu'on mérite. Rappeions simplement que d'autres choix, sur le plan politique, depuis l'avenement de la V° République, suraient pu éviter la situation actuelle, mais qu'une fois encore les décisions s'attaqueront aux effets en avai du phénomène, alors qu'une réflexion prosestive of approfondie aurait permis d'intervenir efficacement en amont. Les signes avant-coureurs n'ont certes pas manqué et les sonnettes d'alarme tintèrent nambre de fois en vain. Cela n'a pas empêché le cinéma de rester le parent pauvre du budget culturel, déjà lui-même parent pauvre du Budget tout court.

En essayant d'associer toute la profession aux mesures qui paraissent indispensables, peut-être réussira-t-on, en la traitant en adulte, à lui faire comprendre que le placement de son avenir dans la purnographie et la violence resemble terriblement à un suicide à plus ou moins court terme.

(*) Producteur de films, administrateur d'Unifrance Pilm et rapporteur général de la commission des valeurs artistiques du cloéma français.

BIGNOLAIS

Galerie Vercamer

Galerie Jacob BRUSTLEIN

< L'Autobus >

GALERIE MORANTIN NOUVION.

Yukio Saotome

«Le Fantastique Nippon Contemporain»

Jusqu'au ler novembre

Michel MORIN, peintre venant de Montréal (Goébec). Il est solidement appuyé dans le vii de le vie. Il d oun a beaucoup d'importance à l'antomatisme psychique, à la spon-tantéité, à la poésie brute. Il est attentif à la dictée du geste, qui, dans l'ivresse d'être un vrai peintre, dans l'effervescence intérieure, sait exprimer le climat qui lui est propre-sea peintures sont aussi de beaux objets confectionnés pour le plaisir ou regard. (Galerie Hélène Appel, 23, rue de Miromesnil, Paris-8-, Jusqu'an

GALERIE SCAREY

GALERIE D'ART ROR VOLMAR

MORTENSEN

Sculptures

GALERIE BERNHEIM-JEUNE

S AUE DU FAUSOURG SAINT-BONORÉ PARE VID - TELEFRONE MALE

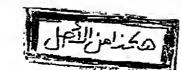
EMERIC

"Les Villages de Provence"

F AU 28 OCTOBRE 1975

Galerie Paul Facchetti Vernissage

jeudi 9 octobre 6 rue des Saints Pères Paris 7



ns le Nord

" CK",

A Che

40.00

CONTINUITE CHAGALL LA FONDATION NE ET ALBERT OUVOST

s fugilifs. Un rêve devenu peinent figuré à l'exposition du Sturm icoup pensent qu'elles avalent le levain de la peinture expres in » (1912) avec ses pars de cou-irrationnella qui font penser suc utres du Blaue Reiter plus tard; up petite Nelssance de 1911, dans atmosphère magique et la Baldemotselle d'Avignon = 2033 ées par des collectionneurs en la par des musées. Ainsi, la sur-la tante Maison bieue de 1920, Isba tondins, bieu de lessive sur fond palsis moscovite, prêtée par le Chagall en Russie, où Lénipe

x-eris de Vitebsk. 928-1930 est un nouveau cru pariextraordinaire série de gouaches mais encore chargé de l'intandes souvenirs récents : le Viord d'Icône en extase (1926) ; les nts sur le toit de 1928, qui est sommet de pelnture suave chaenne ; le suite de goueches le d'humour et de richesse ploe des illustrations pour les es de La Fontaine, commandées Vollard ; le Rêve (1927) naîf et int d'une jeime fille abandonsur le dos d'un âne, prêté le Musée d'art moderne de la i de Paris, et celui de l'Ecuyère se (1931) qui vient du Stedelijk eum d'Amsterdam. Et puie sou-· prêté per ce même · musée, grande œuvre pleine de rythmea aires, à le fois agités et majes au milleu de couleurs qui

st une « gousche », mais, sur -mètres de haut et 2 mètres de " - oul avait commencé à naître in un projet de tapleserie et : Elle domine le grand espace ": al de la « fondation », ouvert - a demière salle, écleirée par vales oul tont entrer la verdura : prés, où court l'Humanité en la pierre par Dodeigne. C'est e l'on a réuni les plus récentes de Chagall : FEcuyère de 1966 : le Couple aux tieurs, -63; la Teble devent le village, 68, avec le vibrant tissu de alité de sa nappe à carreaux; gleur de Paris, de 1969... Dana nsemble, la salle est un bou-.-ie fleurs, et un feu d'artifice ant de toutes parts et montrant ·uneese ininterrompue d'une au lyrisme tantôt déchire, triomphant, qui n'est qu'un poétique devenu pelnture. ni toutes les expositions de la 3, cette fondation privée créée ce Nord lointain et si proche idu de peinture, qui devrait

JACQUES MICHEL

Voyageurs du seizième siècle au Louvre

sentées dans la salle du Cabinet des dessins du Louvre ne constituent pas me exposition, plutôt un accrochage agréable à l'œil, un pano-LES « CHOSES VUES » rama frais, délibérément facile, voire superficiel, sans problèmes. Pourquoi pas ? Il bénéficie de quelques jolis rapprochements, et apporte plusieurs indi-cations suggestives. Ce qui est très hien. DANS LE PAYSAGE La « découverte de la nature », dont Burckhardt et Michelet ont fait le ressort même de la Rensissance et Pobsession de l'homme moderne, était DE LA RENAISSANCE née avant ces tableaux de paysages et ces croquis documentaires. Mais, pour le peintre, elle se fixait d'emblée en



nant un pen d'être sur cette terre. Avec quelle verve on dessine dans un cortège ou un zoo princier les arrivages exoliques : éléphants, Japonais au pantalon flottant, Livoniennes au col empesé. Mais les motivations du dessinateur étaient très variables. Les fines gousches sur velin du Traité de l'Astrolabe du temps d'Henri II ouvrent le chapitre des recuells scientifiques; an terma du parcours, les costumes de Levantines et le superbe Dromadaire au timbalier de M. Larak ouvrent celui des albums ethnographiques. Ce serait un

L'honnne bougeait beaucoup, en s'éton-

Une destination précise

bean thème à développer.

Les accents de la présentation sont ailleurs : le panneau Ditrer, Bruegel, de Gheyn, fortes évocations des montagnes, la dernière avec ses hachures serrées sentant évidemment la « manière », avec un prolongement original dans la réunion de trois vues du temple de la Sibylle à Tivoli, au-dessus de son rocher fouetté de cascades, dessinées en même temps, en 1587, par trois camarades peintres sur le motif, Bril, Stella, Martellange. Ce dernier, le futur jésuitearchitecte, avait dix-huit ans; il s'exerçait au dessin autour de Rome, comme tous les jeunes, mais un peu plus lour-dement que d'entres. On le retrouve dans un panneau des plus classiques. celui-là, sur les temples du Forum, où l'angle de vue type, hientôt traditionnel, partant de l'ouest du Capitole, est adopté par Bril, Zuccaro ; le bon Eleronymus dans son recueil gravé de 1551 ; mais les artistes, comme les voyageurs, vont toujours aux mêmes points de vue. Autre conclusion qu'il n'y a aucun risque à

En fait, tout en possédant, à n'en pas douter, une certaine qualité de réverie poétique, la plupart de ces notations on études ont une destination précise : les paysages de Bril n'ont besoin que de quelques petites situations anecdotiques, oiseleur, moissonneur, dans les plis du paysage profond, pour fournir la suite gravée des Douze Mois ; d'autres pages sont bonnes pour la tapisserie, avec ses mélanges de verdure et d'action. Et la fameuse « topographie » fiamande est tout simplement une spécialisation dans le relevé de site ou de ville, à fin descriptive, touristique, politique ou militaire, dont on a le meil-leur exemple avec le Thentrum de l'An-versois Hoefnagel, en 1572. Pour indiquer, au moins dans son étude prépa-ratoire, que le document n'est pas ficratore, que le document n'est pas ne-tif, le petit dessinateur appuyant le car-net sur ses genoux apparaît dans un coin de la fenille. Les Italiens s'enten-daient mieux à l'anecdote sociale, curieuse, comme fait F. Zuccaro, avec ses fameux sketches de Florence.

Pour le reste, ils étalent vite à l'école du Nord, et l'épisode le plus intéressant est sans doute celui de Venise, havre des Flamands, d'où émerge sur le tard avec Sassoferrato et quelques autres un style de paysage aussi fictif et mer-veilleux que celui des Soung. On l'a blen vu à l'excellente exposition de la Villa Medicis à Rome, voici deux ans. Mais c'est le voyage de l'imaginaire,

ANDRÉ CHASTEL

★ Voyagenza au XVI+ siècle, pavillon de Flore, cabinet des dessina. Jusqu'au 5 janv.

E n'est pas seulement en France que la protection du patrimoine pose de difficiles problèmes. Aucun pays (y. compris dans le tiersmonde) n'est aujourd'hui épargné par le vandalisme, la puissance et le cynisme des intérêts privés, la méga-lomanie des spécialistes de la réno-nation ur baine, l'inconscience de certaines municipalités ou administrations publiques. C'est es que montre une exposition consacrée à la Conservation des bâtiments en Grande-Bretagne qui a été organisée par l'université d'York, dans le cadre de l'Année européenne du patrimoine architectural, et qui est actuellement

thèmes : l'abime montagneux, le ruis-seau bucolique, le lointain marqué par

la ligne de la mer..., dont le schéme, défini dès le quatorzième siècle, an moins en Italie, s'est peu à peu assoupii.

Des rares études au dessin du paysage au quinzième siècle, il subsiste un exemple fameux de Léonard (1472) et deux beaux recuells — malheureusement

en grande partie dépecés et dispersés aujourd'hui — de Fra Bartolommeo (vers 1500) ; ils répondent à une volonté

de reprendre, d'animer, de spécifier le détail : rocher, arbre, etc. non de transformer l'assiette préétablie des

compositions. Deux de ces feuilles apparaissent à l'exposition du Louvre, mais-

elles restent un peu à part, car tout

s'enchaîne librement, gentiment, et pour

tout dire, assez artificiellement, autour

de la notion de « voyage ». En valo-

risant la « chose vue », cette notion

fait, par la force des choses, la part

belle & la vocation e topographique

des Flamands. Et cette conclusion aurait

pu fournir un are intéressant, si l'on

avait cru bon d'en affirmer un.

présentée à l'hôtel de Sully. La réputation de l'Angleterre dans ce domaine est excellente, et il n'est guère de pays, sinon l'Allemagne, où le respect du passé soit aussi fort, aussi profondément enraciné dans une tradition culturelle qui remonte au romantisme, et à laquelle Ruskin a donné un magnifique éclat. Evoquant, au moyen de très bonnes photographies, les questions techniques, insisla pratique de la conservation depuis le siècle dernier, l'exposition fait une large part aux brillants résultats obtenus grace à l'action du National Trust et de la section des monuments meiens au département de l'environnement, malgré les risques de plus en plus grands que fait courir au patrimoine la pollution atmosphérique, celle en particulier qui est due à l'automobile (arbres menaces dans les plus beaux pares du monde, statues rongées au point qu'on ne peut que les déposer et les remplacer par des

Il suffit d'ailleurs de connectre un peu l'Angleterre pour admirer le soin uplaire avec lequel sont entretenues ces belles demeures qui appartiennent parfois encore à des particuliers, mais dont la plupart, par l'effet du trans-fert du de la disparition des fortunes (et de l'impôt), sont aujourd'hui passées aux collectivités. Ces demeures, ces parcs, sout ouverts au public, et autant la visite de l'intérieur des châteaux français, où le dix-neuvième siècle et le cuir de Cordone s'en sont

La conservation patrimoine architectural Grande-Bretagne

donné à cœur foie, laisse un souvenir déprimant, autant celle des châteaux anglais offre, en général, un speciacie éblouissant d'élégance et de goût, peut-être parce que l'histoire politique de l'Angleterre depuis la fin des guerres civiles a été moins agitée que la nôtre. Ainsi, Osterley-Park, à quelques kilomètres de Londres, le chef-d'œuvre de Robert Adam, se trouve la fin du div-huitième siècle, des salons d'apparat aux cuisines, de la bibliothèque au moinare bouton de porte. Et ces mesures de conservation n'intéressent pas seulement les demeures historiques, mais aussi les sites, les édifices industriels du siècle dernier (les ponts, les docks), des rues anciennes, des villages, des ensembles modestes, dont l'intérêt relève plus du sentiment et du « eadre de vie » que de l'archéologie.

Vollà pour le beau côté de la médaille. On ne nous en cache pas le revers : beaucoup d'édifices, en par-ticulier du XIX siècle, qui a pourtant été «historicisé» en Angleterre plus récomment de façon bien barbare, comme le superbe partique néo-dorique de la gare d'Euston, ou la Bourse du charbon (la photographie est tirée d'un ouvrage qui s'intitule de façon significative Lost London). Il faut bien aire que Londres n'a pas moins souj-jert que Paris dans les dernières dé-cennies, les tours s'y sont multipliées de façon aussi disgracieuse. Et chaque an-nés con voit disparaître, fusque dans Piccadilly, Mayfair ou Kensington, des édifices charmants, auxquels on ne pouvait reprocher que d'occuper le terrain de manière insufficamment rentable. Une exposition, présentée l'automne dernier au Victoria and Albert, montrait d'ailleurs que le mal n'est pas limité oux grandes villes, et que le magnifique ensemble de manotre, de prieurés, etc., qui fatt la beauté de la campagne anglaise est en train de récrouler comme château

Quant aux projets de rénovation urbaine, ils sont en général tout aussi aberrants que ceux dont nous avons

Que restera-t-il du Londres que nous aimons si l'on donne suite à ceux des projets qui portent sur Whitehall et Trajalgar Square? Fort heureuse-ment, la pression de l'opinion publique parvient quelquejois à bloquer la machine infernale, et l'on sait que ce sont les associations d'usagers (et les campagnes de presse) qui ont permis au moins de retarder la destruction de cet ensemble unique que constituent les théâtres et les marchés de Covent Garden. Il en va de même en France: la sauvegarde du patrimoine dépend beaucoup plus de l'opinion publique que de toutes les mesures conservatoires qui se multiplient sans

Dernier point à considérer : l'insertion de bâtiments nouveaux dans les quartiers ancien. On ne peut pas tout conserver, tout ne mérite pas d'être conservé, et chaque époque, comme on dit (souvent pour de mauvaises raisons), a le droit de laisser sa marque dans le paysage urbain. Certaines opérations, menées à York, à Oxford, à Chester, semblent être des réussites, et l'on peut se promener sans évroupe le moindre sentiment de gêne dans les cioitres et les cours de Cambridge, où beaucoup de constructions sont récentes, tant le problème de leur intégration a été vense avec soin et modestie. En est-û de même en France? Les erreurs, pour ne pas dire les estastrophes (les quartiers neu/s du centre de Montbard, ch la la!), y sont plus évidentes que les solutions raisonnables, et ce n'est pas sans inquietude que l'on pense au sort qui sera réservé demain à l'a hypercentre » de Bourges, ou à cette grande place d'Auxerre, naguère occupée de la ma-nière la plus heureuse par un marché couvert récemment abattu. Ce problème des anciens et des modernes est capital, surfout dans les centres historiques. Il devrait être l'objet d'une réflexion qui, conduite au niveau le plus général, limiterait peut-être les

GALERIE DEBRET rue la Boétie, 75008 PARIS

ಾಗಾರ:

COLETTE DUBOIS

MOCKEL

ERIE MOUFFE, 67-78, rue Mouffetard 75005 Paris

HENRI BRAMETZ

Cuvres récentes nomme Jusqu'au 15 ectobre manual

36, gyenue Matignon (8

GEORGES CHARAIRE et SABINE exposent jusqu'au 24 octobre (286-91-44)

ART MODERNE

GALERIE JAUBERT S.A.

Hommage à **BRIANCHON - LEGUEULT - OUDOT**

9 oct.-12 nov.

Sculptures de Marcel GIMOND

GALERIE ART et ORIENT if, rue Jean-du-Bellay - De Saint-Logic 75004 PARIS - Tél. : 223-10-92

LUMIÈRE DE L'IRAN

Tons les jours de 13 à 21 heures, sant leuri

DU 9 OCTOBRE AU 2 NOVEMBRE

12, rue Jacques-Callot (6°) marques

10, rue Jean-Bologne (16") 525_27-30 - Métro : Passy < _Et vive le Post-Impressionnisme!>

GALERIE PASSY-VENDOME

OLIVIER DEBRE

MUSÉE PICASSO - ANTIBES

JUSQU'AU 21 OCTOBRE

Jusqu'au 23 novembre

BATES

Perforations silencieuses •

Paysages interdimensionnels >

5, rue de constantine, 75007 paris, M° invalides. m. 55135.73 congres ouvertes tous les jours de 9h à 19h.

Une sélection

BRECHT et SCHOENBERG par Jean-Marie Straub

Leçons d'histoire, c'est une traversée en automobile de la Rome du peuple à la Rome des banques, un fau dialectique avec la mise en scène « distanciée » des Papiers de M. Jules César, de Bertolt

Moise et Aaron, c'est l'opéra de Schoen-berg filmé selon une convention nouvelle qu'on pourrait appeler le « sprech-ge-sang » cinématographique.

Jean-Marie Straub füme — en allemand — des œuvres qui feront date dans le cinéma français.

PARFUM DE FEMME de Dino Risi

Curieux itinéraire d'un officier aveugle, et à l'odorat subtil, de Turin à Naples,

en passant par Gênes et Rome. Humout noir et pathétique cruel dans le portrait d'une solitude. Le meilleur film de Dino Risi. Vittorio Gassman, grand acteur sans ses tics de monstre sucré.

LE MYSTÈRE DES DOUZE CHAISES de Mel Brooks

Un ancien officier tsariste, un pope défroqué et un jeune escroc recherchent une chaise farcie de diamants à travers la Russie soviétique de 1927. Découverte d'un film déjà ancien de Mel Brooks pour ceux qui apprécient l'énorme « mauvais golt » et le style burlesque à coups de massue de cet humoriste juif new-yorkais, auprès duquel Woody Allen n'est qu'un intellectuel sophistiqué.

NUMERO DEUX

de Jean-Luc Godard

Un couple d'ouvriers : féminin-masculin: union-désunion. Pour filmer « autrement », Godard part d' « ici », des réalités simples; il regarde autour de lui et voit des éléments de société, des cadences quotidiennes. « Autre » manière de fairs de la politique, Numéro deux, film « godardissime », est aussi, accessoirement, une réfiezion sur les pouvoirs du cinema et les manques de la télécision.

BLACK MOON

de Louis Malle Le voyage d'une jeune fille dans un royaume étrange, pays d'angoisse et d'innocence. Univers symbolique à décrypter, où l'on avance « à cloche-pied, de case en case», du ciel aux enjers.

LA CHIENNE

de Jean Renoir (réédition)

Le comportement naturel et les pussion Le comportement naturel et les passion dérisoires de personnages de roman naturaliste : le petit bourgeois découl l'fille et le souteneur, uns et filmés pu Jean Renoir en 1931. Un réalisme su psychologique et des acteurs exceptionne (dont Michel Simon).

— ET AUSSI : J'étais, je suis, je ser d'Heynowski et Scheumann (un tande est-allemand filme, en fraude, dans l camps de détention chiliens) ; Guerra Amour, de Woody Allen (quand un h new-yorkais repense la littérature russe Pirosmani, de Georgui Chenguelais. portrait exemplaire d'un peintre gés gien); Souvenirs d'en France, d'Ang Techine (le musée imaginaire des PMI

Cinéma

STREHLER. SERBAN au Festival d'automne

A l'Odéon, le Goldoni de Strehler, Il Campiello, pur comme un diamant, offre les images d'une Venise enneigée jusqu'au 13 octobre. (Lire notre article page -). A partir du 8, aux Bouffes du Nord, les comédiens américains de la Mama, sous la direction d'André Serban, jouent les Troyennes dans leur langue originale et transforment la tragédie en opéra barbare.

HOTEL DU LAC au Théâtre Moderne

Encombrés par la solitude d'un jeune homme, les naufragés d'un palace désert s'entre-déchirent. Les phrases leur échappent, comme l'on dit d'une arme qui est partie toute seule, mais qui a tué. La première pièce de François-Marie Banier restitue au théâtre une grande petite musique singulière, qu'il semblait avoir perdue.

SUR LE FIL à l'Atelier

Etre séparé de sa mère, de sa patrie, ressentir l'agonie de leurs tortures sans pouvoir se jaire entendre d'eux. Arrabal percè de mille flèches rêve qu'il glisse sur le fil de sa douleur, et Lavelli construit le grandiose cérémonial du froid désespoir.

RUFUS LE CLOWN à Boulogne

Il répasse, il hésite, il zozote et perd le fil, il flotte. Dans l'accomplissement inabouti, il suggère, par-ci par-là l chaux et Folon. Son «shou» s'intit « le Héros national ». C'est un numéro clown pur.

- ET AUSSI : l'Age d'or à la Cert cherie (le Théâtre du Soleil sur un tạ de moissons) : Potemkine par Robe Hossein (les mutines du Palais Sports); Une anémone pour Guignois Palace (Marcel Marechal et Bernard P let) : l'Ile des morts par Henri Ronse la Danse de mort, par Jacques Ball au Théâtre Oblique.

Théâtre

MICHELANGELI JOUE MOZART

L'Ensemble instrumental de France (dir. J.-P. Wallez) s'est uni à l'ensemble M. Bourgue pour apprivoiser le virtuose italien au cours de deux soirées dédiées à Mozart. Sérénades, concertos et divertissement alternent harmonieusement au cours de deux soirées salle Gaveau (mercredi 8 et samedi 11, à 20 h. 30).

MUSIQUE VIVANTE à Montparnasse

Tous les soirs à 18 h. 30, Diego Masson et son ensemble investissent le Théâtre Montparnasse pour réveiller la querelle des anciens et des modernes. Jusqu'au 11 octobre inclusivement, on peut aller applaudir les meilleurs de nos jeunes artistes dans des pages de Mozart, Eloy, Rossini, Varèse, Brahms, Berio, Beetho-

BOULEZ

par l'Orchestre de Paris

En attendant l'exécution intégrale de Pli selon pli, dans quelques années (...), la dernière partie Tombeau en sera dirigée par D. Barenboim, précédée du Tombeau de Couperin, de Ravel. (Mercredi 15 au Théâtre de la Ville, jeudi 16 au Palais des Congrès, à 20 h. 30, same-di 18 au Théâtre des Champs-Elysées,

MOINES TIBÉTAINS à Reims

Malgré l'accord de l'évêché, les moines de Gyutō ne chanteront pas à la basilique Saint-Rémi, les « intégristes » en ont décide autrement. Le lieu reste à trouver. Le cirque municipal? Pourquoi pas! La Maison de la culture, qui les fait venir le 11 octobre, a une conception plus large

de l'œcuménisme : le 17, elle invite l'English Chamber Orchestra. (Lire notre article, page 16.)

- ET AUSSI : L'intégrale de l'œuvre pour orgue de Lisst par Jean Costa (à la Madeleine), les 8 et 15 octobre. Une créa-tion de Claude Prey à la Malson de Radio-France, le 10, à 20 h. 30 ; l'Homme occis. L'octuor du Philharmonique de Berlin, salle Gaveau, le 12. Au même endroit, l'intégrale des quatuors de Beethoven, par le Quatuor Bernède (du 14 au 24 octobre). Musique brésilienne, enfin, au Musée d'art moderne, le jeudi 16, à 20 h. 30 : le Groupe d'expérimentation musicale de l'université de Brasilia sera dirigé par Jorge Antunes.

Danse

PAUL TAYLOR au Théâtre de la Ville

La Compagnie Paul Taylor a mis à l'affiche de son second programme Church-

ques médiévales, deux très beaux dh tissements classiques : Auréole et Dua Sports and Follies, qui est une che désopilante sur une musique de Si (A partir du 7 octobre.)

yard, ballet anecdotique sur des m

LE LAC DES CYGNES à l'Opéra de Strasbourg

Une version très romantique du bi de Tchalkovski due à Peter Van Dyci dansée par la troupe de l'Opéra du R avec les étoiles-maison. (10 octobre.)

- ET AUSSI : Le jeune ballet Moscou à la Maison des arts de Cré Quarante jeunes artistes, anciens éli de l'école chorégraphique du Bolc (11 octobre). Le second program Roland Petit à la Porte-Saint-Max avec une soirée Georges Bizet.

Musique

OR DES SCYTHES au Grand Palais

Les occasions n'ont pas manque depuis quelques années à Paris d'approcher cet art fascinant des nomades des steppes eurasiatiques, contemporain de la présence grecque sur le littoral de la mer Noire. Plusieurs expositions — trésors d'art des musées soviétiques, en 1967 ; le bois sculpté russe, en 1972; l'art chinois et l'art thrace plus récemment - en avaient directement ou indirectement sou-

ligné l'importance et le rayonnement. Avec quelque deux cents pièces provenant pour les plus prestigieuses des trésors d'art de l'Ermitage et de la Laure de Kiev, nous entrons cette fois au cœur de cette civilisation de cavaliers rapides qui inquié-taient tant leurs voisins sédentaires.

DIX SIECLES D'ART TCHEQUE ET SLOVAQUE au Grand Palais

- Lire notre article page 15.)

VOYAGEURS AU SEIZIÈME SIÈCLE

au Cabinet des dessins du Louvre - Live notre article page.

ÉTIENNE DELESSERT

au Musée des arts décoratifs

Les œuvres depuis 1960 d'un graphistepubliciste suisse de trente-cinq uns, considèré comme l'un des plus grands ulusde Chirico, à Marmottan. Les œuvres depuis 1960 d'un graphiste-

trateurs contemporains. Il est l'aut notamment de merveilleuses images r les enfants : « Comment la souris re une pierre sur la tête et découvre monde », en collaboration avec J Piaget, les Contes I et II de Just so Story, de Kipling.

aux musées d'art moderne et à Gallier- Ville (11 11)

Arts

atelier SUR LEFIL r 14-16-17-18 octobre



< ... Une force inoubliable. »

Colette GODARD, « la Monda : PRIX SPECIAUX ETUDIANTS 605 49-24 et age

HEATRE MODERNE Mise en scene d'Andréas VOUTSINAS

QUIOEXIS 20 TRESTO MOSTPARIASS 21 no de la Gulti - 75014 PARIS MUSICUE DIVINE DIRECTION : DIEGO MASSO MESTRAL, BERIO, BEETHOVEN J.S ALTINA, DECUET cation : Thilire 125.16.16 et ag NAMO, 4 place de la Maisieine,

ocation theatre et agences

Musique THEATRE DE LAVILLE

19 h 30 première mondiale du film **NORMA**

opéra de Bellini réalisé par Pierre Jourdan en direct aux Chorégies d'Orange MONTSERRAT-CABALLE JOSEPHINE VEASEY

JON VICKERS orchestre et chœurs du Teatro Regio de Turin dir. Giuseppe Patane places 14,50 F

15 octobre - 20 h 30 ORCHESTRE DE PARIS & DANIEL BAREMBOIM Ravel - Boulez - Schumann places 14,50 F - 25 F location : 2, place du Châtelet . par téléphone : 887.35.39



Le Théatre du Crépuscule

de Bruxelles présente Cité Universitaire Internationale

MICHODIERE JEAN-PIERRE CASSEL GOG L GABRIEL AROUT MAR ON COMMON PROPERTY OF THE PR

JACQUELINE JEHANNEUF JEAN OBE MARIE-NOELLE ROSBEC FULBERT JANIN JACQUES MONOD



un farré peut en cacher un autre one man show de jean paul farré à partir du 7 octobre à 20 h 30 sauf je lundi



SALLES CLASSÉES CINÉMAS d'ART et d'ESSAI

ST. LOGOS 5, rue Champolli LA FÊTE A WOODY ALLEN Mercredi 8 - Lundi 13

TOUT CE QUE VOUS-AVEZ TOUJOURS VOULU SAVOIR SUR LE SEXE...

PRENDS L'OSEILLE ET TIRE-TOI

TOMBE LES FILLES ET TAIS-TOI Samedi 11 - Mardi 14

BANANAS -

STUD. ST-ANDRÉ-DES-ARTS 14 & - 18 & - 18 L - 20 & - 22 L DEEP END ----

A 12 houres et 24 houres LAST DETAIL

STUD. ST-ANDRÉ-DES-ARTS 30, rue Szint-André-des-Arts - 325-48-18 L'AMOUR C'EST GAI,

> 12 houres et 24 heures PIERROT LE FOU

L'AMOUR C'EST TRISTL

THÉATRE: "HINKEMANN" de E. T

L'ensemble de la presse écrite u'ayaut, pour l'instant, que foir rendu compte de « HINREMANN », de Toller, speciacle que le public com chaque soir su Théâtre de la Plaine comme l'une des créations importe de cette rentrée théâtrale. Le Chantier-Théâtre tient à communique lecteurs du « Monde » quelques avis de spectateurs, recuellis après le mières représentations :

— « Una couvre extremement forte. On sort en ayant enbi un che Chantier-Théètre conquiert son public avec une conviction exception Jinsista : exceptionnelle. Chapeau ! » (Paul-Louis MIGNON, Badio-Pi MELINAND, comédienne.)

- « Formidable ! » (Patrick ABEIAL, chanteur-compositeur.) - « Brave i e'est un magnifique spectacle i » (André GINTZBUE) — « Une des plus grandes soirées théâtrales de (Gérard DORIAN, enseignant.)

(General DOMAIA, Ensegment.)

— « Un véritable atteur! Une pièce qui concerne tout le monda, mise en scène remarquable. Il est acandaleur et lièche que la critique défende pas une compagnie ausai ambitieure qui a réalisé avec d'ind morteus financieus un spectacle excellent en dehors de tout anobismes performance! » (Jean-Paul SASSY, réalisabour T.V.)

(Pierre CLEMENTE, comédien.) — « Cette représentation m'a réconcillé avec le théi-simple, puissant. Merci. » (Un spectateur anonyme.)

— « Une pièce d'une richesse et d'une profondeur (Germaine DELBAT, comédianne.) - « C'est admirable ! » (Pierre ANDREU, ancien directeur Ce spectacle est donné pour un nombre limité de représentations. Théâtre de la Plaine, 13, rue du Général-Guillaumat - M° Porte de Vensulles mermedia, jeudia, vendredia, asmedia, à 21 heures, dimanches à 17 heur Bésarvations : 250-15-65 et 842-32-25, à partir de 10 heures.

> HAUTEFEUILLE (7, rue Houtefeuille) 14 JUILLET (4, boulevard Beaumarchais) ENTREPOT (7-9, rue Francis-de-Pressense)



Godard retrouvé ? Disons plutôt: Godard reparti. Jean de Baroncelli - LE MAINCE

Jean Remain freit

FINAL HOOSILION

101 (dais, entrée avenue du Général102 (dais, entrée avenue du Général103 (dais, entrée avenue du Général104 (dais, entrée avenue du Général105 (dais, entrée avenue du Général106 (des arts décorables (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

BERNARD LAGNEAO. Lien méca106 (ratnite le 30 octobre): Du 9 octobre
107 (voir ci-dessus). Entrée libre.
108 Jusqu'au 20 novembre (les groupes sont priés de s'inscrire en télépho108 (voir ci-dessus).

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 23 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 23 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

Entrée : 8 F. Jusqu'au 22 novembre.

Servand Fa109 (voir ci-dessus).

is. Nanterre.

E STUDIOLO D'ISABELLE D'ESTE.

E STUDIOLO D'ISABELLE D'ESTE.

Musée du Louvre, entrée porte

ulard (280-39-26). Sauf mardi, de

voyageurs AU XVI SUBCLE.

Béé du Louvre, entrée porte Jan-

h A 18 h Ensert Cotobre.

Octobre.

Procedure VICTOR BRAUNER. Dessins.

La ustlous! d'art mode

victor reading dark moderne.

Evenue du Président-Wilson

Ava-3-3-53). Saur mardi, de 10 h à

h. 45. Entrée : 5 F. Jusqu'au

décembre.

EYBOLLE : Proposition pour une respective. — Musée d'art moderns in ville de Paris, 11, avenue du indient-Wilson (723-51-27). Sanf add et mardi, de 10 h. à 17 h. 43.

Table : 5 F (granuite le dimanche).

Resqu'au 16 novembre.

CORBUSIEL — Fondation Le feutivols

CORBUSIEL — Fondation Le rousier, 10. square du Docteurmache (288-41-53), Sanf dimanche,
10 h. 4 19 h. Jusqu'à la fin
Nord (L.), 20 h. 30, me
Cord (L.), 20 h. 30

0 0 m 12.5 2 2 r intat

NKEMAN

- --11111

l'ensemble des programmes ou des salles «LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES» 704.70.20 (lignes groupées) et 727.42.34

Pour tous renseignements concernant

(de 11 heures à 21 heures. sauf les dimanches et jours fériés)

Théâtres

Les salles subventionnées

OPERA (UTS-15-59), les 10. 14 (Abt Ma) et 18 à 20 h.: Elektra, ise 11, 13 et 15 (Abt Md) à 19 h. 20 : Faust, Symphonie en ut. Pas de deux (ballets).

COMEDIE-FRANÇAISE, Théatre Manigny (242-27-31), 20 h. 30 (ie 13 (Abt E), le 14 (Abt E), mat. les 11 (Abt 1), 12, 15 (Abt nose), 19 (Abt 2) et 19 à 14 h. 30, zalle réservée la 2 : la Poudre sur yeur, le Plus Heureux des trois.

ODEON (325-70-32), les 8, 9 10, 11 et 11 à 20 h. 30, le 12 à 18 h. : II camplello; à partir du 17 à 20 h.: Lest.

PETIT-ODEON, à partir du 15 à 16 h. 30 : Sureus.

TEP (632-78-69) (D. mois 1.) cattle. Tatnite le 30 octobre): Du 9 octobre

Tatnite le 30 octobre): Du 9 octobre

Jusqu'au 20 novembre (les groupes sont priés de s'inscrire en téléphonant de seus). (Entrée grautite le 19

MARCEL EEGODTHAERS : L'Ansaite de Dannier. — Centre national d'art contemporain, 11, rue

Berryer (267-46-64). Sauf mardi, de

Berryer (267-46-64). Sauf mardi, de

12 h. à 19 h. Entrée : 4 P. Jusqu'au

10 novembre.

SLOVAQUE. — Grand Palais, 10 novembre.

11 Le des congrés, 38, rue du 8-Maille des congrés, 38, rue du 8-Maille DE PARIS (622-03-13).

MINTEMPORAIN. — Foyer de la lie des congrés, 38, rue du 8-Maille DE PARIS (622-03-13).

MINTEMPORAIN. — Foyer de la lie des congrés, 38, rue du 8-Maille DE PARIS (622-03-13).

MINTEMPORAIN. — Foyer de la lie des congrés, 38, rue du 8-Maille DE PARIS (622-03-13).

MINTEMPORAIN. — Foyer de la lie des congrés, 38, rue du 8-Maille DE PARIS (622-03-13).

MINTEMPORAIN. — Foyer de la lie des congrés, 38, rue du 8-Maille des congrés, 38, rue du 8-Maille des congrés des la Ville de Paris, 11-13, avanue du Président-

Paris, 11-13, avanue du Président-Wilson. — Musée Galliara, 10, avanue Pierre-l'a-de-Serbia. Sauf mardi, de trois expositions) : 6 P. Jusqu'an

2 novembre. SALONS DES ARTISTES DECO-RATEURS, Surface 75. — Grand Pfisis, Tous les jours, 5e 11 h. à 20 h.; marcredis et jeudis, jusqu'à 22 h. Eriré : 10 P. Jusqu'au 12 octobre.

GRANDS ET JEUNES. — Grand Palais (voir el-dessus). Jusqu'au MERKADO, Prix Bourdelle 1873. — Musée Bourdelle, 16, rue Bourdelle (548-57-27). Sauf mardi, de 10 h. à 16 h. Entrée ; 3 F. Jusqu'au 14

DELACROTE ET LES PEINTRES DE LA NATURE. — De Géricault à Remoir. Musée Delacroix, 6, pisce Furstenberg (033-64-87). Sauf mardi de 9 h. 45 à 17, h. Entrée : 6 F. Jusqu'au 20 décembre.

FOU d'Assisse.

FOU d'Assisse.

FONTAINE (874-74-46) (Mar.),
20 h. 45, mat. dim. & 15 h. : ia

Balance.

COUR DES MURACIES (545-55-60)

1D.), 20 h. 30 : Pique soleit;

22 h. 45 : Attendons la (anfare.

DAUNOU (073-64-30) (J., D. Solr),

21 h., mal. dim. 2 15 h.; Monaieur

Masure,

BDOUARD-VII (073-67-90), A partir
du 9 (O. soir, L.), 21 h. mal. dim.
2 h. 15 h.; Viena chez moi. J'habite
chez une copine.

EUROPEEN (357-85-14), A partir du
11 (D. soir, L.), 21 h. mal. dim. 2 th. (Jusqu'su 11); le Virage.

EUROPEEN (357-85-14), A partir du
11 h. 30 et 17 h. 36 : Jean's Ou le

Fou d'Assise.

FOU d'Assise.

FOU d'Assise.

FOUTAINE (874-74-40) (Mar.),

remmes; II, 20 h. 35 : mints et Aphrodite.
THEATRE OBLIQUE (355-02-94).
21 h. : File des morts (jusqu'au 9); Petite Salle (L.), 21 h. : in Danse de mort.
THEATRE D'ORSAY (545-65-90).
20 h. 30 (jusqu'au 11), (e 12, à 15 h. et 16 h. 30 : Herold et Maude; le 14, à 20 h. 30 : Des journées écutères dans les arbres; Petite Salle, à 20 h. 30, dim., à 15 h. et 18 h. 30 (dernière) : les Emigrée.

Théatres de banlieue

BOULOGNE - BILLANCOURT (603-60-44) (D. soir, L. Mar.), 20 h. 30, mat. dim. à 15 h. 30 : Refus
CRETELL Maisten des aris et de la culture (899-90-80), le 10 à 20 h. 30 : Orchestre de l'De-de-France : le 11 à 21 h. : le Jeune Ballet de Moscou ; le 14 à 20 h. 36 : Memphis Silm.

EVEY, Agora (077-83-50), le 10 à 21 h. i Jeune Ballet de Moscou ; le 11 à 21 h. : Moustait.

IVEY, Studio (677-37-93) à partir du 14 à 21 h. : la Senathlité fréuissante.

NANTERRE, Théâtre des Amandlers 1204-37-13), le 3 à 21 h. : Raymond Devos ; les 10, 11 et 12 à 21 h. : Terror.

LE VESINET, Acal (976-32-75), le 12 à 17 h. : Colombe.

VERSALLLES. Théâtre Montansier 1930-71-12), le 6 à 21 h. : les Jeux de la unit : le 3 à 21 h. : les Jeux de la unit : le 3 à 21 h. : Colombe.

VILLEJUIF, Théâtre Romain-Roilland (128-15-02), les 9 et 10 à 21 h. : Rashomon.

VITLEJUIF, Théâtre Romain-Roilland (128-15-02), les 9 et 10 à 21 h. : Rashomon.

VITLEJUIF, Théâtre Danial-Sorano (100-73-74) (62m., Mar.), 21 h. mai. dim. à 17 h. 30 : Woyzock.

NOTRE-DAME OF PARIS, 17 h. 45;
Clyde English (Buch, Roberts...).

RADIO-FEANCE, Studio 104.
17 h. 30: Orchestre de chambre et majurise de Eadio-France, dir.
B. Amaducci (Vivaldi, Torelli, Scariatti, Albinoni, Germiniani, Durante).
CHATELET, 18 h.: Orchestre Colonne, dir. P. Dervaux, sol. B. Janis (Straust, Wagner, Rachmanlov).

LUNDI 13

BADIO-FEANCE, Studio 105, 29 h. 30: Octuor de Paris (Schubert: Octuor).

MARDI 14

bert : Octuor).

MARDI 14

SALLE GAVEAO. 20 h. 30 : Quatuor
Barnède (Evethoven : Quatuors
op. 18, nº 1 et 3; op. 59, nº 2).

E AO 10 - FRA NCE, Sundio 104,
30 h. 30 : Orchestre philharmonique, dir. F.-M. Le Coule. sol.
C. Mallols (Salatirev, Prokoflev,
Duhamel, Vils-Lobos).

EGLISE SAINT-THOMAS-D'AQUIN,
21 h. : W. Dallmann (Bach).

THEATRE MONTPARNASSE,
18 h. 20 : Ensamble Monique
vivante.

UGC BIARRITZ I - UGC BIARRITZ III - CINEMONDE - REX - UGC ODEON - PATHE CLICHY - MISTRAL - BRETAGNE - UGC GOBELINS ARTEL PORT Nogent - ELYSEES II La Celle-St-Cloud - MELIES Montreuil - MARLY Enghien - CYRANO Versailles - PARAMOUNT La Varenne

La rencontre de deux talents, celui de FRANÇOIS TRUFFAUT et celui d'ISABELLE ADJANI est un événement dans le cinéma Français · Vital

Robert Chazal FRANCE-SOIR LES ARTISTES ASSOCIÉS présentent **ISABELLE ADJANI** dans un film de **FRANÇOIS** TRUFFAUT L'HISTOIRE DELEH. cenario de FRANÇOIS TRUFFAUT, JEAN GRUAULT, SUZANNE SCHIFFMAN avec BRUCE ROBINSON • SYLVIA MARRIOTT

SEPH BLATCHLEY • IVRY GITLIS directeur de la photographie NESTOR ALMENDROS musique MAURICE JAUBERT

EASTMANCOLOR/PANAVISION SPHERIQUE Une coproduction LES FILMS DU CARROSSE - LES PRODUCTIONS ARTISTES ASSOCIÉS Distribué par LES ARTISTES ASSOCIÉS

Cinéma

Les films marqués (*) sont Interdits aux moins de treize uns, (**) aux moins de dix-huit ans, (**) sont recommandés pour les

La cinémathèque

MERCREDI 8 OCTOBRE. — 15 h., Charlle Chapiin: 18 h. 30, Billy the Kid, de K. Vidor; 20 h. 30, Ne, de J. Richard (en présence do l'auteur): 22 h. 30, l'Opèra de quat'sons, de G.-W. Pabst.

VENDREDI 10. — 15 h., la Tosca. de C. Koch; 18 h. 30, le Grand Risque, de R. Floischer; 20 h. 30, Mister Majestyk, de R. Fléischer; 22 h. 30, les Nuits hlanches, de L. Visconti; 0 h. 30, Escalation, de R. Faenza.

DIMANCHE 12. — 15 h. Cléonatre. de J. Munklewicz: 18 h. 30. Que viva Mexico. de S.-M. Bisenstein; 20 h. 30. l'Année dernière à Marienbad, d'A. Resnais: 22 h. 30. Voyage au pays de la peur, d'O. Welles et N. Foster; 0 h. 30 ,l'Age d'or, de L. Bunuel.

MARDI 14. — 15 h., Vivre, d'A. Kurosawa; 18 h. 30. Susana la per-verse, de L. Bunuel; 20 h. 30. Niagara, de H. Bathaway; 22 h. 30, Terreur nveuglo, de R. Fleischer.

Les exelusivités

AGUIRRE, LA COLERE DE DIED (All., vers. ang.) : Studio de la

AGUIRRE, LA COLERE DE DIED (All., vers. ang.): Studio de la Harpe, 5- (033-34-83), U.G.C.-Marbeuf, 8- (225-47-19].

AU-DELA DE LA PEUR (FC.): Liberté, 12- (343-01-39), Normaodle, 8- (338-41-18), Capri, 2- (508-11-69), LA BETE (Fr.) (**): Quintette, 5- (033-35-40), Montparnasse 83, 0- (544-14-27), Belzuc, 8- (359-52-70), Omnin, 2- (231-39-36),

BLACK MDDN (Fr.): Bienvenuo-Montparnasse, 15- (344-25-02), Sonauarte, 8- (325-12-12), Vendôme, 2- (073-97-32), Studio Médicis, 5- (633-25-97), Biarritz, 8- (339-42-32), CHARLIE ONE EYE (A. v.o.): Action Christine, 8- (325-53-73),

LE CHAT ET LA SOURIS (Fr.):

Rex. 2- (236-83-83), U.G.C.-Odéon, 8- (325-71-08), Caméo, 9- (770-20-69), Miramar, 14- (328-41-22), Images, 18- (525-37-90), Liberté, 12- (342-01-59), Napoléon, 17- (380-41-46), Magic-Convention, 15- (828-20-64).

(LA CLEPSYDRE (Fol., v.o.): Le

(325-92-16; v.o.) : Le Seine, 5° LA CLEPSYDRE (Pol., v.o.) : Le Seine, 5° (325-92-46) à 17 h. 15 et 22 h. 15. L'ENFER POUR MISS JONES (A., v.o.) (**) ; Saint-Germain Studio, 5* (033-42-72) ; v.f. ; Balzac, 8* (258-52-70), Gaumoin-Théatre, 2* (231-23-18), Fanvette, 13* (231-60-74), Magic-Convention, 15* (628-

80-74), Magic-Convention, 15° (828-20-64), Paramount-Montparnasse, 14° (326-22-17), Paramount-Maillot, 17° (758-24-24). 14* (326-22-17), Paramon nt-Maillot, 17* (758-24-24).

FLIC STOBY (Fr.): Ermitage, 8* (358-15-71), Rex. 2* (236-83-63), Mistral, 14* (734-20-70), Blenvenue-Montparnasse, 15* (544-25-02), Murat, 16* (238-99-75), Bonl'Mich', 5* (633-86-29), Publicis Champs-Elysées, 8* (720-76-23), Paramount-Opéra, 9* (073-34-37), Paramount-Gobelins, 13* (707-12-28), Moullin-Rouge, 18* (608-34-25), Paramount-Rouge, 18* (608-34-25), Paramount-Special (770-33-89), Marignan, 8* (359-82), Athéna, 12* (343-07-40), LA FUGUE (A. v.o.): Bilboquet, 6* (222-67-23), Publicis-Matignon, 8* (373-34-37), v.f.: (671-48-27), Ers. (671-48-37), U.G. G.-Odéon, 6* (325-11-68), Royal-Passy, 16* (527-41-18), Capri, 2* (538-11-69), CORCE PROFONDE (A. v.o.) (**): Saint-Lazare-Pasquier, 8* (387-56-10), Bulzac, 8* (339-52-70), Omnia, 2* (331-39-36), Montparnasse 83, 2* (544-14-27), Clichy-Pathé, 18* (522-37-41), Oaument-Special, 18* (331-51-16), Gaumont-Opéra, 9* (073-85-48); UERRE ET AMOUR (A. v.o.) (**):

85-48). GUEBRE ET AMOUR (A., v.o.) (***)

S1-261.

GUEERE ET AMOUR (A. v.o.) (***):
Public's-Champs-Elyaées, 2* (7:2076-27), Paramount-Odéon, 8* (32359-83): v.f.: Paramount-Montparnasse, 14* (325-22-17), ParamountMailiot, 17* (752-24-24), ParamountOriéans, 14* (520-03-75).
RISTOIRE D'O (Pr.) (**): Ambassade, 8* (359-19-08), Berlitz, 2*
1722-60-33), Cluny-Palace, 5* (03307-70), Gaumout-Sud, 14* (33151-16). Montparnasse - Pathé. 14*
1225-65-13), Nations, 12* (343-04-67),
Citchy-Puthé, 18* (522-37-41).
HU-MAN (Pr. vers, ang.); Guintette, 5* (033-35-40): v.f.: Colisée, 9* (35923-48). Montparnasse-Pathé. 14*
(325-65-13), Gaumout-Madeleine, 8* (073-56-03).
IL FAUT VIVEE DANGEREDSEMENT
(Fr.): Concorde, 8* (359-92-84),
Gaumont-Lumière, 9* (770-84-64),
Danton, 6* (326-08-16). Montparnasse-Pathé, 14* 1328-65-13).
INDIA SONG (Pr.): Le Seine, 5*
135-92-48). 14 h. 45 et 20 heures.
LE JARDIN DES DELICES (ESP.
v.o.): Quintette, 5* (033-33-40).
JESTAIS. JE SUIS. JE SERAIS (All.
v.o.): la Clef, 5* (337-90-90).
LA KERMESSE DES AGCLES (A.).
v.o.) (**): Marignan, 8* (33992-42). V.f.: Haussmann, 9* (77047-55), Cambronne, 15* (774-42-96).
LECON D'HISTOIRE et MACHORKMUFT (Fr.): Clympic, 14* (73316*-70-38).

MUFT (Fr.): Clympic, 14* (783-67-42).

LENNY (A., v.o.); Hautefeuille, 6* (633-70-38).

MADE FOR LACH OTHER (A., v.o.):

Action Christine, 6* (325-85-78).

MADINGO (A., v.o.) (**): Cluny-Palace, 5* (033-07-78). Mercury, 8* (225-75-90). V.f.: ABC. 2* (236-55-54); Clichy-Palhe, 18* (525-37-41). Murat, 16* (288-99-75). Gaumont-Sud, 14* (231-51-16).

MOISE ET AARON (Fr.): Marais, 3* (278-47-86). Pagode, 7* (551-12-15).

LE MYSTERE DES DOUZE CBAI-

12-151.
LE MYSTERE DES DOUZE CBAISES (A., v.o.): Studio Alpha, 5c
(033-39-41), Paramount-Elysées, 8c
(359-49-34), V.C.: ParamountMontmartre, 18c (608-24-25), Passy,
18c (228-62-34), Paramount-Gaité,
18c (328-90-34), Paramount-Maillot,
17c (758-24-24), Capri, 2c (508-

11-69), Paramount-Opéra, 9 (073-34-57), (204-67) (19-68), Paramount-Opéra, 9 (073-34-57), (204-79), Hnutsfeuille, 50-39), VASE DE NDCE (Belg.) : Studio

31-971.

PARFUM DE FEMME (It. v.o.): Elysées - Lincoln, 8° (339-36-14).

Quartier Latin. 5° (339-34-65).

Quintette, 5° (933-35-40). Mayfair.

16° (525-27-96). Marignan, 8° (358-82) (v.f. sam. et dim.) v.f.:

Nations, 12° (345-64-67). Montpernasse 83. 6° (544-14-27). Français, 9° (770-33-88). Cilchy-Pathé, 18° (522-37-41). Pauvette. 13° (331-58-86).

Gaumont - Convention, 15° (823-42-71).

42-27). LE PARRAIN N° 2 (A., v.o.) : Normandle, & (339-41-18). Sa)nt-Michel 5° (326-79-17). V.f. : Rex. 2°

Les films nouveaux

LA COURSE A L'ECHALDTE

(***) film français de Claude
Zidi, avec Jane Birkin et
Pierre Richard. — Marignan,
8* (339-92-80). Richelteu-Gaumoot, 2* (232-56-70). Hautefeuille, 0* (633-79-38). Montpurnasse 83, 6* (544-14-27).
Wepler, 13* (337-36-07), Fauvette, 13* (331-56-98). Oaumont-Maldeletne, 8* (073-04-21).
Gaumont-Convention, 15* (82842-27), Victor-Hugo, 16* (72749-75). Panthéon, 5* (03315-04), Gaumont-Oambetta. 20*
(797-02-741. Gaumont-Bosquet,
7* (551-44-11).
HISTDIRE D'ADELE II, film

7° (551-44-11).

HISTDIRE D'ADELE II, film français de Prançois Truffaut, avec Isabelle Adjant. — Blarritz I et II, 8° (359-42-33), Clenémonde-Opéra, 9° (770-01-90).

Rez. 2° (236-62-93), Blenreoûe-Mont parnasse, 15° (544-25-02).

Bretegue, 6° (325-71-881, Mistral, 14° (734-20-70), Cfichy-Pathe, 18° (522-37-41).

LE JOUR DE L'AMOUSE (1)

LE JOUR DE L'AMOUR, film Mexicain d'Alberto Isasc. — V.O.: Studio de l'Etoile, 17-(380-19-93),

SANJURO (réédition), Illm Ja-ponals de Akira Kurosawa. — V.O. : Dragon, 8* (548-54-74),

PAS DE PRDELEME (Fr.) (***);
Le Paris. 8* (359-53-99), Mazeville,
P* (770-72-86). Gaumont-Gambetta,
20* (797-02-74), Jeanne-d'Arc, 13*
(331-40-58), Montparnasse - Pathe,
14* (326-65-15).
PHASE IV (A., v.o.) 1***); ElyséesPoint-Show, 8* (233-67-29), Luxembourg, 6* (633-87-58), V.f.; SaintLazare - Pnsquier, 8* (337-58-16),
Nations, 12* (343-04-67), CulchyPathé, 18* (522-37-41) Cambronne,
15* (734-10-68), Haussmann 9* (77047-55), Studio Raspail, 14* (32638-93).

47-55), Studio Raspal, 14* (326-38-93).
PIROSMANI (Georg., v.o.): Studio Git-le-Cœur, 6* (326-81-25).
ROLLERBALL (A., v.o.) (**): Hautefeulle, 6* (331-79-38), Oaumont-Rive-Cœuche, 6* (548-26-38), Gaumont-Champs - Elysées, 8* (339-04-67). V.f.: Impérial, 2* (742-72-52), Caravelle, 16* (387-50-72).
Gaumont - Convention, 15* (828-42-7), Gaumont - Gambetta, 20* (770-40-04).
LE SHERIFF EST EN PRISON (A., v.o.) (***): Elyséess-Point-Show Re

LE SHERIFF EST EN PRISON (A., vo.) (***) : Elysées-Point-Show, 8* (225-87-29), Studie do la Contrescarpe, 5* (325-78-37).

60UVENIRS D'EN-FRANCE (Fr.) : Elysées - Lincoln. 8* (387-38-14), Saint-Germain-Huchette, 5* (633-87-59). Saint-Lazare-Pasquier. 8* (387-56-18). I4-Juillet, 11* (700-51-13). Montparnasse - Pathé, 14* (326-65-13). P.L.M.-St-Jacques, 14* (326-65-13). P.L.M.-St-Jacques, 14* (326-65-13). P.L.M.-St-Jacques, 14* (326-65-13). E.M. St-Jacques, 14* (326-65-13). P.L.M.-St-Jacques, 14* (326-65-13). Rotonde, 6* (833-08-22).

11-691, Faramount-Opera, 5" (16-2)
34-571.

NUMERO DEUX (Fr.): Hautefeuille. 6" (633-73-38). Prance-Eipsées, 8-6 (53-71-11], 14-Juillet, 11" (700-51-13), Publicis-Matignon, 8- (359-31-971.

PARFUM DE FEMME (It. v.o.): Eipsées - Lincoln, 8" (339-36-14), Quartier Latin, 5" (326-34-65), Quintette, 5" (193-33-40), Mayfatt, 16" (535-27-06), Marignan, 8" (326-34-24), Marivaux, 2" (745-32-24) (v.f. sam. et dim.): V.f.: Nations, 12" (345-04-67), Montparnase 83, 6" (544-14-27), Français, 5" (748-33-88), Clichy-Pathé, 12" (758-34-24), Marivaux, 2" (745-32-37-1), Paramount-Orienns, 14" (326-22-11), Paramount-Orienns, 14" (326-22-11), Paramount-Orienns, 14" (326-22-11), Paramount-Orienns, 14" (326-23-11), Paramount-Orienns, 14" (326-23-11), Paramount-Orienns, 14" (326-23-11), Paramount-Orienns, 14" (326-23-11), Paramount-Orienns, 15" (331-58-86), Paramount-Convention, 15" (321-58-86), Paramount-Convention, 15" (326-33-32-91), Paramount-Convention, 15" (326-32-32-11), Paramount-Convention, 15" (326-32-11), Paramount-Convention, 15" (326-32-32-11), Paramount-Convention, 15" (326-32-32-11), Paramount-Convention, 15" (326-32-11), Paramount-Convention, 15" (326-32-32-11), Pa

Les grandes reprises

Les grandes reprises

LA C D I E N N E (Fr.) : Racine. 8° 1623-43-711. Jean-Renolt. 9° (874-40-751. Mac-Mahon. 17° (380-24-81). LE CUIR 158E POTEMISINE (80v.) : Noclambules. 5° 1033-42-24). LE DICTATEUR (A. v.o.) : Templiers. 3° 1272-24-381 (vr. le dim.). LES FILLES (Sued., v.o.) : Le Seine. 5° 1323-92-40 A 20 h. 15 et 22 h. LITTLE BIG MAN (A. °°, v.o.) : Stodio Cuiss. 5° 1033-89-72). SRERLDCK JUNIOR (A.) : Marvis. 4° (278-47-881. UNE ETDILE EST NEE (A. v.o.) : Studio Bertrand. 7° 1783-84-06).

l.es festivals

BUSTER KEATON: Marzis (4°)
(278-47-86): Me.: les Trois âges.
50 ANS DE CINEMA AMERICAN
v.o.: Action-Lafayette (9°) (87880-50): Me.: YEquipée sauvage.
JAMES DEAN (A.) (°°) (v.o.):
U.G.C.-Marbeuf (8°) (225-47-18):
A l'est d'Edoo: la Fureur de vivre; Oéant Studio Jean-Cocteau
15°) (033-47-82): Gèant; Arlequin
16°) (548-62-25): A l'est d'Edon;
Publies Saint-Germain (6°) (222-Publicis Saint-Germain (6") (222-72-60; he Pureur de vivre; V.F.; Hollywood-Boulevard (8") (770-10-41); A l'est d'Eden; la Pureur de vivre; Géont

41): A l'est u sou, le vivre; Géaot.
GRETA GARBO (v.o.): Action-Lafayette (5°1 | 1878-80-50): Ma.:
Grand Rôtel.
ELIA KAZAN (v.o.): Action-Rèpublique (11°) (805-51-33); Me.;
le Fleuve sauvage.

Les séances spéciales

AMERICAN GRAFFITI (A. v.o.):
Luxembourg, 8° (533-87-77) à 10 h.,
12 h. at 24 h.,
PIERROT LE PDU (Pr.): SaintAndré-des-Arts, 6° (326-48-18) à

Variétés.

Les opérettes

HENRI VAENA-MOGADOR (285-23-801 D. soir. L.), 20 h. 30, mat. Dim. à 14 h. 15 et 17 h. 30 : Fiesta et hommage à Luis Mariene.

Le music-hall BDRIND (033-30 49) (U.), 20 h. 30, mat. dim. à 15 h. : Brésil tropical,

BDRIND (033-30 49) (L.), 20 h. 30, mat. dim. Å 15 h.: Brésil tropical, Baden Powel.

CASIND DE PARIS (874-20-22) (L.), 20 h. 45, mat. dim. Å 14 h. 50: Revue de H. Petit.

CDMEDIE DES CHAMPS-ELYSKES (359-37-03) 20 h. 45, (D. soir, L.) mat. dim. Å 17 h. 30, les Prères Jacques.

ELYSEE-AIONTMARTRE (806-38-78) (D.), 20 h. 45, mat. sam. Å 17 h.: Histoire dosée.

PDLIES-BERGERE (770-02-51) (L.), 20 h. 30: J'aimo à la folie.

MONTPARNASSE (328-89-90) (D. soir, L.), 21 h. 30: J'aimo à la folie.

R. Siffer.

OLYMPIA (742-25-48) (L.), 21 h. 30, mat. 0 im. à 14 h. 30: G. Lendran. Le 11 à 17 h.: The Sparks.

PALAIS DES CONGRES (D. sylr), 21 h. mat. dim. à 17 h.: S. Vartan.

TAVERNE DE L'OLYMPIA (742-82-45) (L.), 21 h. 30, et 24 h. 30 et 24 h. 10 serve dual

et 24 h.; Leve-tot et viens. THEATRE DE LA PENICHE, qual

Valmy, 10 (205 - 40 - 38) (D.), Un Parté peut an cacher un autre. THEATRE DES CHAMPS-ELYSEES (225-44-36) (mer.), 20 h. 30, mat. dim. à 14 h. 30 ; Marcel Marceau. Les cabarets

ALCAZAR (328-53-35) D.), 23 h.:
Paris Broadway,
BAYDL (770-85-08) (Mer.), 18 h. 15
et 21 h. 15: Nu. etc... etc.
TDUR EIFFEL (551-19-58), 20 h.:
Spectacle argentin

Les chansonniers

CAVEAD DE LA REPUBLIQUE (278-44-45), 21 h., mat. Dim. à 15 h. 30: Ya du plus mai dans l'un peu mious,
DEUX-ANES (606-10-26) (Mar.), 21 h.,
mat Dim. & 15 h. 30 : Serre-vis
compris.
DIX-REURES (606-07-48), 22 h.;

Dix-Heures portes ouvertes. La danse ESPACE PIERRE-CARDN (265-97-50) (J.), 21 h. : Paelo Bortoluzzi

(jusqu'au II).
THEATRE DE LA PORTE SAINTMARTIN (607-37-53) (L.). 20 h. 45,
mat. Dim. à 14 h. 30 . les Ballets
de Roland Petit (Coppélia, jusqu'au I2).

Cinéma en province.

Les exclusivités

BORDEAUX. — Le Chat et la Sonris: Artel (44-31-17); Black Moon:
Ariel (44-31-17): Flic Story. Arie)
144-31-17), Français (52-53-47);
(Guerre et Amonr: Français 15269-47); Bistoire d'O: Gaumont
(48-13-38); Il fant vivre dangereusement: Gaumont 148-13-38);
Parfum de lemme: Cadmont (4813-38); Pas'de prehième: Marivaux (48-43-14): Bollerbail;
Gaumont (48-13-38); Tarzoon. la
honte de la jungle (44-31-17) le
Vieux Fusil : Français (52-59-47).
CANNES. — La 884e; Vox (39-

Majestie (39-13-93).

GHENOBLE. — La Bête : Paris (4405-27] : le Chat et la Souris ;
Ariel (44-22-10): File Story ;
Eden (44-05-72), Stendhal (9634-14) : Bistoire d'O : Gaumont (44-16-45) ; Pas de Prohlème ;
Boyal (98-23-33) ; Rollerbell : Paris (44-05-27): le Vieux Fusil :
Stendhal (86-34-14).

LILLE. — L'Enfer paris Miss Janes ;

HALE. — L'Enfer pour Miss. Jones:

Familia (57-38-55); D fant vivre dangerensement: Pathé (57-32-71); Parfum de Femine: Pathé (57-32-71); Pas de Problème: Pathé (57-32-71); Rollerball; Rita (65-23-67); le Vieux Pusil; Cinéac (55-62-61). Rita (65-23-67) : le Vieux Pusil :
Cinéac (55-02-01).

LYON. — An-delà de la Penr :
UGC-Scala (42-15-41) : la Brigado :
Le Cinémniographe (57-24-34) :
Black Moon : Duo (37-05-551 : lo
Chat et la Souris : UGC-Scala (42-15-41),
UGC-Part-Dieu (62-88-04) ;
la Clepsydre : Ateliers (37-46-30) ;
File Story : DGC-Scala (42-15-41),
Paramount (42-51-03) ; les Galettes de Pont-Aven : UGC-Concorde
(42-15-41) : Histoire d'O : Connecdia (72-10-59), Pathé (42-51-03) ;
li fant vivre dangereusement : Tivoll (37-33-25) ; le Parrain ne 2 :
UGC-Scala et Concordo (42-15-41),
DGC-Part-Dien (52-68-04), Lem
(34-57-85) : Parfum de lemme :
Bellecour (37-09-05) : Pas de prohième : Pathé (42-61-03), Comædia
(72-10-59) : Profession reporter :
Ambiance (28-14-84) : Rollerbali ;
Pathé (42-61-03), Comædia (7210-59) ; Tarzoon, la honte de in
jungle : DGC-Concordo (42-15-41),
UGC-Part-Dieu (62-68-04) : le
Vieux Fusii : Paramount (4201-53), UGC-Concorde (42-15-41),
DGC-Part-Dieu (62-68-04).

MARSEILLE — An-delà de la penr :
V 7 (48-42-30)

DGC-Fart-Dieu (62-68-04).

MARSEILLE. — An-delà de la peur ;

K ? (48-42-79), Hollywood (3774-53); la Bête ; Odéon (48-35-16); les Chevanx do feu ; Brateuil (3775-89); le Chat at la Sooria ; K ? (48-42-79); la Course à l'échalote ;

Pathé (48-14-45); File Story ;

Odéon (48-35-16), Majestio (33-

38-32); Folle à tuer : Pathé (48-4
14-45); French Connection n° 2;
E 7 148-42-797; Gorge profosée :
Odéon (48-35-10), K 7 148-43-79),
Hollywood (37-74-53), (listoire d'O : Pathé (48-14-45); 11 fant vivre daugereusemen) Paris (33-15-59); la Rerunsse des aleles :
Drive-In (34-16-00); Parfum de femme : Pagnoi (49-34-79), Paria (33-15-59); le Parrain : Hoflywood (33-74-93); Pas de preblème : Pagnoi (48-34-79), Rex (33-85-57); Rollerhail : Rex (33-85-57) Pathé (48-14-45); Tauzoon, la honte de la inngie : Breteuil (37-75-89); le Vienz Fuail : Odéon (48-35-16),
Hollywood (33-74-93)
MONTE-CARLD — Le Parrain n° 2;

MONTE-CARLD — Le Parrain n° 2 : Gaumont (30-81-98) : Defration Lady Mariène : Gaumont (30-81-98)

Lady Mariene: Gaumont low31-081.

NANCY. — Les Galettes de PontAven: Paramonut (24-53-37);
Gorge prelonde: lajeatic (2485-81): Histoire d'D: Oaumont
(24-56-83): Pas de prahième :
Gaumont (24-56-83): Parfum de
femme: Gaumont (24-56-83);
Rollerbali: Pathé (24-54-31); in
Vieux Fusil: Paramount (2453-37).

NICE. — La Bête: Recuriai (8810-12); le Chat et la Souris: Variétés (87-74-971: la Course à
l'échalote: Concorde (88-39-83); rile Story: Paramount 187-71-80),
Rialto (88-03-41): Histoire d'O:
Monte-Carlo (87-28-95); Parfum
da femme: Concorde (88-39-83);
le Parrain n° 2: Forum (38-30-83);
le Parrain n° 2: Forum (38-30-83);
le Vieux Fusil: Paramount (8771-80).

RENNES, — Allonsanfan: Roite &

71-60).

RENNES. — Allonennfan: Boite & film (30-52-40); le Chat et la Soaris: Ariel (79-00-55); Guerre et Amour: Le Clah (30-88-20); Juliette des asprits: Bofte & film (30-52-40); D fant vivre dangereusement: Paris (30-25-55); Tarzoon, la hente de la jungle: Arie) (79-00-56); le Vieux Fusii: la Brotagne (30-56-33).

STRASBOURG. — Le Chat et la Son-ris : Capitole (32-13-32); Histoire d'O : Capitole (32-13-32); Il fant vivre dangarensement : Capitolo (32-13-32); Pas de problèmo : Dapitole (32-13-32); Rollerhall : Rit'a (32-45-51); le Vieux Fusil ; Ariel.

TOULON. — La Course à l'échaiote, D fant vivre dangereusement, Par-fum de femme. Pas de problème : Gaumont (92-00-17).

Gaumont (92-00-17).

TOULOUSE. — Le Chat et la Souris;
Américains (61-21-94); File Story:
Variétés (22-42-71); Follo à tuer;
Trianon (62-87-84); Il fant vivre
dangereusement: Gaumont (2149-53); la Kermesse des aigles;
Gaumont (21-49-58); Pas de prohlème: Gaumont (21-49-58).



4 PROGAMMES DIFFÉRENTS LOCATION AU THEATRE 225.29.64 ET AGENCES



MARIGNAN • RICHELEU • MADELEINE • WEPLER • HAUTEFEIRLE • MONTPARNASSE 83 • PANTHÉON • FAUVETTE CONVENTION • BOSQUETS • GAMBETTA • VICTOR HUGO STUDIO PARLY 2 • BELLE EPINE THIAIS • VELIZY 2 • CLUB MAISONS-ALFORT • AVIATIC LE BOURGET • TRICYCLE ASNIÈRES WILLTICINE CHAMPIGNY-AREL RUELL GALLWONT EVEY



AVEC MICHEL AUMONT - AMEDEUS AUGUST · HENRI DEUS · JEAN MARTIN · L'ALCAZAR DE PARIS-avec la perticipation de CLAUDE DAUPHIN MUSICIAN CONTROL COSMA - Chief applications HENRI DECAE - Chief décorrateur MICHEL DE BROIN - Productieur exécutif PIERRE GRUNSTEIN Producteur délégué RENN PRODUCTIONS . Coproduction Franco-Allemande FILMS CHRISTIAN FECHNER-RENN PRODUCTIONS (Paris) . HERMES SYNCHRO . Distribué par June Production Franco-Allemande FILMS CHRISTIAN FECHNER-RENN PRODUCTIONS (Paris) . HERMES SYNCHRO . Distribué par June Production Franco-Allemande FILMS CHRISTIAN FECHNER-RENN PRODUCTIONS (Paris) . HERMES SYNCHRO . Distribué par June Production Franco-Allemande FILMS CHRISTIAN FECHNER-RENN PRODUCTIONS (Paris) . HERMES SYNCHRO . Distribué par June Production Franco-Allemande FILMS CHRISTIAN FECHNER-RENN PRODUCTIONS (Paris) . HERMES SYNCHRO . Distribué par June Production Franco-Allemande FILMS CHRISTIAN FECHNER-RENN PRODUCTIONS (Paris) . HERMES SYNCHRO . Distribué par June Production Franco-Allemande FILMS CHRISTIAN FECHNER-RENN PRODUCTIONS (Paris) . HERMES SYNCHRO . Distribué par June Production Franco-Allemande FILMS CHRISTIAN FECHNER RENN PRODUCTIONS (Paris) . HERMES SYNCHRO . Distribué par June Production Franco-Allemande FILMS CHRISTIAN FECHNER RENN PRODUCTIONS (Paris) . HERMES SYNCHRO . DISTRIBUE PARIS CHRISTIAN FECHNER RENN PRODUCTION PRODU

المنظم والمنظم و والمنظم والمنظم

N . I AUCETTE

11 .

Votre secrétariat est débordé?

Nous arrivons demain chez vous... Nous partons quand le travail est fait.

Votre facturation à sortir en 8 jours?

Nous arrivons demain chez vous... Nous partons quand le travail est fait.





Du renfort au bureau d'études?

Nous arrivons demain chez vous... Nous partons quand le travail est fait.

Des urgences au service livraison?

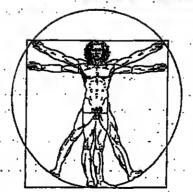
Nous arrivons demain chez vous...
Nous partons quand le travail est fait.





Chez Manpower, nous sommes tous ntraînés à être efficaces dès notre arrivée dans otre entreprise et à nous intégrer très vite à otre personnel.

Qu'il s'agisse d'un travail très simple ou une mission très technique, il y a toujours armi nous quelqu'un de qualifié pour le faire.



Nous venons seul, à plusieurs, en équipe encadrée, tout dépend de votre problème.
Nous arrivons très vite, souvent dans l'heure qui suit, demain matin certainement.
Parfois même, nous arrivons de loin, détachés par un autre bureau de Manpower que celui de votre ville.

MANPOWER

Membre du

LETTRES

Le tambourinaire

Sullvan semble n'avoir de pen-chant que pour « les êtres en lamcux », les en-marge, les rebelles

ou les apparentes épayes, « tout

ce qui échappe aux mallies du filet

social ». Le monde ardonné, avec

toute sa basse comédie, c'est un univers de mensonge, de sciérose

et d'asphyxie. Les exclus, volan-

taires au non, c'est de ce côté-là

qu'est la brêche, le sentier ven

le « monde second » — le vrai. S'il travaille dans le discontinu,

Sulivan, c'est en vue de nous rendre sensible une continuité pro-

« présences » déjà, inoubliables (Strozzi, Abhis, Jess et Geri, etc.),

je ne crois pos que Sullvan se soit

encore avancé dans la connais-

sonce humaine aussi lain qu'il le

fait avec so Gratienne de « Coule

en rade ». Ne comptez pas sur mai

pour résumer ces pages-là. On ne fait pas de discours critique, de

littérature savante, sur un texte de

œuvre — et qu'il ne s'arrête pas

surtout! - la même possion fié vreuse de nous faire entendre « la

petite valx fragile et achamée,

intermittente, errotique » qui « se parle » au-dedans de nous. File

nous révèle le grand secret, à la

fois Infime et sons limites, l'espé-

rance qui est au-delà de l'espoir

le bonheur « qui commence au-delà des illusions », un « bonheui

sauvage », terrible, « Increvable »,

compatible avec la douleur même

plus fort que la mart et qui vous met, le jour, la nuit, « des bulles de Jole dans chaque cellule du

HENRI GUILLEMIN.

Est-ce que c'est vraiment des « récits », comme le dit la couverture du livre, que naus apporte aujourd'hui Sulivan ? Plutôt un igumal », non? Un journal de sa vie et de ses rencontres. Avec, çà et là, d'extraordinaires morceaux de bravoure, auand ca l'amuse : le manalogue du représentant (le représentant de la SERV; vous savez bien, la Société évangélique du retour au vide), le numéra du médecin chic, la tirode du jour-naliste « dans le vent », les propos de la « môme Néant », celle qui était tombée chez une « mystique falingue » du selzième et qui avait du « décarrer » parce qu'un soir aù le fils - il se prostitue au bois de Boulogne ; dames ou messieurs, à la demande — est rentré chez maman plus affamé de subsides que jamais, annonçant, hagard, ébloui, qu'il a « rencontré Dieu (lui oussi ; mols) dans le mé-tro, entre le Trocadéro et la Muette », la môme Néant s'était permis de commenter : « Et ça l'étonne? Tout le monde pourtant sait qu'il « habite les beaux quartiers », le Seigneur... »

A chaque instant, chez ce tambounnaire, des riens qui vaus ra-vissent : là-bos, dans la vigne, « le dos d'un cheval roux », avec sa tête « qui fait aui, oui » ; et ce petit ane dont la peau, de temps en temps, « s'agite de plissures comme l'étang sous un coup de vent »; et ces pierreries qui « rient oux éclats dans les vitrines des joelliers ». Et sur la tour Montparnasse : « Quelle drôle d'idée de l'avoir mise en deuil, si jeune l »

INSTITUT

« DIRIGISME »

ENTRE AU DICTIONNAIRE DE L'ACADÉMIE FRANÇAISE

L'Académie française décernera son Grand Prix du roman le 6 novembre prochein. Le 27 novembre aura lieu l'élection d'un académicien au fauteuil vacant à la suite de la mort de Marcel Achard: jusqu'à ce jour, M. Féli-cien Marceau est le seul candidat à ce siège.

Au cours du premier trimestre 1975 sont prèvues deux récep-tions: celle du professeur Jean Bernard par M. Etienne Wolff et celle du Père Carré par M. Jean Crittes

La commission du dictionnaire, qui accélère ses travaux, pense pouvoir dans le courant de l'an prochain, publier à titre d'essai les quatre premiers fascicules de cet ouvrage. Cinq nouveaux mots sont entrés jeudi au dictionnaire : directoire, dans l'expression « so-ciété à directoire » : directorat ; dirigisme, « système dans lequel le gouvernement exerce un pou-voir d'orientation, d'intervention, de direction en matière écono-mique, sans que les principaux moyens de production cessent d'être propriété privée »; diri-giste; discernable.

CARNET

— A l'occasion du vingt-sixième anniversaire de la République démo-cratique allemande, l'ambassedeur de la R.D.A. à Paris, M. Ernst Schols a donné une réception mardi 7 octobre.

Naissances

M. le docteur et Mme Joël Giron partagent avec Valérie et Aurélie la joie d'annoncer le naissance de François-Navier.
 Bourges, le 4 octobre.

— Jean et Monique Kahn, Annie et Laurence, sont heureux d'annoncer la sance de

Julien, Le 28 septembre 1975,

- M. et Mme Michel Mizzald sont heureux d'annoceer la nais sance de Mikael,

— M. Philippe Rebois et Mme, née Muriel de Vissec, partagent avec Bsudoin et Bénédicte la joie d'an-noncer la maissance de

cette nature. Il faut y aller vair soi-même. Le contact. Seulement M. et Mme André Schmitz sont heureux de faire part de naissance de leurs petites-filles Ande Schmitz,

le 8 mei le contact. Autrement, c'est le piège des mots, l'obstraction, le froid, et les idées pâles. D'un bout à l'autre de son

Celia Guillet, le 19 septembre

Fiançailles

M. et Mme Charles André,
 M. et Mme Jacques Levaillant,
sont heureux d'annoncer les fiançailles de leurs enfants
Marie-Françoise

Pierre-Albert. Nantes - Paris.

M. Paul Bullier et Mme, née
Marie-Rose Watin,
M. Lucien Ract et Mme, née
Marguerits Candiotti,
sont heureux d'annoncer les fiançailles de leurs enfants
Laure
et

ot

Laure
et
et
et
et
element
generation
8, rue Michel-Chasles,
Paris (12°).
18, avenue Mozart,
Paris (16°).

 On nous prie d'annoncer décès de
 M. Michel BRUNKI.,
survenn à son domicile, dans quatre-vingt-huitième année.
Les chèques ont été célébrées 7 octobra, dans l'intimité.
De la part de .

De la part de . octobra, dans l'intim De la part de Mme Michel Brunel,

M. et Mme Antoine Brunel, M. Georges Brunel, Son épouse, ses enfants et son

petit-fils. Résidence du Parc, 78 Beynes. 17, av. de la Duchesse-du-Maine 92 Sceaux. Cet avis tient lieu de faire-part. On nous prie d'annoncer l

M. Jacques DiNY, surveco à son domicile, le 6 octobi 1975.
La messe sera célébrée en l'église de Vallly-sur-Aine (Aine), le jeudir 9 octobre, à 15 h. 30, suivie de l'inhumation. Une messe sera également célébrée en l'égitse Esint-Maurice de Bécon le mardi 14 octobre. à 16 heures. De la part des familles Dény et

Ireton.
24, avenue Pasteur,
92400 Courbevole,
1, rue du Scordon,
20000 Abbeville,

— Mile Renée Marguerie, M. J.-F. Michon et ses enfants, M. et Mine E. Tissot et leurs ont la douleur de faire part du décès

de
Mime Roger MARGUERIE,
survenu le 0 octobre.
Les chaèques auront lleu le jeuci
9 octobre, à 14 heures, en l'église
Saint-Etienne-du-Mont.

Mercredi & octobre 1975, à 20 h. 4 CONFERENCES DE L'OASIS : 184, bd St-Germain, 75006 PARIS (Métro : Saint-Germain-des-Prés) LE MYSTÈRE DES GLANDES par M. H.-Ch. GEFFROY
Directeur-Fondateur des maisons
de « LA VIE CLABE ». - D'après
la théorie de Jesn GAUTIER, de
Bordeaux : « Prédominance do
système giandulaire sur le système
nerveux. » - Débat.

Au débot de la réunico : Causerie d'actualité par Michel REMY. (Entrée libre et gratuite.)

Chaussures

homme 600 F.

cravates twill de soie

— M. Arthur Martin,

Mme. Cassubon, see enfants et
petits-enfants.

Le marquis et le marquise de
Perthuis, ses enfants et petitsenfants.

M. et Mme Georges Martin, leurs
enfants et leur petit-fils,

La marquise des Fortes, ses
anfants et petits-enfants,

Les families Core, Zeller. Vivario,
Bureau, Denoncin, Foinsot, Frank,
de Saint Mars, Bochkoltz, Thys,
ont le douleur de faire part du
décès, le 4 octobre 1978, à Bruxelles,
dans sa quatre - vingt - douclème
année, de

Mme Arthur MARTIN,
née Coze - Le Bleu.

La cérémonie religieuse, suivie de
l'inhumaticm, aura lieu le vendredi
16 octobre, à 11 heures, en l'église
abbatials de Notre - Dame - de - la Cambre, à Bruxelles, 58, avenue
Emile-Duray.

 Mme Léon Meyer,
 M. le docteur et Mme J.-P. Meyer et leurs enfants,
 M. et Mme François Payot et leurs enfants,
M. et Mme Jean-Charles Perrarrini
et leurs enfants.
ont le chagrin de faire part de la

mort de

M. Léon MEYER,
leur mari, père, grand-père,
décédé à Melun, le 2 octobre 1975,
à l'êge de quatre-vingts ans.
Le service protestant et l'inhomation ont en lieu à Cély-en-Rière,
dans l'intinité familiale.

2 vue Erracelle-Mouthen.

— Nous apprenons avec peins le décès de cotre ancien collaborateur Francis EDUGET, survenn à Paris, à l'âge de soinante-douxe ans, après une longue maladie. [Après avoir collaboré eu «Tentos», Francis Re u get avait assumé eu « Monde » la chronique des ventes de 1946 à 1971.]

 Mme Robert Wallemsoq
 Et son fils Jacques
 ont la douleur de faire part du décès
de M. Robert WALLEMACQ, surveum le 4 octobre 1975.



SAVIN

261, rue Saint-Honore - Paris

Profondément touchée par les témoignages reçus, et l'impossibilité de répondre le duculement à ceux qui se sont m festés, la famille de Pierre BUNGRADE vous prie de trouver inférieure de sa reconnaissance.

Messes onniversal

— 0:210 Valensole.

Pour le douxième anniversain décès de
M. François KARPPELIN,
une messe sera célébrée le 2 .
tobre, à 10 h. 30.

— Une messe à la mémoire docteur Jean-François COSS sera célébrée le rendred 10 oct à 10 h. 30. en l'église Notro-D de-l'Assomption, 88, rue de l'Ass tion, Paris (15°).

Communications dive

— Les clobs « Eurafrique à organisent un diner-débat, le ; 9 octobre à 20 h. 30, au ; 10 suédois, 242, rue de Etvoll, Par Mc André Voisin, socrétaire gi do Mouvement national des locaux, évoquera « les impédune Europe politique ». Les criptious sont reçues à « frique 2000 ». 21, rue d'Al 75016 Paris. Tél. : 520-54-92, de participation : 40 F.

Visites et confére

JEUDI 9 OCTOBRE JEUDI S OCTOBRE

VISITES GUIDEES ET PR
NADES. — Caisse nationale
mocuments historiques. —)
4. rue de Tournon. Mms Char
« L'hôtel Le Monnier et son
Louis KVI ». — 15 h., deva
Sainte-Chapelle ». — 15 h., deva
Sainte-Chapelle ». — 15 h., L;
Piguler, Mule Legregoois : « L
de Sens ». — 15 h. mêtro
Marie, Mms Philippe : «
Saint-Louis ».
Réunion des musées nations
10 h. 30 et 15 h., mosée du Lor
« Visits des chefs-d'œuvre delections » (Français et Anglais
15 h., métro Pont-Marie, Mme
« Promenade dans le Man
(Mme Hager). — 15 h., grille
Vaccau : « Les Invalides ac
huitième siècle » (Histoire et Ar
logis).

huitième siècle » (Histoire et ar logie).

CONFERENCES. — 14 h. 30, (
Sèvres. 35, rue de Sèvres, Mancette Radenne : « La vie ouvr'
(CEPRE). — 17 h. 30, 11 bis
Keppler : » Le souvenir des
passées » (Loge unie des tiphes). — 18 h. 15, 44, rue de Re
M. le professeur Mohammed AJ
et le R. P. Michel Lelong : « Lecial de
logue islamo-chrétieu » (Frate
d'Abraham).

Raffinement oblige. SCHWEPPES Bitter Lemo

A L'HOTEL DROU

Jendi

EXPOSITIONS De 11 heures à 18 heures. S. I. — Meubles et objets d'art 18° et 18° s. MM. Dillée, M° L. Picard, Tajan. S. 7. — Timbres, gravures, li M. Bobineau, MHe Rousseau, Coulet, Faure, M° Oger. S. 14. — Tableaux, chi, d'api Mr. Bené et Cisude Bolesirad.

VENTE A VERSAILLES

HOTEL DES CHEVAU-LEGERS
DIMANCHE 12 OCTOBRE 1975, À 10 h. et 14 h.
Collection Glibert MOISSET
BARES OBJETS D'ART POPULAIRE XVII° et XVIII° S.
OUTILS, SERRURERIE, CURIOSITES
Expositior: vendred! 10 et samed! 11 octobre.
MC CHAPELLE, PERRIN, FROMANTIN, commissaires-priscurs and A VERSAULES — Tél.: 950-69-82.

VOYAGES KUONI

Si vous aimer participer à des voyages trés élaborés, où l'organisation des circuits rivalite avec le confort des hôtel alors, scul ou en petit groupe, vous pouvez en 22 jours faines la route des civilisations pré-colombieunes: Mexico, Urmal, Chichien Itza, Guatemala, Chichiesstenango, Panama, Bogotte, Quito, La Paz, le luc Tificaca, Machu-Pichu, Lima, Que vous allitez en Inde, en Amérique, ou allieurs, Enoui vous propose Tautres facon de vouvere, la scole nouve.

L'OPPOSE DU TOURISME ORDINAIRE.



CANNES - DEALWILLE - LILLE - MONTE-CARLO - ST-TROPEZ - HILTON PARIS - NEW YORK - BEVERLY HILLS

Par Autorisation Préfectorale - Loi du 30.12.1906

Liquidation totale. Barnett.19av.Victor Hugo.

Avant travaux d'embellissement

Les mercredi 8, jeudi 9, vendredi 10, samedi 11 Octobre et jours suivants.

Aperçu de quelques prix:

COSTUMES Harris Tweed 690F 498F PARDESSUS Cashemere 980F 498F CHEMISES Tergal 2 longueurs 89F 48F COSTUMES avec gilet 890F 580F LODENS véritables 690F 398F CHEMISES Voile 100 % cotod 126F 89F COSTUMES velours coton 690F 398F RAGLANS pure laine 890F 468F PYTAMAS Tergal/Coton 98F 68F BLAZERS Woolmark 466F 298F IMPERS Tergal/Coton 398F 248F PULLS Cashemere 100 % 398F 198F PANTALONS fianelle 198F 98F TRENCH-COAT vérit. 496F 368F ROBES de CHAMBRE 100 % soie 690F 328F

19, AV. VICTOR-HUGO - PARIS 16• Métro Etoile • Parking Foch

18 croisières de 12 à 44 jours d'octobre à mars à bord de MERMOZ et RENAISSANCE PARIS, ANIAMI et retour en Journbo Jet de National Airlines

FLORIDE - MER DES CARABES - ANTILLES - MEXIQUE - AMERIQUE CENTRALE - TOUR DE L'AMERIQUE DU SUD et CARNAVAL DE RIO - PRIX (PARIS-PARIS) de 3900 F à 58.800 F

Pour plus amples renseignements, remplissez ce bon, adressez à votre agence de voyages habituelle ou aux Croisfères Paquet PARIS : 5, Bouleyard Malesherbes, 75008 • Tél. 266,57.59 MARSEILLE : 70, Rue de la République, 13002 • Tél. 90,81,00

· Yous receive	z une documentation détai	lée.	
NOM			
ADRESSE_		•	
	Serie.		
	VRLE		_

ta Agne la Agne T.C. OFFRES D'EMPLO 34,00 89,70 Offree d'emploi "Planaris encadres"
minimum 15 lignes de hanteur 38,00 44,37
DEMANDES D'EMPLOI 7,00 8,03 8,03 CAPITAUX OU

PROPOSITIONS COMMERC: 65,00 75,89

ANNONCES CLASSEES

Le ligne in ligne T.C. 25,00 EXCLUSIVITÉS 30,00 L'AGENDA DU MONDE 23,00 26,85 (chaque vendredi)

29,19

35,03



15 \$40 0

BANKS.

E

TTE & VERSALLES

A STATE OF S

The second second

GES KUON U TOURISME ON

emplois régionaux

Importante Société de Construction de, Biens d'Équipement (groupe de 1er plan)

> POUR SON DEPARTRMENT « Charpentes industrialisées.»

INGÉNIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

our assumer la responsabilité du développement s l'activité commandale du département (C.A. zuel 20 millions de france).

e poste conviendralt à candidat ayant qualques mées d'expérience dans fonctions comparables, manaissances langue étrangère très appréciées.

Lingue de l'est.

) ingénieur d'études

yur assumer la responsabilité du burean d'études mérales et projets des activités off abore, équipe-cents maritimes et nucléaires.

les poste conviendrait à candidat ayant expérience la la conception et l'étude de construction de l'actures métalliques et métaniques. nnalesances langue étrangère très appréciées. Ésidence grande ville du Nord. épiacements nécessaires.

dresser lettre manuscrite avec C.V. photo et dentions à n° 1230 PUBLICITES REUNIES, 22, boul. Voltaire, 75011 Paris, qui transmettra. Précisez référence de l'emploi postulé.

Produits de beauté

LANCASTER

recherchent

ASSISTANT

CHEF DE PRODUIT 1 our son squipe internationale de Marketing

candidat idéal aura :

... 5 ans minimum ; une maiurise de l'anglais écrit et parlé ; un moins 3 ans d'expérience dans une société le cosmétique ou de parfumerie ; le bonnes connaissances de la conception et de 2 febrication des articles de conditionnement t de P.L.V.

amique, mais pointilleur, il assurera dans un nier temps le bon déroulement des projets en a. Il devra évoluer très vite, afin de prendre exponsabilité totale de plusieurs lignes de

Résidence : MONACO.

Ecriro avec C.V. at prétentions à DIRECTEUR DE MARKETING Produits de Beanté LANCASTER 182, MONTE-CARLO (Principauté de Monaco).

ICOREM té d'études et de conseil en informatique session, de réputation mondiale pour ses ations avancées dans le domaine de la la suitematisée des collectivités locales,

recherche URGENT le cadre de l'expansion de ses activités :

1) INGÉNIEURS

més GRANDES ECOLES, ayant expérience num de 4 ans pour assurer les fonctions ntes :

• INGENIEUR EN ORGANISATION; • INGENIEUR - ANALYSTE; • INGENIEUR - SYSTEME (connais OS, IMS-CICS).

AMERICAN LIEU matériel utilisé :

— ordinateurs IBM 270/145 1824 K utilisés en T.P.

route Léon-Lachamp, Luminy, 13288 MARSEILLE CEDEX 2.

2) PUPITREURS 4 ans expérience sur matériel indiqué

per C.V., photo et prétentions à ICOREM.

SOCIETE SIDERURGIQUE recherche pour le Service Médical d'une de ses Usines (7.800 personnes, 3 Médecins)

REGION EST DE LA FRANCE

édecin du travail

H. ou F. A TEMPS PLEIN

ogement de fonction en appartement ou n ville individuelle (avec chauffage).

nv. candidature avec C.V. à No 25082 ONTESSE PUBLICITE 20, Avenus Opéra 5040 PARIS CEDEX 01, qui transmettre.

Importante Société vente par correspondance en espansion, recherche pour résidence en province : CADRE ADMINISTRATIF

- Réception du conrrier clients et des

- isoccption du contrier clients et des commandes;
 exécution des commandes;
 partion des comptes clients;
 planification approvisionnement et gestion des stocks;
 service expédition;
 participation à l'élaboration des programmes de vente.

Qualités souhaitées : espuit méthodique, personnalité sachant s'imposer, sens des responsabilités.

Nivean : grandes écoles ou études supé-rieures ou expérience correspondante. Avenir : société en expansion, évolution possible vers postes supérieurs.

Adres. C.V. + photo + remunér. souhaitée à M. Courtais, 18, r. Daru, 75008 Paris, qui tr.

USINE 100 KMS DE PARIS PAR AUTOROUTE HAUTE-NORMANDIE

POUR COMPLÉTER SON ÉQUIPE

CHEF DE GROUPE INFORMATIQUE

CHARGE DES PROBLEMES D'EXPLOITATION.

U devra en outre ; Réussir début 1976 la mise en route d'un ordi-nateur. Riveau R.T.S. ou LUT. informatique. Expérience de 2 années minimum dans la fonction de Chef de salle.

Env. candidature manuscrite, C.V. détaillé avec photo, références précises et prétent, n° 23.837, CONTESSE Publicité, 20, ev. Opéra, Paris-le², q. tr.

Le Responsable du Marketing d'une Société fabriquant des produits de consommation durables pour l'équipement de la maison, filiale d'un important Groupe Français recherche :

SON ASSISTANT

ans minimum, formation H.R.C., SUP: de CO. 25 and minimum, formation H.E.C., SUP: ce 120, E.S.S.E.C. ou similaire. Ayant at possible 2 and d'expérience comme Assiz-tant Chef de Produits ou Assistant Chef de Publi-

Lieu de travall : VAL DE LOIRE

Env. C.V. détaillé, photo et prêt., as in nº 24.971, CONTESSE Publ., 20, av. Opéra, Paris-1°, qui tr. Il sera tépondu à toutes les candidatures, qui seront traitées confidentiellement.

COTE ATLANTIQUE

information communication

Agé d'au moins 30 aus, de founzilon sopérious et ayant plusieurs années d'expérience professionnelle en milieu lu-ce cadre, attaché à la Direction des Relations Hamaines, aura pour tâché de faciliter la communication -et l'information dans toute l'Entreprise

loutes informations sur cette ofice secont données en toute discrétio Information Carrière an teléphone par SVP11.11 SVP 11-11 de 9 h à 18 h qui donneira un rendez-vou aux candidats intéressés.

Référence 660 65, avenue de Wagram 75017 PARIS

STE FRANÇAISE diffusant matériel scientifique haute fecinicité cherche feunicité cherche fermation mécanique sur poste Technico-commerci Excellentes comalssances de langues edgées: TELESYSTEMES le Société de télé-infor PUPITREUR 1
er PUPITREUR 2 (DSO 594).
Expérience sur matériel
IRIS 98 souhaités.
Lieu de travail : Oriéaus.
Envoy. C.V. et prift, sous référ.
IIS, rue du Bec, 75007 PARIS.

comaissances de langues Anglais + autre langue (Italien ou aliemand ou sécriandais). Travail comportant responsabilités et déplaciments fréquents. Résidence Sud-Est. Ecriré evec C.V. HAVAS GRENOBLE Nº 12,446.

Organisme recherche
UN ANIMATEUR de formation permanente per radio pour marins-pecheurs, avi bonna expérience imin, 3 ensi et bonne tormation économique. Libra de suite, poste à pourvoir aux SABLES-D'OLDNME.

JOURNALISTES PIGISTES

spācie), pays du Tiers Monde Tēlēch, 758-13-40 (poste 280-400) SALARSON relation NEVERS recherche COMPTABLE condi-m6 (e). MANCHE PORCS, B.P. 196. 58007 NEVERS.

STÉ DE SERVICES DÉLÉGUÉS

COMMERCIAUX pour contacts taut niveau, et habitant en PROVINCE. Expérience indispensable. Env. C.V. + photo + prétent, à ne 2471, CONTESSE Publicié, 20, av. Opéra. Paris-l-**, q. tr.

pour contacts heur niveau et habitant en PROVINCE. Expérience indispensable. Env. C.V. + photo + prétent, a n° 24771, CONTESSE PUBL., 20, av. de l'Opéra, Paris-ler, q.t. GROUP. ANCIEN. MUTUELLE Proche benileue ROUEN recherche ASSISTANT de formation

STE DE SERVICES

potr former ou recycler
des Agents d'Assurance.
capadian deura :
- dire Agé d'eu moins 25 ans ;
- lustifier d'un miveau d'études supérieures ;
- avoir impérativement des quatités de pédagogue ;
- être inféresé par les problèmes de tormation d'un
réseau commercial ;
- une formation assurance, blan
que souhaitée, n'est pas indispensable.
Envoyer C.V. manuscrit, photo
et niveau de rémunération, souhait à GROUPE ANCIÉNINE
MUTUELLE IService du personnel), Cedex 3837.
78641 ROUEN Cedex.

offres d'emploi

offres d'emploi



HYPERMARCHE AUCHAN

FONTENAY-SOUS-BOIS

RECHERCHE DANS LE CADRE DE SON EXPANSION PLUSIEURS

Responsables Commerciaux

- hommes jeunes et dynamiques, passionnés par les méthodes de distribution
- moderne, très forte personnalité,
- · goût des responsabilités et des difficultés
- grande disponibilité.

POUR L'UNE DES FONCTIONS SUIVANTES :

- RESPONSABLES DE RAYON, à qui nous confierons la responsabilité totaled'un département commercial.
- RESPONSABLES DE SERVICE CAISSES, capables de diriger et d'animer un personnel (féminin) important (70/80 personnes).

Formation ou edaptation à la distribution moderne assurée par nos soins Prise de responsabilités effective

Très large autonomie d'action. Postes évolutifs pour candidats ayant un réel esprit d'entreprise doublé d'une volonté et d'un dynamisme à toute épreuve.

Ecrira avec C.V. manuscrit, photo récente et prétentions à : M. J.F. DUPREZ - Direction hypermarché AUCHAN avenue Joffre - 94120 FONTENAY-SOUS-BOIS

IMPORTANT CABINET D'AUDIT FRANÇAIS

COLLABORATEURS

- Il est demandé:

 une formation universitaire complétée
 par une formation d'expertise comptable:

 trois ou quatre années d'expérience au
 sein d'un cabinst d'Audit:

 age 27 sus minimum;

 une bonne présentation et le seus des
 contacts humains.

- offert:

 une situation d'avenir pour des candidats compétents et dynamiques;

 une rémunération disvée en rapport avec l'expérience acquise;

 l'intégration dans une société jeune evec des perspectives d'association ultarieure;

 des possibilités de formation;

 des interventions à un haut niveau.

Lien de travail à PARIS avec quelques déplacements en province. Adresser C.V. dét. et prétentions sa rél. nº 122.554 REGIE-PRESSE - 25 bis, rue Réaumur, PARIS-2° Recherchons confidentiellement HOMMES de VA-LEUR pour Entrepr, Bâtiment, T.P. et Génie Civil

1) RESPONSABLES DE SECTEUR

— Lorraine (réf. 285). Résid. Metz.
— Alsace (réf. 297). Résid. Strasbourg.
diplâmés G.E. (X. P.C. TFE. T.P. AM. ENSAIS. ...).
Allemand exigé + dialecte alsaciem p. Alsace.
Capables gérer 180/250 pers. + C.A. 20/30 MP.
Direct. try G.O., ouvrages d'art, mines, assainissement, adduction esu, Eatim. industriels.

2) HOMMES DE PERSONNEL



Adres. CV + photo + let.
man. + rémunér. souhaités
+ réf. à INFORA - Dépt
e Ecommes de Valeur 3, rue
Lesdiguières - 38540 CLAIX.
Tél. : (76) 98-07-02.

Candidatures traitées à Paris, Metz, Strasbourg, Dijon, Lyon, Grenoble. Réponse garantie,

ASSOR CONSEIL

Société d'Ingénieurs Conseils en organisation et développement d'entreprise, recherche pour face à son expansion, plusieurs

ingemeuts-corseis

DE HAUT NIVEAU

- diplômés Grandes Ecoles (X, Centrale, Mines ...);
 ayant acquis une solide expérience en organisation (minimum 3 ans);
 pouyant témoigner d'une réussite incontestable dans ce métier;
 animés d'une ambiton nouvelle.

ingénieurs en organisation

DEBUTANTS'

diplômés Grandès Ecoles (X, Centrale, Mines ...) ou assimilés.
 Les candidats devront être disponibles pour assurer des prestations en Province (déplacements ou déménagement).
 Adresser lettre manuscrite, curriculum vitac et photo à ASSOR CONSEIL 85 rue La Fayette 75009 PARIS

Data General

un directeur

de la maintenance

(FIELD SERVICE MANAGER)

Vous êtes

- Dans une position similaire (ou au niveau immédiatement inférieur) chez DELEGUES un constructeur de matériel de traite-COMMERCIAUX ment de l'information. A même de vous exprimer en an-
 - Idais, sans doute parce que vous connaissez bien les sociétés américaines. - Désireux de gérer votre département (les hommes, les clients, les moyens matériels) avec la certitude d'être associé à vos succès.
 - Nous sommes Un des leaders de la mini-informatique avec plus de 19.000 installations dans le monde
 - Un exemple unique de croissance rapide et de gestion financière rigou-Ecrivez à Jean Louis GASSEE

Directeur Général

DATA GENERAL FRANCE

77 rue de Sèvres 92100 Boulogne

beicip

pour l'ECOLE d'INGENIEURS de l'INSTITUT ALGERIEN DU PETROLE (Etablissement de Boumerdés), en voe de diffuser un enseignement professionnel an olvean ingénieur,

UN INGENIEUR GEOLUGUE PETROLIER

UN INGERIEUR FOREUR PETROLIER ayant comaissance approfondle tous aspects chantler forage et bonne compétence théorique ment de type professionnel.

UN INGENIEUR PRODUCTION PETRULIERE quelques années d'expérience en Exploi-tation champs, installations de surface et travaux sur puits.

Les postes conviendrent particulièrement à legénieurs expérimentés, s'intéréssant aux problèmes de formation et désireux de s'assurer quelques auxées de vio tamilialo stable, Débutants s'abstants

Prière adresser s/réf. 73.028 candidature avec C.V. au :

Bureau d'Etudes Industrielles et de Coopération de l'INSTITUT FRANCAIS DU PETROLE

is, avenue Napoléon Bonapar 92502 RUEIL-MALMAISON discrétion assurée

offres d'emploi

RÉPUBLIQUE

ALGÉRIENNE

DÉMOCRATIQUE

ET POPULAIRE

ORGANISME DE CONTROLE TECHNIQUE

DE LA CONSTRUCTION

IC. T. C.)

recherche

pour ses services implontés à SKIKDA, ANNABA

OUARGLA et BECHAR

— EXPÉRIENCE DANS LE BATIMENT

— DURÉE DU CONTRAT : 2 ANS

— RÉMUNÉRATION SELON COMPÉ-

Ecrire avec curr. vitan et prétentions à C.T.C., 51, boulevard Bougare, EL BIAR - ALGER.

> IMPORTANTE IMPRIMERIE Recherche pour son département Emballage et Conditionnement

Un Responsable

de Marché

Il lui sera confié une activité très complète

et variee ; - étudier et analyser ce marché - sélectionner les produits - rechercher la clientèle pour chaque ligne de

vendre (éventuellement à travers un réseau commercial) - organiser l'administration des Ventes.

Ce poste se situe dans une Entreprise ayant une structure légère et conviendrait à un candidat souhaitant Innover et n'hésitant pas à prandre des responsabilités en allent

sur le terrain et en s'impliquent

personnellement. Formation ESSEC, ESCP ou équivalent.

Age 35 ans minimum.
Les dossiers de candidatures
sous Réf.M.1051 à préciser sur l'enveloppeseront traités confidentiellement

DEVELOPPENMENT

Si travailler dans une grande Administra-

Si informatique liée à gestion vous rebute,

Si vous avez le goût d'entreprendre et une

mentalité de bouledogue, sachez que votre

activité d'aujourd'hui pourra n'être que

marginale dans une décennie, mais que cet-

te mutation passe par la maîtrise du deve-

Si vous êtes toujours partant pour être ce

jeune ingénieur

(mème débutant)
Grande Ecole (X, ECP, Mines ...)

désireux de s'effirmer à terme comme l'un des chefs de projets de nos équipes de conception, retenez que ce poste està pourvoir

Adresser C.V. détaillé et prétentions

sous réf.59151 à PUBLIPRESS

31,8d. Bonne Nouvelle 75082 Paris Cedex 02

IMPTE SOCIÉTÉ RECHERCHE

POUR SON ACTIVITÉ MANOMÈTRE

AGENTS COMMERCIAUX Responsables des venles FRANCE NORD

(PARIS) et FRANCE SUD (LYON) cinq aus d'expérience dans la vente des biens d'équipements industriels similaires; - bien introduits auprès des utilisateurs. Le caractère évolutif de cette activité requiert iynamisme et goût certain de la réussite.

Fixe et frais déplacements payés. Ecrire HAVAS MACON, nº 935, qui transmettra.

POUR ASSISTER LE CHEF DE SON SERVICE COMPTABILITE GENERALE importante unité d'un Groupe Industriel

CHEF DE SECTION COMPTABLE

s une première expérience de la comptabilité générale dans une grande Société; s Une formation B.T.S., D.E.C.S.; De bonnes expectés pour l'encadrement.

ANGLAIS APPRECIE.

Envoyer C.V. + photo + prétentions, sous n° 8.059, 2 SPERAR, 12, r. Jeurès, 92-Putosux, qui transm.

Ce poste pécessite :

loppement de notre informatique.

10, rue de la Paix, 75002 Par

tion vous effraie, abstenez-vous.

n'insistez pas.

à PARIS.

INGÉNIEURS GÉNIE CIVIL.

B.A. ET C.M.

AVANTAGES DIVERS.

TENCE.

IMPORTANTE BANQUE D'AFFAIRES FRANÇAISE SIÈGE A PARIS

recherche

officier general de la securite

d'étudier et de réaliser l'ansemble des systèmes de

Le poste convient à un homme de 40 ans minim, niveau d'études Bec ou équivalent, ayant una bonne expérienca des questions de SECURITE

Le poste est à pourvoir à PARIS Directement rattaché à l'Etat Major de le Société, il comporte des responsabilités étendres. Le salaire est attractif.

Il est chargé d'animer l'ensemble de la FONCTION SECURITE, SECURITE (Agressions, Vols, Feu).

(ancien officier, S.M. gendamerie, police) dynamique, imaginatif, pragmatique et doué du sens de la diplomatie.

Adresser C.V. manuscrit détaillé + photo sous réf. 3.500 à : NORBERT CHATENET CONSULTANTS - DEPARTEMENT SECURITE 30, Rus de Miromesnil, 75008 PARIS

technip

Engineering Rueil-Malmaison

PARIS

PROMOTION TECHNIQUE ET LICENCES Charpé de rechercher, recenser, évaluer, comparer, recommander et népocier des probèdés et des licences dans la double perspective de résoudre des problèmes immédiats et d'initier les diversifications

futures. La fonction comporte une dimension commerciale et implique de fréquents déplacements de courte durée dans le monde entier.

Toutes informations sur celle offre seront données en toute discrétion Information Carrière information Carrière SVP 11-11 de 9 h à 18 h qui données un rendez-vous aux candidats intéressés. 65, avenue de Wagram 75017 PARIS

MANAGEMENT AUDIT

Très importante ffliale d'un Groupe Multinational recherche pour compléter son équipe de Mapagement Audit

AUDITEUR OPÉRATIONNEL CONFIRMÉ

Basé à Paris, il interviendra dans les usines fran-

Le candidat retenu, d'au moins 27 ans, auta déjà une expérience de 2/3 ans de l'andit anglo-saxon, acquise an sein d'un Cabinet ou dans un Service d'Andit interne; sa formation sera universitaire (HEC, ESC, ...) on Comptable (DECS minimum). Capable d'examiner systèmes at procédures, il devra aussi pouvoir proposer des recommandations efficaces. Des connaissances d'angiais lu et écrit serent appréciées.

Excellentes perspectives pour un jeune cadre ayant de la personnalité et déalreux de faire évoluer sa carrière au sein d'un Groupe renommé.

Ecrire avec curriculum vitas sons réf. AOC/RB à : TAS, 77, rue La Boétie, 75008 Paris (8°).

Société

2513 recherche pour

ABIDJAN

de hant niveau

ayant l'expérience de la fabrication

des peintures Envoyer C.V. sous référence 2861 à :

organisation et publicité

manager

IMPTE STÉ D'INSTALLATIONS **BANLIEUE OUEST** recherche

La connaissance de la langue anglaise seratt appréciée.

Le candidat retenu se verra conjier la responsa-bilité totale d'une unité d'exploitation de CHAN-TIEES T.H.T. très importants. Il devra justifier d'une expérience similaire dans le domaine des T.P. - Génie Civil. Adresser candidature à nº 4.104.

IMPORTANTE SOCIETE,
filiale d'un groupe industriel de premier plan,
recherche

.JEUNES CADRES

Formation GRANDES ECOLES

1) pour Service CONTROLE de GESTION MISSIONS : réunir les éléments des budgets et des tableaux de bord de la Direction Générale

participer aux études économiques et aux analyses de gestion. Bureau proche bauliene parisienne.

2) pour Service ORGANISATION

MISSIONS: conception et mise en place de systèmes d'information, avec ou sans utilisation de moyens informatiques.

Bureau à Lyon.

Il est demando deux ou trois années d'expérience

Possibilités de développement de carrière. Adresser C.V. & No 23893 CONTESSE Publ. 20, av. Opera 75040 PARIS CEDEX 01, q. tr.

pour sa division informatique de gestion JEUNE INGENIEUR

en relation étroite avec les utilisateurs et les services en relation etroité avec les utilisateurs et les services informatiques, il participe au sein du groupe organisation à l'étude et le mise en place de solutions nouvalles pour l'organisation et la gestion des différents services de la société.

Une formation complémentaire du type IAE - Dauphine. . . ou une expérience de queiques années du fonctionnement d'une entreprise serait

Adresser CV manuscrit et prétentions en indiquant la référence 110 à

MATRA BP. nº 1 - 78140 VELIZY.

de Surveillance Géologique Niveau Ingénieur

Licencié en Géologie

Ecr. avec C.V. détaillé et prétention

10, rue du Sahara Hydra - ALGER/ALGERIE



à PARIS, le poste de :

sation des objectifs sur Paris et sa bantique. Vous animerez et géreraz votre équipe commer-

Pour réussir il vous faut une solide formation de base et une expérience très confirmée de la vente des produits de grande consommation.

en précisant la rémunération souhaitée à CIPEL Service Relations Humaines, 125, rue du Président Wilson -92302 LEVALLOIS PERRET

Bureau National d'Etudes Economiques et Techniques

Particon - INGÉNIEURS : V. R. D. **BÉTON ARMÉ**

ARCHITECTES.

— SPÉCIALISTES POUR RÉNOVATIONS.

Logement assuré. Lieu de travail : Oren, Annaba.

Ecrire en joignant C.V. détaillé et référen

professionnelles à ECOTEC - Mission D.E.G. 26, boulevard Benadda Benagada, ORAN.

Puissant Groupe leader dans l'électronique

Fidélité. — perfette conneissance de ce mar-

OFF CREANISATION of PUBLICITE 2, rue Marengo 75001 Paris

credit & collection

La filiale française d'un groupe multinational, èpécialisée dans la vente de biens industriels, dont le chiffre d'affaires dépasse 200 millions du france, offre à un spécialiste des opérations de financement l'opportunité de prendre en mains la création du service Crédit et Recouvrement;

Ce responsable sem chargé d'élaborar les procédures et d'en contrôler le respect, de monter les opérations de crédit France et étranger, d'obtanir avec tact le reconvenment de nos créances et de superviser la marche du service.

Ca poste exige de la part d'un Diplômé d'études supérieures, dons d'une sérieuse expérience financière, de réelles qualités d'animateur et de réalisateur.

La compagnie est implantée dans la banilete Orest.

plein emploi PUBLICITE

10, run du Mail 75002 Paris, qui transme

Adresser Curriculum Vitse et prétentions au Service 7200

Société Pétrolière

pour ses chantiers sahariens

RECHERCHE

GÉOLOGUES

Expérience professionnelle exigée.

à ALCORE S.A.



CHEF DES VENTES REGIONAL

Rattaché au Directeur des Ventes : Vous aurez l'entière responsabilité de la réaliciale (Inspecteur et Représentants) dans son action auprès de détaillants, grossistes, succursalistes et libres-services.

Une voiture vous est fournie.

Adressez-nous votre cendidature sous réf. C5-M,

RECRUTE

CIRCULATION DES SOLS.

18 to 1

715

— URBANISTES.

Contract Contract Contract



(TECHNICO-COMMERCIAL) nous demandens :
- fortes notions techniques Haute

— dynamisme — mobilité

--- sens pédagogique,

nous offrons: est currens :

— position cadre.

— salitor cievé.

— large délégation de responsabilité.

— possibilités de promotion dans le

Envoyer lettre manuscrite avec CV-st photo sous référence 2855 à :

R&L 11003

offres d'emploi

offres d'emple) Société

Pétrolière

PECHERCHE

pour ses charge CADRES FINANCIERS-COMPTABLES

GEOLOGI ses filiales à l'étranger après

Surveillance a DRMATION: GRANDE ECOLE COMMER-IN I VEGU Ingellation comptable dans tous les eas Ingellagiais indispensable.

CERIENCE : de 3 à 10 ans comme cadre crience en Generation de l'informatique

ELF AQUITAINE

Tione: plotesional Temperature et unission de l'informatique plotesional Temperature et economiques.

Tione: plotesional Temperature et economiques.

Tione: della · II CORE SI

I var. . HEER'MA **Sales & marketing liliprepresentative**

Piles Bio-Medical Instrumentation France You are an experienced, marketing

PARIS, L oriented sales engineer with proven success record in selling sophisticated HEF DES VA electronic equipment to medical- and REGION

teche ku Carticu italia:

entre termination for the second

and the state of

LC WE

in our du Scha

Our client can offer you an outstanding career opportunity with one of the most prominent and fastest growing companies in this industry.

Please address your detailed application in complete confidence to our Director.

: - International Management Con t times is the resident 12, rue du Mont-Blanc; P.O. Box 787 CH-1211 Geneva 1 Telephone (022) 31 69 20

and the second IMPORTANTE SOCIETE DE CONSTRUCTIONS MECANIQUES BANLIEUE NORD DE PARIS

ingénieur mécanicien Bureau Na grande ecole

tau moins 5 ans d'expérience et utilisant.

LOS comment l'anglais pour études et engineering entrales diesel de 5 à 200 MW exportées. et Technia

RECRUI ingénieur électricien grande école

Developpement de carrière assure à exomalité compétente et dynamique.

AR(HITE(IE). Ecrire avec C.V. détaillé nº 8051 à lAR, 12, rue Jean Jaurès 92807 PUTEAUX URBANISTES. SPECIALISTES

qui transmettra.

POUR RENOVA PORTANTE ENTREPRISE FRANÇAISE E CONSTRUCTIONS MECANIQUES, er européen dans sa tranche d'application région FONTAINEBLEAU Language Park

GENIEUR D'ETUDES

is souhaitons expérience et vocation profes-sionnelles confirmées dans: la conception et la créativité techniques, - l'animation de groupes. Transmation de groupes.

Jutre le travail d'études proprement dit, le te comporte la mise au point des prototypes et leur industrialisation. dr. CV Lettre manuscrite, photo à N° 10014 EMPLOIS ET ENTREPRISES 18, roe Volney 75002 PARIS

A STATE OF THE STA

CHEFOUSET CONSEIL EN INFORMATIQUE

Techerche

GRAMMEUR SYSTÈME D.O.S. Connaissance du GAP appréciée.

and the second of the second SOGECIM #

RECHERCHONS 2 ORGANISATEURS

leve, ayant expérience : soit trésorerie financière, administration ; soit administration et service technique.

Téléphoner pour rendez-vous : SIAX - 878-52-58.

per important groupe europe attention hant nivers and periode probatoire. après période probato INDISPENSABLE : ...

offres d'emploi

inhispensante:

parhite comaissance problèmes achais de l'ensemble des rayons alimentaires;

capacités d'organisateur et de gestionnaire;

encellent combact humain;

références situation et responsabilité même
ordre dans activité précédente;

libre rapidement.

Salaire élevé.

DIRECTEUR

centrale achat alimentation

recherché

offres d'emploi

Ecric avec corriculum vitse manuscrit et photo.
Discrétion rigoureuse assurée.
UB! 38, rus des Mathurins, 75008 PARTS,
qui transmettra.

Société d'Exploitation de Chauffage de moyenne importance the pour PARIS et REGION PARISIENNE

JEUNE INGÉNIEUR

Même débutant, en Chauffage et Climatisation. Formation complémentaire assurée. Situation d'avenir pour candidat dynamique et courageur. Envoyer candidature manuscrite sous ref. 2.854 à

organisation et publicité

POUR DIRIGER SON BUREAU D'ÉTUDES DE PRIX IMPTE ENTREPRISE DE BATIMENT

UN INGÉNIEUR

pouvant justifier d'expérience analogue Anglais souhaité. Goût de l'organisation et sens du commandement indispensables. Lieu de travail : PARIS proche banlieue Quest Adresser lettre manuscrite avec C.V. très détaillé et photo à n° 25,213 CONTRISE Publicité, 20, av. Opéra 75040 Paris Cédex 01, qui transmettra.

Afrique Noire

Cabinet d'expertise comptable recherche colla-borateur possédant de solides connaissances comptables pour remise en ordre at contrôle de comptabilités africaines.

Envoyer CV et prétentions sous référence 8080 SPERAR, 12, no Jean Jaurès 92807 PUTEAUX qui transmettra.

COMITE PARENTS LA CELLE-SAINT-CLOUD TACELLE-SAINT-CLOUD
FECUTE, irrance,
pour Entelgnement public
PROFESSEURS CONFIRMES:
2 en fabrication mécanique
préférence aiustage;
1 en dessin industriel;
1 en éducation familiale
et sociale.

Clinique psychiatrique ch. INFIRMIERS (RES) D.E. 2 AIDES-SOIGNAN- D.E.
Possibilités logern, et nourriture
Tél.: 022-06-75

ADE COMPTABLE
DACTYLO FEMALE
Expérimentée à MI-TEMPS.
Se présenter : C.E.A.L.I.C.
72, rue du Temple - Paris 37)

SARAZIN S.A. cap. 7.200.000 F
Produits of materiels
our SOUDAGE A L'ARC
of OXYCOUPAGE
rechorche

INCENIEUR A.M. Intéressé par fonction TECHNICO-COMMERCIALE

Exprit curleux,
dynamique, accrocheur

Mission essenticile:
Développer le chiffre d'affaires
sur un socieur séographique de
le France soin les objectits de
la procision de la résident
autres résidence dans la résident
autres résidence dans la résident
autres résidence dans la résident
mentaire technique et commerciale assurée par la société.

diplânds enseignem, supérieur une préparation de cinq mois à le vie professionnelle en ENTREPRISE
Cuverture le 13 actobre 1975

Formation génér, entreprise ;
Entraînem, méta, de trav. ;
Encadrement rech. d'emploi ;
Stays en entreprise.
Adr. C.V. et lett, de cand. dét. at tét. si possible à INCEGE.
37 bis, houlev de la Chapella, 7510 PARIS.

Association to 1901, section

RUNGIS MIN, C.A. ann. 30 mill, rech. CHEF COMPTABLE exp. Ecr. lettre manuscr. avec C.V. et photo 3 S.F.E.C.. 18, avenue de l'Opéra, Paris-I-r.

Importante Entreprise ATTACHEE DE PRESSE Ecr. av. C.V. et prét. M. Bener 4 r. Rob-Estienne, 75008 Paris

Association de Tourisme
social recherche
ANIMATEURS (TRICES)
syant delle une format, et une
soscialisation autiovisuelle,
sportive, nolmat, géodrale,
ACCOMPAGNATEURS (ICES)
de circuit expérimentée,
Ecr. No T. 0/607 Régis-Presse,
85 bis, r. Résumur-2-, q. t.

STE EXPERTISE COMPTABLE

Experts compt. staglaires,
titul. D.E.C.S. exper. ou deb.
Collaborateurs niv. D.E.C.S.
Etw. C.V. + préf. SODIP,
50, rue de la Justice-20».

CENTRE FORMATION
PROFESSION. pour ADULTES
recherche

MONITR. STEND ANGLAISE Prévost-Delaunay. Tes partiel av. pess. les compl. Ecr. av. C.V., phot. et prét. à LABEAU, 130, av. Victor-Hugo, 75116 PARIS.

TABLISSEMENT BANCAIRE
ECONOMISTE 30 min., excellente formatic 3 ou 4 amées d'expérience, counsissances bancaires souhaitées. Ecr. No 7.45 « le Monde » Pub 5, r. des Italicas, 7547 Paris-9

Institut National des Techniqu de la Documentation (Conservatoire National des Arts et Métiers) SECRETAIRE GENERAL

ens contacts étudiants. Ecri vec C.V., photo et prétendo s.I.N.T.D., Conservatoire Nat al des Arts et Métiers, 292, St-Martin, 75003 PARIS. IMPORTANTE SOCIETE proche porte de Venailles recherche pour son service FACTURATION CLIENTS

37 bis, housev. se is Chapella, 2010 PARIS.
Association 10 1901, section formation animation, loisirs enfance, recherche pour son service fracturation continuing des services; pour coordination des services; personnel, budget, compatabilité, trainment de la continuitation des services de pour son service fracturation cut l'entre des pour son service de l'entre des procédores l'entre des procédo

1 INTERVENANT

recrétairer

de direction

SOCIETE DES

SECRETAIRE DE DIRECTION

Ces 2 postes nécessitent une bonne formation

de base et une solide expérience du secrétariat. Nationalité indifférente.

GEDEV SÉLECTION
34 BIS. RUE VIGNON, 75009 PARIS

portante Société Inc du SUD-OUEST

mi sub-outest recherches ECRETAIRE DE DIRECTION Sténodectylo, anotals courant, allemand apprécia, plusieurs amées d'expérience confirmée forte capacité de travail et d'organisation, Ase midmung 30 ans. Ecrire avec C.V. détaillé al photo : Asence HAVAS PAU D 11.639 cal tr. Resus d'histoire metacrès.

Anglais — Allemand. Steno anglaise indispensable.

Angleis. Espagnol souhaité.

IMPORTANTE SOCIETE arrondissement (Mª ROME) recherche pour SON SIEGE SOCIAL

SECRETARRE

TRES CONFIRMEE ex repeat direct avec la direction.

SECRETAIRE BILINGUE

- Adresser CV evec photo sous référence correspondante à :

CIMENTS FRANÇAIS

recherche pour sa division-

internationale à la Défense

RECK. POUR 2 AGENCES
Remain-Reine-Autour Bours-la-Raine-Antour COURTIERS IMMOBILIERS av. expérience et voiture. LR.S. 237-24-60. Secrétaires

ETS CLAUX TECHNICO-COMMERCIAL introduit entrepr. électricté. Ursent. • Tél. 986-31-20.

IMPORTANTE SOCIETE écialiste des problèm d'ANTI-POLLUTION COMMERCIAL

èse 27 ans minimum d. expérience de la Salaire avantageux. Volture foornie. Téléph. 790-58-10, 58-80, 2 ANALYSTES MEORMATIQUE M.T., 4, rue de Trêv 523-21-75 et 523-39-04.

STE DE SERVICES recherche pour PARIS DELEGUES COMMERCIAUX

pour contacts haut niveau, Expérience Indispensable, Emroy, CV. + photo + prét, nº 24.789, CONTESSE PUBI 20, av. de l'Opéra, Paris-ler, q SERVICE PUBLIC equipé d'un 370/158

ANALYSTE-PROGRAMMEUR LIBRE RAPIDEMENT

Très polides expériences des langages évolués et du système OS/VS2. snaissances en comptable appréciées.
Ecrire HAVAS CONTACT.
56, bd Haussmann, 75006 Paris
sous référence 57,735.

Ce poste conviendrait à J. F. **PROFESSEURS** Nous lai offrons de s'intégrer à une équipe de collaborateur: jeunes et dynamiques.

de MATHEMATIQUES, PHYSIQ. et d'HYDRAULIQ dans une écola supérieure d'ingénieurs. POSSIBILITE PROMOTION , BON SALAIRE ; AVANTAGES SOCIAUX. Agrégation, doctoral ou équivalent. ECRIRE D'URGENCE en loignant C.V. détaillé à 25.314, CONTESSE PUBL. av. de l'Opéra, Paris-le, q.1

STE LEADER CREDIT CONSOMMATION

JEUNES ATTACHES **COMMERCIAUX**

pour postes sédentaires portant réception client et études de crédit. Formation assurée pour candidats dépagés D. M., possédant Bac, IUT ou . Ecoles de Commerce.

Possib, d'avenir et nombreux avantages.

Adresser C.V. photo 3 : 156, bouleverd Haussmann, 2008 PARIS, as référ. 37,406;

IMPTE SOCIETE recherche JUNE LS.C. ou D.E.C.S. POUR SERVICES
COMPTABLES et FINANCIERS
ECT, avec C.V. et prétentions,
a.nº 4,016, SPERAR, 12, rue
Jean-Jaurès - 92807 PUTEAUX.

IMPORTANTE SOCIETE DE PROMOTION IMMOBILIERE

recherche pour combreex programme COLLABORATRICE

EXPERIMENTEE Habitude à la négociation d'appartements de RAUT STANDING Asprès d'une clientèle distinguée at existente.

Adresser lettre, C.V., photo prétentions, es nº 41.104 B, Bl.EU, 17, rue Lebel, 14300 Vincennes, qui transmette

PATHE MARCONI EMIL CHATOU, recherche : ASSISTANTE SOCIALE

pour travail à mi-temps Activité essentialiement dans banileue Ouest. Ecr. avec C.V. et prétention au Service Recrutement Formation - 2, rue Emile-Pathé - 78400 CHATOU

CADRE SUPERIEUR Il sera le collaborator immédia: du Directeur général. Il aux la responsabilité administrative et financière de 8 agencas, dans le cadra d'une organisation rationnelle.

Ce poste odse une compétence en matière de bâtiment, bancaire et financière.
Un esprir méthodique et rigouneux des contacts humains.
Age souhaits misimum 35 ans.
Nous offrons un fixe important, un intéressement aux résultats, remboursement des frais de déplacement. Situation d'avenir pour âtiment consciencieux et dynamique.

formation profession.

SUR IBAM 3
Nivesu BAC on 126
6 å 7 mols - 185 h. de cours
Gestlon-Analyse-GAP 2
Exploitation.

capitaux ou proposit. com.

A vendre typo-offset faconnage LYON C.A. 1.000.000 F. Martiriel 1.000.000 F. Facilités. Ecrire HAVAS LYON No 5.186. Ecrire HAVAS LYON No 5.188. Propriét, moulin dans le Gard, prox. ville Usès, très beau site avec bétim, bord rivière, possibilité viver à truite, ch. collaboration avec personne connaissant restauration en vue créaulent d'un restaurant. Nombrouses possib. Tét. 16 1461 22-19-55.

JEUNE HOMME 22 ANS.
CADRE COMMERCIAL, expér., bilingue ensitals, dynamique, aérieux, domicillé Toulouse, disposant petit capital, cissirant créer sa propre affaire, rach, fabricant, industr. Import, susceptible lui confier concession ou distribution exclusive de sa marque sur Muid. Pyrénées. Ecrire ne E-7.489, HAVAS, 31002 TOULOUSE CEDEX.

> travaux à façon

Sculpleur sur bois, rech, travx décorat, et agencem, ou autres. Ecr. No 6.050 « le Monda » Pub., 5, r. des Italiens, 75427 Paris-7».

cours

MATH. Rattrap, par prof. exp. Px modéré. T. 278-77-71

MAISON GORVITZ-FAVRE

recherche beaux obiets qualité, mobil, de salon, lustres, bronz, vitrioes, sièses, porcell, argent, 203 ev. de Gaulle Neullly-sur-Seine SAB. 87-76

Achat très cher ts blioux, brill., argenteria. PERROND, 4. Chaussée d'Antin, DPERA, 37. aven, Victor-Hugo, ETOILE.

Part, rech. PEINTURES, DES-SINS ORIENTALISTE, 19 S., MAROC DE PREFER, Tél. : MIR LECLERCO : 723-59-73.

BEAUX LIVRES
Achat comptant à tiomicile
Cours MER. 26-73

autos-vente

Prix 500 F. MIR. 52-64

A vendre Citroën S.M. 1971 54.000 km, cout marron métal, intér, cuir noir, climafisateur, Prix sa Areus, S'ad, 4, ev, du Docieur-Postel, Louviers 27,400 ou téléphoner à 40-01-11.

CHROEN

DIROUEN

DS 23 PALLAS
28,000 km. 1974.
Tél. r 254-11-33.

VDLKSWAGEN PASSAT LS
Première main, deux portes, bon
étal. 1974. Téléph. 254-11-53.
Particulier vend très beau coupé
FIAT 124 bianc. Sport 1609, ann
65 1971, modèle cinq vitesses,
toutes options. Prix 18,000 F.
Pour tous renselmements compiérmentaires téléphoner aurès
18 heures au 332-77-23.

ROILE DRYPE SILVER

ROLLS ROYCE SILVER SHADOW

deux roues

PARTICULIER VEND 125 VANVAN

Prix Argus, 2,000 F. Tel.: 875-50-30.

perdu-trouvé

Perdu parking Foch chienne petite tallie, race tibétaine, poils longs, châlain clair, touaga cuisse droite CN 166.

Récompense. Jacquin. 48. av. Foch. KLE. 18-83.

HAVAS PAU D 11.699 cal fr.
Revue d'histoire recherche
SECRETAIRE sechant parfallement deciviorabhlar pour priparer copie, analyse et extrails
de documentation seque, correction de manuscrits, réponse au
courrier des lecteurs. Bonne
cultura pénérale et orthographe
impeccable edgées.
ECr. case FL. inter Conseils,
38, rue Perronel, 92222 Neulity.
URGENT : la recherche
Secrétaire pour DactyL
un manuscril de 120 paoes,
trav. l'après-midi. 130 F par
1/2 journée, Tél. 744-70-49. et lecons l. F. Amér. diplômée donne COUR SANGLAIS, prix intér. Tél. : WAG. 12-67 de 14 à 19 h. RUSSE : pratique, conversation per personne russe. T. 203-07-52. Etudiant en maîtrise de sciences donnerait cours maîts, physique is niveaux. Prix intéres. Télépi. après 19 h. au No 657-62-70.

occasions

LRS CERAMIQUES DU BATIBIENT P. GILSON recherchent

représentation offres

REPRÉSENTANT EXCLUSIF

Double fonction :

Animation du réseau des négociants de matériaux. Promotion suprès des architectes, B.E., décorateurs, Ce poste convient particulièrement à candidat ayant déjà expérience du Bâtiment mais demessre ouvert à tout représentant possédant de réclies qualités de vendeur et de dynamisme. Rémunération fixe + % + Frais professionnels.

Adresser votre dossier, lettre manuscrite + C.V. et prétentions, à Etablissements P. GILBON, 2, rue Gauthier-de-Châtillen - 59000 LILLE.

Pour promouvoir ses réactifs auprès des laboratoires de la Bégion Parisienna IMPORTANTE SOCIETE DE PRODUITS CHIMIQUES

TECHNICO-COMMERCIAL

DE FORMATION BIOLOGISTE, BIOCHIMISTE (Matrice, LU.T., B.T.S., etc.).

Envoyer curriculum vitae, photo et prétentions à HAVAS CONTACT, 156, boulevard Haussmann, 75008 PARIS, sous référence n° 46.305.

propositions diverses

WANTED SLIGHTLY USED EXECUTIVES

Industry's biggest current need is for scanned, mature executives in their 30s, 40s and 50s. Chusid clients have proven that these are the most productive and rewarding work years of their lives. To learn how a slighty used a executives have renewed their careers, you're invited to meet with one of our professional Carear Advisers without cost or obligation.

For your personal (confidential) appoint phone or write our nearest office.

We (halp) change lives i Fred. CHUSID & Co.

Multinational Consultants In Executive Asset Development and Career Advancement Affiliates In major cities worldwide. Phona: 553-97-89.

PARIS: 15, svenus Victor-Hugo. LONDON: 35-37 Fitzroy Street. Phona: 01-537-22 98/9.

animaux 200 CHIENS - Sur place :

les annonces classées du

Tions d'emples - emples internationaux - emples régionaux - emples régionaux - desauntes d'emples - lessehiller - appartements : ventaochet - locations meublées - ron meublées - povillous, «
termins - villégiotures - cutto...»

sont reçues par téléphone

233.44.31

pour fous renseignements: 233.44.21

La ligne La ligne T.C. OFFRES D'EMPLO 34,00 39,70 Offres d'emploi "Placards en priminam 15 lignes de hauteur 44,37 38.00 DEMANDES D'EMPLOI 8,48 7,00 CAPITAUX OU PROPOSITIONS COMMERC: 65,00 75,89

ANNONCES CLASSEES

LIMMOBILIER Achat-Vente-Lecabon EXCLUSIVITES L'AGENDA DU MONDE (chaque vendredi)

in ligns to his T.C. 25,00 29,19 35,03. 30,00 23,00 28,85

demandes d'emploi demandes d'emploi

Je souhaite :	exercer une fonction de Direction au sein d'une Société très dyna- mique.
Je suis :	 diplômé de l'Enseignement Su- périeur Scientifique (Doctorat); blingue anglais; ancien LC.G.;
Fat :	spécialiste en Informatique; H sus; uns longue expérience de la gestion des Entreprises acquise aux plus hauts niveaux de déci-
	sion dans des secteurs variés (Informatique, Pétroles, Immo- biller); — de l'imagination et du dyna-
Pour premier Contesse Pub.,	misme; la godit des contecta humains. entretien, écrire sous n° 25.453, 20, av. Opéra, Paris-1°, qui transm.

CHEF COMPTABLE

40 ans en poste actuellement en FRANCE - Respons comptabilité Générale et Analytique.

- Résultat comptable et liscal.

- Gestion du Personnel.

Financement - Trésorerie - Contentieux cherche place
en AFRIQUE DU NORD ou du SUD ou GRECE

ETUDIERAIS TOUTES PROPOSITIONS. Téléphoner LE HAVRE: (35) 46-14-83, ou écrire à HAVAS HAVRE, nº 922.

ET DU PERSONNEL

PAYS DE L'EST

Cadre, 35 ans. Expérience de premier ordre dans le commerce avec les Pays de l'Est. étudie propositions dans import-expert sur Europe centrale et orientals. Ecrire sous numéro 470, « le Monda » Publicité, 5, rue des Italiens - 75427 PARIS-9, qui transm.

ADJOINTE DIRECTION

capable seconder P.-D. G., amhiticuse, 35 ans, volt., formation Secrétaire Direction, stenodactylo, service personnel, courrier, établissem, pales, facturation, relations clients, hangues, travaux administratifs, cherche

Poste d'avenir dans petits Société pleine expansion. Prét. min.: 4.800 × 13. Libre à conv. Lieu Paris. Ecr. us 7.448, els Monde » Publicité, 5, rue des Italiens - 75427 PARIS-S-,

M.B.A. 31 ans - DIRECTFUR ADJOINT P.M.E. EXPERIENCE MANAGEMENT - MARKETING

Conseil et Enseignement, atudie propositions PARIS - PROVINCE - CANADA Libre rapidement.

Ecr. Bildstein, 14, r. Ste-Croix - 91150 ETAMPES.

CHEFS D'ENTREPRISE

L'AGENCE NATIONALE POUR L'EMPLOI vous propose une affection de collaborateurs dans les catégories suivantes

 Ingénieurs toutes spécialisations;
 Cadres Administratifs et Commerciau
 Journalistes (Presse écrite et pariée). TCLBUX ;

INGENIEUR INPORMATIQUE. — 35 ans - Formation E.P.E. + I.A.E. + IEST.O. - Anglais courant - 11 ans d'expérience ; analyse, programmation E.P.F. + I.A.E. + I.E.S.T.O. - Anglais Informatique scientifique puis gestion financière. EEGHERCHE : poste PARIS ou province.

LICENCIEE EN DEOTT - BILINGUE ANGLAIS. -31 ans - 4 ans d'expérience : responsabilités admi-nistratives - Très bonnes commaissances espagnol + bonnes commaissances allemand.

E.S.C.F. — 30 ans - Spécialisé gestion de porte-feuille - Connaissance pratique de l'informatique. RECHERCHE : poste dans établissement financier.

CADRE COMMERCIAL TRILINGUE anglals, espa-



J. F., 25 ans, iic. às lettres, sacrétaire direction, diplômée, angl., esp. et fizil. cour., not. all., a. cous., ch. posts infér., resp. C. COMPTE, IJ. cité Lamercier, 75017 PARIS.

Cherpée rech. économ. et soc., 9 ans référ. et travx. ch. sit. rech. ou rédact. 768. : 667-8347.

Tach. ou rédact. 768. : 667-8347.

Substitution diplomée, ch. emp., Métus ou banl. Sud. Ecr., Mile A. Jové. écr. nº 6.058, « la Monde » Pub 5, r. des Italiens, 75427 Paris-9 J. F., 25 a., iic. droit privé. conn. daci., étud. ties propos., Paris/bani. S'adr. Mms Ductos., nº 712. 4 rue da Cheaux, 75012 Paris, qui transmetira.

I. F., 24 a., animetr, arts plast., exper., ch. frav. à mit-temps. Tél. : 316-11-30, houves répas. J. F., 21 a., 8TS assist, d'insén., ch. poste Paris et banilleue Est. Téléphone, matin, à : 842-13-62.

Dess. prol. 1 M.G. M.Spéciales CAP, BP, BEI, niv. BTS, 8 a. BE, cherche place région 7593. Ecrire sous le tre 6.057 : a le Monde > Publiché, 5, r. des Italiens, 7540 Paris-9s.

Cadre de direction III A, 41 L., excell. expér. direction service pacimico-commercial es P.M.E. (Installet- mabér. fravaux sur devia), commerc., techu. sest. administr., rech, poets surilaico post sentiales-adminis, angl. court. prét. bani. C., Parts. et péript. Ecr., pe 7.461, e le Monde » Pub. 5, r. des Italians, 7507 Paris-9s.

J. Fille, 18 a. 1/2, alde-corret, dactylo début, ch. emp., Meha ou bani. Sud. Ecr. Mile A. Joyé, 1st, rue Maurico-Lemaire, 77190 Dammario-Iss-Lys.

AUSTRALIE Cadre 27 ans. bilingue anglats, expérience 14 mois Australe, dynamique, étud, toutes proposit, administ. commerc. Australesie. Ecr., p. 456, « le Monde » Pub., 5, r. des Italiens, 75-07 Paris-P*.

DOCTEUR SC. ECO

Chaque vendredi. nos lecteurs trouveront la rubrique

Talanda (in Honda

Les annonces peuvent être adressées soit par courrier au journal, soit par téléphone au 233-44-21, poste 392.

L'immobilier

TRULINGUE Français - Anglais - Allemand 31 ans - Possédant expérience secrétaries. Direction entrepr. Industrielles et B.E. Très bonne rédactrice - trad. et dectyle. - Sériesses références, rach. situation coden. Position caden. Ecr. ne 23.80, CONTESSE Pub., 20, av. de l'Opéra, Paris-ler, q.t. Paris - Rive droite T' PRES PLACE BEAUVAU

Tr. bel appt. 180 = 7, tout conft, impecc., 3" flasa. 531-32-66, de 20 à 22 heurs, uniquement. 6 SUD. Imma. récent. Livies, 54 = 5, 3 chbres, cuis., office, 2 bains, 2 wc, chb. serv., 190 = 2, 850.000 F - 286-27-48. PREVISIONS et PROLONG. Dipl. eniversil. (Maftrise) 25 a., exper. 4 a. ds impl group

COLLABORATRICE DE DIRECTION

E50,000 F - 289-27-45.
TOCQUEYILLE, Et. eievel, 3 p., 161., 255,000 F - 622-42-17.
PORTE CHARRITON
Imm. ricent, 1sr disp. ascerd., 1rvine + 3 chemistres.
270,000 F - EUR. 65-55.
AUTEUIL Propr. cend duplex, 220 = 3 ed sids, 1.500,000 F.
161. 532-55-64, poor rendez-vor.
PALAIS-RDYAL
Charmani 2 p., 45 = 3, 5° érosa, 15 condert, parteil des, 146-6h.
Prix 200,000 F - 245-79-65.
Vise désissée sur Porte Maillot. LICENCIE SC. ECO. 2 ans 1/2 d'expérience banques suisses, analysa fin, op. de financement. Credoc, cherche place avec responsabilités. Ecr. sa chiffre P 2-307817 Publi-ches, CH-1002 Laussums, 3-fisse. Vue désagée sur Porte Maillot, beau 4 p., ed cft, 120=2 + chb. serv. + box 650.000. TUR. 97-41. THERMODYNAMICIEN

Cf cvcla) - Notions language FORTRAN IV + metallurgie. Anglais - Aarabe, 4 an. ensement sup. - Rég. indiffér. Ecr. nº E-760 HAVAS - 31002 TOULOUSE CEDEX. 1. File, BEP egent administrat. Jactylo, accept, petit secrétar, scouell, proc. sares Nord ou St. Lazare. — Téléphone : 939-23-53.

Lazare. — Talephone: 939-22-13.
H., 30 a., ilc. Sc. Eco. + DECS, expér. Industr. + cabin., ch. pl., st. préo. cabinet. — 579-27-11.
ingéa. cherche à dév. ts. fravx. Software. Pour tous remselsm., écr. nº 7.439, « la Monde » Pub., s., r. des Italiens, 75/27 Paris-9e. Reconstruction du 6 étage avec terraise su 7, pro-ceuvre terminé fin octobre, livraison fin décembre. RESTE 1 aspt 4 p., 105 = 3 + 100 = 4 Terraise en duplax. J. F., 26 s., evocats formatrice droit du travall, cherche empiri JURIDICO-SOCIAL.
Ecrire nº T 09-27, Résie-Pr., 85 bis, rue Résumur, Paris-24, ASSISTANTE SOCIALE

52, RUE LETORT (18")
Elspe dievá, 2 très besux appartements de 4 plèces avec terrasse de 42 et 55 m²c. Prix fermes et définitifs.
Livraison immédiate.
COGEDIM • 246-34-56. diplânde, infirmière, 35 are, cherche emploi Yvelines, région Traspes - Platis - Claves sous-Bols, Ecrire nº T 076.234, à : REGIE - PRESSE, 85 bls. rue Résumur, Paris-2e, qui transm. Me WADRAM. 2 grandes pièces, entrée, wc. bs. Junn. P. de T. A saisir, 150,000 F. AMP. 1832. Conducteur de traveux Eyrolle,
25 a., expér, gros œuvres et
espaces verts, ch. emploi sur
chaniters imports, génie civil,
traveux publics, bétiment. Ecr,
nº T 76.244. à REGIE-PRESSE,
85 bis, rus, Résumur, Paris-2s.
CADRE FEMININ
Expériesce confirmée
en sestion et aumations
collectivités - économat
services généraux
yestion de personnel

A Salsir, 150,000 F. AMP. 18-12.

PLACE DAUMESNIL. - Vasta hall, selectie, c. wc. s. de ba, selectie, selectie, c. wc. s. de ba, selectie, se services generates
session du personnel
erche poste Ports-banieue
rd. Ecrire sous ne 5,003 à :
PUBLIPRESS,
bd Bonne-Nouvelle: Paris-2e Jeune fromciée droil publ. ch. errol. stab. en rapp. Ecr. Lefeb-vre. S, 4V. Alphand, Paris (16°). T. F. R. ESP B13 trad, common not, angl., portug., signodactyle, ch. empiol. - Tél. ; 607-44-72. 8º - MONCEAU près C.L. emploi. - Tel.; au-4-72.

J. H., 30 ans. doctor 3 crcle
chimie, lic. Sc. Eco, angl., étud.
ites propos, administr., gestionfinances. — Ecrire à : HAVAS
Angouléme, aous la nº 102.100. et 17º RESIDENT. DS BEAUX HAM. GD STAND.

5 Et 7 P. Parting. Pessib.

743-04-64 et 05-81

16a RUE LE SUEUR. Appart. Cedre sup., dyn. conl. à lous

niv., rech. poste chef du person-nel ou adit France ou Afrique francoph., com., pol. de l'emel., sest. des eff., format., scourité, l'ais. av. délégu., expér. 7 ans, études supér. psych., droil soc. Ecr. nº 474, « le Monde » Pub., S. r. des Italiens, 7307 Paris-Pe.

Morsieur, 50 s., dyn., connaiss, rés. srossist, quinceill. et fournilludurt., France entière, accepte déplac. France et pays francop, recherche poste responsabilité. Ecr., re 473, « la Monde » Pub., 5, r., des ffaillens, 7567 Paris-Pe. forme charche ensid pointed omprable-payeur, sérieuses réf pices. libre de suite. M. Antes 10 bis, rue Gabriel-Péri, 94700 AAISONS-ALFORT. Téléphone: \$73-11-45. Téléphone: 372-11-45.

Monsieur, 49 a., céffbal., rétér.
moraies, éducation, rech. empl.
accompagnat. H. de compagnia
auprès handicaps physique. em.,
aduit. Lieu indifférent, à femps
complet ou perfiel. Ecrire à :
nº 64-228, PRESS,
Jf. bd Sonne-Nouvetie- Paris-&.
J. Femms, 35 a., bne prés., pos.
voit., ch. empl. représent. Ecr.
nº 25-840, P.A. SVP, 37, rue
du Général-Poy. — 75006 Paris. De imm. de sids, 5 p. tout cit, fel., tr. bele chire serv., cave, professions. Prix intéressant. 742-64-68 et 65 87.

PARMENTER PARTECNIENT

2 F., cutz., tt cft, retail' neut, imm. ravail, 98,000 F - 72-57-96

188 SACRE-CEUR imm. p. de 18 couriert. Tél. Prix 187-800 F KUDXSON - LAB. 13-67

6 R. DE MOSCOU - Imms. p. de 1. Gd 2 P., 37 m2, ft cft, decer. de 18 case. Prix 181-00 F. KUDXSON - LAB. 13-69

PARIS 10 Vend directioned

24 Pens de ch. 200 directioned

24 Pens de ch. 200 directioned

24 Pens de ch. 200 directioned ADJOINTE DE DIRECTION cadre, bilinsue arcisis, borne srésent, référ, import escort, libre inmédiatement, habituée téche secréterial, àventuellem, cherche situal, Paris, bauleus Nord-Ouest, - Tél, à : 822-48-22. PARIS 10: Vend directment
3-4 Pces + ch. serv., 100 m2, tr
contort, vue déposée. - 779-24-51,
16: Rev La Fontaisse. - 20 m2,
15: Rev La Fontaisse. - 20 m2,
2 bms, 2 seb. tol., 3 ch. serv.,
2 bms, 2 seb. tol., 3 ch. serv.,
2 bms, 9 revissionnel. - 507-23-52,
11: FAIDNERBE - Impression
11: 770, Gd 2 p., 40 m2, tr cft.
Belc. Parkins. Prix 250.00 F.,
KIJOXSON - LAB. 13-69
Ta AV. DE TOUPVILLE - Dans J. Femme, 23 a., SECRETAIRS COMPT. BEP compt., ch. empl. immédiat., Parie ou Essonns. Téléphoner, merured : 535-67-44.

PARC MONCEAU

AVENUE MOZART

5 P cuisine, 2 bains, tout
5 P cuisine, 2 bains, tout
6 cuiff, tel.; excellente
6 cistribution, double exposition

VAL-DE-GRACE im. récent, bel appt, 3 p. 70ms, parky, tél., 470.000 F. 522-62-14.

Collab. commerc. 29 ans. DIFFUSION ET EXPORT 7 are soper. EDITION, excell. référ. den. poste simil. stable. compern. respons. Tél. 30-6-67. G. LOUIS, 8, rue Censier. Décorateur, maquett, concept, recharche the offre ou colabor, sérieuses (présentoirs, muenc, étalages syraphismes, créations nombreuses, réglisations).

Téléphone : 274-44-48. 7s AV. DE TOURVILLE : Dans très bet lum, p, de talla GD 4 P. Cuis., s. de bs. chsuff. central. 450,000 F. - SEG, 34-D. Téléphone : 274-24-8.

CADBE SUPERIEUR DE BANQUE, spécialiste immobilier :
sda expérience crédits acquireurs et marchanés de biers.
Lerses consaissances fecturiques; lortédous et comptable, spoit
contacts clientèle, pouvant assurer hautes responsabilités, propose collaboration dans établissement financier ou importante
société immobilière. Ecrire à :
nº 25.241, CONTESSE Publicité,
20, èv. Opéra, Paris-1-2, qui tr.
L. 30 ers. dynembre. 10 arm. YUE PANORAMIQUE
3 P Imm. lox. 1974, 7 etc.
90 m2. 9d belcon.
TIFFEK - 7247146 et 2844.

distribution, double exposition. 105 m2 env. + chembre service Pr rensels, et visites : 735-75-57 HL 30 ans. dynamique, 10 ans exper. responsable comptabilité P.M.E. 35 personnes, ch. place stable. Ecrire J. BENLOLO. 42 r. du Fer-Moulin. Paris-St. YVNE R. POUCHET - Grenier amériasé it confort. Style Rive pauche. Beau IIving + 2 ch. 305.000 F. - WAG. 92-85. dol. Sc. Po, H. 34 a., lang. em., stable. - Ecrire J. Benlolo, angl., sliem., sde exp. pédas., resp. étud. éca. de organ, barc., ch. emplol, étud. et sest. éco. lie, sec. d'ecrivain. sér. référ. Ecr. nº 7.436, « le Monde » Pub., Ecr. d'ecrivain. sér. référ. Ecrire à Mante JeanMeinne, 5. r. des Italiens, 7507 Paris.

17s près PARC MONCEAU
17s près bon imm, standing
7 s. pr., cuis. asarcise, 2 s. de
bains, 240 m2 + 2 chbres service
Parfait état. Garage possible.
Vis. appleze, jeudi 15 à 18 h :
57, RUE DE PRONY GDS BOULEVARDS STUDIO, four confort.

Modelle, Tisse Poures apparent Me voir meror-feud), 14-19 h 22, RUE BEAUREGARD Paris · Rive gauche

appartements vente VUE EXCEPTIONNELLE S/JARDIN LUXEMBDURG LINE, IRIM, IR, EXP. IV., 2 ch., Ds., Sarke, Prix 1.050,000 F. D. BOURGEOIS. Tél. 522-42-14. Province

que DOLE (Jura)
est entouré de
FORETS et de LACS et
qu'IN 4 P. parkling
et cave compris ne coûte qu
126,000 F? CONVENTION. Im. bours. 3 P. ch, 180.000 F. Tél. : \$28-24-89.

CONVENTION. Im. DOUTS. 3 P.
Cft, 180,000 F. 161 . 1822-89.
R. Monee 2 P. C., bs. wc, tél.,
181,000 F. = FAC p. 387-83-9.
R. Monee 2 P. C., bs. wc, tél.,
181,000 F. = FAC p. 387-83-9.
ALESIA. Immunite neut
2 P. tf cft, facilités.
MARTIN, Dr Droit, T. 742-99-09.
IS PARNASSIUM
Vue exceptionnelle.
Immunite récent, étage élevé.
5 pièces lout confort, parkins.
MARTIN, Dr Droit, T. 742-99-09.
PONT MIRABEAU, 15beau 3 P., tf cft, 67 = 1, imm.
1975, bon plan. 161. : 254-134.
5° ARRT. Prop. vend ds imm.
récové tr. b. duplex 35 = 3, 67
et 78 = 8. Pourtes apparentes.
TEL.: 723-38-74.
FRES CDEDN - DDE. 43-79
TERRASSE SOLEII.
LITZ. dupl., pd. 561, 2 ch., 161.
LITZ. dupl., pd. 561, 2 ch., 161.
INVALIDES
SUR ESPLANADE
IUX. spot 6 P., 220 mt. 5- ét.
Vue panearanteus.
Garage double. chore de serv.
Michel & Reyl. 161.: 125-79-65.
MAZARINE DDE. 53-16.

serv. + box, 650,000. TUR. 77-81.

TP. Propr. vd ders imm. rén., stud. ff cf. Tél. H.B. 929-34-92.

PONT MIRABEAU. Sup. 4 p., th cft. 110 = 2, caye, parks, oth serv., asc., fél., bel Imm. boureois, convient profess. Ilbérale. Px 500,000 F. Sur place ieudi 9, 14-18 h. 22, av. Versalifes (16°).

607-36-54. hourse bureau. MAZARINE DDE. 95-10.
CARACTERE CALME SOLEIL.
APPT, 5EJ. + CN., GD CFT
MONTPARNASSE CHAMPS-ELYSEES MDNTPARNASSE od Evins + ch. Px 210,000 Exc., S.N.E.C. Tel. : 244-254 Plaisance, 2 p. cuis., bs. w.-c. 135.000 F. Rare «FAC» 337-49-59

LINEMBOURG Duplex 5 et 11 Paris. Soleil. Profess. 63-63-63 5" - BD ST-GERMAIN

même. Habiter une telle adresse, dans un immeuble classé Monument Historieue, D'U TOUTES SURFACES SONT DISPONIBLES ENTRE 30 ET 300 etc., qui sera la plus belle rinovation larmais réalisée à Paris, et qui sera un placament d'arrient que vous pourries faire, mérite blan que vous appellez la propriétaire directement au :

93, RUE PASCAL p., ade cuis., s. bs, # etg.

Région parisienne

MONTROUGE. Imm. rec. itv. + 2 ch., s. bs. 90 ét., fr. ensol. Px : 182.000 F. 76. : 529-67-52. PX : 183.800 F. TM.: 3.27-47-42.
BDULOGNE, Perte Seler-Cloud,
Mel's. & modern. + 200 m pess,
lardiner, 526.500 F. T. 803-46-21.
BDUGIVAL pr. de la gara, 5 p.
66. 68-96. h. 68-21, s/ho-61, calme,
PX : 270.000 F. TS.: 449-31-22.
Près VERSALLES (5 km), 4 p.
80 m3. 20 et dern. 61, Chamlinde 80 m², 2° er dern. ét. Chaminée parf. état, 215.000 F, 469-31-22.

743-04-68 et 0.8-67

168 RUE LE SUEUR Appart.
168 RUE LE SUEUR Appart.
169 RUE LE SUEUR Appart.
170 PART.
170 P

NEUF Livraison novembre 75, 2 p., 3 p., skig. A part. 2,000 f le - LE PERREUX, prè transports - 871-11-00.

PORTE ST-CLOUD MARCELSEMBAT
Im. ricont. P 61. baic.-terrassa.
Pietn soloil - Vue pemoranistue.
Charm. 2 p. bien décoré, beins,
cuis. éculpée. Etat impeccable.
Très calme. Park. Px 230.00 F.
FRANK ARTHUR - 734-47-69 Gd 4 p., Ev. 26 m2 2 ch., tt cft. 230,000 F. EXCLUS. - 777-11-99. Me MAIRIE-GE-MONTREUSI.
VUE PANORAM. PLETIN SUD
5 D Tr 6tt, 2 bairs. Téléphone.
1 2 srús bricone. Peridng.
1 mm. neuf. 295.00 F + perid.
Cr. Fonc. • VERNEL, 526-01-60.

SEIRES CHAVILLE R.D. Gd standing - Cadre - Verdure Vire désasée. LUX: 5 P. 130 m2 GDS BALCONS. LIV. 50 m2 av. cheminée. 3 CHB., 2 bns. c. éc. 2 park. ETAT IMPECC. 60.000. Tél. : 604-51-98 - 605-55-19 Propriétaire vend directement BUH CGAE 12º étasse Inum, standing Entrée, Hving, 1 chambre, cuis, selle de beins 40 mg, fât, park Prix : 193.000 - 76. : 600.093

SUPLIFIE EGLISE
S/AVENUE ET JARDIN
INSUBIS FÉNOVÉ, OCCUPÉS, 2 P.
CUIS, Désendances.
Tél.: 936-96-17, P. 26 MO SENTILLY Immersb. récent, superbe apper-tement luxueusement décoré, 80 ms, traise living + chare, cusine équipée, sarrèse accept... 290.000 F - Tél. 206-15-30.

BOULDGNE PRES

Nurtier came, pet. mm., beau itudio + cuis., s. de bs. baic. Prix 179,000 F - 666-56-70. CALME - VERDURE BOUNG-LA-REINE, Gd 5 pièces, 117 m2 SUPERBE TERRASSE. Sud. Tél. Garage. 211-11-11. Perte ST-CLOUD, pr. Me . Bel imm. 1930, piem scieli, Entrée, 3 P. cuis., sai. de bains. Prix 70.000 F. - VAL. 36-0.

١.

ANTONY

SAVEZ-VOUS

Renseign. et docum., PRDFINA. 19, rue Auber (9°) - 742-74-75.

appartem. achat

FRANCE CONSTRUCTION
AG. DRPI CN. APPART VILLA
PARIS BANL. PAIEMENT CPT
28, ree SAINT-CHARLES, XVe.
TELL: 537-46-10.
ACNETE URGENT COMPTANT
cbre bonne Paris. T.: 873-20-67.
ACH. URGENT RIVE GAUCNE
préf. 5e, 6e, 7e, 14e, 15e, 16e, 12e,
STUDID, palement comptant
chez mutaire. Tél.: 873-20-55.

URGENT
IMMOBILIERE FRIEDLANO
APPARTS 150/770 — 9
Immeubes bon standing

7°, 8°, 16°, 17°

225-74-14 PASE COMPTANT 4/5 P. tt cft PARIS A particuller. - 264-32-35.

locations non meublées Offre

Paris .

Propr. offre. du studia au 5 ; PARIS-BANLIEUE, seuls fra 450 F - ALM. 66-66.

MARAIS
Gd 3 pièces, 120 m², culsine
s, de bains, ch. certi., 2 étage
3 m. as SOUS PLAFOND.
3.000 F · EUR. 05-55. 3.000 F · EUR. 65-35.

Studies à louer, cantort, 6°, 7°,
7°, 19° - Mairis Lavallois 3 p.,
confort, 900 F · E28-26-89.

BOURSE. Ref. neur, stud., cuis.
halns, MOQ. 700 F EUR. 82-45.

TDLBIAC. 8. STUD. Cuis., bz.
BALC. MOQ., MO F LAB. 41-91.

ETOTLE - Gd appartenn. Imm.
de stdg, blen placé. Lover Intéressant - Reorise Lustifiée.
Libre de suito · 75417-71.

-LOCATIONS SANS AGENCE
9, 190 du Nanovre, Mo Opéra,
AS, 190 Méricant - 577-70-81.

22, roe Bénard et 26, roe des Plantes.
A louer directement par So propriétaire, sans frais d'age studies tout confort.
Téléphona : 266-19. 8ª APPART. 9 P., 350 m2

Rech., sans AGCE, PAVILLON bandione OUEST. 578-25-91. ING. ch. SE AGCE, 3 & 5 p. VERSAILLES ON CHY. 950-34-70.

immeubles

RECH. PAIEMENT COMPTANT immerbies import, de quellé, fibres ou occupés, préfér, burs. SGEPAT, 25. rue Marbeur, 5GEPAT, 25. rue Marbeur, Té. : 225-69-21 359-62-67.

ASSUREUR ch. plus, immerbies pierre de tall. PARIS septem. Fro offre SN 5T-BRICE, 43, av. Soffres, PARIS (7), 759-47-62.

RAPPORT ELEVE, immerbie a Montmarire, 22 studies, loyer fibre, 500-81 habitables, repport 107.000 à 109-91. PARIS (24-33-35.

BANLIEUE SUD

30 STUDIOS 177.000 F.
Prix 1.770.000 F. 924-34-66.

KIER Immeuble perficulte pour Siège social TR. GD STANDING. SOL. 45-38

hôtels-partic-

BUTTES-CHAUMONT, pr. parc. Belle demeure particul. 4 pces, récapt. 4 chères, 2 bns, parage, studio sardien, prande terrasse. Prix élevé justifié. — 202-57-09. SPLENDIDE H.P. Jardin Villa Montmorency. 742-03-11 - 742-07-66.

manoirs BREST: PETIT CMATEAU
bord mer. Parc. Région
PAIMPOL-TREGUIER.
JOLI MANOIR XVIV.
LANNION. Près mer.
MANOIR XVII à restisurer.
3 bp. Côtes-du-Nord plusieurs
grandes villes. HOUDIARD,
B.P. 83 LAVAL. T. (43) 39-25-21.
Merbillen. Bette parents. Villes.

Marbitan, Petit manoir XVI

Marbitan, Petit manoir XVI

Manche : Château XVIIII ban

fotat. Parc 12 ha. Prox. mer.

Réfon Redon : Petit château

Directoire. Parc 3 ha. Vue.

Plusiaurs autres châteaux et

manoirs dans tout l'Ouest. FORETS ET MANOIRS OE FRANCE Les Néturières, 35500 Vitré. Tél. (99) 75-22-01 +

constructions neuves

XIII* TOLBIAC
Studios, 2 at 3 pièces.
Habitables & frimestre 1976.
PRIX NDN REVISABLES.
IMMOBILIERE FRIEDLAND,
II, avez. Friedland. SAL. 53-67.

COURBEVDIE
mmeuble Irès srand stonding.
Studios, 2, 3 et 4 pièces.
Habilables immédiatement.
IMMOBILIERE FRIEDLAND.
1, avec. Friedland. BAL. 17-49. MAISONS-LAFFITTE

MAISONS-LAFFITTE
Vue, calme, verdure.
Reste 3 et 4 pièces.
Reste 3 et 4 pièces.
Habitables et trirrestre 1975.
PRIX NON REVISABLES.
IMMOBILIERE FRIEDLAND,
41, aves. Friedland. BAL. 33-49.
SUP PELLEPORT
Studios. 2. 3 et 4 pièces.
Habitables luitlet 1976.
PRIX NON REVISABLES.
IMMOBILIERE FRIEDLAND,
41, aves. Friedland. BAL. 33-49.

DISSY 57, R. de PASSY PARIS-16° ____

DU STUDIO AU 5 PIECES CNB. IND. BOXES ET PARK. Lignes téléphoniques à disposil. PRIX FERMES ET DEFINIT.

Livrais, prévue : printemps 77 Rens. sur place tous les jours (saul dimanche et handi) SETTRA 125, r. du Ch.-Midi, 15° 783-24-26 - 306-36-57 65, BD DU CHATEAU

DU STUDIO AU 6 PCES TRES GRAND STANDIND Très b. jardin privatif ombragé parkings, chambres de service

parkings, chambres de service, parkings, chambres de service, Prix terme et définitif.
Livraison fin 1975.
Bisreau de venire sur place tous les jours (sauf dimanche), de 14 h. 30 à 18 h. 30, TEL 553-16-62.

ARAGO RESIDENix élevés Livreb. printemps COMEDRIM 110, rue de Longchamp 75116 PARIS T&L 204-77-84 al 27-16

bureaux

A LOUER
LIBRES IMMEDIATEMENT
(400 F LF M2)
BUREAUX AGENCES
123 M2 - 286 M2
2. serbe des Dorées, Paris-19-,
à 100 rightes inétre, bériohéria,
immentile neut, arand standins,
parkinss et féléphone. — Viatre
sur place et féléphone. — Viatre
72-79, 22-44, 723-30-23,

7* - AV. RAPP
DS IMMEUBLE STANDING
1.272 m2 à louer
bureaux
clolsonnés, & de conférence
FONCIP - ANJ, 90-73

Xº - PRES GARES Propriet, vend bureau if conft 121, rue Latayette. 203 - 59 - 54. SAINT-AUGUSTIN

SAINT-LAZARE A LOUER bureaux ds immeub, de bureaux gd stands, climati-sation, service teles, téléphone, sella de conférences, parkins. Téléph. 522-32-20 ou 65-39.

PROPRIETAIRE . un ou plusieurs bureaux meub, neuf. Tél. 758-12-40

VOTRE ANTENNE EN ALLEMAGNE

LOUONS PER FRANCFORT BUREAUX EQUIPES (telex, téléphone)

AVEC SERVICES Secrétariat triling. (allemand, français, anslaia):
Assistance luridique et commerciale. J. YON BIEBERSTEIN BLEICHSTRASSE 17, D-GI DARMSTADT.

TELEX 419.683. à 20 BUREAUX. To quartiers. Location sans pas-de-porte. AG. MAILLOT - 293-45-55 +

locaux. commerciaux

Av. de Général-Leclerc, Paris-14", magasin tout instellé, sous-sol, r.-de-ch., ét. Possib tous commerc TEL : 227-24-89. A LOUER OU A VENDRE
Terrain 3.000 m²
Construction surface développée
2.000 m². Excellent étal.
37 mètres de façade sur la
RN 7. A 7 km de la pit d'Italie
(av. de Stallingrad è Villelut?),
5 lig. 16féphoniques (possibilité
extension). — Téléphoner heures
ouvrables à 524-45-00.

LOCAL COMMERCIAL
(PRIX EXCEPTIONNEL)
BUREAUX ET MAGASINS
Reside-chaussée 425 mg,
Reside-chaussée 425 m

3. sente des Dorées, Paris-lye, à 100 mètres métro, périphériq, lo lismes féléphone, parkinas, Vishe sur Place.

76. 297-27-9, 72-77, 2-44 et 723-30-22, le 73-30-22, l

usines Ensemble industries to a00 m Porte d'Autere 13.621 m² 9.260 et 4.800 m² 8.

M. GOUSSARD, 17, aven Paris 17 - Tel. 924

propriété ENTRE NEVERS ET M

château coraccher in moiseonaler, parc 5 ha pa casion 400,000 F. — 787 757 - 17 - 81, après 17 : ENGNIEN (moise en terrain). Proprièté à quariter résidant, Parc Prix 700.000 F. — 98 45 KM PARIS AUTOR Rég. ST-LEGER-EN-Y PROPRIETE !LE-DE-

Sciour, cuisine mos 5 ch., 2 bains, gar JARDIN OMBRAGE 12 PISCINE EPUREE ... BORD FORET. A. DUSSAUSSDY « NJ 673-97-27 - 673-347 Rech, propriété na anc. caract, ou ma parc avec ou sans à bols. Etat sans impt. près village. Ecr. H, CONTACT, 154, bd He PARIS-0°, Nº 654

SEVRES Maison style moderne lardin de 800ma arbori sêl. dble. burazu, cub ling. 5 ch. 2 s. de b roll. Sous-sel complet a voil. Vue mesnif, sur t état, près pare, com Téléph. après 18 h.: PROPTE 4 km CAPI 12 KM. BAYDNI

12 KM, BAYDNI Port de plaisence, grar s. à m., 3 ch. + 2 pe Dépend. Parc, terrain Etal neuf. 270,000 F. CDLLEE, 4030 L 32 km QUEST I SiTE UNIQUE
Splend, propriété, r.-de
r.-de-ch. + iur ét, part
Calmo. Libre our en p
cupé (sar me personn
avec lons crédit par puou possibilité de vi
Tétéph. 466-30-1; D km MER Rés, Hoi BELLE MAISON NOR 3 p. +3 poss, Esu, Eke Planté 1.000 m2, Prix ; av. 25.000 F cpt, • 88

CHATOU PROPR. M.
3 Dièces on
5 burcaux, Besu lardin
1,500 m2. Conviend, proc
AGENCE de la TERT.
Le Vésinet - 976-05-

 terrains TERRAIN VIABILISE & rivière à 300 m., Medit à 30 km. Px 50.000 FF. GUY VIGNAL, route

Près Limours ds secteur protégé, max ferrain clos à bair, r 2 hectar, an partie bols 330,000 F. Tel. 491-0915 p

pavillons DORDAYES (45) Part. vend PAVILLON 1. 3 chbres, living, salis of sous-sol amenar, sur 6 parc et bols. Prix 23 Tel.: 922-53-17, is s

ASMIERES GAR

villas

CELLE-ST-CLOUD, Part 8 p., ft conft + pavl. 3 p., cuis., ft cft, lerdia 800,000 P. — 165-55.

Vallée de Chevreus-Inn villa moderne sur forr. vue konpenable, redden standing, sélour 100 sé, 2 belna, garoses. — 6 SCEAUX Mé, superbenouve, p. de t., belle réchembré, bell, é mais 4 loc. belna, gair cois., 1 garage, beau jardin. — 6

JOUY-EN-JOSAS dans cadre de verde Calme et résidentiel, mei cente, séjour double, 3 s, de b., sal, d'eau, cuts. tout conft, tél., ceiller, l Jardia privé 600es, PX Agence de Jouy-en-Jo 30, rue du Docteer-Kur Téléph, 954-46-12

VESINET 5' R.E.R . C SUPPLIED TO MALE TO THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF LA TERM LA Visiper 174-67 viagers

AV. RAYMOND-POINCA 5 P + serv. pd stands 6° asc. 40,000 cpt. + 450 occ. 2 T. FONCIAL 240 PRES BANDOL VAR à 6 km sur havis
VAR à 6 km sur havis
VIAGER L'IBRE
beile VIIIa de 200 es
beile VIIIa de 200 es
beile H deha, chavit, con
Garage, chaunteris, dépu
ferrasses méd et nord dot
de 50 ma sur 9,10 m² ist
vendus cause matade et r
anticipée sur 1 tête 50
20.00 F CFT FRAIS
D'AGENCE COMPRI
RENTE 1,00 F PAR

ÉQUIPEMENT ET RÉGIONS

Syndicat de la magistrature envisage : noursuivre en diffamation M. Jean Fover

POTE: Will Company

Marine Localitate

etructions

sevuer

THE LABOUR

PHORMERINE

LI CARE L CAR STALL

w. bt : creort

Paris-16°

UDIO AU 5 PIECES

ERMES ET DEFINIT

MP2:W

AV RATE

SETAL APER

(ACCOUNT DATE)

EN ALLUMAN

Agenta Taran

Calatti (Court

 $\mathbf{g}(x) = \{\mathbf{f}(x)\}_{x \in \mathcal{X}}$

ACTION OU MONDE

Mis en cause par M. Jean Foyer, président de la commission des le l'Assemblée nationale, dans un article paru dans «le Figuro» octobre, le Syndicat de la magistrature envisagé de ponsuivre iffamation l'ancien ministre de la justice, conformément à le ision de principe » prite lors du conseil syndical du mouvement de 5 octobre. Le conseil avait capendant charge le bureau mal d'étudier les modalités de cette poursuite, puisque M. Foyer etuellement couvert par l'immunité parlementaire. De plus, les writes pour differention - delit dont M. Jean Foyer ne serait. remement à la loi sur la presse, que complice — ne peuvent être passes que durant une période de trois mois après le publication

The hat a hard hand the second state of the second priicle incriminé.

De sorie qu'il ne se trouverait qu'une durée de trois jours (du 3 janvier 1976) pendant laquelle l'immunité ne jouerait plus, que soit parlementaire étant terminée, sans que pour aniant le fice de la prescription soit acquis.

Nun production de la production de procedure que le bureau national la production de la pro réalité une organisation anbversive gauchiste » qui comptait an sein «suffisamment de fanatiques pour faire demain de le la le se, si l'on n'y prend garde, l'un des plus grands dangers pour pherie, nous préparer une justice de dictature, précisément une see de classe, à l'exemple des pays de l'Est.». ST. R. Ge PASSY

_ Libres opinions –

JUGER, C'EST COMPRENDRE»

par CLAUDE BRUNET (*)

OSER le problème avec éclat, c'est la seule manière d'inciter les responsables de l'Etat à en rechercher la solution.
Cette évidence a été bien comprise par les prostituées, les l'interprétaines et les luges.
Qui a osé reprocher au tribunal pour enfants de Bobigny décision, juridiquement indéfendable eu égard aux textes de les riqueur à l'époque, de relaxer une jeune avortée, lousque un sait que ce jugement est à l'origine directe de la promultion du texte sur l'interruption de grossesse?
Comment faire giref au juge d'instruction de Charatte de décision, juridiquement infondée, de placer en détention prosoire M. Chapron, alors qu'en peut deviner qu'aujourd'hui ame tous les procureurs de France doivent être invités à pourre un état détaillé des décisions intervenues en matière saccidents du travail, ce qui va permettre aux plus hautes stances du pays de constater à chaud l'ampleur du fléau en lime temps que le caractère dérisoire des peines appliquées pujours de grosses amendes qui sont payées par l'entreprise qui sont à l'évidence inférieures aux, dépenses qu'annait tranté le strict respect des conditions d'hygiène et de sécurité, selquefois l'emprisonnement avec sursis, jamais l'emprisonment ferme)?

Maltaux a écrit : seluger, c'est ne pes comprendre a phrase ment ferme)?

ment ferms)?

Malraux a écrit : « Juger, c'est ne pas comprendre », phrase

s dure à l'encontre de ceux qui ont la redoutable mission

sanctionner leurs conditoyens. Cette phrase ne saurait s'applier an président et aux deux assesseurs du tribunal pour
fants de Bobigny, non plus qu'à ce jeune juge d'instruction

Bé thune, Eux ont cherché à comprendre et à faire

Emprendre.

Dans cette affaire douloureuse qui nous préoccupe aujourd'hni
t que j'appellerai «l'affaire Vuillaume», en hommage à la
émoire de la malheureuse victime et parce que la plupart
Es Français ignorent son patronyme, alors que les noms de
M. Chapron et de Charette sont sur toutes les lèvres), le
ige d'instruction, après svoir agi comme il l'a fait, aurait du

g d'instruction, spres svoir agi comme il l'a fait, aurait du tatre.

Il cut été mieux inspiré d'inviter les journalistes à s'adresser x responsables du Syndicat de la magistrature, dont il fatt tie, lesquels auraient été parfaitement qualifiés pour exposer problème à l'ensemble des Français.

Ainsi, pas de sanction possible à son égard de la part de hérarchie parce qu'on ne peut reprocher à un juge d'instruent français l'interprétation qu'il a faite, en son âme et ascience, d'un texte de loi. Impossible par ailleurs de lui lrer le dossier à l'issue d'une requête en suspicion légitime 1 M. Chapron ne se privera pas d'intenter en la fondant sur termes utilisés par M. de Charette lors de son interview : ést un meurire prémédité.

'est un meurire prémédité.

Impensable enfin une quelconque action contre le reprétant dument mandaté de l'organisation syndicale, en raison propos par lui tenus, lorsque l'on sait que le Syndicat de magistrature s'est vu reconnaître une existence légale. Agir :talsser au syndicat le soin d'expliquer, c'est là le seul conseil je me permets de donner aux jeunes juges.

(*) Juge d'instruction à Bobigny.

n'y a pas de politique de prévention des accidents du travail

affirment des syndicalistes de l'I.N.R.S.

Vieil a montré « qu'il n'y en France, de véritable ue de prévention [des acciue de prévention [des accidu travail] et que la resplité de cette situation
be au patronat et au gounent ». Cette responsabilité
nifeste dans « l'organisat travail qui, dès la concepes usines et des machines.
gie l'aspect production au
ent de l'aspect humain;
développement de la sousice, de l'intérim, qui sont
icteurs de risques suppléires; dans le mode de réution choisi (salaires au
ient, aux pièces, primes
is, de poste, de nuit, de
re, de risque...) dont le but
faire accepter moyennant
es de mauvaises conditions
pail ».

pail s. sections C.G.T. et C.F.D.T. NR.S. estiment que leur t u'est qu'une « vitrine de e ». « Il ne dispose pas de r réglementaire, ni de pou-gal pour penêtrer dens les

sections syndicales C.G.T.

D.T. de l'Institut national sont peu ou pas suivies d'éffet.

S.) de Nancy-Vandœuvre rut dans une déclaration rue que l'affaire de Ven
de l'Archive de Ven
d'analyser globalement la réalité d'analyse globalement la réalité d'analyser globalement l très net de se doter de moyens d'analyser globalement la réalité industrielle au bénéfice d'une conception pointilliste du coup

par coup (__).

> Dans l'immédiat, il faut em » Dans l'immédiat, il faut empécher que le juge de Charette se vois dessaisir du dossier comme le juge Pascal l'a été de celui de la catastrophe de Liévin pour éviter qu'une fois de plus patronat et gouvernement esquivent leurs responsabilités et pour que soit promue une véritable politique de préparties. tique de prévention. »

• RECTIFICATIF. de M. François Sarda (Justice et accidents du travall, le Monde deté 5-6 octobre) a rendu illisible une partie du texte. Il fallait lire: « ... une amende lourde, non déductible fisculement, une interdiction de plaistre diction de plaistrs, une interdic-tion de diriger une affaire, une déchéance, seraient, pour les res-ponsables des a eeidents du travail, plus sérieuses et plus redoutées... »

Durant le premier frimestre

fols que l'ectroi des permissions de sortie n'est pas antomatique, et que la placement d'Alain Lespinasse dans un contre de détention n'était pent-être pas adapté à son cas. Cependant, il déclare que l'en me reiève actuellement que 3 % à 5 % d' « incidents » (selon les établissements) sur le total des permissions de sortie accordées.

On ne méconnaît pas à l'administration penitentiaire le fait que les incidents de sortie ont angmenté plus vite que le nombre des perpuis vice que le nombre des per-missions accordées. On rappelle tou-tefois qu'il n'est pas question de remettre en cause une procédure a qui est un élément fondamental de la paix dans les prisons », tonception partagée d'ailleurs par le tonception partagée d'ailleurs par le syndicat R. O. du personnel pénitentiaira. On précise encore que les échecs: se sont stabilisés autour de 6 % dans les pays étrangers pratiquant aussi les permissions de sortie. Les incidents se sont élevés à 130 en 1973 pour 28 366 permissions, à 263 pour 21 342 en 1974, à 327 pour 21 346 durant le vivenier senestre. 12 480 durant la premier semestre de 1375, soft une proportion d'éthecs qui variait initialement entre 1.5 et 2,6 %.

D'antre part, une étude par son-

● Un manifestant condamné en flagrant détit. — M. Patrice Carboulec, dix-neuf ans, plieur sur presse, a été condamné, lundi 6 octobre, à trois mois d'empri-sonnement avec sursis et 500 F d'amende pour violences à agents par la vingt-troisième chambre correctionnelle de Paris.

Venn assister à la manifesta-tion des jeunes chômeurs du 4 octobre, il faisait partie d'un groupe de jeunes gens qui jetèrent des boutelles sur les forces de police, place de la Nation.

était inculpé d'entrès clandestine en France, de détension d'arme prohibée, de voi et de faisification de documents administratifs. M. Tutti aurait dû être remis en liberté et extradé à la suite du premier jugement, la peine étant couverte par la détention. Mais son défenseur avait fait appei dans le but, semble-t-il, de retarder la procédure d'extradition.

DOUZE MILLE QUATRE CENTS PERMISSIONS DE SORTIE

INCIDENTS

criminelle par la cour d'assises, le 24 novembre 1974, pour avoir commis une douzelne d'agressions à main armée dans la région de Toulouss Alain Lespinasse, vinst-neuf ani Alain Lespinasse, vingt-neuf sus n'a pas reparu depuis le 19 septembri n'a pas repara depuis le 19 septembre an centre de détention de Muret, près de Toulouse, agrès avoir béné-ficié d'une permission de sortie de cinq jours pour rendre visite à sa fiancée; celle-ci déclare ne l'avoir jamais vu. Alain Lespinasse avait déjà tenté de s'évader de la prison Saint-Roch, à Toulou, avant son

A propos de cette évation, M. Hu-bert Bonnidi, secrétaire général de la fédération F.O. de l'administra-tion pénitentisire, qui se déclare favorable à ce genre de mesures de libéralisation, fait remarquer toute-fois que l'octroi des permissions de

dage portant sur 7482 permission-naires durant les neul premiers mois de 1975 a révélé que 327 condamnés n'avaient pas réintégré la prison à l'issue de leur permission, mais que 74 l'avaient fait spontanément dans les jours suivants et que 97 avalent été arrêtés sans avoir mis de délit : 63 fugitifs avaient commis des délits et ont été arré-tés pour ces faits : 2 pour crime (incendle volontaire et homicide colontaire). 5 pour coups et blessures volontaires, 42 pours vol, 6 pour vio-lences à agents lors de leur atres-tation, 8 pour infractions administratives; 93 n'ent toujours pas été retrouvés. De sorte que le pourcentage actuel d'échecs évoluerait entre

La cour d'appel d'Aix-en-Provence a confirmé la peins d'un mois de prison prenoncée le 27 août dernier par le tribunal de grande instance de Draguignan (Var) contre M. Mario Tutti, militant néo-fasciste italien qui était inculpé d'entrée clandestine en France, de détension d'arme

ONT DONNÉ LIEU A TROIS CENT VINGT-SEPT

Cergy - Pontoise prévoit cinq étapes dans la réalisation de la ville nouvelle. Première opération programmés : le quartier de la préfecture. Sur les huit mille lo-

meis de Toulouse, après avoir bénéficité d'uns permission de sortie de
cinq jours pour readre visité à sa
fiancée; celle-ci déciare ne l'avoir
jumeis vu. Alain Lespinasse avait
détà tenté de s'évader de la prison
Saint-Roch, à Toulou, avant son
jugement.

La permission lui a été accordée
par le juge de l'application des
pelues, comformément à la loi du
29 s'écembre 1572. Détenu depuis le
24 mars 1572, et ayant bénéficié de
dix mois de réduction de pelue,
Alain Lespinasse avait accompil le
tiers de celle-ci, ce qui lui permettalt de demander une permissions le
centres de détantion. Dans les maisons centrales, les permissions ne
peuvent être accordées qu'à la
moitié de la peine.

A propos de cette évasion, M. Rubett Romaidi servicture of sinfal de

etre complete et compter vers les années 1985 dans les deux cent mille habitants

Le syndicat a bouleversé, le 6 octobre, ce schéma. Il a refusé l'ouverture du chantier de l'Hautil et demandé que soit d'abord réalisé le quartier du Pulseux. Les élus avancent que l'équilibre entre l'habitat et les emplois y sera plus vite atteint qu'à l'Hautil, d'autant que le Puiseux sera le centre principal de la ville nouvelle. A long terme, ils souhaitent faire de l'Hautil un vaste espace vert très peu urbanisé.

En réalité, les membres du syndicat sont d'abord inquiets des conséquences électorales des urbanisations nouvelles. Les populations rurales du secteur de

banisations nouvelles. Les popu-lations rurales du secteur de l'Hautil sont profondément hos-tiles an bouleversement de leur cadre de vie et aucune formation politique ne peut ignorer ce sen-timent, moins d'un an avant les prochaines élections cantonales. prochaines élections cantonales.

Les conséquences de cette décision sont très graves pour l'avenir de Cergy-Pontoise, qui, selou M. Jean-Claude Douvry, directeur de l'établissement public d'aménagement de la ville nouvelle, parvient à un tournant de son existence : « Les études sur le quartier de l'Hautil en sont au stude de dossier de réalisation dit-il

DEUX CENT MILLE HABITANTS A 25 KILOMÈTRES DE LA CAPITALE

de dossier de réalisation, dit-il.

Cinq villes nouvelles sont actuellement en cours de construction dans la région parisienne : Evry (24 km Marne-la-Vallée (15 km), Melun-Sénart (35 km) et Saint-Quentinen-Yvelines (30 km). Il existe en outre quatre villes nouvelles en province : Lilie-Est, L'Isle-d'Abent Fos-Etang-de-Berre, Le Vaudreufl. La ville nonvelle de Cergy-Pontoise quartier après quartier, s'articule autour d'une boucle de l'Oise dont le cœur est un parc de loisirs de 150 hectares, avec notamment une base nantique. A terme, voici ce que devait être Cergy-Pontoise : population totale. 260 006 habitants environ ; nombre

200 000 habitants environ; nombre de logementa, 60 000; nombre d'emplois, 120 000; surface des roues d'activités, 600 hectares; surfaces de bureaux, 500 000 mètres carrès.

Le premier quartier de Certy-Pontoise, appelé quartier de la Préfecture, a démarré en 1969. Il recevait ses premiers habitants en 1973. Dans le même termes. La base de Dans le même temps, la base de loisirs était aménagée et le centre ercial régional construit. En 1975, le u bilan » de Cerry-Fontoise ponvait être ainsi établi : 6 000 logements collectifs ou indivi-duels (92 % d'entre eux sont des logements sociaux) ont été cons-truits, ainsi que la préfecture, les services administratifs et financiers, la tour E.D.F.-G.D.F. Un hôtel de 200 chambres appartenant à la chaîne Novotel est envert depuis deux ans, de même qu'une piscine-patinoire et quatre cinémas; 150 hec-

patinoire et quarre cinemas; les nettares de zones d'activités out été
mis en vento; près de 8 000 personnes
y sont employées.
En 1974, le gouvernament avait
décidé l'abandon du projet d'Aérotrain qui devait relier la Défense à
Cargy-Pontoise, Les ponvoirs publics
auto-crété nous une l'estem devait ont opté pour une liaison ferrée S. N. C. P. interconnectable à terme an S. N. C. F. et avec le avec le réseau S. N. C. F. et avec le R. E. R. Le train arrivers à Cergy en

CRISE DE CONFIANCE DANS LES VILLES NOUVELLES

AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

Les élus ont-ils bloqué l'avenir de Cergy-Pontoise ?

La syndicat communautaire d'aménagement de la ville nouvelle de Cergy-Pontoise (Val-d'Oise) a refusé, le 6 octobre, par 24 voix contre 6. l'ouverture d'un chantier de quatorze mille logements prèvue pour le début de 1976, dans le quartier de l'Hautil. Sorte de superconseil municipal com-

posé des représentants des quinze communes de la ville nouvelle et précide par M. Adolphe Chauvin. senzieur (Union centriste), président du conseil général et maire de Pontoise, le syndicat risque, par cette décision, de porter un coup fatal à l'une des cinq villes nouvelles de la région

Les études sur le Puiseux, elles, débuient et ne seront prètes que dans deux ans. Si nous devions a geler » toute construction pendant ce laps de temps, la poursuite de la ville nouvelle serait remise en cause. »

Ce temps d'arrêt aggraveralt les difficultés de trésorerie du syndicat communautaire obligé de faire face à des remboursements d'emprunts au moment où aucune somme d'argent ne renirerait dans ses caisses. Il existe un autre danger : lea pouvoirs publics pourraient être tentés de ralentir la mise en chantier d'équipements publics, tels que la vole de la S.N.C.F. qui reliera la ville nouvelle à Nanterre ou l'autoroute A-15, en faisant valoir qu'une mo iu d're croissance démographique justifie un report de tels investissements. Une lettre du prétet de résion rappelait réseminvestissements. Une lettre du préfet de région rappelait récem-ment que les financements de l'Etat ne seraient accordés qu'aux villes nouvelles qui se développent

à un rythme soutenu.
S'achemine-t-on vers un abandon de Cergy-Pontoise? « Non,
uous a répondu M. Lucien Lanier,

Le schéma d'aménagement de Nous poupons donc commencer la préfet de la région parisienne. le Cergy-Pontoise prévoit dinq construction de la prémière ZAC. vote du syndicat entraînera seutapes dans la réalisation de la Les études sur le Puiseux, elles, lement un retard. Ce sont les étus ement un retara. Ce sont les eus qui décident, et c'est normal. Ont-les été suffisamment éclairés sur les conséquences de leur choix? Si le syndicat maintient ses positions, il faudra que les élus et les techniciens se pen-chent sur les sérieux problèmes produite cer le modification du chent sur les serieux produces soulevés par la modification du plan initial et qu'ils accélèrent la réalisation du quartier du Puiseux. Je rappelle que le président de la République et le gouvernement ont réafirmé la priorité des villes nouvelles. Il n'y a rien de changé. »

On peut remarquer cependant que la crédibilité de Cergy-Pon-toise sort amoindrie de cette affaire au moment où les pouariare au moment ou les pou-voirs publics — quol qu'ils en-disent — manifestent peu d'en-thousiasme pour les aggloméra-tions nouvelles. Si la question de l'Hautil n'était pas rapidement réglée, on peut craindre que les responsables des huit autres villes poursités françaises n'en availles nouvelles françaises n'en profitent pour remettre en cause, su uom de considérations locales, ces opérations d'intérêt national. En toute démocratie. — Al. F.

- A PROPOS DE...

LA DISCUSSION DU PROCHAIN BUDGET

Trop d'argent pour l'environnement?

Le budget « environnement » du ministère de la qualité de la vie se montera en 1976 à 236 millions de francs. Cela représente 0.07 % du budget national. Compte tenn da l'éroxion mouétaire, il y aura l'an prochaîn pour le cadre de via encore moins d'argent qu'aujourd'hui. Est-ca la fin de la politique de l'environnement ?

La réalité est plus complexe. La ministère des finances s'est aperçu que les services de l'enant n'épuisaient pas les crédits qu'on leur attribuait. Ceux du Fond d'Intervantion et d'action pour le nature et l'environnement (FIANE), sorte de calsse pour « coups de pouces » exceptionnels, ne le sont pas non plus. Pourquol? Perce que le ministère manque cruellement de personnel et que les opéra-tions euxquelles les crédits du FIANE doivent servir de « démerreur - ne - suivent - pas. Aussi cee derniers resteront-lis en 1976 au niveau de cette année (125 millions).

Au tur et à meaure que sa têche s'étend et se complique, le minuscule équipe recrutée par Robert Poulade, fl y e déjà quatre ans et demi, s'essoutie. Elle comple trole cent quatrevingts tonctionnaires. Il en taudrait eu moins einq centa pour Instruire les dossiers, poussei les actions, sulvre leurs effets, Récomment encors certaine délégués régioneux à l'environnement, représentante personnels du ministre en province, n'evalent même pas de secrétaire. Cette carence en personnel est devenue el criante qu'une centalne ioncilonnaires seront recrutés en 1978. De même, cinquante Inspecteurs des établissements classés seront appelés en ren-

Qu'on se ressure : le gontie-ment des effectifs à Paris n'alourdire guère les trais de fonctionnement' des services de Fenvironnement, puisque 83 % des crédite restent consecrés

La non - consommation des

crédits du FIANE s'explique autrement. Ces Injections .financières viennent e p p'u y e r des projets lancés par d'autres ministères que celui de le qualité de la vie, par des collectivités locales, voire dee initiatives ennuello de cetto menno a entraîné de făcheuses habitud

dans le Nord-Pas-de-Calais l'e montré. Les maires, les industriele. les responsebles, tendent systématiquement la sébille pour avoir a des sous a

Or, beaucoup trop souvent, les financements que ces mêmes responsables se sont engegés à trouver pour épauler ceux du FIANE ne viennent pas. On s'est contenté de tendre le mein, mais on na sait pas construire et instroire les dossiers, Lee crédits FIANE s'accumi demeurent inemployés. Ainsi une subvention evali été eccordée au département de le Seine-Saints pour reca de l'ex-poudrerie de Sevran. Cet espace vert n'e pas recu le moindre début de réalisation. De même pour les 128 hectares du domaine de Beauregard, qui appartiennent à la Ville de Paris. Aussi le ministère de le qualité de la vie a-t-il décidé de retirer bre d'opérations manifestement

On comprend mieux, dès lors.

pourquoi le pien de relance n'e fait aucune part à le qualité de la vie. Encore des crédits qui n'auraient pas trouvé prenaur. Il est vrai que la protection du cadre de vie et des milleur neturels est t/s=ée d'autant d'abstentions que d'actions. Ne pas détruire, ne pas dégrader, ne pas politier, telle est le consigne numéro un. Nembre d'ections individualles demande eussi plus d'imagination qua sont transfigurés par la simple multiplication des villages fleuris. Mais goend il s'agit de vastes opérations de reconquête : parca neturels, espaces verts urbaine, dépoliution massive, alors il ter des techniciens, des projets soimeis entin seufement - des crédits. La politique d'amélioretion de la qualité de la via sera-t-elle treinée par le manque locaux? La question est à présent poséa.

MARC AMBROISE-RENDU.

200	ICIE	DEC
トコク	OIL	UEO
90		FT
LEG		

La Compagnie PAQUET perpétue une grande tradition française

 dri 1" au 18 octobre 1975, à bord de MERMOZ,
 LE HAVRE - LES ACORES - FORT-DE-FRANCE à bord de!RENAISSANCE, LES CARABES - MAMIL

 dd 27 mars au 14 awril 1976, à bord de LERMOZ, A bord de Renaissance, Mani - Bahamas - Les antilles Toulon-Banger-Madere-Les antilles - Fortde-France - Madere - Cadix - Toulon. Prix: 4200 Fà 6000 F

Prix: 3500 Fà 5000 F traversées transatlantic

PARIS: 5, Boulevard MARSEILLE: 70, Rt	oyages-habituelle ou au d Malesherbes, 75008 • 7 ue de la République, 1300 ocumentation détaillée.	EL 266.57.59
NOM		
ADRESSE		
	VILLE	

Pour plus amples renseignements, remplissez ce bon, adressez le

fobriques de pâtes alimentaires et couscous

PROJETS MINOTERIES - SEMOULERIES

AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL

Dans le cadre de l'augmentation de ses capacités de production, un ovis d'appel d'offres international est loncé pour la réolisation

Clefs en main

par lats:

- Génie Civil,

Éqzipements électromécaniques,

de 18 unités minateries semouleries standardisées: copacité de trituration par unité: 200 tonnes/24 heures bié tendre et 2 × 100 tonnes/24 heures bié tendre et ble dur, oinsi que les bâtiments onnexes.

Les entreprises, fournisseurs ou groupements d'entreprises intéressés peuvent retirer les documents de consultotion à la SN SIMPAC - Direction Générale - 6, baulevard Zirout-Youcef, ALGER, et ce à partir du 22 sep-

Les offres complètes accompagnées de pièces odministrotives et fiscoles requises sont à déposer ovant le 22 novembre 1975 ò lo même odresse.

Les offres peuvent être foites pour une ou plusieurs unités. Les soumissionnoires resteront engogés par leurs offres pendont 90 (quatre-vingt-dix) jaurs.

VIE SOCIALE

Vers la socialisation du travail

L'inflation reste donc, pour l'instant, la source essentielle de restauration de rentabilité. Source illusoire qui ne peut qu'aggraver les déséquilibres. Déjà, les bilans indexés des grandes entreprise et des grandes villes démontreus l'ebsurdité des comptes économiques en période de hausse rapide des prix : la rentabilité dégagée n'est que factice, elle camoufle une « fragilisation » de la croissance et n'empêche pas une augmentation du taux de chômage structurel.

Aussi, le système capitaliste est-il en train de remettre en œuvre une stratégie plus traditionnelle : faire baisser le salaire payé par les entreprises. Déjà 1934 avait montre la tentation et

le danger de cette technique : demande, ce qui entraîne la récession, jusqu'à ce qu'une part du coût du travail soit financée par les assurances sociales.

Aujourd'hui, en observe la même tendance avec d'abord l'installation d'im volant de chômage considérable et durable, mais surtout les efforts faits pour ebtenir le report sur la collectivité d'une partie de la charge des salaires. Dejà l'Etat finance par l'impôt une partie des coûts d'exploita-tion directs (frais de recherches, subventions à l'investissement, infrastructures de communication, etc.) et une part des coûts du travall (formation professiounelle, aide eux chômeurs, etc.).

Une conclusion explosive

La tendance actuelle est de donner une ampleur inconnue à cette socialisation des coûts. En théorie, un nouveau pas dans la socialisation des charges du travail pourrait permettre d'éviter sans inflation une aggravation du chomage : le coût du travail ayant baissé pour l'entreprise, le maintien de l'emploi peserait moins sur la productivité glebale, permettant la hausse de la renta-

bilité du canital sans licencie ments, ni hausse des prix, ni baisse des revenus avant impôts. Mais, cela conduit à une conclusion explosive : une fois attemtes, les limites de l'endettement public, le rétablissement du plein emplei exigerait presentement que la collectivité choisisse entre lever des impôts nouveaux et réduire la niveau des équipements collectifs.

A niveau de fiscalité et nature gement de croissance ni à un de l'investissement productif in-changés, la baisse de qualité des services publics serait donc le mix à payer aujourd'hui pour empêcher l'aggravation du chômage Lourd dilemme, insoluble pour tout régime incapable de répartir équitablement la charge fiscale.

A mon sens, c'est pourtant vers une telle socialisation du travall que vont s'orienter les pays capi-talistes evec des à-coups dus aux immenses difficultés de son financement ; ils tenteront ainsi de s'opposer à une aggravation du chômage en rétablissant la rentabilité comptable des entreprises, sans s'attaquer aux racines des ses de la baisse de la rentabilité réelle. L'entreprise deviendra alors le lieu eù du travail en partie payé par la collectivité créera un profit en totalité contrôlé par des personnes privées.

A ebserver au jeur le jour des réalités économiques, une telle évolution peut sembler improbable à certains. Pourtant, toute analyse un peu sérieuse de ce qui se passe en Europe et aux Etats-Unis démontre que les élémer d'une telle politique se mettent en place très rapidement.

Directement d'abord, l'aide en tresorerie aux entreprises en difficulté revient à permettre sux entrepreneurs de payer leurs salaries sans evoir à prendre sur leur fortune privée. De même, la prise en charge par l'Etat du chômage partiel revient à fiscaliser une partie du coût du travail. Plus directement, une rémunération publique de jeunes à la recherche de leur premier emploi est déjà inscrite dans certains programmes de relance mis en œuvre en Norvège, en Allemagne, en Grande-Bretagne, en France et au Canada

Indirectement ensuite, on voit de plus en plus des gouvernements faire payer l'impôt la part qui re-venait à l'entreprise dans les recettes du budget social : par exemple, le gouvernement italien vient de prendre à sa charge la part patronaie de la cotisation sociale des salariés. Dans cette logique, une part

baisser le salaire améliore la ren-tabilité et donc relance les inves-tissements. Mais cela réduit la mière étape dans cette mutation a contribué après 1930 à mainte-

La crise actuelle peut conduire à des mutations sociales de même ampleur, et je crois même que la socialisation du travail va devenir une revendication explicite des patronats dans les années à venir.

● Elle sera, à terme, politiquement difficile à faire accer puisque le contrôle de l'usage d'un profit fait avec des travailleurs payes en partie par l'Etat et avec des capitaux empruntés (c'est-à-dire avec un travail et un argent socialisés) resterait privé. De plus, les salariés pourraient, à bon droit, refuser de payer eux-mêmes une part des salaires par leurs

Elle ne peut manquer de poser

au moins quatre problèmes :

· Si une telle évolution continue comme elle a commence, e'est-à-dire souterrainement, elle sera un frein à l'innovation en donnant aux entreprises une nouvelle source de profit comptable. Elle ne conduira en rien au chan-

chômage. Les conséquences sont commues : en vingt ans, le niveau de la part socialisée du revenu

nir la demande et à réduire le

Quatre problèmes

plein emploi des capacités

• Elle fera atteindre aux économies capitalistes des niveaux encore inconnus de complexité bureaucratique : il y sera impossible de juger sérieusement de la distribution réells des revenus ni de la situation économique des firmes, qui dépendra entièrement de finx extérieurs à la production.

• Enfin, si les groupes sociaux n'acceptent pas l'introduction de national, celui-ci sera financé par la création de monnaie (c'est-àdire l'inflation).

En définitive, augmenter la part des flux financiers passant par l'Etat sans modifier la nature du contrôle politique sur ces flux ne changera rien à la dynamique du système, de ce qu'il produit et de la nature du travail qu'il exige. Si l'on n'y prend garde, la socialisation du travail risque d'être ainsi la mystification majeure des années à venir.

Lentilles de contact miniflexibles. Encore plus petites. Plus légères. Plus douces.

A la gamme de ses lentilles de contact spéciales peur yeux sensibles, YSOPTIC vient d'ejeuter les minifiexibles : flexibles en raison de leur extrême mineeur, ces mini-lentilles an contact très doux sout agréables à porter et totalement invisibles pour vetre entourage. Si yeus êtes encore réticent ou si vous avez dû renoncer à porter d'autres modèles de lentilles, venez les essayer, Gratnitement. Il y a de grandes chances pour qu'elles vous conviennent.



Informez-vous chez: YSOPTIC 80, Bd Malesherbes - 75008 PARIS Tel.: 522.15.52

YSOPTIC

RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE ET DE L'ENERGIE

Société Notionale des Industries Chimiques

APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL

La Société Notionale des Industries Chimiques lance un oppei d'offres international pour l'étude et la réalisation « Produits en main » d'un Camplexe de Produits Cosmeriques.

Les sociétés intéressées peuvent retirer les cahiers des charges ouprès de la Société Notionale des industries Chimiques Engineering et Développement, 29, rue Didouche-Mourod, ALGER, à partir de la date de publication du présent appel d'offres.

sans bourse délier.

Si yous trouvez moins cher allieurs, prix affiché. Darty cous offic un phiaroid. Aussi simple que celu! Pour gagner le formidable pari Desty, vous n'avez même pus besoin d'acheten Des maintenant, notez ailleurs le prix de n'importe quel article en électri-ménagen, Hi-Fi, TV, Sans cublier les réferences et les aurasses.

Et à partir de joudi 9 octobre, pendant trois jours, venez comparer dans les 4 nouveaux Dany,

Electro-menager, Hi-Fi, Télévision.

Gaîté-Montparnasse : 80, av. du Maine. Métro Gaîté - Asnières : Carrefour des 4 routes. RN 309 Lyon: Centre Commercial de la Part-Dieu - Limonest: RN 6

Si on pouvait enfermer l'arôme d'Amsterdamer dans un flacon... on aurait créé le plus formidable parfum d'homme.



Régie Française des Tabacs sous licence Rinsoz et Ormond

coincez-nou

Essayez conc de trouver ailleurs des prix plus bus... Si vous réussissez, vous gagnez un polaroid! C'ert le formidable pari que Derty vous lance pour l'ouverture de ses 4 nouveaux

Desjeudi, pendant 3 jours, si vous trouvez ailleurs un prix affiché moins char sur a impone quel article en électro-ménager, Hi-Fi, TV. Darty your offire un polaroid! Même

si yous n'avez pas acheté... Alors, notez partout prix, références 🥳 et adressus. Et rendez-vous pour parier dans les 📳 4 nouveaux Darry, les 9, 10 et 11 octobres: 75

Electro-menager, Hi-Fi, Telévision.

Gaité-Montparnasse : 80 , av. du Maine. Mètro Gaîté - Asnières : Carrefour des 4 routes. RN 309 Lyon : Centre Commercial de la Part-Dieu - Limonest : RN 6

travail

· o. ith-

ertes

41:40

- 1111.1

LA VIE SOCIALE ET ÉCONOMIQUE

SIDÉRURGIE

LA COMMISSION EUROPÉENNE URRAIT PRENDRE DES MESURES DE SAUVEGARDE

ETUDIANTS et SALARIES

de la production conjuguée avec une chute des prix et un chômage croissant.

Dans des conditions, et compte tenu des pressions qui s'extreent, notamment de la part de la france, où le gouvernement comment et s'estait bornée à faire et des résait bornée à faire et des plans trimestriels de la production volontaire de la part de la comment de la Commission, celle-ci va sans doute se résoudre à prendre des mesures des productions et une protant peut-être une réduction autoritaire des productions et une protant peut-être une réduction autoritaire des productions et une protant peut-être une réduction autoritaire des productions et une portant peut-être une réduction autoritaire des productions et une limitation temporaire des importations actives et une limitation temporaire des importations des productions et une portant peut-être une réduction autoritaire des productions et une protant peut-être une réduction autoritaire des productions et une portant peut-être une réduction autoritaire des productions et une limitation temporaire des important peut-être une réduction autoritaire des productions et une portant peut-être une réduction autoritaire des productions et une production des neurons

S IMPORTATIONS AME—
CAINES D'ACTER ont augnoté de 15 % pendant le
mier semestre. Elles ont
le leint 6 885 971 tonnes courtes
250 000 tonnes en viron n
nire 5 945 871 tonnes courtes
400 000 tonnes environ). Il
nt cependant noter qu'en
in les importations ont fléchi
28,2 %. re plus petie

ères. Plus don 15 RONT DE SEINE

EMPLOI

Le plan de relance de Teppaz est approuvé par la majorité du personnel

De notre correspondant régional

déciarent prêts à jouer la carte de - la solution capitaliste qui leur e été proposée -. Ils ne cachent pas,

aspect que le plan de relance e volontairement (alssé de côté. --- B. E.

Lyon. — La société Teppaz (constructions électro-acoustiques), dont l'usine de Craponne (Rhône) est gir des obstacles de la part de ceux qui soutiennent sans réserve le propartie do personnel, va-t-elle anfin pouvoir renaître ? A l'issue d'une estemblés canalles et le C.F.D.T. se assemblée générale, qui s'est dé-roulée le mardi 7 octobre, M. Jean-Marie Pagès, secrétaire du syndicat C.F.D.T. des métaux, e'est montré cependant, qu'ils discuteront ferme-optimiste et a décleré notamment que ment evec le nouvelle direction les « si les négociations avec le nou-« ai les négociations avec le nou-velle direction débutaient avant le tin de la semaine, l'entreprise pourrait redémarrer au début du mois de

Réuni à l'initiative de la préjec-ture dans le saîle des fêtes du vil-lage, le personnel a été invité à donner eon avis sur le plan de relance préparé par M. Claude Peyrot à la demando du prétet de la région Rhône-Alpes. Une centaine de percomptaît l'entreprise eu moment de l'arrêt de ses activités au printemps demisr avaient répondo à l'appel. Ce nombre représente plus des deux tiere des chômeurs, si l'on tient compte de ce qu'une centaine d'ouvriers ont retrouvé un empiol ou

Sur les eoixante-dix-huit personnes qui ont participe eu vote, ecixante et onze - adhérant pour la plupart à la C.F.D.T. - ont approuvé les

> < La réputation de la marque est benne »

En revanche, une trentaine de per-- en grande partie des mensuels et des cadres de la section F.O., — fidèles, semble-i-il, eu projet de coopérative élaboré par deux cadres de la société, MM. Jean Robert et Glibert Allaire, ont quitté la salle en déclarant : - Nous refu-sons de voier à chaud sur un projet

M. Claude Peyrot a déploré que le dialogue qu'il avait souhaité voir s'établir entre les deux parties n'ait pas eu lieu et e qualifié la réaction de F.O. d'« Irresponsable ».

Quoi qu'il en soit, le processus de le relance des activités de la société Teppaz paraît amorcé. Des crédits - le coût financier total du plan est de 7 millons de france - sont en mesure d'être débloqués à tout part (un million et demi), d'inves-tisseurs privés dont le chef de file est M. Jacques Paturie, trente-trois ans, industriel lyonnais, et, pour une plus grande partie, des banques et des pouvoire publics.

«La réputation de la marque es bonne et Teppaz (le « Moulinex » de Feudio-visuel) peut fecilement occuper on créneau dans le gamme des électrophones de 150 à 1500 trancs », e confirmé M. Pevrot. Seion son plan de relence, le volume des ventes, de trois mille apparells en 1975, passeralt à cent mille en 1977. Teppaz peut survivre ei elle reste une petite industrie; mais à son nivesu - animée, par une nouvelle équipe de direction - elle peut ussi ee montrer rentable. De cette équipe de direction, la mission Pey-rot n'e rien dévoilé : - Elle se tera connaître dès qu'elle aura le santiment d'avoir en face d'elle des représentants qualifiés du personnel. Faut-il considérer après le vote de

La Homs Petroleum Refining Company souhaite rendre du fuel (résidu de Kirkuk) répondant aux spécification subantes :

(PUBLICITE)

- Denzité à 60 °F

- Point d'éclair (en vase ouvert) - Engler à 80 °C

— Teneur en soufre % poids

- Point d'écoulement non supérieur à

- Teneur en cendre % poids - Pouvoir calorifloue (net) K. cal/kg

- Eau et sédiments par centrifugeuse 😘 vol.

- Quantité totale : 150.000 tonnes réparties tions de 20.000-25.000 tonnes chacune.

Les prir offerts doivent être franco bord Tartous. Durée prévue pour l'expédition : 6-10 jours. Livraison à partir de oovembre 1975. Clôture des soumlesions : la 25-10-1973.

HOMS PETROLEUM REFINING COMPANY P.O. BOX 332 - HOMS - SYRIE ADRESSE TELEGRAPHIQUE : HOMS REFINERY

Il conviendra d'envoyer une caotion égals à 2 % du montant total conjointement avec l'offre.

DIRECTEUR GENERAL DE LA RAFFINÈRIE ING. SALIM MAROUF.

MAL 4.0

15 °C (59 °F)

mex. 0.1

9,500 min.

NTEMPS CRETEIL

Le goût n'est plus une question d'argent.

d'une micro-drague suceuse.

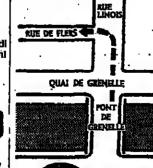


pect extérieur de la tour : élégante et élanci lis d'entrée : une décoration nouvelle, des prop rizons : de la Seine à Montparnasse, vivre en plein ciel avec e vaste loggia prolongeant le séjour. utions des appartements :boiseries exceptionnelles, placards grand luxe, peintures terminées, cuisines équipées.

tribution des appartements : plus d'espace que le réalifé les de bains : luxueusement décorées et de grandes dimen vis, même pour les petits appartements.

: : à partir de 5.500 F, ferme et définitif

dio au 6 pièces aison immédiate sur place, jeudi et vendredi



rue de la Tour, 16 PARIS

RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

MINISTÈRE D'ÉTAT CHARGE DES TRANSPORTS

OFFICE ALGÉRIEN DES PÊCHES

AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL

Un eppel d'offres international est lancé en vue de l'équipement de la modernisation de sept (7) conserveries de poisson

Les dossiers d'appel d'offres correspondants peuvent être retirés uprès du Bureau des Marchés de l'Office Algérien des Pêches, quai

Les offres, nécessairement accompagnées des pièces réglementaires, doivent être acressées sous double enveloppe cachetées à Monsieur le Directeur Général de l'Offica Algérien des Pêches, même adresse que ci-dessus, trente (30) jours ouvrables à dater de la publication du

L'enveloppe extérieure devra porter la mention : «APPEL D'OFFRES Nº 16-75 - NE PAS OUVRIR»

onneires resteront engagés par leur proposition pe quatre-vingt-dix jours.

RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

MINISTÈRE D'ÉTAT CHARGÉ DES TRANSPORTS

OFFICE ALGÉRIEN DES PÊCHES

AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL Nº 15-75

Un oppel d'offres International est lancé en vue de l'ocquisition

Les dossiers d'appel d'affres correspondants peuvent être retirés auprès du Bureau des Marchés de l'Office Algérien des Pêches, quai

d'Aigues-Mortes, Alger-Port.

Les propositions des fournisseurs doivent être adressées sous double enveloppe cachetée à M. le Directeur Général de l'Office Algérien des Péches, même adresse que ci-dessus, 30 jours auvrables à dater de la publication du présent ovis.

Sur l'enveloppe extérieure, la mention « APPEL D'OFFRES n° 15-75 - NE PAS OUVRIR » devra être portée.

Les soumissionnaires resterant engagés par leur proposition

pendent 90 lours.

SONACOME

APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL Nº 4388

Construction de 104 logements

La SONACOME, Complexe Cycles et Motocycles de Guelma, B.P. nº 78, route de Belkeir, lance un appel d'offres international pour la construction tous corps d'état de 104 logements dont 52 appartements de 3 pièces répartis en 13 blocs

Le cahier des charges pauma être retiré au Complexe Cycles et Motocycles de Guelma à partir du 15 septembre 1975. Les offres daivent parvenir abligatoirement à SONACOME GUELMA, Direction des Achats, sous double pli cacheté, l'enveloppe Intérieure ne doit porter que la mention « DP 4388 » sans autre Indication d'expéditeur et ce avant le 15 octobre 1975.

CADRES SUPÉRIEURS

Les Conseils en Carrières . 553.89.29

sont des spécialistes qui peuvent vous alder efficacement à chercher et trouver un poste à votre mesure.

Voire cas sera examiné confidentiellement.

103, rue de la Pompe-75116 Paris. Nous ne sommes pas un bureau de places

PUBLICITE

RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

MINISTÈRE DU TRAVAIL ET DES AFFAIRES SOCIALES

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL ET INTERNATIONAL

2° Plan Quadriennal

DCE/E. Nº 9/75

Un avis d'appel d'offres national et International restreint pour la fourniture et l'installation d'équipements et de compléments d'équipements pédagogiques et techniques des centres de formation pro

- Lot A: Equipement complet de sections Lot B: Equipement de machines-outils
- Lot C: Equipement d'outillage et divers
- Lot D: Section arts grophiques

Les dossiers peuvent être consultés au retirés au siège de la Direction de la Formation du Ministère du Travail et des Affaires Sociales, Service des Equipements, 19, rue Khelifa-Boukhalfa, Alger.

Les offres devront porvenir sous double enveloppe, l'enveloppe extérieure devra porter la mention « Appel d'Offres restreint » Equi pements Pédagogique et Technique des Centres de Formation Pro-sionnelle à l'adresse sus-indiquée, 45 jours à dater de la parution de cet avis dans la presse, le cochet de la poste d'expédition faisont foi.

Les soumissionnaires sont engagés por leur offre pendant le délai

noël * nouvel an

U_{*}S_{*}A

(départ 19 et 20 décembre/refour 3 et 4 janvier)

Paris/New York/Paris

en Boeing Jet **PanAm** affreté par Camino (formule V.A.R.A.*)

clôture des inscriptions: imminente

départs nombreux de Paques à Octobre de 2 semaines à 3 mois renseignements et réservations toutes Agences de Voyages ou





75017 Paris - těl. 755.77.90 - 380.55.58

Vois Afretés avec Réservation à l'Avance, réglementés par le Ministère des Transports

Camino a choisi l'Amérique... pour l'Amérique choisissez Camino



LA VIE ÉCONOMIQUE ET SOCIALE

RETRAITES

Les syndicats : manœuvres dilatoires ou progrès réels?

Pour les syndicats, la proposi-tion de M. Ceyrac confirme le caractère limité des intentions du gouvernement a On va faire quel-que chose pour les travailleurs manuels, pour les ouvriers a postés ». Pour les autres, la pro-grammation s'étirera sur des années. Nous ne pouvons accepter. Nous voulons de véritables dis-

Nous toutons de vertables dis-cussions triportites. » Un senl point apparaît positif aux deux principales centrales ou-vrières : le gouvernement reconvrières : le gouvernement reconnaît le principe du droit à la
retraite à soirante ans, au taux
plein. Le reste est manœuvre dilatoire. Une négociation directe avec
le C.N.P.F. aurait permis d'aller
beancoup plus vite, estiment
MM. Séguy et Maire.
N'oublient-ils pas que, pour
aboutir rapidement, les discussions parifaires devraient être appuyées très massivement par les
travailleurs? Or si les deux centrales out pu organiser des mani-

travailleurs? Or si les deux cen-trales ont pu organiser des mani-festations pour l'abaissement du seuil du droit au repos, il paraît douteux, dans la conjoncture pré-sente, qu'elles puissent accentuer leur pression au point que celle-ci devienne intolérable pour le patronat.

Sans compression d'effectifs

La C.G.T. et la C.F.D.T. conti-nuent à réclamer des négociations sur plusieurs points directement liés aux retraites : l'ajustement des régimes de retraites complé-mentaires à un abaissement de l'âge de la retraite, les répercus-sions de cette mesure sur la régime d'assurance chômage (puisqu'il n'y aurait plus de « pré-retraite »), le fonctionnement du Fonds national pour l'emploi, le financement de la sécurité sociale (comnaissance de chiffres incontestables sur la situation financière, charges indues, partiincontestables sur la situation financière, charges indues, participation de l'Etat, « déplafonnement », transferts, etc.). De plus, les syndicats voudraient obtenir des garanties pour l'emploi, afin que les postes laissés vacants soient maintenus sans compression d'effectifs afin de résorber, directement ou non, le chômage des jeunes. Les syndicalistes, sans condamner le cumul d'une penles syndicats voudraient obtenir des garanties pour l'emploi, afin que les postes laissés vacants soient maintenus sans compression d'effectifs afin de résorber, directement ou non, le chômage des jeunes. Les syndicalistes, sans condamner le cumul d'une pension et d'un salaire d'activité, déclarent que l'embauche doit, par priorité, être réservée aux chômeurs. Sur cette question du cumul, leurs vues coincident par priorité, être réservée aux chômeurs. Sur cette question du cumul, leurs vues coincident par le travailleur, pour partie par l'employeur) sur les salaires « au premier franc » et sans plafond. Selon certaines évaluations, le dissimulent pas que l'abaissement de l'âge de la retraite aura peu d'effet sur l'emploi, s'il ne s'accompagne pas d'un relèvement substantiel des peusions. Et à la C.F.D.T. on insiste sur la revalorisation des retraites à 75 % du salaire d'activité, au titre du régime vieillesse de la Sécurité sociale.

Force ouvrière pour sa part se

SPORTS

Madrid. - Le 7 ectobre, peu

après 4 fieures de l'après-midi, est mort dans une clinique de Madrid la « torero » Antonio

Blenvenida, déjà retiré des

arènes, à l'âge de cinquante-

trois ans, trois jours après avoir

vachette au cours d'une « tianta »

privée. La tauromachie a perdu en lui non aculement l'un des

mellieurs toreros de ce demier quart de siècle, mais aussi

l'une des grandes figures de

Antonio Melles Jimenez

une dynastie de toreros créée

par son grand-père, Manuel Mejias Lunan, au siècle dernier;

Il était le fils de Manuel Mejias noir ». Son sumom de Bien-

venida lui venalt du village națal

de son grand-père. Celul qui vient de disparaître avait obtenu

considérable de la part des

aficionados > : on l'appeiait

« Don Antonio », sans plus. C'était un « caballero », aussi

bien dans l'arène qu'en dehors.

ami de poètes et d'intellectuels

(un de ses amis intimes était

Au cours de sa carrière, qui

a compté plus de deux mille

José Bergamin).

la « tiesta ».

TAUROMACHIE

LE DÉCÈS D'ANTONIO BIENVENIDA

Mort dans l'après-midi

De notre correspondant

trente-six ans, Antonio Bienve-nide fut avant tout un torero

biesse quatorze tole, dont trois

fois grièvement. Terero classi-

que, como pour ses brillants « naturales », la perfection avec laquelle II réalisait la dange-

reux - pase camblado - da la main gauche, ee maitrise de la

« lidia »; lī a été, à un moment où la tauromechie est en nesse

pectait tellement que, lorsqu'il

annonce sa retralte, la 16 octo-

dès lers de fréquenter

1956, beaucoup cessèrent

Mais, à ce moment, alors qu'il

était devenu riche et célèbre,

cette même - aficion - l'empêcha de se retirer tout à fait. En

1971, il réapparut dans les arè-

nes, sans avoir den perdu de ee

sobriété et de son brillant. Le

28 solit 1973, syant déjà passé

la cinquantaina, père de quatre

enfants, il fut grièvement blessé

dans les arènes d'un village des

environs de Madrid, San-Sebas-

tien-de-los-Reyes. En octobre 1974, il se retiralt définitivement.

JOSÉ ANTONIO NOVAIS.

FOOTBALL — L'équipe de France, qui rencontrera la Ré-publique démocratique d'Alle-magne le 12 oclobre à Leipzig

en championnat d'Europe des Nations, a fait match nul (0 à 0) mardi 7 octobre à

Strasbourg, en rencontre ami-cale, avec le H.S.V. Hambourg.

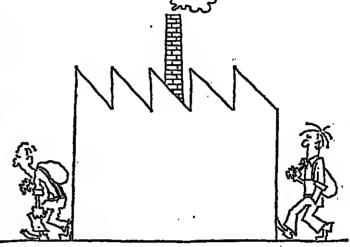
montre plus optimiste sur l'issue des consultations en cours, not tamment pour la retraite des travailleurs manuels et des professions pénibles. Elle ne sous-estime pas cependant l'obstacle que représente le financement des divers régimes de prévoyance sociale, dont l'équilibre est menacé de toutes parts. M. Bergeron a rencontré la semaine der-

Le patronat : commencer par les travailles manuels et mettre l'Etat à contribution

En se déclarant favorable à la retraite à soixante ans pour les travailleurs manuels, M. Ceyrac a coulu reprendre l'offensive dans les consultations menées par le premier ministre, et dont la clarté, semble-t-îl, n'est pas la vertu essentielle. En même temps, le C.N.P.F. repousse à un lointain horizon les revendications syndicales. Fuite en avant ? On assure cier à détermine.

contraire, la proposition M. Ceyrac s'adresse à une exrie particulière de salaries e bien du ressort du CNPP.
Elle consiste à permettre travalleurs manuels de pur leur retraite à taux pie soixante ans, selon un éci cier à déterminer, s'étenda environ cinq ans, peut-ètre pur désignation des bénéfiques ferait par référence, conventions collectives sans soit nécessaire d'avoir, ave soit nécessaire d'avoir, au syndicats, des discussions ha par branche. Les nouvest traités ne pourraient cumule pension avec un emploi. Un abaissement générar l'âge de la retraite doit, se C.N.P.F., être discuté, luis le cadre du Pian, avec l'ens du problème de la Sécurité ciale et en étalant le dissur deux à cinq ans : « ¿ peut payer tout, tout de la C.N.P.F. est prêt à fit certaines mesures, à con que de l'ordre soit mis de Sécurité sociale qui suppor « charges indues ». A la rence des syndicats qui empeux aussi l'expressio; patronat pense aux c traités ne pourraient cumule eux aussi l'expression patronat pense aux cions relative aux alloc famillales. Pour lui, aux familles est une mesu taliste, qui doit être sup par l'Etat. Les employeurs fusent, pour l'instant, à augmentation des cotisaits remussent cutéporiquement repoussent catégoriquement qui aurait trait au régir retraites complémentaires, d'adapter celles-ci à un al ment de l'âge de la re-a Lorsque, pour un salar-190 F, l'employeur doit déb-ou total 162 F, le coût du r

JOANINE R



(Dessin de KONE.)

a retraité à volonté ». Les cadres C.G.C. estiment que, sauf cas d'usure prématurée, peu de gens veulent quitter leur activité avant soixante-cinq ans, et ils écartent une mesure générale qui mettrait en péril les caisses vicillesse et les caisses complémentaires. Ils ont donc imaginé un système totalement indépendant (mais qui nourrait être géré par l'unedic).

nière M. Charpentié, président de la C.G.C. qui s'efforce de gagner des soutiens à sa formule de a retraite à volonté ». Les cadres D'abord, on prend soin de replacer dans une optique sané.

devient une entrave à bauche... »

replacer dans une optique géné-rale la question de l'abaissement de l'âge de la retraite, affaire d'ordre politiques problème de société, qui est du ressort parie-mentaire. Une mesure, d'ordre général risquerait d'avoir pour UNE GRAVE AMBIGUITÉ

nement des cotisations, le CN.P.F. et la C.G. rejettent cette der-nière formule et n'acceptent la première qu'avec des c st » : sur-première qu'avec des c st » : sur-quels les leaders syndicaux tout pas de charges nouvelles, dent de leur audience, l'entout Enfin, on ne sait pas ce que signidu premier ministre se dé fie exactement la priorité dont devraient bénéficier les travail-devraient bénéficier les travail-sent sur la concertation é

(Suite de la première page.) ouvriers « postés » qui travi

fie exactement la priorité dont devraient bénéficier les travail-leurs manuels, même si l'on est d'accord pour inscrire en tête les

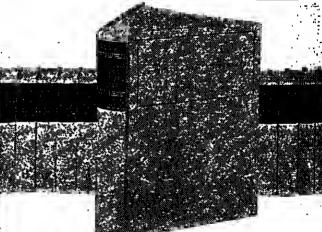
Le C.N.P.F. raisonne aussi sur une période de deux à cinq ans, mais pour les seuls travailleurs manuels, soit 200000 à 2500000 bénéficiaires en fin de période.

Alors que le gouvernement n'exclut pas une participation financière de l'Estat et que les centrales ouvrières admettent un déplatonmal oue certains en revient

JEAN-PIERRE DUMON

LE TAUX D'INTÉRÊT DES EURODEVISES

		Dollars		Deutschemarks		Francs su	
1	heares mois mois	4 3/4 5 1/2 7 1/4 8 1/4	5 3/4 7 7 7 3/4 8 1/2	2 1/2 2 3 1/2 4	2 1/2 3 1/2 4 4 1/2	1 2 3 3/8	
			767				



Le 20^eet dernier volume vient de paraître. Il couronne une prodigieuse aventure.

En effet, l'Encyclopoedia Universalis, d'epuis 7 ans, a mobilisé 3801 des plus grands esprits de notre temps : Prix Nobel, Maîtres de Recherche esseurs d'Université, savants, techniclens, Membres de l'Institut Ces dire l'importance de cette entreprise.

Grace à sa conception tout à fait ariginale qui en fait, non seuler un merveilleux instrument de consultation et de référence, mais encon un butil de formation continue sans précédent, l'Encyclopaedia Universai garde à la France le rôle de précurseur qu'elle inaugurait avec Deni Diderot il y a 200 ans.

Vaus aussi, à votre tout faites connaissance avec cette encyclopédie qui ne ressemble à aucune autre.

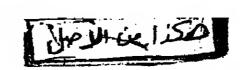
L' ENCYCLOPÆDIA UNIVERSALIS

Dites-moi tout sur L'ENCYCLOPAEDIA UNIVERSALIS

le souhaite avoir une information complè-te sur ses 20 volumes, ses 21,760 pages litusarées de 20,681 photos, dessins, to-bleaux, schémas. Je vous remercie de

avantageuses réservées aux amis de Club Français du Livre. Cest taud Et, bien entendu, sans engagement.

, à retourner au Club Français du Livre, 7, rue Armand-Maisant, 7,5754 Paris Cedex 15.



SOCIA LA VIE ÉCONOMIQUE ET SOCIALE

AFFAIRES

mmencer par les

ancy. — Lors du démarrage, au printemps dernier, de la coopé-1, Manuest à Châtenois, dens les Vosges, — après une occupation res ventes sauvages de meubles succèdant à une liquidation de le scepticisme général régneit sur la réussite de l'opération. nois plus tard. Mannest a gagné la première manche : l'usine

ous avons tenu not engageindiquent M. Georges int et son adjoint, M. Pa-Lafry. Cent quatre-vingt-salariés sont actuellement avail, grâce à des embauches allers. Le dernier carré, une miaine de femmes, sera en pe réintégré au début

moment de la liquida-Tusine comptait cinq cent te-sept salariés, la moitié rouvé un emploi dans la 1 on se sont suilés. Anjour-toutes les familles ont au 1 un salaire sinon deux 1 ppérative ayant repris une 2 me par menage en tenant 2 de sa qualification. 2 prêts et subventions qui emt à 12 millions sont tous 2 de ca moitié est en crisse. s : « La moitié est en caisse, sera dégagée progressive-

d'éviter les perturbations part, les mêmes fabrications té programmées, en arant forts sur une plus grande à A la Foire de Lyon le prochain, de nouveaux mo-de salles de bains et de cuiseront présentés, Les difi-s de la coopérative espèrent our de ce Salon : « Ce sera premier contact direct avec heteurs. Nous distribuerons

« PLAN EXPORTATION » EST LANCE LE MATÉRIEL ÉLECTRIQUE

Norbert Ségard, ministre immerce extérieur, et Louis re, président du GIMEE pement des industries du lei d'équipement électrique).

GRAVE Alignéesenté, le mardi 7 octobre, resse, le « plan exportation » tériel électrique. Elaboré en mar les pouvoirs multies 'un par les pouvoirs publics professionnels, son objectif doubler les exportations de nche en cinq ans (3.7 mil-de francs en 1974, soit 37 % iffre d'affaires du secteur et du commerce mondial de la he).

inverse de celui de la cons-un mécanique amoncé il y hee jours, ce nouveau plan
impte pas de mesures ponc
il s'agit dans une preétape de a créer l'environit économique, juridique et rcial », de « permettre l'uti-intelligente, coordonnée et mdie des organismes pu-qui ont à traiter du comextérieur, de a mobiliser les outre, le C.F.C.E. et le -t, vont mener une analyse e des débouchés mondiaux, D'INTERET DES Es quelques six mille cinq produits du secteur. Ceci ira d'aborder la seconde prévue pour le milieu de la sélection de couples hé-produits » sur lesquels porter les efforts.

égard a indiqué que des
sexportation » seraient
lancés dans les secteurs du
it, des textiles et des télé-

e et le cernet de commandes est bien garni.

une plaquette pour montrer ce que nous sommes véritablement. Par la suite, nous organiserons une journée « portes ouvertes » à Châtenois. » Après avoir réglé les problèmes internes, les dirigeants de Mannest tiennent, en effet, dans une seconde phase, à donner confiance à ceux qui éprouvent encore des doutes : « Nous voulons offrir une nouvelle image de marque de l'entreprise. »

nouvelle image de marque de l'entreprise.
La rapide évolution du chiffre d'affaires prouve la bonne santé économique de l'entreprise, qui ne souffre pes trop de la récession actuelle : fi a tripié d'avril à septembre pour atteindre 2 millions de franca. Autre signe : début octobre, une nouvelle chaîne équipée de matériel moderne sera opérationnelle. Entreprise de meubles, Mannest est sussi une coopérative, on tous les salariés sont sociétaires. Pour les former à la gestion, la direction multiplie les cours, les stages et les assemblées générales (une chaque mois).

assemblées générales (une chaque mois).

« La participation est difficile, commente M. Patrick Lafry, mais nous notons des progrès sensibles. Il n'est pas aisé de faire prendre conscience aux employés qu'ils sont propriétaires de leur outil de truvail. Il faudra du temps. Pourtant, les salariés nous ont déjà proposé d'eux-mêmes de modifier la fabrication de certains produits. s

duits.
Parmi les changements visibles, en visitant l'usine, on note l'installation d'une bofte à questions et l'affichage des salaires, dunt l'écart a été ramené de 1 à 1 (augmarvant de 1 à 1) grâce à l'augmentation des bas salaires qui sont passés du SMIC à 1500 F brut par mois. Dans les vastes atellens, les salairés se déclarent plus concernés qu'auparavant : « On sort du broudlord. On a l'impression de travouller pour nous. »

A Châtenois, le premier cap est donc franchi sans trop d'encombre. Pourtant, comme le déclare lui-même M. Laurent : « Il foudre attendre encore une bonne nuée pour juger la réussite de la goopérative sur tous les plans. »

- ... CLAUDE LEVY.

 LA DIRECTION GENERALE DE LA COMPAGNIE CIL-HONEYWELL-BUIL, 1989emhoneyweil.—Buil. rassemblera autour de M. J.-P. Bruic, de ux directeurs généraux. M. R. Gest (opérations commerciales en France, dans les pays de l'Est, d'Afrique et du Moyen-Orient; politique, produits et gestion administrative du groupe) et M. J. Petersen (études et développements techniques et industriels) techniques et industrieis).

M. J.-P. Bruie sera également P.-D.G. de la compagnie sœur, C.I.I.-HoneywellBull International Cholding controlant les filiales d'Europ et d'Amérique latine) dont le directeur général sera M. Bon-net. Rappelons que cette se-conde société aura son sièse hors de France, peut-être à

ROYAUME DU MAROC

FERE DES TRAVAUX PUBLICS ET DES COMMUNICATIONS DIRECTION DE L'HYDRAULIQUE

AVIS DE CONCOURS INTERNATIONAL

instruction des équipements hydromécaniques du Barrage de Tamzaourt sur l'Oued Issen

PRÉSÉLECTION DES SOUMISSIONNAIRES

Ministère des Travaux Publics et des Communications du e du Maroc, Direction de l'Hydraulique, lence un concours construction des équipements hydromécaniques du barrage de OURT sur l'oued ISSEN.

titre d'information, il est précisé que ce barrage sera un en béton et ours une soixantaine de mètres de hauteur au-dessus du lit de l'oued.

concours est ouvert pour l'étude, la construction en atelier port, le montage et la mise en service industriel au barrage de OURT sur l'oued ISSEN,

Des vannes, des blindages et des différents accessoires destinés pement d'une vidange de fond, et nécessaire à l'egriculture, rise d'eau de restitution commune pour l'agriculture et l'eau

Des vannes de surface de l'évocuateur de crues.

i constructeurs intéressés par le cancours pourront sa procuré sse ci-dessous une notice de renseignements sur les travaux uer, un questionnaire et un modèle d'admission à concountr

questionnoire et la demande d'admission dûment remplis parvenir par lettre recommandée au plus tard le 18 novem 5, à 17 heures, à l'adresse suivante : .

ERE DES TRAVAUX PUBLICS ET DES COMMUNICATIONS, DIRECTION DE L'HYDRAULIQUE CASIER RABAT-CHEILAH (MAROC).

CONJONCTURE

cttre | État à MUEST : la première manche semble gagnée L'activité s'améliore dans certains secteurs

estime le C.N.P.F.

Le Conseil national du patronat français (C.N.P.F.) ècrit dans
sa dernière analyse de conjoneture :

« C'est dans certaines industries de biens de consommation que de biens de consommation que de biens de consommation que En revanche. « les industries de hose, où la production a le plus de bleus de consommation que l'on enregistre ici et la quelques signes de redressement, en liaison avec une certaine reprise des achais des ménages. En règle générale, le recul de l'activité est enroyé et les stocks sont peu importants au stade de la distribution. Dans quelques cas, et notamment l'automobile, la production augmente à nouveau.

aucton augmente à nouveau.

La situation des industries de biens d'équipement tend à se di-jérencier au niveau des diverses branches de production. Quelques branches de production situation privilégiés; par allieurs, quelques phénomènes de reprise étrolle-ment circonserits à des équipe-ments très définis peuvent être natés; dans la majorité des cas,

LES RÉSERVES DE LA FRANCE ONT AUGMENTE DE 974 MILLIONS DE FRANCS EN SEPTEMBRE

A la fin du mois de septembre, les avoirs officiels de charge de la France s'élevalent à 95 570 millions de france, en augmentation de 974 millions de francs par rapport à la fin d'août et de 10 247 millions de francs par rapport à septembre 1974. Les avoirs en or, s'élèvent à 69 190 millions de francs, qui n'ont pas varié. Les avoirs en devises ont augmenté de 665 millions de francs, à la suite des opérations effectuées par le Founds de stabilisation des changes au cours du mois. par le Funds de stabilisation des changes au cours du mois.
La position nette de la France auprès du Fonds européen de coopération monétaire est demeurée nulle, ce qui signifie que les banques centrales étrangères, qui pardicipent au « serpent », n'ont pas en à interventr pour sopienir le franc. Les créances de la France sur la Fonds monétaire interva-

sur le Fonds monétaire interna-tional (droits de tirages au titre de la tranche-or et de la super-tranche-or, droits de tirages spé-ciaux) s'élèvent à 3873 millions de francs, en augmentation de 309 millions de francs par rapport au mois précédent.....

base, où la production a le plus fortement flèchi, n'ont pas encore toutes franchi le creuz de la

jortement fléchi, n'ont pas encore toutes franchi le creux de la vague.

D'autre part, le nombre des faillites au début d'octobre à augmenté, selon les statistiques gubliées par le tribunal de commerre de Paris. Les dépôts de bilan sont passés de trente-six au mois d'août à soixante-dix-neuf en septembre. Les réglements judiciaires prononcés par le tribunal, qui étaient de vingt en août, sont passés à quarante-trois en septembre. Quant aux liquidations des tiens, on en totalise cent soixante-dix en septembre contre cent quarante en août (+ 31.4 %).

Pour l'ensemble des neur premiers mois de cette année, par rapport à 1974 qui était une année de dépression, les dépôts de bilan sont passés de ding cent soixante dix-huit à sept cent quaire-vingt-deux (+ 35.3 %), les règlements judiciaires de deux cent quaire-vingt-dra-huit à trois cent quante-sept (+ 19.8 %) et les liquidations des hiens de mille aix cent douse à mille huit cent quarrante-cinq (+ 14.5 %).

Selon le secréfaire général de l'O.C.D.E.

LA CROISSANCE DANS LES PAYS INDUSTRIALISÉS POURRAIT ETRE DE 3 A 4 % L'AN PRO-

Seion le secrétaire général de l'O.C.D.E., M. Van Lennep, qui s'adressait le 6 octobre au censeil de l'Assemblés consultative de l'Europe à Strasbourg, les pays membres de l'Organisation connaîtront, en 1978, une croissance moyenne de 3 à 4 % (contre—1,5 % en 1975, seion des comptes établis en juillet dernier). Ce redressement serait surtout dû à une amélioration de la conjoncture aux Etats-Unis, dont le produit national brut augmentera de 5 à 6 %, et au Japon.

Actualité Bureaux Weatheralls France S.A.

MADELEINE-OPERA Dans un bel immeuble renové

RESTE A LOUER **2 250 M² A PARTIR** DE 205 M²

Climatisation - Parkings - Téléphone

W Tel: 225.79.00

(Publiotté)

république algérienne démocratique et populaire MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE ET DE L'ÉNERGIE

S. N. MÉTAL

Société Nationale de Constructions Métalliques

AVIS D'APPEL D'OFFRES

Un oppet d'affres International est lancé en vue de la fourniture d'équipements destinés ou complexe de RELIZANE.

Ces équipements comprennent divers lots : Let n° 1 A: Oxycospage
Let n° 1 B: Soudage
Let n° 3 A: Cistrage et pliage des tâles
Let n° 3 B: Coupage et cisaillage tâles et profilés
Let n° 5. : Machines à découper, border et agrafer les tôles

Lot nº 6 Lot nº 7 : Cintreuses à profilés et à tubes : Machines-outils de mécanique générale Lot n° : Laboratoire d'essais destructifs et noa destructifs : Four de stabilisation : Outillage divers Let nº 11 : Manutention Les dossiers techniques peuvent être consultés et retirés à

l'odresse survante : S.N. METAL, Direction Développement

Projetz RELIZANE Route de NEFTAH - Oued Smor - ALGER

contre la somme de 50 DA par lot et 50 DA pour le cahier des

La date de dépôt des offres est fixée à solvante (60) jours de la data de parution du présent communiqué dans la presse nationale. Les soumissionnaires demeureront engages pendant 90 jours de la date limite de remise des offres. Les soumissions doivent parvenir sous pils cochetés et double envoloppe, la première ne portant aucun signe distinctif mais seule-

ment l'adresse suivonts : S.N. METAL, Direction Developers RELIZANE

B.P. 25 El Harrech et la mention:

Appel d'offres international Fourniture d'équipement



LA VIE ÉCONOMIQUE ET SOCIALE

800 TONNES DE POMMES

SONT DÉTRUITES

A CHATEAURENARD

[Les règlements européens autori-sent les organisations à vocation sociale ou charitable (colonies de

vacances, maisons de retraite, etc.) à prendra livraison gratultement des

produits retirés des marchés, les frais de transport étant à la charge du Fonds européen (FEOGA).

En raisen des conditions atmos phériques particulièrement favo-

mois, on estime au ministère de l'agriculture qu'il était difficile d'éviter la destruction massive pour plusieurs raisons: la conjencture actuelle ne permet pas un dévelopment de la consommation; la france con conference de la consommation; la

France, qui exporte dell près de 600 000 tonnes de pommes, ne peut

espérer améliorer ce résultst car. la production a augmenté dans tous les

pays; les organismes de stockage et de distribution sont actuellement

M. PAUL BOURRELIER, in-

genieur en chef des mines, et adjoint eu directeur des mines

adjoint su directeur des mines au ministère de l'industrie et de la recherche, sera vraisem-biablement appelé à remplacer M. Claude Beaumont à la direction générale du Bureau de recherches géologiques et minières (B.R.G.M.), en poste depuis 1968.

M. Beaumont va être charge

de la mise en place de la filiale commune constituée par

Pechiney-Ugine-Kuhlmann et la Compagnie française des

pétroles pour regrouper leurs activités dans le domaine de

saturés. - A. G.1

AGRICULTURE

LA F.N.S.E.A. ORGANISE DES JOURNÉES D'ÉTUDES EUROPÉENNES LES 26 ET 27 NOVEMBRE

Le consell d'administration de la Fédération nationale des synis recercion nationale des syndicais d'exploltants agricoles
(F.N.S.E.A.), qui e'est réuni le
7 octobre, a entende un représentant de la Commission de Bruxelles
sur les projets d'accord avec les
pays méditerranceos. « La F.N.S.E.A.

front des réserves tris pays accident des réserves tris émot des réserves très nettes a ser les conditions et les objectifs de ces accords, a notamment déclaré, à l'issue de cette réunion, M. Michel Debatisse.

M. Bebatisse a annencé que la F.N.S.E.A. réunirait à Paris, les 26 et 27 nevembre prochains, l'ensemble des dirigeants départementaux pour débattre de l'avenir de Marché commun agricole.

(Publicité)

SMITHKLINE CORPORATION prend le contrôle des LABORATOIRES GREMY LONGUET

SMITERLINE CORPORATION annonce anjourd'hui es prise de ceetrôle des LABORATORES GREMY LONGUET, tabricant français de spécialités pharmaceutiques éthiques, d'un produit antiseptique et d'alimenta diététiques.

GREMY LONGUET, dont le siège social est à Cilchy, dans la ban-lieue parisienne, et dont l'usine de fabrication se situe à Limay (enviren 60 km à l'ouest de Paris) a réalisé l'année dernière un chif-fra d'affaires total de 71 millions de france.

de france.

« Cette acquisitien représente une étape significative conforme à notre ebjectif d'accroître netre implantation dans les principaux marchés internationsux », a déciaré Mr Robert F. Dec, Président de SMITHRIJNE COEPORATION.

« GREMY LONGUET renforce netre position sur le marché pharmaceutique français, le deuxème d'Europe et le quatrième du monde; l'activité eroissante des produits grand public de SMITHRIJNE bénéficiers également de cetts acquisition. »

La gamme de produits éthiques de GREMY LONGUET comprend un réminéralisant osseux protèque; des thérapeutiques des affections gastro-intestinales, et un agent anti-goutteux. GREMY LONGUET commercialise également un produit antiseptique d'usage général et des aliments diététiques sous la marque «MILICAL».

Cette gamme constitue une exten-sion et une diversification de l'activité pharmaceutique de SMITHELINE dont la filiale fran-culse SMITH KLINE & FRENCH est principalement epécialisée dans

A L'ÉTRANGER

LE PRÉSIDENT FORD PROPOSE D'ÉTENDRE LES RÉDUCTIONS D'IMPOTS

Washington (Ageff). — Le pré-sident Ford a, le 6 octobre, dans une allocation radiotélévisée, an-noncé qu'il demanderait au Congrès la reconduction et l'élar-gissement en 1976 des réductions d'impère consentée cette année à Huit cents tonnes de pommes ont été jetées le mardi 7 octobre sur les rives de la Durance à Châteaurenard, pour être détruites. En quelques semaines, 2 500 tonnes de pommes ont été ainsi déversées à la décharge pour parmettre un redressement des cours du marché. En outre, alors que la campagne de choux-fleurs commence à peine, 10 tonnes ont été « retirées » mardi sur les 130 tonnes mises en marché. d'impôts consenties cette année à titre temporaire, ced afin de sti-muler la demande des consommamiller la demande des consomma-teurs. Pour éviter que cela n'en-traine une nouvelle aggravation du définit des finances publiques, M. Ford invitera le Congrès à respecter un strict plaformement des dépenses hudgétaires, l'objet étant de rétablir l'équilline budgé-taire dans trois ans.

Les réductions globales d'impôts pour 1976 portersient sur 277 mill-Pour protester contre la dégra-dation de la ure revenus, des membres du Mouvement des exploitants familiaux (MODEF) ont organisé, avec des salariés de l'usine Griffet, en grère depuis sept mois, une vente sauvage de pommes dans les rues da Mar-seille.

pour 1976 porteraient sur 27,7 mil-liards de dollars (20,7 milliards pour les particuliers et 7 milliards pour les entreprises). Les allége-ments votés en avril dernier pour ments votés en avril dernier pour l'escrecie en cours représentaient 22,8 milliards de dollars, dont moins de 3 milliards pour les entreprises. Par ailleurs, les dépenses publiques pour l'exercice 1976-1977 devraient être plafonnées à 295 milliards de dollars, ce qui paraît bien optimiste, les dépenses de l'exercice en cours se situant déjà à quelque 370 milliards de dollars.

phériques particuliarement favo-rable, la production de pommes en France sera supérieurs de 204 90 tou-nes environ à celle da 1974. Pour l'ensemble des pays de la C.E.R. la progression sera de 2 millions da tounes. Rien qu'une telle surproduc-tion ait été prévue depuis plusieurs Au cours d'une visite à Paris

LE PREMIER MINISTRE DE L'ALBERTA A LANCE UN APPEL AUX INVESTISSEURS FRANCAIS

Le premier ministre de le provin canadienne de l'Alberta, M. Peter Lougheed, s'est entretenu, le mardi 7 octobre, avec le premier ministre français, M. Jecques Chirac. Celui-ci a accepté de se rendre en visite officielle en Alberta, visite qui aurait lieu à l'occasion d'un voyage au Canada. M. Lo igheed avait également été reçu le 6 octobre par MM. Fourcade, ministre de l'éco-nomie et des finances, et Ségard, ministre du commerce extérieur, et s'átait entretenu, ce même jour, evec M. Lantzke, directeur exécutif de l'Agence internationale de l'énergle. Devant la chambre de commerce France-Canada, Id 7 octobre, le premier ministre de l'Alberta a lancé un appel aux investisseurs et eux techniciens trançais, notamment dans le domaine de l'exploitation des subles bitumineux - les réserves de

pétrote synthétique représenteralent entre 250 et 300 milliards de barils

- et de la fabrication de à partir du charbon.

W.R. GRACE & C°

W.R. GRACE & Company of the control of the control

ACIER - INVESTISSEMENT

Veleer liquidetive nu 30. septembre 1975

An 30 septembre 1975, la valeur liquidative globale d'Acier-Investissement ressortait à 193,56 millions de france, soit 113,46 P par action

POUR YOS PERIODIQUES HEBOOMADAIRES ET MENSUELS Consultaz les Prosect de Paleto-Repul Imprimerio apiciato pera pirintiques 25 ruo Saluto-Anno Perio 206 10.00 guinot fondio en 1925

DELAIS ULTRA-RAPIDES HELIO - OFFSET - TYPO

Worms Pierre

Le groupe Worms vient de concti-tuer sous cette dénomiontion une société civile de placements immo-biliers.

billers.
Cette société civile, dont l'objet est l'acquisition et la gestion d'un patrimoins immebilier locatif, a'ouvrira au public très prochainement. Elle a pour associés d'origine la Banque Worms, sa filiale, la Banque de l'Union occidentale, et trois compagnies d'assurances amies, la Préservatrice A.I.B.D., la Foncière-Vie et la Populaire-Vie.

Dlegrand

- Cash-flow --- 14 % A Randfice net - 20 %
- por rapport à la moyenne de l'exercice 1974

Le chiffre d'affaires du groupe Legrand a progressé au cours du premier semestre de 15,23 %. A structure comparable, les ventes de Legrand a.a. marquens un léger re-cul (— 2,8 %).

cul (— 2,8 %).

La baisse des résultats, par comparaison avec l'exercice précédent, est la conséquence d'une part du ralentissement conjoncturel de la croissance, d'antre part du dispositif très contraignent adopté par la direction des prix et selon lequel l'évointion des prix et selon lequel l'évointion des prix à la production est déterminée forfaitairement, sans tenir compte de l'augmentation réelle des charges, en particulier des salaires.

Après déduction des dotations amertissements (15,85 M), des provisiens pour heusse de prix [2,5 M], pour investissements à l'étranger (0,45 M) et pour l'impôt sur les bénéfices (5,64 M), la situation provisoire au 30 juin fait apparaître les résultats suivants ;

- cash-flow 28,26 M - benefice net 9,47 M

Par rapport an premier semestre 1974, ces chiffres sout en dimination de 23 et 38 %, soit respectivement — 14 % et — 20 % par rapport à la morenne semestrielle de 1974.

En dépit du fléchissement acci-dentel de ces résultats, Legrand — qui vient encore d'élargir sa gamme de fabrication avec la prise de contrôle de Capelin, spécialiste des fusibles-cartouches — devrait re-trouver en 1976 un taux d'expansion satisfaisant.

S.A. SOCIÉTÉ NOUVELLE D'EXPLOITATION DES TANNERIES FRANCAI REUNIES

Le conseil d'administration Société nouveile d'apploitation Tanneries françaises réunis réunis le 2 octobre 1975, à la fixée iors du conseil de mai de Les edministrateurs cat connaissance des compess est du rapport d'activité des similers mois de fenctionnems in nouveile société, présantés, président, M Armand Chapel, Les éléments marquants du période sont les suivants : — Le chiffre d'affaires globs taxes e'est élevé à 52 400 000 Fron, dont 46 % à l'exportation Les schats de brut ont sur environ 400 000 peaux et dent plus de 80 % Oct été à en France;

sur environ sur une pressa ex dent plus de 20 % Cet été à en France;

— L'emploi a été maintag niveau des décisions prises en ecentral d'entreprise de décisions prises en 1974, soit 1294 salariés.

Au cours de ce premier su in Société nouvelle d'explo des Tanueries françaises rici affirmé sa présence au sein é dustrie des cuirs et paaux en été confirmé lers de le é du cuir. la société ayant el prospecté avec euccès de né marchés et diversifié ses productives en conclusion, maigre les cuités dues aux fluctuations, taires et à la conjoncture mique, les résultats étant mi que prévu, le conseil d'admition a confirmé sa confiance espoir dons la contieuité société.

- recherches
- enquêtes
- protections
- fliatures

FRANCE - ETRANGEP J. Moyon S.G.I. 22, rue Perdonnet

75010 Paris 202,99,45 206,76,45 206.83.29 607.05.12

DIRECTEUR DE **PROJETS**

110/150.000 F

Paris

en relations avec des entreprises importantes d'exploitation, a pour objectif de trouver des solutions aux problèmes d'industrialisation de cojecut de trouver des soutons sux promenes d'industralisation de l'agriculture. Elle recherche son directeur dont la mission consistera, au départ et en collaboration avec ue bureau d'études à silectionner puis à coordonner aux plans technique et edministratif des projets d'investignements tant en France qu'à l'étranger. Par la suite, il déplaiera son sements tant en France qu'à l'etranger. Par la suite, il dépiniera son son activité en vue d'apporter à l'entreprise de nouveaux contrats. Le candidat, âgé de 35 ans minimum, devra être ingénieur et disposer si possible d'une expérience de la culture et de la négociation de marchés importants. Doté d'una faculté de gestion éprouvés, il aura montré qu'il sait entretenir des contacts de qualité, dévelepper un marché, et restur disponible pour voyager. La rémunération ennoncée, qui tiendra compte de l'expérience du candidat, comprendra un intéressement aux résultats. Angleis indispensable; autres langues enorgiciées. Ective 8. Gaussin 266. 8,7 303.

CHEF DES VENTES

120.000 F **Paris**

Un graupe fabriquant et distribuant des machines complexes dans le monde entier possède une filiaia en France qui réalise un chiffre d'affaires de 80 millions de francs. Sous la direction du responsable du départament machines et afin de développer cette ligne de produits, le chef des ventes machines et afin de développer cette ligne de produits, le chef des ventes recherché aura pour mission, grâce à une assistance apportée à la clientèle, de proposer des amélinrations techniques utilisant le matériel mis au peint dans la société; il disposera pour ce fairs d'une petite équipe de techniciers. Le poste conviendrait à un ingénieur diplômé d'une grande école (A.M., ICAM - ESME...) et possédant une expérience d'au moins 5 ans comme ingénieur de fabrication des machines outils et/ou de fonderie atliages légers et/ou d'injection de matières plastiques; l'expérience de la vente serait un atout supplémentaire et le connaisance de l'allemand ou de l'anclais est indispensable. La rémunération annoncée comprendra un

CHEF DE SECTEUR

Immobilier Lyon - Marseille

Un graupe de promotion immobilière et de gestion à vocation sociale, renforce ses structures dans les régions Rhône-Alpes (Lyon) et méditerranéenne (Marseille) et crée, à cet effet, un poste de Chef de secteur pour chacune de ces régions. Le titulaire du poste sera chargé de la promotion d'une des activités du groupe, en llaison étroite avec la direction régionale et avec les autres directions ou services du siège (technique, financier, administratif). En outre, il assurera la montage complet des opérations (de l'étude de marché à l'obtantion de toutes les autorisations administratives) et les relations extériaures de l'activité dont il est responsable avec les collectivités locales, l'Administration et certains responsables. Agé de 30 ans minimum, diplima d'une grande école ou de l'université, le candidat retenu possèdera une expérience acquise dans l'Immobilier, secteur public et/oe privé. Ecrire à MSL, réf. M. 164.

Adresser curriculum vitae à Paris en spécifient bien la référence. Pour les annonces portant la référence B

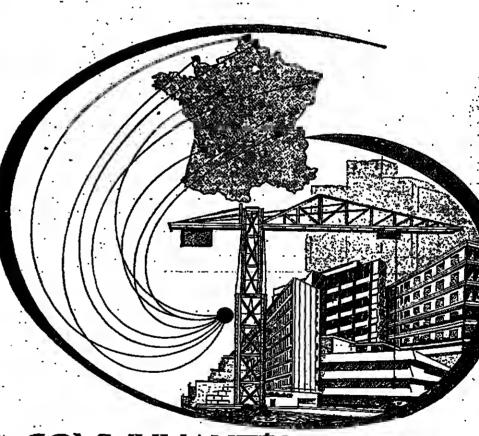
GRANDE-BRETAGNE - ALLEMAGNE - FRANCE - ITALIE - SUISSE - BELGIQUE - AFRIQUE DU SUD CANADA - AUSTRALIE - IRLANDE - AMERIQUE DU SUD

73, Bd HAUSMANN 75008 PARIS. Tél. 285.37.00 11, Pl. A. BRIAND 69003 LYON. Tél. (78) 62.08.33.

Une société d'enginearing spécialisée dans l'industrie agricole et alimentaire autres langues eppréciées. Ecrire B. Gauvain, 76f. B.7.303.

l'anglais est indispensable. La rémunération annoncée comprendra un intéressement aux résultats qui ne sera pes inférieur à 30.000 francs. Ecrire B. Gauvain, réf. B.7.302.

eucune information ne sera transmise sera l'autorisation expresse des candidats, donnée au cours d'un entretien personné avec le consultant. Les réponses concernant la référence M seront transmises d'un entretien personné avec le consultant. Les réponses concernant la référence M seront transmises d'un entretien personné avec le consultant. Les réponses concernant la référence M seront transmises d'un entretien personné avec le consultant. Les réponses concernant la référence M seront transmises d'un entretien personné au seront de données signifiant que la lettre porte en tête les noms des sociétés auxquelles elle ne doit pes être communiquée.



COMMUNAUTES URBAINES

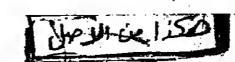
EMPRUNT GROUPÉ 10,20% 1975 de F. 235.000.000 représenté par 235.000 obligations de F. 1.000 nominal

Prix d'émission : le pair, eoît F. 1.000 par obligation. Jouissance : 15 octobre 1975. Intérêt annuel : 10,20 %, soît F. 102 par obligation. Durée : 20 ans. Amortissement : en 15 annuités constantes, à partir du 15 octobre 1980, soît par remboursament en 15 agridates constances, a partir du 15 octobre 1900, son par rembourses au pair, pour la moitié au moins des titres à amortir, soit par rachats en Bourse. Les Communeutés Urbaines se sont interdit de procéder à l'amortissement anticipé de l'emprunt pendant toute sa durée,

taux de rendement actuariel brut:

Les quotes parts dans l'emprant émis par les CCMMUNAUTES URBAINES; conjointement mais sans soldarité entre clies resortent à F. 72.000.000 pour Lyon, F. 45.000.000 pour Lille, F. 65.000.000 pour Bordesux, F. 20.000.000 pour Strasbourg, F. 10.000.000 pour Le Mans, F. 8.000.000 pour Dunkerque, F. 10.000.000 pour le Creuzot-Montcesti-les-Mines-et F. 5.000.000 pour Charbourg.

-Cotation : Bourse de Paris



- - LE MONDE — 9 octobre 1975 — Page 35

<u> Liebida (Jerika)</u>

| Second | S LES MARCHÉS FINANCIERS Come Dernier précéd. cours VALEURS VALEURS YALEURS YALEURS PARIS LONDRES NEW YORK DES TAIRPRE Le marché ne tient pas ses pro-messes. Dés l'ouverture, mercredi majin, les cours fiéchissent de nou-veau. Les indinstrielles rependent de 1. penny à 2 pance, de même que les pérroles et les banques. Les mires c'or restant hien disposées, mais les fonds d'Riat se tassent. 7 OCTOBRE Repli

Après quaire séauces consécutives de hause, les cours se sont repliés mardi à Well Street, et ce en dépit d'une légère reprise intervenue à l'approche de la clôture.

Une fois de pius, l'indice des industrielles n'a donné qu'un asser pèle reflet de l'évolution du marché en s'inservent à Sid-51, soit à 3.15 points su-dessous de son niveau précédent, puliques sur 1789 valeurs nuitées, 777 ont baissé et 535 ont monté.

L'attention des opérateurs a été attirée derechef par les difficultés financières de la ville de New-York, qui sont loin d'être réglésa. La justice a interdit à l'Estat d'uniliser une somme de 120 millions de dollars présevés sur les caisses de retraite pour honorar une grosse échéance le 17 octobre prochain. Appel. Il est interjeté. Mais une audience aura lleu le 30 pour tratter l'effaire sun le fond. En attendant, l'argent fait défaut, et l'inquiétude grandit dans les milieux innanciers. Du coup, le propramme d'allégement fiscal proposé par le président Ford est passé relativament inaperu, d'autant qu'il a peu de chances d'être voté dans as forme setuelle.

Des baisses sensibles ont été envergeurs de la chance d'être voté dans les secteurs du bâtiment, de la pharmacie, de la construction mécanique, de la sidérurgle, de l'automobile et du pétrole. Soules les mines d'or sont restées ausez fermes.

Locus Cours Cours Cours d'on la coup, les didennes, de la chance d'et en pérole. Soules les mines d'or sont restées ausez fermes.

Locus Cours Cours Cours de la coup. Repli irrégulier es valeurs françaises se sont DE (poverture) (dellars) : 141 50 contre 142 50 nirées trrégulières en cette rième séance de la semaine. C0883 CLOTURE eses et baisses s'équilibrant à de chose près. 7110 8/13 tendance s'est très légère it améliorée à l'approche de War Linas 3 3 %..... cióture. Apparemment, les les dues aux mauvais résul-des sociéiés ont été mieux dées, puisque l'on note la de remontée des valeurs de nurgle et de chimie (Usinor, mme précédemment, les opé-urs s'inièressent aux secteurs as touchés par la crist ou qui gistrent les premiers tignes a reprise de l'économie : c'est as de la construction électri-(Thomson), de l'alimentation et-Hennessy, Pernod-Ricard). Taux du marché monétaire Effets artes 7 . % COURS DU DOLLAR A TOKYO 7/10 8/10 petrontess, resultantes de la citivité est restée médiocre, boursiers jeignant de s'intétraux variations du loyer de ent à court terme, importantes ellement et protiquement de rules de signification prote (6 7/8 % contre 6 1/4 %). dollar (en yens) 383 .. 303 .. MOUVELLES DES SOCIETES

LEGRAND. — En dépit d'un chiffre d'affaires en sugmentation de 13.23 %, les résultats du groupe pour le prenier semestre sont en baisse. Par rapport à le période correspondante de 1974, le bénéfice net 19.47 millions de francs) est en recul de 33 % et le cash flow (28.26 millions de francs) de 22 %. Ce fléchissement, indique-t-on à le société, est le conséquence du relentissement conjoncturel et du dispositif très contralgnant adopté par la direction des priz. Malgré bout l'entreprise vient d'élargir es gemms de fabrication en prenant le contrôle de Capelin, fabricant de fusibles-cartouches, Son tair d'expansion devrait redevenir satisfaisant en 1978.

SEBLIERES DE LA SEINE. — Résultats nets au 30 juin 1975. Bénéfice net : 258 000 francs control 3 385 000 francs.

GEMERAL ELECTRIC. — Bénéfice MOUVELLES DES SOCIETES nonce de Compton des en-reneurs, Locabail, U. F. P., geurs, Schneider, Arjomari, des B.P., Europe Nº 1, Saint-un - Pont-à-Mousson. Andricanni Agiluo A.L.1.0.... Ansurance; Plac. Assurance; Plac. Bourse-levestiss. 31 30 Min. et Métaû...
31 30 C.E.C.A. 5 1/2 %
110 110 13 Emprent Young...
096 40 62 Phonel Assertance 3/10 .7/13 | Salet-Registal: | 152 20 | 50 celectic Cuaps. | 055 80 | 22 | 150 20 | 50 celectic Cuaps. | 055 80 | 22 | 150 20 | 50 celectic Cuaps. | 055 80 | 22 | 150 20 | 50 celectic Cuaps. | 055 80 | 22 | 150 20 | 50 celectic Cuaps. | 055 80 | 22 | 150 20 | 50 celectic Cuaps. | 055 80 | 22 | 150 20 | 05 celectic Cuaps. | 055 80 | 22 | 05 celectic Cuaps. | 055 80 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | 05 60 | x valeurs étrangères, repli iméricaines, affectées par la le du dollar retombé à 443 F. 48 3/4 45 - - -28 1/2 25 1/2 le marché de l'or, tou-irès peu nourri (9 mil-U, le lingot gagne 470 F à D F, tandis que le napoléon stable à 240.10 F. Chese Harbattan Rank
Du Pant du Nemours
Eastrad Rodak
Exan
Ford
Gaueral Electric
Genera Autors
Conners Muters
Condyper
LE.M.
Litt.
Kennerati rente 4 1/2 % 1973 gagne de 4 F aux environs de Bánéfice net : 258 066 francs contre | Genéral Riectrric. — Bánéfice net des ueuf premiers mois de 1975 : 360,1 millions de dollers (1.97 dollar par action) centre 413,5 millions de dollars (2.29 dollars par action).

FICHET-BAUCHE. — Résultat net après impôts au 20 juin : 5,31 millions de francs contre 4,55 millions. Le chiffre d'affaires est en augmentation de plus de 12 % à 146,7 millions. DES AGENTS DE CHANGE 0 POR LOS 100: 29 déc 1961) 71.9 72.1 général 71,9 72,1 OURSE DE PARIS - 7 OCTOBRE - COMPTANT , 3 - E K ZEE ALEURS du nom. coupos VALEURS preced VALEURS VALEURS priced. précéd. cours 1920-1980 | 135 | 3 411 | Frienganch | 186 | 1937 | 326 Case. Bangen | 78 50 | 70 | Asier investies | 101 60 | 102 | 102 | 102 | 103 60 | 133 60 | 134 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 | 104 385 Séquenaiso Banq. 322 50 SLIMINCO. 1997 Sté Cest. Banque 230 SOFICOMI. 371 DEIP-Ball. 223 Uniball. 214 .. 212 .. 143 80 | 144 .. 78 50 | 70 .. 134 .. di 38 .. 151 ... 151 10 117 80 | 117 80 128 ... 128 ... 170 50 | 176 50 Optust. 279 70 128 272 :: 58 30 128 :: 106 50 25 :: 46 38 62 40 VALEURS cloture EURS clothere cours cours cours satton VALEURS clothere cours cours cours autom valeurs cours co Cis Gie Fanx. 760 ... 763 ... 703 ... 696 ... Electro-Mèto. ... 64 ... 83 en 83 90 94 ... 650 698 95 395 220 60 190 350 230 ...
230 ...
230 ...
230 ...
230 ...
230 ...
230 ...
230 ...
255 ...
210 ...
256 ...
210 ...
2184 ...
2185 ...
2186 ...
2187 ...
2187 ...
2188 ...
2188 ...
219 ...
219 ...
219 ...
219 ...
219 ...
219 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ...
210 ... I.R.T.

[6] Electr.

[ankl.]

[7] Lectress

Terras Reog.
Tacorson-Br.

[9] L.S.

[9] L Paris-Franca
Patera. S.A.
Pecbelkman
P.O.K.
Penarroya
Pernad-Ric.
Pernad-Ric.
Pernad-Ric.
Petrates B.J.
Patera Anby
P.L.M.
Poctaid
Peffet et Ch. 172 155 62 158 54 275 534 187 68 255 300 69 86 376 Europe 68° 1. 310 ... 313 ... 32° ... 328 ... 328 ... 348 50 349 . 336 153 80 69 137 32 46 50 34 . 93 80 32 20 172 175 175 171 50 185 10 165 . 185 . 185 . 195 . 197 . 197 . 197 . 197 . 198 . 197 . 198 . 197 . 198 . 140 179 152 245 370 120 177 77 850 485 01 77 64 255 181 260 255 1570 220 182 225 355 359 485 | 1679 | 1655 | 1670 | 1370 | 1388 | 1350 | 1349 | 1345 | 149 | 1345 | 149 | 1345 | 159 | 169 | 50 | 149 | 178 | 169 | 169 | 50 | 149 | 178 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 169 | 16 598 ... 196 28 123 10 585 ... 196 ... 236 58 451 ... | Mach. Bull | 32 80 | 32 80 | 32 86 | Maks. Phelub | 1645 | 1658 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 | 1656 COTE DES CHANGES MARCHÉ LIBRE DE L'OR Sacitor
Sages:
Saint-Sobato
Saint-Sobato
Saint-Sobato
Santier-Dov,
Schneither
SCUA
Schneither
Schlas
Schneither
Schlas
Schneither
Schlas
Schneither
Schlas
Sign. E. E.
S. J. L. L.
Sign. S. Santier
Schneither
Schneither
Santier
Sages
Santier
Sages
Sages 33 1430 118 59 2470 43* 115 1120 540 545 270 480 MONINAISO ET DEVISES Etats-Bels (5-1)
Canada (5-can. 1)
Allemagan (100 BM)
Belsique (180 ft.)
Canada (5-can. 1)
Espagae (160 ges.)
Espagae (160 ges.)
Italie (1 000 fffes)
Horrèga (100 km.)
Pays-Bas (180 ft.)
Pays-Bas (180 ft.)
Saéde (100 km.)
Suisse (100 ft.) 4 35 4 8 1 170 95 72 50 7 80 8 95 5 85 78 122 25 95 50 184 ... 4 499 4 383 171 050 11 345 73 551 8 172 8 555 70 500 106 075 106 075 100 700 165 150 4 436 4 325 170 015 11 860 72 150 72 475 0 068 0 525 00 020 165 950 18 615 100 420 104 950 Or fin (dio en barre)
Or fin (dio en barre)
Or fin (dio en bagon)
Pièce trançaise (20 fr.)
Pièce suisse (20 fr.)
Union latine (20 fr.)
Union latine (20 fr.)
Pièce de 20 dallars
Pièce de 10 dellars
Pièce de 50 dallars
Pièce de 50 pasas 21350 ... 21488 ... 249 10 170 88 214 ... 132 89 199 58 1020 80 506 ... 846 50 194 ... 20950 ...
20950 ...
21 ...
240 lo
241 lo
247 lo
248 lo
249 lo
258 lo
198 so
199 so
199 so
199 so 265 138 109 24 120

Le Monde

UN JOUR DANS LE MONDE

- 2-3. EUROPE
- Le nouveau traité autre Barlin
- Est et Moscou.

 ESPAGNE : « Mexico et Madrid =, tribune interna-tienale par Alenso Baño.
- 3. DIPLOMATIE Avant la visite de M. Giscard d'Estaing en U.R.S.S.
- 5. AMERIQUES ARGENTINE ; la pays s'an-
- fonce dans la guerre civile. 5. NATIONS UNIES
- Le président Echeverria pour rait être candidat an secrétariat général.
- 4. PROCHE-ORIENT L'envoi des techniciens amé ricains au Sinaï est approuvé
- R. AFRIQUE ETHIOPIE : arrestations massives à Addis-Abeba.
- S-7. ASIE «Le Vietnam dans la paix «
 (III), par Vercors.
- 8à11. POLITIQUE - Le Sénat adopte le nouveau statut de la coadition mili-
- Le débat sur la réforme foncière à l'Assemblée nationale.
- 12. MÉDECINE Les étudiuets de quatrième année réclament une rémané
- 12. EDUCATION
- M. Giscard d'Estaing a reçu le neuveau bureau de la con-

LE MONDE DES ARTS ET DES SPECTACLES

- PAGES 15 A 22 EXPOSITIONS: Arts tehèque et slovaque au Grand Palais; Sergel au Centre suèdols; Chagall à la fondation. Anna et Albert Prouvost; « Vuys-geurs au seixième siècle » su Louvre!
- Louve; THEATRE : Strehler & TOdénu; MUSIQUE : Moines tibétains aux Boulles du Nord
- 29. EQUIPEMENT ET RÉGIONS - Trop d'argent pour l'environ
- L'affaire de Charette : le Syndicat de la magistralare envisage de poursuivre ea diffamation M. Jean Fayer. - - Juger, c'est comprendre «, libre opinion par Cl. Brunet,

30 à 33. LA VIE SOCIALE ET ÉCONOMISHE

- CONJONCTURE : selon le patronut, l'activité s'améliore dans certains secteurs.

LIRE ÉGALEMENT

RADIO-TELEVISION (14) Annonces classées (25 à 28); Aujourd'hul (14); Carnet (24); « Journal officiel» (14); Môtéo-rologie (14); Mots croisés (14); Pinances (35)

Pour louer une voiture en Belgique, reservez chez Europear au : 645.21.25



MÉTRO : LOUVRE

36, CHAMPS-ÉLYSÉES - PARIS 156, rue de Rivoli

EN ESPAGNE

Une fusillade provoque la mort de cinq personnes à Barcelone

Madrid (A.F.P. A.P., Reuter, UPI). - Denx policiers at trois civils oni été ines ce mercredi 8 octobre dans la matinée à Barcelon cours d'une fusillade assez confuse.

Les premiers coups de feu ont éclaté quelques instants aurès qu'une patrouille de la pelice armée eut procède, à l'aube, à l'arrestation d'un délinquant de droit commun. L'opération a eu lieu prede la caserne de la Verneda. Selon les premières versions, deux peronnes, à bord d'une voiture Morris, ont ouvert le feu sur le groupe de policiers. Ceux-ci unt riposté. Deux policiers et trois passants on été tués, un policier et un civil blessés. Les assaillants semblent proin pris le fuite

Les protestations syndicales

contre les réformes des structures

du Commissariat à l'énergie atomique

puis à la Bourse du travail, et des bouchons sur les routes de pro

vince ont accompagné, le mardl 7 octobre, le mouvement de grève générale lance par les syndicats du Commissariat à l'énergie ato-

mique (C.E.A.). Cette grève générale, qui succède à des arrêis de

travail de vingt-quatre heures dans plusieurs centres du C.E.A. (Pierrelatte, La Hague, Brennelis, Caradache, Marcoule et Grenoble)

au mois de septembre, est l'amplification du mouvement de protes-

Un conseil restreint à l'Elvsée a été suivie à environ 50 % selon les

Une manifestation à Paris, de l'Opera à la place de la République

Dix-sept personnes ont d'autre part été arrêtées le 7 octobre au Pays basque : neuf d'entre elles sont soupconnées d'appartenir à l'organisation autonomiste ETA et huit autres, qui seraient membres des commissions ouvrières, sont accusées de propagande antigouvernementale

D'autre part, le marquis de Villaverde, gendre du général Franco, a été opéré le 7 octobre d'uns fracture du nez dans une clinique de Madrid. Une bagarre l'avait mis aux prises la veille au soir dans un restaurant de Marbella avec plusieurs touristes néerlandais (le Monde du 8 ocneerlandais (te Monde du 8 oc-tobre). Les quatre Néerlandais impliqués dans l'altercation ont comparu mardi devant un tri-bunal de Malaga, assistés de leur consul. L'un d'eux, M. Rudolf Adriano Dryer, vingt-huit ans, a été inculpé de coups et blessures. Il a été laissé en liberté contre une forte ceuvien (engine 2000 000 une forte caution (environ 200 000 francs), mais il lui a été interdit de quitter le territoire es-

pagnol. Enfin, la situation actuelle de Enfin, la situation actuelle de l'Espagne et de l'Eglise espagnole sera au centre des sujets discutés ce mercredi 8 octobre à Madrid par le comité exécutif de la conférence épiscopale espagnole. Le comité se réunira sous la présidence du cardinal Enrique Tarancon, archevêque de Madrid, président de la conférence épis-

Commissariat.

décidé, rappelons-le, de transformer

le secteur des productions en une société anonyme dant le C.E.A. gar-dere le majorité des actione (le

Mande du 3 octobre) et de créer,

eu sein de l'organisme, un institut

de recherche fondamentale qui re-

groupe les trols mille persannes.

dant près de mille chercheurs et ingénieurs qui font de le recherche

fondamentale. Pour sa part, le sec-

teur des productions, qui regroupe l'ensemble des ectivités du C.E.A.

l'ensemble des ectivités du C.E.A. concernant la cycle de combustible

(de la mine d'uranium eu retraitement des combustibles irradiés)

ampiale près de huit mille per-

Dès l'annonce de ces transforma-

tians, les syndicate ont vigoureuse-ment protesté contre les risques

qu'elles comportent à leurs yeux,

notemment qui niveau du atatut des

personnels et de la sécurité du

travali dans les centres où sont ma-

nipulés des produits radioactifs et

La grave générale déclenchée in

COLLECTIONS AUTOMNE-HIVER

1975-76

ncuveautés

Couture!

Deceration

loici enfin de séduisants tissus à des prix ultra-compétitifs!

copale. Seront présents: l'arche-vêque de Tolède et primat d'Es-pagne, Mgr Marcelo Gonzalez, l'archevêque de Barcelone, le cardinal Jubany, l'archevêque de Séville, le cardinal Bueno Mon-real, et l'évêque auxiliaire d'Oviedo et secrétaire général de l'épiscopat, Mgr Yanes Alvarez. Le rappel suhit à Rome, lundi, de Mgr Alberto Iniesta, évèque de Mgr Alberto Iniesta, évêque auxiliaire de Madrid, sera sans doute longuement dèbattu. Mgr Iniesta avait fait lire, dimanche, une homélie dans une

einquantaine de paroisses, qui était un sévère réquisitoire tant contre les attentais terroristes que contre la peine de mori. Cette lecture avait entraîné l'arrestation de cinq prètres.

Mgr Tarancon, absent d'Espagne depuis quinze jours, était aussibbt informé de cette initiative. Le cardinal qui, en cant que

président de la conférence épiscopale, s'était fermement opposé en 1974, à la demande du gouvernement d'exiler, pour un temps l'évêque de Bilbao, Mgr Anoveros l'évêque de Bilbao, Mgr Anoveros, partisan d'une plus grande autonomie des Basques, prenait cette
fois l'initiative de demander à
son évêque auxiliaire de s'exiler
à Rome. Les observateurs estiment que la hiérarchie a voulu,
cette fois, manifester un souci de
modération et éviter ce qui
pourrait être interprété par les
autorités comme une provocation.

syndicats, 30 % selon l'administra-

tion du C.E.A. dans les principeux

centres concernés par la « filialisa-

Les organisations eyndicales se

plaignent aussi du fait que les déci-

sions de restructuration alent été

prises cans qu'elles alent été consul-

tées et cans que le Parlement en alt débattu, bien que ces mesures

conduisent à des transferts de fonds publics vers des sociétés de droit privé ... « Naus estimons que les

décisions que vient de prendre le gouvernement vont à l'encontre da

l'intérêt public et tendent à provo-

quer l'éclatement du C.E.A. et à le

mettre eu service des sociétés multi-

nationales. - Les syndicals ant même

proposé de prendre le contrepled da

le politique gouvernementale en

51 % de le pulssance publique dans toute société importante à activité

nucléaire, une politique fermant la vole à le prise éventuelle par des

groupes privés de secteurs comme celul de le production nucléaire et

l'élaboration d'un nouveau plan de

développement de l'énergie nucléaire

Chez Old England, du 3 au 11 octobre 1975

Costumes Chester Barrie

au prix spécial de 1350 F

Chester Barrie, c'est la plus prestigieuse col-lection de prêt-à-porter britannique, digne

des plus grands tailleurs londoniens. Coupé,

cousu et fini main, chaque vêtement Chester

Barrie est une pièce unique, d'une finition et

d'une qualité exceptionnelles, réalisée dans les plus beaux tissus anglais. Chester Barrie, une

Old England

12, bd des Capucines, Paris 9° 9 h 30/12 h 30 - 14 h/18 h 30

exclusivité Old England.

mandant une participation de

Tandis que N'Diamena poursuit ses attaques contre la France

La Croix-Rouge va demander l'agrément du Tchad pour intervenir en faveur de Mme Claustre

Le gouvernement du Tchad poursuit ses attaques contre le gouvernement français, accusé mardi 7 octobre de « chercher à internationaliser un problème purement tchadien» en faisant appel aux organismes internationaux pour sauver Mme Claustre. D'autre part la radio tchadienne a affirmé qu'il existait un accord secret entre la France et M. Hissène Habré, accusation anssitot dementie à Paris. De son côté, le Comité international de la Croix-Rouge u demandé l'agrément du Tchad pour intervenir en faveur de l'otage

Le gouvernement de N'Djamene e réaffirmé mardi sa « volonté da s'apposer à toute ingérence intérieure ». indiquant qu'en ce qui concerne formulée par le France euprès du Comité international de le Croix-Rouge, les eutorités tchadlennes comptent sur le C.I.C.R. a pour qu'il « e'en tienne dans ce cas à sa doctrine constante, clairement realfirmée en 1972, de n'agir qu'avec l'eccord de toutes les parties

Cependant, notre correspondente Genève, Isabelle Vichniac, nous Indique que le plut grande discré-tion régnaît, ce mercredi matin, au Comità internetional de le Croix-Rouge eur les démarches que cet groanisme pourrelt entreprendre pour tenter de sauver Mme Françoise Cleustre. Un émissaire du Comité à Paris est rentré-à Genève cans rien révéler de l'entrevue qu'il a eue avec des représentants du ministère des affaires étrangères.

L'édilorialiste de la redio tcha-dienne e dit mardi : « Un accord secret e étà conclu entre le gouvernement trançais et les rébelles pour Evrer des armes à Hissène Habré.... Les eutorités tchadiennes en uns des preuves tormelles. -

Selon l'éditorieliste, la France, qui est « prise dans son propre plège en déclarant publiquement qu'elle ne

Notre-Dame >> UNE PROTESTATION

Après « l'opération

DU SYNDICAT DE LA PRESSE PARISIENNE

Le Syndicat de la presse pari-sienne, dans un communiqué pu-blié à la suite de la manifestation des ouvriers du Livre à Notre-Dance de Paris (le Monde du octobre), proteste contre a l'abandon inopiné des ateliers par les ouvriers du l'ivre C.G.T. n. Cet abandon, poursuit le communiqué, a laisse inachevé le travail préparé auparavant par les journalistes et par les employés et prive de travail ou prolonge le travail qu'effectuent ensuite les agents de la distribution, allant jusqu'à interâtre à certains titres de paraître faute de pouvoir être

fusqu'à interdire à certains titres de paraître faute de pouvoir être distribués a.

« Des actions de cette nature, en violation des accords contractuels, ne peuvent que conduire à la fermeture d'entreprises de presse », conclut le communiqué. Le Syndicat de la presse paristenne annonce qu'il à confirmé statutairement et à l'unanimité M. Désiré Goddyn dans les fonctions de président qu'il ni avalent été conflées le 26 septembre à la soite de la démission de M. Henri Massot.

An cours de l'assemblée géné-

Massot.
Au cours de l'assemblée géné-rale qui s'est tenue le 7 octobre, le Syndicat de la presse parisienne a, d'autre part, nommé M. Henri Massot président d'honneur

● L'Association des journalis-tes européens, dont le congrès s'est réuni à Athènes du 4 au 7 octobre, a décerné son prix annuel à MM. André Guérin, ancien directeur à l'Aurore, et David Haworth, correspondant de l'Observer et du New York Herald Tribune à Bruxelles.

ilvrerait pas d'armes eux rebelles nent aux termes de l'eccard secret qui prévoit cette livraison », dait détourner l'ettention de l'apinion publique pour entiver à ees fins. Après avoir rappelé qu'une eltua-tion identique s'est produite lors de le guerre civile nigéro-bizfraise, pendant laquelle, - sous couvert d'orga-nismes humanitaires -, le gouvernement français d'alors livrait ermes et munitione aux Biafrais, la radio nationale tchedienne conclut que cette

nouvelle tentative -e pour tolle de fond la volonté manifeste de le France de taire échec à la politique de réconciliation nationale prônée par le Conseil aupérieur militaire -A Paris, an a cetégoriquement démenti les informations tchadiennes en falsant observer que. « si la France avait eccepté les exigences de M. Hissène Habré, le problème de le libération de Mme Françoise Claustre ne se poserait plus, ce qui n'est pas le cas eujourd'hul ».

M. ABELIN: il faudra bien que le chef des rebelles compose.

M. Pierre Abelin, ministre de la coopération, a estimé mardi 7 octobre sur TF1 que « la vie de Mme Claustre n'est pas immédiatement en danger a. Il a rap-pelé que M. Hissène Habré avait toujours demandé des armes et que, si la France avait cédé à ses exigences, l'affaire « serait réglée erigences, l'affaire e seruit réglée en apparence». M. Abelin a ajouté qu'il craignait e le tempérament d'Hissène Habré, son orqueil et ses embitions ». Selon le ministre de la coopération, le chef des rebelles toubous vent a s'imposer au Tchad et à l'Afrique». «Il faudra bien, a ajonté M. Abelin, qu'à son tour, il compose ou alors il s'isolera complètement de l'Afri-

 M. Pierre Messmer, ancien premier munistre, a estimé, au micro de R.T.L., mardi 7 octobre, micro de R.T.L., mardi 7 octobre, que les critiques portées contre le chef de l'Etat tchadien, M. Félix Malloum, pour son attitude dans l'affaire Claustre, sont « injusées ». Il a ajouté: « Si un pays étranger faisari sur notre territoire ce que nous faisons au Tchad, pays indépendant dont la France a reconnu la souveraineté, le gouvernement et le peuple français auraient la même réaction. Le général Malloum, son gouvernement et le peuple tchadien ont eu de bonnes ruisons de s'étonner d'abord, de s'indigner ensuite de notre intervention sur leur sol. »

Dans l'article consacré à l'af-

● Dans l'article consacré à l'af-faire Claustre, sous le titre « L'im-passe » (le Monde du 8 octobre), une ligne sautée a rendu incomnne ligne sautes a rendu incom-préhensible un passage concer-nant l'attitude du Frout de libé-ration nationale du Tchad. Il fai-lait lire : « Les dirigeants du Fro-linat, qui détiennent prisonnier depuis juin dernier le pasteur Horala, ont adopté un tout autre comportement : ils ont annoncé qu'ils le jugeraient, mais se refu-sent à en faire un atage ou à



UN NOUVEAU CALENDRI POUR LA RÉFORME DE L'ARCHITECTURE?

In preparation du projet (
car t'architecture devait faire p
ce mercredt 8 octobre, d'une
munication au conseil des mis de M. Michel Guy, servizire l'epportunité politique d'un qui a fait, avant même d'étre officiellement, l'opposition un des porte-parole de la pres concernée et a conduit, le 2 tembre. les architectes à der

tembre. les architectes à der dans la rue.

One consultation lancés l'ordre auprès des architec montré que les neut dirités ceux qui unt répondu (cinq sept cents sur quelque nour architectes) rejettent le proje vecoemental tel qu'il leur e senté par les organisations sionnelles : 76 % condany système de conseil architech sy topposent à la m d'organismes financiers sur tecture par le blais de l'arc salarié.

Les pouvoirs publics con d'ailleurs cette presentation, meut en ce qui concerne la architectural qui dennerali de cations an constructeur.

Le projet de toi qui r encore été envoyé au Consei devait en principe être son censeil des ministres en co mois d'octobre, afin d'être p au Parlement des cette sess calendrier sera-t-n modifié :

• Le prince Sihanouk, c l'Etat du Cambodge, deval ver à Paris mercredi 8 « dans la soirée par l'avior France en provenance de York Le prince a pris la devant l'Assemblée généri l'ONU,

 Marne-la-Vallée blogu le péage sur l'autoroute de Le Syndicat commun d'aménagement de la ville velle de Marne-la-Vallée cidé d'arrêter la construct tout logement tant que le vernement u'aura pas su le péage prévu sur l'au de l'Est (A4) entre Paris ville nouveile. Le syndicat-fusé les permis de constru-deux mille logements et susle dossier de réalisation zone d'aménagement coucer Côteaux de Maubué (trois logements).

 L'évacuation des res sants portugais de l'Angel La France va organiser pri nement quatre nouveaux volcuation des ressortissants p gais. Seize vols ont déjà effectués, qui ont permis à q mille réfugiés de regagner le tugal. Au total, cent dan mile Portugais out dela d l'Angola, dont cent dir mile le Portugal, les autres ayant la plupart, choisi le Sud-Africain.

(Publicité)

800 machin à écrire en d count chez Dur

200 électriques portable OUTES les marques, les meres, les plus durables, les chères : Olivatis, (olympia mès, Adler, Brother, Erika, S. C.M., etc. Simples (339 t.c. non, tanks ou poids plums, 31 de caractères. Signes spéciaux. Duriez vend en discount et en saus représentant. Carbines E nes sont surfaites, d'autres champions, Duriez vong dit la sur toutes et remboures dans jours si non satisfait Quailmitées. 132, bd Saint-Ger. 326-43-31. Calculatrices électron matériel de bureau.

daté 8 octobre 1975 a été à 550 670 exemplaires.

Le massage thailandais à Paris Des son plus jeune age, la jeune fille usiatique est mitiée à l'art subtil et millénaire du massage thailandais. Un massage très raffiné, pratiqué dans

A découvrir au moins une fois dans sa vic

un bain d'eau tiède et parfumée, avec relaxation et cérémonial du thé au jasmin Prenez un rendez-vous personnel en téléphonant à l'Institut très luxueux de Clande Massard, rue de la Paix It offrez-vous le privilège de découvrir, vous aussi, toutes les subtilités du merveilleux massage thailandais.

L'Institut vous propose également ionisation, oxygénation. bronzage, traitements spéciaux et tous les autres types de massages, sportifs ou de relaxation, avec masseurs et masse expérimentés.

Institut Corporel Claude Massard 6, rue de la Paix - 75002 Paris - tél. 261 2725-261 2726



